

حکومتی اخبار

La baisse du franc s'est arrêtée

Le dollar à 4,92 F

LIBRE PAGE 38

# Le Monde

Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur : Jacques Fauvet

1,60 F

Algérie, 1,30 F; Maroc, 1,60 F; Tunisie, 1,30 F; Allemagne, 1 DM; Autriche, 12 sch.; Belgique, 13 fr.; Canada, 9 1/2; Danemark, 4,50 kr.; Espagne, 35 pes.; Grande-Bretagne, 20 p.; France, 20 fr.; Grèce, 100 dr.; Italie, 350 L.; Liban, 200 p.; Luxembourg, 70 fr.; Pays-Bas, 20 fr.; Portugal, 17 esc.; Suisse, 2,00 fr.; Suisse, 1 fr.; U.S.A., 65 cts; Yougoslavie, 10 din.

Tarif des abonnements page 37

5, RUE DES ITALIENS

75427 PARIS - CEDEX 09

C.C.P. 4297-23 Paris

Télé Paris n° 65873

Tél. : 246-72-23

## BULLETIN DE L'ÉTRANGER

### Victoire de la droite au Costa-Rica

La victoire électorale de M. Rodrigo Carazo, dimanche au Costa-Rica, à la tête d'une coalition allant de l'extrême droite à la démocratie chrétienne, rejetée dans l'opposition le Parti de libération nationale, qui dominait la vie politique de ce pays depuis une trentaine d'années et dont l'inspiration social-démocratique (ainsi que l'appartenance à l'Internationale socialiste) constituait une singularité pour la région. Elle ne signifie pas pour autant un bouleversement. Le Costa-Rica, que l'on qualifie souvent de « Suisse de l'Amérique centrale », est un petit pays calme (3 millions d'habitants), économiquement démocratique, qui compte moins de 10 % d'analphabètes, et dont la situation économique actuelle est plutôt bonne en raison notamment des cours élevés du café.

Le Parti de libération nationale, vaincu dimanche, a sans doute été victime de ses propres succès et de l'absence du pouvoir. En 1948, pour rétablir la démocratie menacée par les partisans de l'ancien président conservateur Rafael Calderon Guardia qui refusait d'admettre leur défaite électorale, un homme politique hors du commun, catalan d'origine, José Figueres Ferrer, fait appel au peuple. Forté au pouvoir par l'insurrection, il dissout l'armée, nationalise les banques, rend le pouvoir à ceux qui avaient été régulièrement élus et... retourne à ses plantations de café. (Il sera lui-même élu président par la suite).

José Figueres est le « père » du Parti de libération nationale qui a largement contribué à façonner le Costa-Rica moderne. Les casernes ont été transformées en écoles, un système austère de sécurité sociale, qui touche aujourd'hui les trois quarts de la population, a été établi et une petite industrie locale a vu le jour à côté des productions agricoles traditionnelles. L'absence de grandes propriétés, et de la mentalité latifundiste qui les accompagne, ainsi que les coutumes des petits exploitants costaricains, souvent regroupés dans les montagnes en coopératives, ont rendu possible cette heureuse évolution. L'équipe au pouvoir n'était cependant pas exempte de déviation. Elle avait notamment reçu pour ses campagnes électorales des fonds de Robert Vesco, un financier américain véreux réfugié au Costa-Rica depuis 1972, et qui est recherché aux États-Unis par la commission des opérations boursières pour des détournements portant sur 224 millions de dollars.

Les élections ont été sensuelles, en outre, aux arguments de M. Carazo, selon lesquels le Costa-Rica, situé géographiquement entre deux dictatures, le Nicaragua et Panama, au sud, ne pouvait sans danger se permettre d'accueillir comme réfugiés sur son territoire des maquisards hostiles à ces régimes. Le président sortant, M. Daniel Oduber, avait toléré leur présence.

M. Carazo pourrait remettre en cause certains acquis des trente dernières années. Sans prétendre vouloir rétablir directement l'armée, il s'est déclaré partisan d'une modernisation des forces de police. Il est également disposé à accorder de plus grandes facilités aux investisseurs étrangers. Enfin, ses projets de renforcement du système financier privé vont à l'encontre de la politique suivie en ce domaine depuis la nationalisation des banques, en 1948.

L'existence de groupes disparates au sein de la coalition, regroupés sous le sigle du Parti de l'unité, ne facilitera pas la tâche du nouveau président, qui n'est pas assuré d'obtenir la majorité au sein de l'Assemblée législative. L'alternance a joué au Costa-Rica en faveur d'une droite un peu hétéroclite. Ce pourrait être aussi l'occasion, pour le Parti de libération nationale, la formation politique la plus originale de toute l'Amérique centrale, de faire son examen de conscience, et de retrouver dans l'opposition sa vigueur et sa vertu d'origine.

## TCHAD

### La Libye accusée d'aider la rébellion

#### Les ravisseurs de M. Masse menacent de le fusiller le 12 février

Les combats se poursuivent ce mardi 7 février au Tchad, où, au lendemain du ralliement de l'ancien dirigeant rebelle tchadien, M. Hissène Habré, le gouvernement du général Malloum a annoncé lundi 6 février sa décision de « suspendre » ses relations diplomatiques avec la Libye, qu'il accuse de soutenir les autres maquisards.

De son côté, le commandant des forces armées occidentales « du FROLINAT », M. Abou Bakr Mahamat Abdramane, a déclaré lundi, à Lagos, que l'otage français détenu par les membres de son mouvement, M. Christian Masse, serait « passé par les armes » en tant qu'« otage » si les conditions exigées de la France pour sa libération n'étaient pas remplies le dimanche 12 février, à midi.

M. Abdramane a assuré que ses hommes avaient « capturé un espion accompagné d'un officier ennemi » (tchadien). « Ce n'était pas un touriste, a-t-il ajouté. Un espion, il n'y a pas autre chose à faire que de le passer par les armes. » Le chef rebelle a précisé que la date d'expiration de son ultimatum ne serait pas négociée; il a dissocié le sort des deux otages, précisant que le cas du détenu suisse, M. Pierre Kumerling, était « différent ». Le gouvernement de Berne tente toujours, pour sa part, d'entrer en contact avec les auteurs de l'enlèvement.

S'adressant ensuite à ses « camarades soi-disant combattants du FROLINAT », M. Abdramane a précisé les objectifs de son organisation et réfuté les critiques qui lui sont adressées par les autres chefs du FROLINAT (Front de libération nationale du Tchad), avant d'indiquer qu'il attendait l'intervention de la Croix-Rouge internationale. (Celle-ci a été saisie par Paris et Berne.)

A N'Djamena, M. Galmal Youssouf, secrétaire d'État aux affaires étrangères, a justifié la décision de son gouvernement de suspendre ses relations diplomatiques avec la Libye « par l'accroissement du soutien logistique que le régime de Tripoli accorde aux rebelles tchadiens et par la mobilisation des forces armées libyennes, assistées d'éléments étrangers ». L'initiative tchadienne semble la conséquence directe des combats en cours entre les partisans de Faya-Largeau et de Fada et les rebelles du FROLINAT.

#### Un démenti du Quai d'Orsay

Le porte-parole du Quai d'Orsay a indiqué lundi que des avions transaliens se trouvent à N'Djamena, où ils procèdent à des opérations de transport pour le compte des autorités tchadiennes. Mais il a démenti les assertions du Frolinat selon lesquelles ils auraient été utilisés pour déposer des militaires français dans la région de Faya-Largeau. Il a rappelé en outre que les coopérants militaires français présents au Tchad assurent exclusivement une tâche d'assistance technique.

N'Djamena rappelle pour sa part que l'armée de Tripoli entretient un climat de tension dans le nord du Tchad depuis 1968 et

## CHINE

### Une offensive diplomatique

#### Les dirigeants de Pékin multiplient les visites en Asie

Alors qu'aucune solution ne s'ébauche dans le conflit khméro-vietnamien et que les deux adversaires cherchent à accroître leur audience dans la région, la Chine, qui soutient Phnom-Penh, mène une offensive diplomatique en direction de l'Asie du Sud et du Sud-Est.

M. Teng Hsiao-ping, vice-premier ministre chinois, est rentré à Pékin le lundi 6 février au terme d'une visite officielle de trois jours au Népal. Aucun communiqué n'a été publié à l'occasion de cette visite, mais le premier ministre népalais a déclaré qu'il était « très satisfait ». On indique, à Katmandou, que la Chine a pris l'engagement de développer ses relations commerciales avec le royaume et lui a promis son aide pour la réalisation de plusieurs projets industriels.

Le vice-premier ministre s'était auparavant rendu en visite officielle en Birmanie. Un autre dirigeant chinois, M. Li Hsien-nien, doit se rendre bientôt aux Philippines et au Bangladesh.

De notre correspondant

Pékin. — M. Li Hsien-nien, vice-premier ministre chinois, se rendra prochainement en visite officielle aux Philippines et au Bangladesh, apprend-on de bonne source à Pékin. Ces deux voyages pourraient avoir lieu peu de temps après la session de la cinquième Assemblée nationale populaire, elle-même attendue dans les prochains semaines.

M. Li Hsien-nien n'a pas quitté la Chine depuis les visites qu'il fit en Corée du Nord et au Vietnam en 1971. Ce nouveau voyage illustre une volonté d'ouverture diplomatique de la part de la direction chinoise, particulièrement en direction des pays d'Asie vis-à-vis desquels la République populaire entend pratiquer une diplomatie de plus en plus active.

ALAIN JACOB.

## La France en quête d'une majorité

M. Georges Marchais, qui a présenté lundi 6 février la version communiste du programme commun actualisé, publié par les Editions sociales, a invité une nouvelle fois ses partisans à rouvrir les négociations au lendemain du premier tour de scrutin. Il a également réaffirmé qu'à l'occasion de l'élection présidentielle de 1974 il avait débattu avec M. Mitterrand des grandes lignes de la composition d'un éventuel gouvernement d'union de la gauche.

Le secrétaire général du P.C.F. continue d'expliquer que son parti est disposé à gouverner et qu'il souhaite occuper des postes ministériels, mais qu'un accord doit intervenir au préalable sur un programme. « C'est un mandat impératif », a souligné M. Marchais. Etant donné que M. François Mitterrand, au cours d'une tournée en Normandie, a expliqué lundi après-midi qu'il n'est pas question de discuter d'un tel document avant le 19 mars, l'attitude qu'adopteront les communistes en matière de désistement continue toujours une inconnue. Les dirigeants socialistes font simple-

ment le pari que le P.C.F. n'osera pas refuser ses voix lors du second tour de scrutin.

Dans l'éditorial de « l'Humanité » du 7 février, Françoise Lazard estime que « ce n'est pas « après » le deuxième tour que les électeurs pourront dire s'ils veulent ou non l'application d'un programme commun actualisé ». Elle ajoute qu'il faut trouver un accord « avant » le second tour, « sinon les Français seraient en proie à la menace, trop réelle, de combinaisons politiques qui leur auraient permis de continuer une politique qu'ils auraient rejetée ».

M. Gaston Defferre, pour sa part, a-t-il voulu laisser entendre qu'un premier ministre issu du P.S. pourrait ne pas être en mesure de confier certains ministères aux communistes ? Il a déclaré, lundi soir, lors d'un débat sur Antenne 2 avec M. Christian Bonnet, ministre de l'Intérieur, que ce sera au président de la République d'accepter ou non que des membres du P.C.F. occupent certains postes-clés du gouvernement.

### I. — Le nouveau cours de la propagande communiste

par THIERRY PFISTER

Le P.C.F., en dépit des affirmations répétées de ses dirigeants concernant la présence de ministres communistes dans un gouvernement de la gauche, vent-il accéder au pouvoir ? Posée ainsi la question n'a guère de sens. Les responsables du P.C.F. y ont mille fois répondu: oui, mais pas à n'importe quel prix, pas pour mener n'importe quelle politique. Toute la diffi-

culté vient de là. Dès lors, les réponses de M. Georges Marchais à M. Valéry Giscard d'Estaing ne regrettent rien. Il y aurait bien sûr des ministres communistes dans un gouvernement de gauche qui appliquerait le programme commun. Le secrétaire général du P.C.F. ne court en principe aucun risque à le réaffirmer. Encore convient-il de ne pas oublier les propos tenus par M. Roland Leroy, le 21 novembre 1974, au lendemain du XI<sup>e</sup> Congrès du P.C.F. Au micro d'Europe 1, le directeur de l'Humanité avait affirmé: « Il n'y aura pas de ministres communistes sous la présidence de Giscard d'Estaing », même si ces derniers propos ne sont plus valables, il n'en demeure pas moins que c'est justement sur l'interprétation du texte de 1972 que le programme commun qu'il y a désaccord entre communistes et socialistes. Si à l'issue du scrutin le P.S. reste sur ses positions, le P.C.F. pourra toujours refuser de participer au gouvernement.

## LE X<sup>e</sup> CONCOURS DE BAGNOLET

### La fête de la danse

C'était après mai 1968. Jacques Chaurand, alors professeur de danse à Bagnolet, concrétise un projet fou: avec l'appui de la municipalité, il organise un concours pour permettre aux jeunes chorégraphes en mal de création de s'exprimer. Le « Ballet pour demain » est né. Aujourd'hui, il dépasse toutes les espérances. Pendant deux jours, une véritable marée de professionnels, d'acteurs, de danseurs de tous les horizons: concours fleché, spectateurs refoulés devant le gymnase Maurice-Baquet devenu trop exigü, c'est la fête de la danse qui pérorait ses rites dans une atmosphère où la gaieté se dose d'une agressivité habituellement réservée aux

compétitions sportives. Les vingt membres du jury entament un marathon d'endurance pour juger en deux temps les quarante-sept troupes retenues après les éliminatoires.

Parmi les amateurs, ils ont retenu une amusante projection de personnages sortis des pages géantes d'un livre (Alain de Rancourt), un texte de Saint-Jean de La Croix bien structuré par une Suissesse (Anna Winterler), une variation expressionniste sur le thème de la femme et la poupée d'une Allemande de Francfort (Katherine Sehnert).

MARCELLE MICHEL.

(Lire la suite page 22.)

## « État-major de crise » à Lyon après le rapt d'un magistrat

Un « état-major de crise » devait être installé sur ordre du ministre de la Justice, ce mardi 7 février, à Lyon, après l'enlèvement, la veille, d'un magistrat de cette ville, M. Noël Daix. Cet état-major sera composé du procureur général de Lyon, M. Charles Champell; du préfet délégué pour la police, M. Roger Chaix; et du directeur des affaires criminelles et des grâces au ministère de la Justice, M. Christian Le Guenec, qui devait quitter Paris ce mardi en début d'après-midi.

Les hypothèses concernant cet enlèvement demeurent floues. On retient cependant que le magistrat avait été, autrefois, chargé d'un dossier concernant l'attaque de la femme d'un magistrat lyonnais. On envisage aussi que M. Daix puisse servir de « monnaie d'échange » ultérieure pour faire libérer un détenu.

Le seul indice matériel que possède pour l'instant les enquêteurs est la voiture qui a servi à l'enlèvement. Celle-ci n'a, en effet, été retrouvée dans la Saône, un peu au nord de Lyon.

LIBRE PAGE 12 L'ENQUÊTE DE BERNARD ELIE

## AU JOUR LE JOUR

### AU FINISH

Évidemment, si M. François Mitterrand acceptait, comme le propose Georges Marchais, de renégocier, en quarante-huit heures et entre les deux tours, tout le programme commun, il n'y aurait pas une minute à perdre.

Il faudrait alors réunir tous les négociateurs à n's un séminaire de choc, les doper au café et à la vitamine C, les faire dormir dans des dortoirs où le temps de sommeil serait limité à trois heures par nuit, leur allouer un masseur à chacun, les passer à la douche écossaise pour les revigorer et leur faire lire quelques pages de Démocratie française pour leur changer les idées.

Cela dit, avec de telles négociations au finish et à l'usage, on peut se demander si, malgré toute leur bonne volonté, les communistes, déjà épuisés par cinq mois de combat pour l'union de la gauche, auraient encore la force de résister au second tour et s'il ne vaudrait pas mieux, dans ce cas, demander le report du scrutin à quelques semaines.

BERNARD CHAPIUS.

**SEUIL**

# REGIS DEBRAY

## Lettre aux communistes français et à quelques autres

« Le cri, immense et amer, de tous les floués de l'Union de la gauche ». Le Nouvel Observateur

Collection Combats dirigée par C. Durand. 192 pages 35 F.

**Le Monde DE L'ÉDUCATION**

NUMÉRO DE FÉVRIER

## LE VOTE DES ENSEIGNANTS

(Un sondage exclusif de la SOFRES)

FROD.

# idées

## POLITIQUE

### Voter communiste

par PIERRE BOURGADE

LES élections approchant, le débat politique s'enlève. L'opinion manifeste sa lassitude. Il y a six mois, alors que l'union de la gauche avait le vent en poupe, un courant d'espoir, de désir aussi, a traversé la population. Mais pour avoir rêvé cette victoire, elle donne l'impression de l'avoir vécu. La rupture intervenue le 23 septembre a chassé ce rêve, de même que le jour chassa la nuit. Sautant sur l'occasion, les te-

nants de l'actuelle majorité, à commencer par le chef de l'Etat, ne se font pas faute de ramener le débat politique à la réalité la plus commune, ne parlant aux Français que du bon choix, du bon sens, et des bonnes raisons qu'ils ont de continuer à donner leur confiance aux bons et braves gens qui ont pris en charge, une fois pour toutes, leur destin.

#### Prendre le parti de la masse

Tout se lie donc, à droite et à gauche, pour que le scrutin des 12 et 19 mars, perdant son caractère dramatique, n'apparaisse plus que comme une ennuyeuse formalité. L'historique, une fois de plus, se trouverait-il chassé de notre histoire? Les Français, une fois de plus, devraient-ils voter sans passion, sans espoir, par la seule force de l'habitude?

Ce montonnement généralisé laisse le champ libre aux intellectuels errant dans les terres vivifiantes du gauchisme, pour revendiquer dès à présent des « espaces de liberté (1) ».

Or n'est-ce pas là un piège supplémentaire tendu aux Français (plus précisément : que l'extrême gauche se tend à elle-même)... car que signifie un « espace de liberté » dans la société où nous vivons? Qu'avons-nous à faire d'espaces octroyés? Comment pourrions-nous nous en contenter, alors qu'ils font de

#### Contre le renversement des alliances

Trois raisons à cela, brièvement :

1) L'alternance, loi élémentaire de la démocratie, ne sera, en France, une réalité, que si le parti communiste accède au pouvoir. Le parti communiste est, de loin, le parti de la classe ouvrière. La classe ouvrière crée les richesses de la France. Non seulement elle n'a pas accès à ces richesses, mais les hommes en place, ces privilégiés qui se nourrissent des richesses créées par d'autres, lui dénie la capacité de les gérer. Il n'y a pas deux catégories de Français : les uns qui auraient droit à l'exercice permanent du pouvoir, les autres à qui l'exercice du pouvoir serait interdit à jamais. Il y a une sorte de racisme dans le refus acharné de l'alternance que professent le chef de l'Etat et les hommes de la majorité. Voter communiste, c'est dire : tous les Français sont égaux en droit! Pas de racisme anti-ouvrier.

2) Depuis la rupture de l'union de la gauche, des forces se sont fait jour, ici et là, au sein de la majorité présidentielle, mais aussi, hélas ! au sein du P.S. et des radicaux de gauche, qui sont tentés par des combinaisons de type « troisième force », et qui s'efforceraient de provoquer le glissement en douceur du

régime dans le marais de la social-démocratie.

Si cette manœuvre réussissait, ce serait la pire des choses pour la France, car l'expérience allemande montre que la société social-démocrate (où de prétendus socialistes gèrent les affaires au lieu et au bénéfice du capital) ne laisse aux citoyens le choix qu'entre le conformisme le plus épais, ou la violence sans espoir. Pour éviter que ne fonctionnent un tel piège, qui jetterait la classe ouvrière dans le désespoir, et, vraisemblablement, la France dans la violence, il n'y a qu'un moyen : faire en sorte que les voix communistes soient le plus nombreuses possible au soir du 12 mars. Voter communiste, c'est se garantir contre un scandaleux renversement des alliances.

3) Enfin, le vote du 12 mars n'intéresse pas seulement la France. Il intéresse les peuples du monde entier, à commencer par les peuples d'Europe, Est compris. Si la majorité actuelle est reconduite, rien ne changera dans le monde. La France restera un pays médiocre, ce pays « moyen » si cher à Pompidou et à Chirac, qui, tout occupé de produire un peu partout des bons sentiments et des armes (et aveugle à la dégradation extraordinaire de son image), joue un rôle nul sur la scène internationale. Les Français qui, jadis, jouaient un grand rôle dans le monde, non en raison de la puis-

(1) Voir l'article de Félix Guattari (Le Monde du 28 janvier).

### Le bon choix pour la France

par PHILIPPE DE SAINT-ROBERT

QU'IL soit dit une fois pour toutes que le chef de l'Etat, qui est et qui doit demeurer le chef de voûte des institutions de la V<sup>e</sup> République, n'est par un arbitre au sens vulgaire d'un homme dont la fonction serait de compter les coups que se porteraient sur un terrain de sport deux camps opposés en un combat qui n'est qu'un jeu, mais au sens où c'est non seulement son droit mais son devoir de rendre un arbitrage : selon le Littré, « d'estimer, de régler et de juger ». Cela fait une différence de nature avec quoi il n'est plus sérieux de plaisanter. D'autant que l'acceptation du rôle arbitral du chef de l'Etat est passée dans nos mœurs politiques et ne saurait plus sans dommage être prise à la légère au pré des querelles partisanes.

Les diverses oppositions et le mouvement qui se réclame encore du gaullisme feraient donc mieux de mettre en cause l'inspiration politique du chef de l'Etat, et

l'incompatibilité entre cette inspiration et l'esprit même de la V<sup>e</sup> République. Car c'est là qu'est le véritable problème, que personne ne pose. En effet, depuis vingt ans existe un lien fondamental entre l'autorité restaurée de l'Etat au-dessus et ce qui s'est appelé, dans les affaires de l'Europe et du monde, la politique de la France. Or le président de la République se comporte chaque jour davantage comme si le mandat qu'il tient directement du peuple et qui n'a de sens que s'il fait de lui ce que le général de Gaulle appelait « l'homme de la nation » pouvait être détourné pour fonder une autorité qui trouverait en elle-même sa propre fin.

Un Etat qui se vider de sa souveraineté ne peut, si l'on paraphrase Dostoïevski, que devenir le comédien de son propre idéal. Il se trouve que le président de la République, sans procéder à la consultation populaire qui s'imposait en ce domaine, sans même se justifier d'un vote positif et incontestable du Parlement, a cru devoir apposer la signature de la France au bas d'un projet qui, par l'élection au

suffrage universel direct d'une prétendue Assemblée européenne, tend, qu'on le reconnaisse ou non, à créer à terme une légitimité autre que la légitimité française, et à terme incompatible avec elle. Dans la même affaire, le Parlement de Westminster vient de marquer avec éclat ce qui a été refusé au nôtre : la suprématie et l'intangibilité de sa propre souveraineté.

Tout pouvoir vaut par les limites qu'il se reconnaît à lui-même, et la pérennité de la nation française repose sur des lois fondamentales qui ont toujours été fatales à ceux qui ont pensé les forcer. Disons-le donc clairement : la défense de nos institutions n'est pas séparée de la souveraineté nationale qui les fonde et qu'elles garantissent, et le chef de l'Etat ne peut s'affirmer légitimement le garant d'un appareil dont il déléguerait la fonction naturelle et essentielle. Dès lors qu'il s'agit d'intégrer la France dans quelque système étranger que ce soit, qu'on le reconnaisse américain ou qu'on l'affuble d'un masque européen fragile et transparent, le système qui consiste à investir un homme de pouvoirs quasi souverains ne se justifierait plus et ne différencierait que par la fantaisie du régime d'assemblée dont il a pris la place.

#### Encore un effort, monsieur le président !

Autre point : le chef de l'Etat se veut hors des partis et il a raison, même si la cause de sa raison est l'évidente minorisation dans le pays du courant prétendument « centriste, libéral et européen » dont il se réclame. Il revient ainsi, malgré lui-même et beaucoup d'autres, à l'idée initiale du général de Gaulle, qui était que ni lui-même ni ceux qui assumeront la charge suprême après lui ne se trouvent liés à une majorité parlementaire déterminante, qu'elle s'exprime par un parti ou par une coalition.

Mais un chef de l'Etat qui se veut hors des partis doit encore se vouloir hors des idéologies, faute de quoi il retombe nécessairement dans le système partisan auquel il pense échapper. Or, c'est ce qui advient à l'actuel président de la République lorsqu'il se fait le propagandiste et même le militant d'un type bien déterminé de société qui ne peut susciter chez ceux qui n'y adhèrent pas que de l'adversité, elle-même idéologique et partisane. Le général de Gaulle a été parfois plus rude à l'encontre du communisme et de ses tenants que le chef de l'Etat confiant en octobre 1973 à l'indulgence d'un confrère que « la France sans doute n'aurait plus d'histoire » version moderne d'un « Après moi, le déluge ! » qui n'a peut-être jamais été prononcé.

Alors ! encore un effort, monsieur le président, et vous finirez peut-être par faire de l'histoire malgré vous, faute de quoi elle pourrait se faire contre vous par la douleur que la France a le secret lorsque le monde entier croit qu'elle s'abandonne, et que soudain elle se ressaisit.

### Ayez pitié de la bande des quatre

par MICHEL JOBERT

MESSEIERS des médias, vous, de la presse, de la radio, de la télévision ou du cinéma, ne soyez pas implacables. Ayez pitié d'eux ! Les hommes politiques ! Et spécialement la « bande des quatre » : Marchais, Mitterrand, Solisson et Chirac, par exemple, auxquels vous imposez de rester sans cesse leur vanda enfantine, pour la lassitude de nos yeux et de nos oreilles.

Il faut, bien sûr, nourrir l'actualité. Mais son réservoir est suffisamment vaste pour y rechercher et y réviser l'essentiel, comme c'est votre devoir, plutôt que de faire mousser l'insignifiance qui naturellement gagne sans cesse la surface ! Comment supposer que, deux fois par jour, depuis bientôt trois ans, sollicités de proclamer en continu des vérités essentielles, ces hommes politiques aient encore quelque chose à dire qui intéresse le citoyen ?

Car ils n'ont rien à dire. Ne vous en êtes-vous pas encore rendu compte ? Ils viennent docilement pointer midi et soir à la télévision et n'ont d'autre ressource que de parler d'eux-mêmes, de leurs querelles, du dernier spectacle qu'ils ont donné, du mariage qu'ils ont monté à Vézillon et qu'ils dénoncent au Club de la presse du dimanche. Méitez-vous à leur place ! Avez-vous quand ils étaient au pouvoir, sans responsabilité quand ils n'y sont point, ils tiennent pour vous une actualité faite de mens. Ils déblatèrent des honneurs les uns sur les autres, pour mieux proclamer, le lendemain, qu'ils s'adorent : « mouchou, kessou, prince de l'équivoque, courtois, traitres, incapables, irresponsables, lupins et charlatans ». Ces mots

s'usent et vite qu'ils n'auront bientôt pas plus de valeur que « problème » ou « condition », si utiles dans le vide des phrases. L'un vient déclarer gravement qu'il est pour « la relance par l'investissement », tandis que son « véritable » adversaire — car il en a plusieurs — est pour « la relance par la consommation ». Et cela devrait nous impressionner ! Sont-ils pour le rose ou le bleu, siment-ils la musique, veulent-ils l'ordre avec ou sans la peine de mort, orientent-ils au mal français ou l'ont-ils contracté ? Ils répondent inlassablement, se souvenant de la déclaration faite hier par le concurrent ou redoutant celle qu'il fera demain.

Plus le comique devient amusant, plus certains en jouent encore. Mais le jugement global se renforce. Voyez les sondages : pour une écrasante majorité, les hommes politiques sont des menteurs et des voleurs. Ah ! la belle image ! Si encore ils avaient du talent ! Mais l'implacable exercice auquel ils sont contraints, deux ou trois fois par jour, les révèle tels qu'ils ne peuvent qu'être : creux, désespérément creux.

Messieurs des médias, vous qui avez une responsabilité écrasante dans le spectacle que la démocratie donne d'elle-même, dans l'intérêt que le citoyen doit lui porter et dont elle a tant besoin, offrez à celui-ci la parole, et réservez aux hommes politiques le temps de la campagne électorale seulement : il sera bien suffisant pour ce qu'ils ont à dire d'essentiel. Car ils sont usés jusqu'à la corde. N'avez-vous pas pitié d'eux ?

Et n'avez-vous pas pitié de nous qui attendons trop patiemment d'être responsables de notre vie ?

### Dépressions et nuages

par RENE-VICTOR PILHES

IL est de bon ton de se moquer des spécialistes de la météorologie. Ils avaient prévu du beau temps pour le week-end et la pluie était tombée. Ou l'inverse. On oublie, parce qu'alors cela n'intéresse plus, que cette pluie ou ce beau temps sont survenus un ou deux jours plus tard. Dans la mémoire collective, il ne reste que l'image de l'erreur et de la fantaisie. Pourtant, si le météo apparaît comme un « gadget » commode à brocarder, elle est aussi et surtout un outil de travail précieux par exemple pour les marins et les aviateurs. Les dépressions et les cyclones sont détectés effectivement. Cette capacité de prévoir ne se trouve nullement désuétée si tel samedi ou tel dimanche le soleil est malencontreusement resté caché. Il pourrait bien aller de même en ce qui concerne la politique. De grandes lignes de force se dessinent, des tendances inéluctables se précisent, des aberrations s'amplifient qui, un jour, finiront par prendre un visage très réel. Et elles s'incarneront brusquement dans des déviations concrètes de la vie quotidienne des citoyens et dans la dénaturation de leurs institutions. Alors, peu importe que les effets se soient manifestés plus ou moins longtemps après les symptômes. En l'occurrence, et s'agissant de

la France, il serait sain de se poser inéluctablement la question suivante : les dépressions économiques mondiales entraîneront-elles un cyclone qui, lorsqu'il passera sur Paris, détruira les libertés sur son passage ? On peut toujours se moquer des « prophètes » : par les temps qui courent, les sarcasmes sont insuffisants et relèvent de la facilité voire du manque de caractère. Chacun sait qu'une lourde et dangereuse hypothèque pèse sur certaines forces politiques, syndicales, intellectuelles de notre pays. Personne ne veut la regarder en face de crainte d'effrayer l'électorat ou de « démobiliser les masses ». Il est en effet impossible d'imaginer qu'à terme la France ne se donne pas, légalement, un gouvernement de front populaire. Si ce n'est pas aujourd'hui, ce sera demain ou après-demain. Or, il est sûr que les puissances économiques multinationales ne le toléreront pas. Elles n'accepteront pas qu'un pays de l'Alliance atlantique remette en cause, à son échelle, la nouvelle division internationale du travail que le capitalisme met en place pour sortir de la crise à son avantage. En outre, l'exemple serait mauvais et contagieux.

Ces puissances s'acharneront donc à casser et détruire par tous les moyens un front populaire français. L'agression militaire étant exclue et au demeurant inutile à l'Ouest, ces puissances n'hésiteront pas à monter un coup d'Etat, savamment déguisé ou non. Pour qu'il lésine sur les mots ? Parce que nous sommes un pays « civilisé » ? Parce que nous ne « sommes pas le Chili » ? Ce qu'on appelle parfois un « sabotage économique » ne peut s'accomplir pleinement que si ce sabotage débouche sur une chute du gouvernement voire sur un changement de régime. Après quoi, en quelque sorte tout naturellement, viendra la réaction : communistes, « gauchistes », « terroristes régionaux et internationaux », amis de l'Algérie, sympathisants du Polisario, « juges rouges », « universitaires marxistes », seront péle-mêle mis au pas et coupés du peuple sans vergogne au nom de la sauvegarde de l'ordre économique libéral... et de la « restauration des libertés ».

Cette menace est absolument évidente. Quand elle éclatera, il sera vain de s'interroger tristement les partis, dans la presse du all-

leurs : comment un président américain et vertueux, un président français si libéral, en sont-ils venus à de pareilles extrémités ? C'est ainsi qu'aujourd'hui on s'étonne, ici et là, de ce qu'on appelle le « revirement » de M. Carter qu'on croyait mieux intentionné que M. Kissinger ou que le général Haig à l'égard des communistes occidentaux.

Ceux qui réagissent de la sorte n'ont pas interprété comme il convenait les dépressions et les nuages qui labourent et obscurcissent le ciel de la politique mondiale. Plutôt que de passer leur temps à la psychanalyse des dirigeants occidentaux, à l'examen des « états d'âme » qu'on leur prête fort étourdiment, et à émettre de dérisoires pronostics, ils feraient mieux de s'aviser du danger, d'ouvrir les yeux sur le système de coercition qui se met en place pour le cas où les manœuvres et les pressions préalables ne suffiraient plus un jour à briser un front populaire français. Il serait honnête et à terme efficace de mobiliser vigoureusement les citoyens sur cette question plutôt que de se disputer alégrement des voix et des sièges dont l'usage est à l'avance si gravement, si officieusement contesté et compromis.



**Mendel**  
La chasse structurale  
Une interprétation du devenir humain  
Vent de paraître en: ppp 21,40 F.  
PAYOT

مكتزا من الأصل

CRISE

président Kadhafi est vu au lendemain

DANS LA PRESS

l'avant-der

République Sud-Africaine

PRISON POUR LES CHOMEURS NOIRS

Le Monde

# étranger

## CRISES ET TENSIONS INTERNES EN AFRIQUE

### Tunisie

#### Le président Kadhafi est venu s'informer de la situation au lendemain des émeutes

Tunis. — Rentrant à Tripoli, après avoir participé au sommet d'Algier, le colonel Kadhafi a fait, le lundi 6 février, une escale de trois heures dans les officiers n'avaient été avisés qu'à la dernière minute.

« Escala technique », ainsi que le décrit l'agence Tunis Afrique Presse, ou visite électorale par le soud de s'informer de la situation après les émeutes du 26 janvier et l'arrestation des anciens dirigeants de la centrale syndicale accusés — par allusions — d'avoir été en relations trop étroites avec la Libye ? Dans la déclaration qu'il a faite à son arrivée, le dirigeant libyen n'a pas laissé place au doute, en précisant qu'il était venu « prendre des nouvelles de la Tunisie et du président Bourguiba », et que la Tunisie et la Libye « constituent un même pays et un même peuple solidaire, tout comme un corps qui respire dans son ensemble dès que l'un de ses organes est affecté ».

Le chef d'Etat libyen n'a pas cependant réitéré, ainsi qu'il en avait manifesté le désir, le « Combattant suprême » qui, lui aussi en Libye, était « toujours ».

Explication diplomatique d'une fin de non-recevoir ? Rien de

De notre correspondant

moins sûr, puisque dans le même temps un communiqué annonçait que le conseil supérieur de la magistrature, que devait présider le lendemain M. Bourguiba, était renvoyé à huitaine.

Toujours est-il que le colonel Kadhafi a dû se contenter d'un « déjeuner de travail » de deux heures à l'hôtel Eliton, avec le premier ministre, Mehdi Nouria, et le ministre des affaires étrangères, M. Mohamed Ftouri. Et c'est quelque peu crispé qu'il a quitté Tunis aussitôt après, au refus à tout commentaire.

Un important service d'ordre avait été mobilisé à l'aéroport durant cette escale. Il faut dire que la police et l'armée, qui avaient pratiquement disparu de la capitale au cours de ces derniers jours, étaient à nouveau spectaculairement présentes lundi, particulièrement aux abords de l'université qu'avait lieu la rentrée après deux semaines de vacances d'hiver. Celle-ci s'est déroulée dans une atmosphère assez tendue.

Si aucun incident n'a été signalé, les cours ont été bondés par une partie des étudiants dans

plusieurs établissements et principalement aux facultés de droit et des sciences, à la suite d'un mot d'ordre de grève de solidarité avec les manifestants du 26 janvier qui avait circulé de bouche à oreille. Selon le ministre de l'éducation nationale, M. Mohamed Msall, c'est « une minorité » qui a imposé « par la force » cette grève à « la majorité » qui s'était présentée normalement aux cours le matin.

M. Msall a annoncé que les étudiants qui persisteront à s'absenter s'exposeront à la suppression de leur bourse et seront exclus des restaurants et des logements universitaires.

S'adressant directement aux étudiants, par le truchement de la télévision, le ministre leur a dit : « Il n'est dans l'intention de personne d'imposer votre jugement à titre en Tunisie. Chaque citoyen a le droit de penser comme il lui plaît, mais chacun d'entre vous a aussi le devoir de se consacrer à ses études et de respecter la liberté d'autrui. L'Etat, qui consacre 32 % de son budget à l'éducation nationale, est tenu de garantir à tous les étudiants la liberté, la dignité et la sécurité dans leur vie universitaire. »

MICHEL DEURÉ.

### Tanzanie

#### Plusieurs milliers de détenus sont amnistiés

(De notre correspondant en Afrique orientale.)

Nairobi. — Le président Nyerere a annoncé, lundi 6 février, une amnistie qui concerne vingt-cinq détenus politiques et sept mille quatre-vingt-trois prisonniers de droit commun de Tanzanie continentale. En bénéficiant notamment de M. Omer Kamboja, ancien ministre des affaires étrangères, hostile au régime et exilé volontaire. L'amnistie des détenus de droits communs affecte ceux qui purgent des peines légères, ainsi que les personnes âgées, malades ou physiquement handicapées, et les mères de nourrices.

Selon le dernier rapport d'Amnesty International, publié en octobre 1977, « le nombre de prisonniers détenus pour une période indéfinie, sans accusation ou procès, est approximativement évalué à mille en Tanzanie continentale ». Les détenus pour « suite de rapport », n'ont pas de droits légaux, et certains ont même été incarcérés en dépit de leur acquiescement par un tribunal. Le cas le plus connu est celui de M. Abdoulkarim Mohamed Babu, accusé d'avoir tenté dans l'assassinat, en 1972, du chef Karume (l'ancien président de Zanzibar), condamné à mort par contumace lors de son procès dans l'île, mais qui n'a pas été livré aux autorités zanzibariennes. On relève notamment le nom de M. Andreas Shipingwa, l'un des dirigeants de la SWAPO, en désaccord avec son président, M. Sam Nujoma. M. Shipingwa a été arrêté en Zambie et transféré en 1976 dans la prison de Do-Domani.

Amnesty International avait fait état, dans son rapport d'octobre, de conditions extrêmement « très dures » en Tanzanie : « Sur le continent, les détenus sont gardés dans des cellules surpeuplées et malpropres. Tous correspondants est sévèrement très peu de lectures sont autorisées, les visites de parents sont très courtes et peu fréquentes, les exercices physiques réduits au minimum et la nourriture très pauvre. » Le rapport poursuivait : « Beaucoup de prisonniers souffrent d'hypertension, d'entérocolite, de maladie des yeux, et il n'y a pas de soins médicaux adéquats. Les détenus sont maintenus au secret, et quelques autres sont gardés dans des cellules réservées aux condamnés à mort. »

Amnesty International notait également qu'en dépit de nombreux appels il n'y a pas eu d'amélioration significative des conditions de détention. Des lettres de détenus, sorties en fraude de la prison d'Ukonga (Dar-Es-Salaam) et publiées par l'organisation humanitaire font état de « tortures », « coups égarés », « brûlures de cigarettes », « suspension par les pieds », « attaques de chiens ».

J.-C. POMONTI.

### République populaire du Congo

#### Après les onze condamnations à mort le chef de l'Etat annonce que toutes les sentences seront exécutées

Brazzaville (A.F.P., Reuter). — Onze condamnés ont été condamnés à mort — dont un par contumace — lundi 6 février par la cour révolutionnaire de Brazzaville pour leur participation à l'assassinat, le 18 mars 1977, du président Marien Ngouabi (nos dernières éditions du 7 février). Leur procès s'était ouvert le 5 janvier. La cour s., en outre, prononcée quatre condamnations aux travaux forcés à perpétuité, cinq condamnations à temps, douze peines assorties de sursis et a acquitté quatorze inculpés. Les condamnations prononcées sont sans appel.

Les peines capitales frappent d'une part, les deux membres survivants du commando qui avait attaqué la résidence du chef de l'Etat — MM. Kaziza Daniel et Kianguila Daniel — et les membres actifs de la secte des « Prieurs » où s'est nouée la conjuration — MM. Kouba Grégoire, Sissoulou Simon, Kinkouba Etienne, Dianzanza Pierre, Sanha Dia Nkoumi, — d'autre part, M. Konda Akbert, dont la maison a servi de

base au commando, ainsi que MM. Ndouli Ganga et Mizale Germain, principaux complices. La peine de mort par contumace frappe M. André Hombessa, désigné comme l'un des « cerveaux » du complot, et proche de l'ancien président Masmoude-Debat, fusillé cinq jours après le meurtre du commandant Ngouabi.

Les condamnés ont la possibilité de déposer un recours en grâce auprès du chef de l'Etat, le colonel Yhombi Opango. Celui-ci a, toutefois par avance, rejeté cette requête en affirmant, lundi soir, dans un message radiodiffusé qu'« il n'y aura pas de clemence pour les accusés et que les sentences seront toutes exécutées ».

Le président a annoncé également l'interdiction de toutes les religions et sectes autres que le catholicisme et l'islam, l'Eglise évangélique du Congo (protestant), la secte du prophète Simon Kiangou, l'Armée du salut, les sectes du prophète Lasay Zéphirin (installé à Pointe-Noire) et Terynyko.

### DANS LA PRESSE HEBDOMADAIRE

#### L'avant-dernière heure

Béhir Ben Yamed s'interroge dans *JOURNÉE AFRIQUE* : « Comment gouverner la Tunisie, puisque Bourguiba ne la gouverne plus, étant admis qu'on ne peut plus la gouverner comme il l'a fait et que lui-même aurait dû changer de méthode ? Qui gouvernera après Bourguiba, et comment ? Va-t-il se situer par rapport à lui ? C'est parce que la classe politique tunisienne n'a pas donné de réponse à ces questions que la Tunisie de la stabilité est devenue la Tunisie des incertitudes et des soubresauts. »

Il poursuit : « Quelle Tunisie demain ? Avec un peu de chance et beaucoup de sagesse de la part de sa classe politique, elle pourrait être une démocratie qui succéderait au bourguibisme. Il faudrait et il suffirait que, comme en Espagne, on démette qui ne la gouverne pas et l'opposition ne le feront l'un sur l'autre. »

Mais entre le premier ministre, M. Mehdi Nouria, et les opposants à sa politique, tels que M. Mohamed Masmoudi, ancien ministre des affaires étrangères, l'entente est-elle encore possible, alors que le bilan des émeutes se chiffre en dizaines de morts et en centaines de prisonniers politiques, parmi lesquels M. Ehab Achour, secrétaire général de l'O.C.T.T. ? Abou Ali, dans *POLITIQUE-HEBDO*, le conteste. Il écrit : « Nouria, prisonnier de ses alliances, ne peut plus faire machine en arrière, et il est grand de maintenir l'illusion — comme tente de le faire Mohamed Masmoudi — que le premier ministre

serait encore un interlocuteur possible. Que certains politiciens en rupture de bon sens entraînés contre Ehab Achour témoigneraient de sa présence, mais tenter de nouer le dialogue sur les cadavres des victimes du 26 janvier et sur les débris du syndicat serait à la fois un dévouement politique et une faute politique grave. »

En effet, souligne Philippe Warnier dans *TEMOIGNAGE CHRETIEN*, « rien n'est réglé ». Nouria, écrit-il, qui vient pour la deuxième fois de faire appel à l'armée, est engagé dans la voie de la répression : l'opposition libérale est impuissante à journaux et à la bourgeoisie tunisienne. Et les militaires peuvent être tentés d'agir pour leur compte ; la succession de Bourguiba est ouverte et ne se fera pas sans précipitation, mais le débat est dramatique ; enfin, même durablement attente, l'opposition syndicale, un peu à la manière semi-indépendante des commissions ouvrières en Espagne, peut mener le débat à la bourgeoisie tunisienne. »

Ce n'est pas l'avis de Guy Sibon, envoyé spécial du *NOUVEL OBSERVATEUR*, qui écrit : « La lutte pour le pouvoir se jouait entre privilégiés, mais pas un seul dévoué politique et qui sortait des beaux ou moins beaux quartiers n'a été touché — et ce n'est pas des balles perdues. Pas même un syndicaliste. Seul un triangle des dévoués de son dans la boue, et ce n'est pas une image... »

Il n'est guère de voir l'insolente joie des salons devant l'insurrection de l'armée « débarrassée de la canaille, ils sont soulagés. L'abattement dans les usines montre aussi que les syndicats sont bien morts pour l'instant, quoique le parti d'appoint a les yeux levés après les avoir détruits. Les cinq cent mille ouvriers tunisiens n'ont plus de bouc. »

remettre à elle pour rétablir l'ordre, qui peut être sûr de la direction vers laquelle, le prochain jour, se tourneront les béatitudes ?

André Paulard, envoyé spécial de *L'EXPRESSION*, insiste, pour sa part, sur « l'engagement évident » de la Tunisie et à l'ouest, note-t-il, deux régimes autoritaires militaires-socialistes, la Libye et l'Algérie, depuis peu étroitement liés. Seul un Etat fort peut résister à cette pression d'étau. Et ce n'est ni par hasard ni sans soupçons précis, à défaut de preuves, qu'on souligne ici les bonnes relations que, à la veille des troubles, le chef des syndicats tunisiens entretenait avec le gouvernement libyen... »

RIVAROL est plus affirmatif. « Depuis plusieurs mois, écrit ce hebdomadaire, des agents résistent à cette pression d'étau. Et ce n'est ni par hasard ni sans soupçons précis, à défaut de preuves, qu'on souligne ici les bonnes relations que, à la veille des troubles, le chef des syndicats tunisiens entretenait avec le gouvernement libyen... »

Masmoudi : cet ancien ministre de Bourguiba, ex-interlocuteur privilégié du général de Gaulle au cours de la traversée du désert, est justement rentré, il y a peu dans son pays, après plusieurs années d'exil.

Il ne fait aucun doute que tous les ennemis de la Tunisie bourguibienne, tenus pour affirmés consentis réactionnaires par l'islam progressiste — au premier rang s'en trouve le colonel Kadhafi — spéculent sur le grand âge du « Combattant suprême » pour préparer, dès maintenant, en Tunisie, le chambardement non moins suprême. »

P. J.

### FAISANT ETAT D'IMPORTANTS SUCCES EN OGADEN

#### L'Ethiopie affirme qu'elle veut se limiter à reconquérir ses territoires

L'Ethiopie revendique d'importantes succès militaires en Ogaden. Le capitaine Fikre Selassie Wog Dera, secrétaire général du Derg (conseil militaire administratif provisoire), a déclaré, lundi 6 février, à Addis-Abeba, que les « forces somaliennes » en train de fuir ou de faire massivement acte de reddition » à la suite de la contre-offensive éthiopienne. Les Somaliens, a-t-il poursuivi, ne cherchent pas leur agression. La victoire des forces éthiopiennes sera rapide. L'Ethiopie se bornera à reconquérir ses propres territoires. »

L'intensification des combats est d'ailleurs confirmée à Mogadiscio où l'on indique de bonne source que les raids aériens éthiopiens ont repris lundi sur le nord de la province du Harrarge. La ville de Jijiga, aux mains du Front de libération de la Somalie occidentale depuis septembre dernier, est la principale cible de ces bombardements par des Mig.

En outre, le secrétaire général du Derg a démenti « les messages fabriqués de toutes pièces » faisant état de la participation aux combats, aux côtés des Ethiopiens de militaires cubains, soviétiques, sud-yéménites ou citoyens d'Etats membres du pacte de Varsovie. « Si l'Ethiopie a-t-elle dit, à maintes reprises, l'indépendance pendant des siècles, ce n'est pas à cause des forces étrangères mais parce que ses fils étaient prêts à se sacrifier. » Le responsable éthiopien a également démenti que les ministres cubain et soviétique de la défense aient récemment visité son pays en secret pour aider à préparer la contre-offensive en cours.

Le département d'Etat a cependant annoncé lundi que Cuba

avait dépêché au moins mille combattants en Ethiopie au cours des dernières semaines, et que les pilotes cubains participaient désormais aux opérations contre les forces somaliennes. Selon Washington, il y a maintenant plus de trois mille Cubains en Ethiopie et environ mille Soviétiques.

« A La Haye, l'ambassadeur d'Ethiopie, démentant l'engagement militaire cubain dans son pays, a dénoncé la collaboration des Etats-Unis dans l'invasion de l'Ethiopie par la Somalie, a faisant ainsi allusion à l'envoi au large des côtes éthiopiennes d'un destroyer américain. Selon des informations émanant du Pentagone, un contre-torpilleur américain, stationné à Naples, est en effet venu renforcer la VII flotte dans la mer Rouge. »

« A Tel-Aviv, M. Moshe Dayan, ministre israélien des affaires étrangères, a déclaré que, « affectivement, Israël fournissait certaines espèces d'armes à l'Ethiopie ». « Nous ne voyons pas, a-t-il poursuivi, pourquoi cela devrait rester secret. Nous ne fournissons pas d'armes à l'Ethiopie. Nous n'y avons envoyé aucun soldat. L'Ethiopie a été pendant des années l'ami de l'Israël, la Somalie ne l'a jamais. Il était donc normal que, lorsque l'Ethiopie a été attaquée par la Somalie, nous répondions à sa demande. »

Enfin, sur le plan diplomatique, le général Garba, ministre nigérien des affaires étrangères, est arrivé lundi à Addis-Abeba à la tête d'une délégation de l'Organisation de l'unité africaine (O.U.A.) chargée d'une mission de médiation entre l'Ethiopie et la Somalie. — (A.F.P., A.P., Reuter.)

### République Sud-Africaine

**PRISON POUR LES CHOMEURS NOIRS**

Le Cap (A.F.P.). — Les Africains noirs ont été un chômage record pendant plus de quatre mois dans une année pour être arrêtés et envoyés dans des « centres de réhabilitation » aux termes d'un projet de loi déposé par le gouvernement sud-africain au Parlement.

Selon le projet de loi, il suffira qu'un Africain vivant dans les zones dites « blanches » soit sans emploi plus de cent vingt-deux jours par an, même non consécutifs, pour être déolaré « oisif » et arrêté.

Ce projet de loi intervient au moment où un séisme secoue la population noire, touchant, selon diverses estimations, entre sept-cent mille et deux millions de personnes, le gouvernement ne publiant pas de statistiques officielles pour les Africains.

« Amnesty International (18, rue de Varenne, 75001 Paris) publie un rapport de cent pages sur les emprisonnements politiques en Afrique du Sud (10 F), dont le gouvernement de Pretoria vient d'interdire la diffusion en territoire sud-africain. »

Un pas de plus et l'on aboutit à la thèse de la provocation, que Mohsen Toumi défend dans *Tribune Socialiste*, organe du P.S.U. Il écrit : « En langage juridique, on demande toujours : « A qui profite le crime ? » Les crimes de janvier proviennent à un régime qui prélève et qui corrompt : mars 1977, arrestation des frères Pizani soutient la même idée dans *L'UNITE*, hebdomadaire du parti socialiste. « Qu'on ne s'y trompe pas, écrit-il, il s'agit, à n'en pas douter, d'un événement prévu et prémédité. »

« Ceux qui doutent encore que les événements de jeudi 26 et vendredi 27 janvier étaient prémédités par le pouvoir n'ont peut-être pas eu connaissance de la petite phrase prononcée par Bourguiba lui-même le 21 janvier dans l'un de ses rares moments de lucidité : « Si l'un de nous a bagarre, il l'auront ! »

La « bagarre » relevant de la compétence de l'armée, celle-ci est entrée en scène, pour la première fois en Tunisie. « Jusqu'à présent, écrit Jérôme Marchand, envoyé spécial du *POINT*, à l'exception d'une intervention ponctive au mois de décembre, l'armée tunisienne (trente mille hommes dont quinze mille du contingent) n'était en effet jamais sortie de ses casernes. Surtout, Bourguiba lui-même s'était efforcé de la cantonner dans ses strictes fonctions techniques. La règle a, cette fois, été rompue. Mais lorsqu'on décide de s'en

# Seuil Fermez la télé.

« On a envie d'applaudir, de s'écrier : encore, c'est exactement ce qu'on pense depuis des années, il a trouvé les mots pour le dire ! » Jean Clémentin / *Le Canard enchaîné*

« Un livre qui rend fier d'appartenir à la gauche. C'est rare. » Jean Daniel

« Allègre, tonique et dense, propre à nous consoler, même aujourd'hui, de tous les déboires de la gauche. » Jean-Paul Enthoven / *Le Nouvel Observateur*

« Le livre le plus neuf qui ait paru depuis longtemps et le plus raisonnable malgré (ou à cause) de ses accents utopiques. » Pierre Avril / *La Quinzaine Littéraire*

« Un petit livre particulièrement tonique. » Georges Suffert / *Le Point*

« La vivacité du style, le talent polémique, l'ironie, la subtilité et la finesse de l'analyse font de Jacques Julliard un excellent médecin généraliste de notre univers politique. » Jean Bothorel / *Le Matin*

Collection Intervention / Un volume 160 pages 31 F.

# PROCHE-ORIENT

## LA NÉGOCIATION ISRAËLO-ÉGYPTIENNE

### Le président Sadate se dit « plutôt déçu mais décidé à persévérer »

Commentant le communiqué de la Maison Blanche publié, lundi 6 février, à l'issue des entretiens Carter-Sadate, de Camp-David, l'agence Tass estime qu'il équivaut à « une déclaration sur l'intention des États-Unis de favoriser des entretiens séparés en dehors de la conférence de Genève ». L'agence soviétique ajoute que Washington serait disposé à satisfaire en partie les demandes d'armes du président Sadate pour « camoufler le caractère de capitulation que prendrait l'Égypte si le marché avec Israël » se poussait à faire de nouvelles concessions à Jérusalem.

Au Caire, l'impression de pessimisme qui s'est dégagée des entretiens de Camp-David se double d'un sentiment de solitude après le « sommet » d'Alger, où les pays du Front arabe de la

résistance ont renforcé leur intention de ramener l'U.R.S.S. dans un secteur d'où le président Sadate avait fait son possible pour l'éliminer.

À Jérusalem, le gouvernement s'efforce de présenter les militants du Gouss Emoumim, installés à Shilo (Cisjordanie), comme des « archéologues ». Commentant les propos de certains de ces derniers qui affirment tout ignorer de cette discipline, M. Arze Noar, porte-parole du gouvernement, a déclaré : « Nous sommes dans un pays libre. Les gens peuvent dire ce qu'ils veulent. Ce qui compte, c'est ce qu'ils font. » Interviewé à ce sujet par la télévision israélienne, M. Ben Dor, archéologue de renom, a affirmé que le site de Shilo « ne présente plus aucun intérêt archéologique, ayant été exploré systématiquement depuis plusieurs décennies ».

#### De notre envoyé spécial

Washington. — Libéré de l'obligation de réserve que lui imposent jusqu'à dimanche ses entretiens avec M. Carter à Camp-David, le président Sadate est passé à l'offensive. Prenant la parole lundi devant le National Press Club, le chef de l'État égyptien est apparu beaucoup plus en forme que la veille lors de son apparition à la télévision, beaucoup plus mordant aussi contre Israël, qu'il a accusé de « durcir sa position ». « Établir de nouvelles colonies illégales et étendre celles qui existent sur les terres arabes est un acte de pure détermination », a-t-il dit. La politique israélienne à propos des colonies même tout droit au chaos et à l'anarchie. « Parlant des groupes fanatiques qui battent les tambours de la guerre pour créer des colonies », il a ajouté : « En fait, le gouvernement (israélien) mène la marche de ces hors-la-loi. Ils devraient tous comprendre que l'établissement de ghettos autour de chaque ville arabe n'est pas une manière d'organiser la coexistence. Celle-ci ne peut se créer que par le bon voisinage. » En réponse à une question, M. Sadate a encore qualifié ces agissements de « des trahis à l'extrême » et de « grosse faute ».

#### L'internationalisation de Jérusalem

Le président égyptien a aussi précisé ses intentions pour l'avenir. « Je suis plutôt déçu », a-t-il dit, mais aussi décidé à persévérer. Je continuerai ma mission pour le bien des Arabes comme des Israéliens. (...) Je suis prêt à donner toutes ses chances à l'expérience en cours, jusqu'à ce que je parviens à la chaîne d'entente suffisante qui passe sans progrès concret. Je ne vais pas précipiter cette conclusion, mais l'autre partie doit faire preuve de même esprit. » Affirmant ensuite que la paix peut se faire « en moins d'une semaine », le rais a laissé entendre que, si l'on doit revenir aux solutions guerrières, un autre que lui s'en chargera.

Cela dit, le président égyptien maintient que son initiative de paix était fondée, même si, depuis lors, l'attitude israélienne a fourni des arguments au Front du refus. « Certains veulent me faire regretter mon voyage à Jérusalem, a-t-il dit. Mais je ne le regretterai jamais. » Il a rappelé avec détermination que d'autres gouvernements arabes l'avaient accusé de trahison après le second accord du Sinai en 1975, mais qu'ils s'en étaient excusés plus tard auprès de lui.

dent jouer dans le processus de paix. Pour le moment, les officiels américains espèrent toujours que la négociation pourra repartir — certains continuent même de parler de son élargissement éventuel à la Jordanie — sur la base du projet de déclaration de principe, dont « Carter avait dit, à la grande ligne lors de sa dernière entrevue avec M. Sadate, au début de janvier à Assouan : « solution du problème palestinien dans tous ses aspects » : « participation des Palestiniens à la définition de leur avenir » ; « reconnaissance des droits légitimes de ce peuple ». Pour le moment, seul l'Égypte a accepté ces termes. Israël refusant pour sa part de parler de « droits légitimes » et de solution « globale » dans tous ses aspects » la décision de M. Carter de maintenir ou non cette formulation dans sa déclaration de mercredi sera un premier test de ses intentions.

MICHEL TATU.

#### A propos de Jérusalem

### Le Saint-Siège maintient sa thèse d'un « statut internationalement garanti »

De notre correspondant

Cité du Vatican. — Selon des rumeurs, dont le quotidien *La Stampa* s'était fait l'écho, le Saint-Siège aurait « changé de position » à propos de Jérusalem. C'est le pape qui, à la dernière conférence de presse, aurait dit à Washington au cours d'un dîner officiel à la fin du mois dernier.

Le secrétaire du conseil pour les affaires publiques de l'Église ne formellement avoir prononcé de telles paroles. Il serait surpris en effet qu'un dirigeant aussi habile ait qualifié de « changement » ce qui est, tout au plus, une nuance par rapport à un changement d'ailleurs antérieur aux négociations entre l'Égypte et Israël.

Le Saint-Siège met cette rumour, qui n'est pas la première, sur le compte d'une volonté d'affaiblir, sinon de dénaturer, la position de l'Église catholique. Il souligne constamment avec laquelle Paul VI et ses deux prédécesseurs ont considéré le problème de Jérusalem. Si le Saint-Siège est passé de l'internationalisation à celle d'un « statut spécial internationalement garanti », c'est en raison des conflits armés qui ont modifié la situation sur le terrain. Du reste, le mot « internationalisation » n'a jamais été officiellement prononcé même si l'*Osservatore romano* s'en est servi pendant un temps.

Après la guerre de juin 1967, le secrétaire d'État a cependant dit constater que Jérusalem n'avait plus qu'un seul détenteur, Israël. Laisse-t-il de côté la question de la souveraineté territoriale, elle s'est contentée de dire que celui — quel qu'il soit — qui occuperait les lieux devrait répondre à un certain nombre d'exigences. Ces exigences, expliquées en trois points :

- 1) Jérusalem ne peut appartenir exclusivement à un État. C'est le patrimoine commun des religions juive, musulmane et chrétienne.
- 2) Représentant aussi un patrimoine historique et archéologique de première valeur, la ville doit être protégée et conservée en tant que tel. C'est la raison pour laquelle, à tous ceux qui veulent notamment approfondir l'étude de

# AMÉRIQUES

## Costa-Rica

### M. Rodrigo Carazo candidat de l'opposition de droite est élu président de la République

M. Rodrigo Carazo, le leader de la coalition de l'unité — qui regroupait plusieurs partis conservateurs et de la droite libérale, — a remporté avec plus de 50 % des suffrages l'élection présidentielle du dimanche 5 février au Costa-Rica. Il a ainsi mis fin au « régime » que le parti de libération nationale (social-démocrate) exerçait sur le pays depuis une trentaine d'années. M. Luis Alberto Monge, le candidat du parti de libération nationale, aurait recueilli environ 43 % des voix.

#### Un néo-conservateur issu du terroir

De notre envoyé spécial

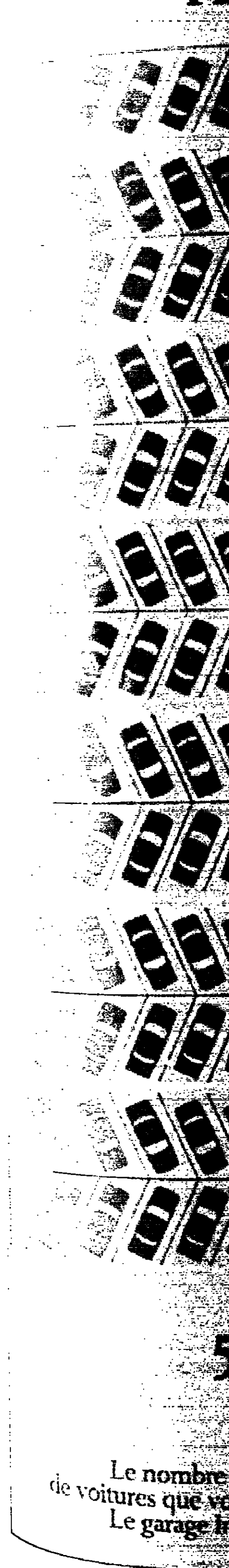
Cheroux ondulé d'un blond roux, regard vif, visage parsemé de tâches de rousseur et sourire conquérant, M. Rodrigo Carazo Ochoa voit son rêve prendre corps. De tempérament plutôt sanguin, le geste large et l'abandon facile, cet homme d'affaires aux allures de fermier texan n'avait pas ménagé ses efforts depuis plusieurs années pour s'imposer comme seule personnalité capable de tenir tête au parti de libération nationale, de centre gauche, qui gouverne le pays depuis trente ans.

Né le 28 décembre 1926 à Cartago, dans une région farouchement conservatrice, M. Rodrigo Carazo est éleveur et propriétaire terrien. Après des études en sciences économiques, il a fait fructifier ses propres affaires. Il a aussi été conseiller d'une banque au Venezuela, avant d'être directeur pendant cinq ans de l'Institut national de l'habitat et de l'urbanisme, puis de la Banque centrale costaricaine.

Le nouveau président, candidat d'une coalition allant de l'extrême droite à la démocratie chrétienne, a pourtant fait ses débuts en politique sous la bannière du parti de libération nationale. Élu député en 1948, président de l'Assemblée législative, il est évincé de la course à la présidence en 1970. Il rompt alors avec le parti au pouvoir et s'affirme aujourd'hui que cette formation politique était soumise à une « direction de quelques individus par la corruption ». Il crée ensuite le parti de la rénovation nationale et se présente une première fois en 1974 à la présidence. Il ne recueille que 9 % des voix. Cette défaite ne le décourage pas. Après un voyage aux États-Unis, M. Rodrigo Carazo se remet à l'ouvrage avec persévérance et obstination.

Fermement attaché au principe de la libre entreprise, se ré-

# POUR VOUS



## Nicaragua

### Washington reconnaît que les adversaires du gouvernement doivent jouer un rôle dans la vie politique

Le gouvernement américain appuiera son soutien à tous les Nicaraguais qui, au gouvernement ou à l'opposition, s'efforcent de trouver une solution pacifique aux problèmes de leur pays, a déclaré, le lundi 6 février, le porte-parole du département d'État, M. Hodding Carter.

« Compte tenu de notre ancienne et étroite amitié avec ce pays, a-t-il poursuivi, nous espérons qu'une solution pacifique pourra être trouvée. Le gouvernement américain regretterait profondément toute nouvelle tentative de résoudre la crise par la force. Nous espérons que l'on reviendra à une discussion possible et sans violence pour trouver une solution aussi rapidement que possible ».

« Les États-Unis, a-t-il ajouté, soutient avec une grande sympathie la lutte pour la démocratie au Nicaragua, mais ils n'ont

pas de plan tout prêt pour y rétablir la justice, la démocratie et le respect des droits de l'homme. Interrogé sur ce point, M. Hodding Carter a souligné que des progrès avaient été accomplis récemment, comme par exemple la levée de la censure imposée à la presse. « Il faut que ce processus continue », a-t-il ajouté. La déclaration de M. Hodding Carter officialise le changement d'attitude de Washington vis-à-vis des Somoceros. Jusqu'à présent, les États-Unis soutenaient totalement cette famille, qui règne depuis plus de quarante ans sur le Nicaragua. En lançant un appel au dialogue, le département d'État met sur un pied d'égalité le gouvernement et l'opposition.

Le département d'État a retardé, puis suspendu, l'aide militaire au régime somocénien en raison des violations des droits de l'homme commises au Nicaragua. Les diplomates américains font remarquer qu'il y a dix ans « c'est probablement le contraire qui se serait produit. Desont les difficultés de Somoceros, les crédits militaires auraient été augmentés ». Malgré deux grands incidents, les 5 et 6 février à Niquinohamo et Managua, au cours desquels la garde nationale a tué deux personnes et en a blessé plusieurs autres, le pays revenait lentement à une certaine normalisation. Des foyers d'agitation se maintenaient dans certains quartiers de la capitale, et de quelques villes. Mais le mouvement de grève paraissait décliner.

« Le Washington Post a publié, le 7 février, un rapport secret du département d'État accusant le Nicaragua de graves violations des droits de l'homme. Deux autres pays, militairement liés aux États-Unis, font également l'objet d'un rapport défavorable, indique le Washington Post : la Corée du Sud et l'Iran. Le quotidien américain remarque que parmi ces trois pays un seul le Nicaragua fait l'objet de pressions de la part de Washington et sera l'aide militaire dont il bénéficie prochainement annihilée dans le prochain budget. — (A.F.P.)

« Le Venezuela a demandé, le lundi 6 février, que la commission Interaméricaine des droits de l'homme se rende au Nicaragua pour y enquêter sur les violations des droits de l'homme. — (Corresp.)

#### ROBERT SOLÉ

« Les forces de l'ordre ont appréhendé, lundi 6 février, trente-sept membres des Brigades qui avaient manifesté pour la deuxième journée consécutive, contre les implantations israéliennes en Cisjordanie. — (A.F.P.)

« Plusieurs centaines de soldats syriens de la Force arabe de libération et de gendarmes libanais ont établi, lundi 6 février, des barrières dans les divers secteurs de Beyrouth pour tenter de mettre fin à la vague d'explosions qui secouent la capitale libanaise depuis plusieurs jours. Les contrôles sont particulièrement importants autour de la place des Canons, où au moins trois explosions ont fait la semaine dernière, selon un bilan officieux, trois morts et une vingtaine de blessés. — (A.F.P.)

# A TRAVERS LE MONDE

## Espagne

« UN RECRUITEUR DE LA RADIO-TELEVISION A ÉTÉ DÉTRUIT par un attentat à la bombe le lundi 6 janvier à Villajimena, dans le nord-ouest de l'Espagne, privant d'émissions pour une dizaine de jours toute la partie septentrionale du pays. La branche militaire de l'organisation séparatiste ETA a revendiqué cette action, comme, indique une communiqué, pour dénoncer l'« indolence de l'information » dispensée par la R.T.V.E. notamment sur la question basque. — (A.F.P., A.P.)

## Israël

« LE GÉNÉRAL DAN GHOMRON, commandant des forces de parachutistes, a été nommé commandant en chef des forces israéliennes du secteur sud en remplacement du général Harel Chair, qui a présenté lundi sa démission. Le général

## Pays-Bas

« KNUT FOLKERTS, CHRISTOPHER WACKERNAEGLER ET GERIT SCHNEIDER, membres de la Fraction armée rouge détenus aux Pays-Bas et dont l'Allemagne fédérale a demandé l'extradition, ont commandé l'extradition, ont commandé de la faim. Ils entendent ainsi obtenir de meilleures conditions de détention. — (A.F.P.)

## Portugal

« TRENTÉ ET UN SECRETAIRES D'ÉTAT du nouveau gouvernement de M. Mario

Soraes ont été investis dans leurs fonctions ce lundi 6 février par le président Ramalho Eanes. Parmi les nouveaux venus figurent, à la communication sociale (Information), M. Joso Joaquim Gomes, journaliste et député socialiste, qui était jusqu'à présent directeur du *Diário de Notícias*, et, aux affaires culturelles, M. Antonio Reis, membre du conseil national du P.S., qui a été l'un des principaux négociateurs socialistes pour la formation du nouveau gouvernement. — (A.F.P.)

## Tanzanie

« LE PREMIER ANNIVERSAIRE DU CHAMA CHA MAPINDUZI, parti unique de Tanzanie, a été fêté discrètement, dimanche 5 février, en raison d'une épidémie de choléra qui a fait au moins 250 victimes dans l'est du pays. Les manifestations publiques ont été supprimées dans les zones affectées. — (Corresp.)

# AMBASSADE ARABE

recherche

## TRADUCTEUR BILINGUE

français-arabe et arabe-français  
Solide expérience exigée

Adresser lettre manuscrite, C.V. et prétentions au Journal « LE MONDE » Publicité en précisant la référence ss le n° 10.148, qui transm.

## Les Editions de L'Herne

... le seul ouvrage de référence que nous possédions sur la pensée politique de Z. Brzezinski. Philippe de St-Robert *Le Monde* - 6 Janvier 1978

Remarquable recueil d'essais de Z. Brzezinski. P. M. *La Croix* - 4 Janvier 1978

On trouve dans ce livre l'exposé le plus complet de la politique globale américaine. G. Carrat *Le Quotidien du Peuple* 4 Janvier 1978

Comment ne pas être sensible à son plaidoyer constant pour la constitution d'une Europe puissante... Alfred Grosser *L'Expansion* - Novembre 1977



268 pages - 48 F

41, rue de Valenciennes, 75007 Paris TEL. 261.25.06

### سكزا من الاصل

**RIQUES**

Costa-Rica

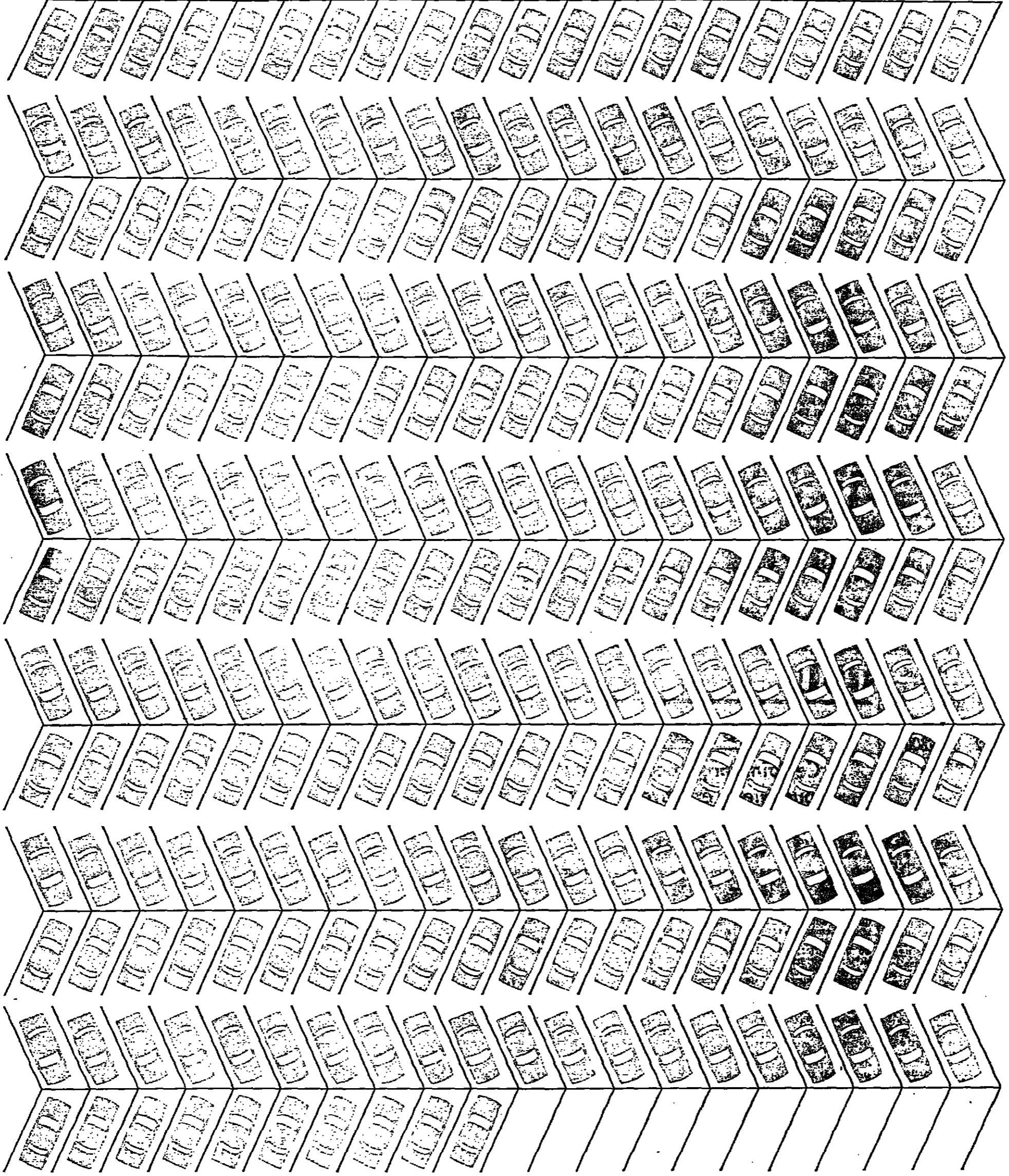
**Rodrigo Carazo**  
le l'opposition de  
sident de la Républ

conservateur issu du terni

*[Faded text from the left page, partially obscured]*

Nicaragua  
Washington reconnaît  
deversaires de prosoce  
ier un rôle dans l'inspille

# A Paris, pour vous offrir davantage de voitures, Avis a changé de garage.



DE PLAS-HONNY-DELAFOSSE

Le garage Avis Duplex est transféré  
**5, rue Bixio. Paris 75007**  
(derrière les Invalides). Nouveau téléphone: 550 32 31.



Le nombre de voitures que peut contenir le garage Invalides est équivalent au nombre de voitures que vous trouverez sur cette page: 250 exactement.  
Le garage Invalides, c'est un plus grand garage pour mieux vous servir.



سكنا من الامل

ASIE

Le gouvernement marxiste du Bengale veut faire de sa gestion un exemple national

INDE

De notre envoyé spécial

Calcutta. — « Le gouvernement du Front de gauche formé au Bengale occidental avec un soutien populaire massif est celui du peuple. Il recherche son aide pour distribuer les terres en surplus, protéger les droits de l'homme, maintenir la discipline dans les champs et les usines, les écoles et les collèges. Il appelle à la coopération la population pour construire un Bengale heureux et prospère. En faisant passer cette publicité dans les journaux, le Front a-t-il voulu entretenir le temps de son triomphe électoral ? Constitués pour l'essentiel du P.C.I. (marxiste) — indépendant de Moscou et de Pékin — d'un mouvement nationaliste progressiste et de petits groupes révolutionnaires, ce Front a conquis le pouvoir dans cet Etat de plus de cinquante millions d'habitants après avoir remporté à la surprise même de ses dirigeants, les élections législatives provinciales en juin. La réaction populaire de rejet à l'égard du parti du Congrès, qui dirigea le gouvernement pendant plusieurs années consécutives, fut encore plus nette qu'aux élections nationales du printemps. Non seulement le Front enleva la quasi-totalité des sièges, mais le P.C.I. (M) obtint, à lui seul, la majorité dans l'Assemblée locale.

Pour la première fois, un mouvement communiste dirige pratiquement tout l'Etat le plus turbulent de l'Inde. Le Bengale a toujours été le foyer du communisme indien ; mais le P.C.I. — distinct du P.C.I. (M) et fidèle à Moscou — y a perdu, comme ailleurs, de son influence depuis qu'il a soutenu le régime de Mme Gandhi. En revanche, défenseur des libertés démocratiques, très solidement implanté dans les milieux ouvriers et paysans, occupant une position marginale au sein du mouvement communiste international et, notamment, de praxisme par défaut dans la querelle sino-soviétique, le P.C.I. (M) est devenu, depuis

la consultation de mars, la force politique de gauche la plus importante. Son comportement serein au pouvoir, au Bengale, où il représente des classes qui jusqu'à maintenant dans le reste du pays en ont toujours été décriées de façon durable, s'inspire du social d'étendre, à plus long terme, son influence nationale.

« Ainsi bien les « marxistes », comme on les appelle, n'ont-ils pas porté, comme le craignait la bourgeoisie possédante (ses dirigeants appartiennent à la petite-bourgeoisie), la révolution dans la rue. Calcutta n'a jamais semblé aussi calme. Le changement d'équipe gouvernementale s'est même fait sans déploiement populaire. Les ministres travaillent d'arrache-pied, et nul ne met en doute leur honnêteté, alors que la corruption de certains de leurs prédécesseurs était notoire. Mais s'ils donnent l'exemple de la ponctualité, les fonctionnaires eux, continuent à arriver au bureau au milieu de la matinée. L'administration à coup sûr ne semble pas mobilisée, sinon concernée, par la « révolution silencieuse » dont parlent les théoriciens du Front. « Le gouvernement, nous a dit un observateur, n'a pas nettoyé les écuries d'Augias. Il a conservé le même appareil administratif que le précédent cabinet. S'il tente de s'attaquer au laisser-aller, il risque de perdre le soutien populaire. »

« Sans doute aussi le style feutré du nouveau gouvernement est-il marqué par la personnalité pondérée de son chef, M. Jyoti Basu. Adocat formé à Cambridge, esprit fin et cultivé, M. Basu n'a rien de commun avec les politiciens provinciaux à la tête d'autres Etats. Sa démarche politique semble plus celle d'un social-démocrate pragmatique que celle d'un révolutionnaire pressé de changer la société. Il connaît les limites d'une telle entreprise en Inde. Néanmoins, la gauche n'a pas perdu de temps pour lancer une action en profondeur dans l'agriculture.

Réforme agraire

« Le ralentissement des migrations rurales vers Calcutta — 150 000 à 200 000 personnes par an — nous dit le ministre des finances, M. Ashok Mitra, dépend de nos capacités à développer l'arrière-pays. Le gouvernement a accordé la priorité à cette tâche en y affectant 20 % des ressources. » Brillant économiste passé lui aussi par l'Occident, M. Mitra n'est pas membre du P.C.I. (M), mais, précise-t-il, « sympathisant ». Est-ce pour gagner ses titres de noblesse qu'il a affiché un portrait de Marx dans son bureau ? Il ajoute :

« Pendant trente ans, les responsables du Congrès nous ont rebattu les oreilles en disant qu'ils faisaient une politique en faveur des pauvres ; celle-ci, constate-t-on, n'a pas changé leur condition ! » Le gouvernement s'est donc attaqué à certaines des causes de la misère en milieu rural en adoptant une réforme agraire visant à sauvegarder les droits des nombreux métayers du Bengale exploités par les propriétaires fonciers avec lesquels ils n'ont en général pas pu passer de contrat écrit. Ces métayers ne reçoivent

même pas la moitié de la récolte de la terre qu'ils cultivent et en sont parfois expulsés sans motif (les incidents de ce genre ont fait plusieurs victimes en 1977). Désormais, les propriétaires devront remettre un reçu aux métayers lorsque ceux-ci viendront acquitter leur fermage. Ce prétexte pourra constituer une quelconque sorte de reconnaissance de leurs droits et pourra être utilisé pour demander les crédits qui leur sont actuellement refusés faute de garanties ou de solvabilité.

Désormais, si la réforme entre en vigueur, un propriétaire voulant reprendre possession de sa terre devra prouver que c'est pour la travailler lui-même ou avec sa famille et non pour la louer à quelqu'un d'autre à meilleur compte. Les autorités veulent ainsi lutter contre les évictions arbitraires et les propriétaires absentéistes. Selon le ministre de la terre et du revenu foncier, M. Benoy Chowdhury, un ancien syndicaliste paysan, principal artisan de la réforme, 4 % des gros propriétaires du Bengale contrôlent 40 % des terres cultivables tandis que 3,5 millions de paysans disposent de minuscules parcelles ou n'en ont pas du tout. C'est à eux que le texte de la réforme prévoit de

distribuer 0,7 million d'hectares situés sur les propriétés expropriées. Certaines de ces terres avaient déjà été redistribuées en 1966-1970 lorsque la gauche était au pouvoir dans l'Etat, avec des formations modérées. Mais, par la suite, des possédants en chertise avec le Congrès se les firent restituer.

M. Basu n'ignore pas qu'il se heurte de nouveau à forte partie. Un gouvernement central, les intérêts des riches cultivateurs — qui ont toujours exercé une grande influence — sont solidement représentés. Et il est symptomatique que le texte de la réforme attendue depuis septembre l'aval de New-Delhi, qui lui donnera force de loi. « Les marxistes, explique un journaliste indien, s'attaquent au lieu social des campagnes, à la source du pouvoir traditionnel. Ils savent qu'ils vont se heurter à de grandes difficultés et qu'il ne leur sera sans doute pas possible d'appliquer intégralement la réforme (si elle est acceptée). Mais s'ils parviennent à favoriser une prise de conscience de leurs droits chez les paysans, ce sera déjà un succès considérable. Cela changera beaucoup de choses. Ils travaillent à long terme ; la majorité de la clientèle électorale se trouve encore dans les masses paysannes... »

Souplesse à l'égard des milieux d'affaires

D'autre part, une certaine souplesse est de règle dans les rapports du gouvernement avec les milieux d'affaires. Le Bengale-Occidental compte une infrastructure industrielle importante mais archaïque, et les entrepreneurs sont généralement réservés à l'égard d'un Etat réputé pour son instabilité politique et son agitation sociale.

De fait, la branche syndicale du P.C.I. (M) en milieu ouvrier prônait il n'y a pas longtemps la « lutte des classes » par des grèves longues et « dures ». Aujourd'hui ses responsables ont reçu l'ordre de tenir leurs troupes et de modérer leurs revendications. Il n'est pas question non plus de nationalisations. « Nous ne pouvons nationaliser sans l'accord du gouvernement central et aussi parce que nous n'avons pas les moyens d'accroître des industries », nous a expliqué M. Mitra. Mais il est clair que la gauche ne veut pas effaroucher les détenteurs de capitaux. Les investissements publics étant très limités par l'insuffisance des crédits, sa préoccupation paraît être de relancer l'activité économique, stagnante depuis de nombreuses années, afin de fournir quelques débouchés à

du parti au Bengale, passe pour être le porte-parole. Homme de l'appareil, président du comité politique du Front, il a fait récemment un éloge remarqué de Staline.

Enfin le dogmatisme marxiste et les réflexes conservateurs de New-Delhi, la marge de manœuvre pour des réformes est étroite. Ainsi un certain réalisme conduit-il M. Basu à ne pas engager la bataille sur les deux fronts — agriculture, industrie — à la fois, et à éviter l'affrontement tant avec l'extrême gauche qu'avec le gouvernement fédéral. Les socialistes, toujours divisés, ne constituent pas à l'heure actuelle une menace pour les membres du P.C.I. (M), mais ceux-ci n'en continuent pas moins de les considérer — avec les « communistes de droite » — comme leurs pires ennemis. Le P.C.I. (M) était depuis quelques mois au pouvoir, en mai 1968, lorsque des dissidents pro-chinois formèrent le P.C.I. (M.L.) — marxiste-léoniste — qui anima la révolte paysanne de

Naxalbari — d'où le nom de marxisme — au nord du Bengale. Le nouveau gouvernement a libéré la majorité des prisonniers politiques, pour la plupart naxalistes, mais deux cents à trois cents d'entre eux, incriminés en cours de jugement, seraient encore en prison.

De nouvelles tensions entre groupes communistes empêchent le P.C.I. (M.) d'établir un « sanctuaire » au Bengale au prix de quelques compromis. Le gouvernement central serait alors prompt à intervenir et à imposer son autorité — l'administration directe — en cas de désordre. La gauche veut éviter à tout prix de donner le prétexte à une telle intervention. Dans cet esprit, le gouvernement de Calcutta réclame une plus grande autonomie pour les Etats régionaux. S'il ne parvient pas à appliquer son programme, il pourra toujours dire que New-Delhi lui a mis des bâtons dans les roues. C'est son calcul politique.

GERARD VIRATTELE.

Les Nouveaux Economistes
qui sont-ils, où vont-ils...
S'opposant aux conceptions étatiques d'un autre temps, ils redonnent à l'homme la priorité sur la politique et proposent une réelle économie de liberté.

Le jour où toutes les banques s'aligneraient...
pour la fête du printemps

...vous feriez bien d'aligner aussi vos besoins.
Ce jour-là, s'il arrivait... c'en serait fait de cet esprit de concurrence qui est l'oxygène du système économique. Le jour où il n'y aurait plus d'émulation et de concurrence entre les banques, l'uniformité deviendrait la règle.
Vous devriez aligner vos besoins et vos demandes selon des plans imposés. N'imaginer ou n'entreprendre qu'en fonction de possibilités déjà tracées.
Oublier le temps où chacun voyait son problème traité "sur mesure". Tout ce que l'existence de banques privées comme la nôtre vous garantit aujourd'hui.
CCF. Banque privée, notre rôle auprès de vous est irremplaçable, vous le savez.
CCF CREDIT COMMERCIAL DE FRANCE
CCF, 103, avenue des Champs Elysees 75008 Paris Tél: 720 92 00

# politique

## LES DÉSACCORDS AU SEIN DE LA GAUCHE

### M. Marchais : le P.S. doit accepter de discuter après le premier tour

A l'occasion d'une conférence de presse du P.C.F. M. Charles Fiterman, membre du secrétariat, a présenté lundi matin 6 février le programme commun actualisé par les communistes qui est publié par les Editions sociales. Il a au passage déclaré : « Depuis quelques jours se développent des manœuvres spéculatives contre le franc, que le gouvernement favorise. Le C.N.F.F. donne à nos amis de la voix. Devant les travailleurs et leurs familles se dresse ce qu'on appelle autrefois le « mur d'argent ». C'est le challenge. (...) Pour sa part et en réponse aux questions des journalistes, M. Georges Marchais a indiqué que les déclarations de M. Poniatowski sur les ministères revendiqués par le P.C. « n'appellent aucun commentaire ». Interrogé sur les prises de position de M. Mitterrand et de M. Fabre, qui refusent toute négociation sur un gouvernement d'union de la gauche et, en ce qui concerne le président du M.R.G., sur le programme commun, entre les deux tours de scrutin (le Monde daté 5-6 février), le secrétaire général du P.C.F. a indiqué :

« Cela confirme que le P.C.F. est bien le seul des trois partis à vouloir négocier. Cette situation donne tout son éclairage à ce qui s'est passé entre les élections municipales et le jour où M. Mitterrand et le P.S. ont signé la table des négociations. L'acharnement qu'ils mettent à ne pas vouloir discuter du programme commun justifie tout ce que nous avons dit. Le P.S. et le R.G. portent toute la responsabilité de la situation. (...) On peut obliger le P.S. à revenir à la table de négociation et à créer les conditions de la victoire du P.S. abandonnant la ligne qui est actuellement la sienne : pas de discussion. » M. Marchais a noté que ni le C.R.F. ni M. Mauroy n'ont exclu des négociations entre les deux tours de scrutin (le Monde du 4 février).

Le secrétaire général du P.C.F. a également répondu à M. Mitterrand, qui avait déclaré n'avoir jamais abordé avec M. Marchais « la question de la composition d'un éventuel gouvernement de gauche » (le Monde daté 5-6 février). « Je confirme très officiellement, a-t-il déclaré, que le problème de la composition d'un gouvernement de gauche a été abordé avec M. Marchais à deux reprises. La première, qu'il y ait un accord de désistement : la deuxième, qu'il y ait accord sur un programme de gouvernement. (...) M. Georges Marchais saute à pieds joints sur ces deux conditions et s'adresse, en quelque sorte, directement à M. Cécile d'Estaing, ce qui, à mon avis, semble démontrer que pour le moment, ce sont des paroles verbales et que les communistes ne font rien de ce qu'il faudrait pour être dans un tel gouvernement. »

gouvernement de la gauche a été discuté dans son principe lors de l'élection présidentielle de 1974. C'est ce qui a été prêté au contraire. Nous en avons discuté parce qu'une forte pression de la droite s'exerçait sur le candidat unique de gauche pour lui faire dire qu'il avait des ministères communistes et combien. Nous étions convenus avec François Mitterrand que nous ne pouvions pas laisser sans réponse ces questions, bien qu'il n'appartenait pas au président de la République de composer le gouvernement.

« Nous étions tombés d'accord sur deux choses : le candidat réaffirmerait que le gouvernement serait composé à partir des trois formations qui soutenaient le programme commun, à égalité de droits et de devoirs ; j'avais toute latitude pour expliciter cette idée. J'ai dit que dans un gouvernement de gauche il y avait sept ministères, il y avait six à sept ministères communistes. J'ai ma foi mon propos n'a été démenti par Mitterrand.

« Faut-il dire qu'il n'y a aucune contradiction entre ce que nous disons et le nombre de voix que nous pourrions recueillir. Nous avons admis que P.C. et P.S. comptent chacun sept ministères. Sur les six ou sept restants, le M.R.G. en aurait eu quelques-uns, et nous étions d'accord pour associer quelques personnalités n'appartenant pas à l'une des trois formations signataires du programme commun. »

M. Marchais a précisé que, dans la discussion sur l'actualisation du programme commun, il n'avait pas été question de la composition du gouvernement mais uniquement des réformes de structures proposées par le P.C.F. Il a conclu :

« Entre les résultats du premier tour et la clôture des candidatures

il y a le temps de discuter pour bien actualiser le programme commun (1). Si le P.S. revient au programme commun de 1974 nous aurons plus de temps qu'il n'en faut pour actualiser. »

A la question : le P.C.F. peut-il envisager de se désister sans un accord sur un programme ? M. Marchais a répondu : « Le mandat que nous avons, c'est de parvenir à un accord sur un programme. C'est un mandat impératif. »

(1) N.D.L.R. — Les candidatures pour le second tour devront être déposées avant le mardi 14 mars à minuit.

### M. Mitterrand : les communistes doivent changer de ton et de manières

De nos correspondants

Rouen. — Au cours d'un périple en Normandie, de Rouen à Cherbourg, en passant par Lisieux et Caen, M. Mitterrand a tenu lundi après-midi 6 février, à Rouen, une conférence de presse. Le premier secrétaire du parti socialiste a expliqué : « Il n'est pas possible qu'une gauche numériquement majoritaire au premier tour ne soit pas politiquement majoritaire au second tour. Le désistement mutuel est un devoir. La discipline s'impose. Il n'y a pas de compromis sur un sujet pareil. C'est le régime républicain qui doit jouer. Le P.S. respectera cette discipline. Que le parti

communiste prenne ses responsabilités. Réaffirmant qu'il n'était pas question « de bâcler » entre les deux tours une négociation qui n'a pas abouti lorsque l'on était malade, M. Mitterrand a ajouté : « Il faut que le parti communiste accorde ses violons. Il ne peut pas rechercher un accord et passer son temps à attaquer le P.S. Il n'y a pas dans la vie politique que les propositions. Il y a aussi la psychologie. Les communistes doivent changer de ton et de manières en cessant d'être des procureurs, fondant leur démonstration sur des documents falsifiés. »

« Je l'ai déjà dit et pour rendre une expression de René Audry, je dirai : « Pas de bricolage de dernière minute. » En cas de victoire, mandats par les psychologues aborderons l'ensemble des problèmes avec nos partenaires en vue de la constitution d'un gouvernement. »

Interrogé sur les déclarations de M. Ceyrac, M. Mitterrand a répondu : « Les interventions de M. Ceyrac me font du bien. Chaque fois qu'il parle, on comprend mieux que le grand patron contrôle la politique économique de la France. Il a toutefois regretté « la campagne d'affolement qui vise à faire attribuer à la gauche la responsabilité de la crise du franc. »

« En ce qui concerne trois mille personnes, le premier secrétaire du P.S. est revenu sur les relations de sa formation avec le P.C.F. en déclarant : « Il n'est pas question de se précipiter le dimanche soir pour terminer l'actualisation du programme commun avant le mardi midi. »

Enfin, à Cherbourg, il a expliqué « entre de conditions absurdes, archaïques, se forme

entre la droite et l'un de nos partisans de la droite, celui qui doit revenir, celui que nous attendons. Personne ne pourra raisonner de la même façon si, le 12 mars, nous nous sept millions de voix. Personne n'osera nous refuser la victoire si vous le décidez. Les suffrages que vous nous donneriez le 12 mars seraient, le jour à faire dans toutes les circonscriptions de France le candidat de gauche le mieux placé par vous. »

« Nous retirons nos candidatures et nous ne demandons rien en échange. Ce ne sera pas l'objet d'un marchandage. (...) Cette conversation devrait être achevée mardi midi. On ne va pas se réunir dimanche à minuit pour faire l'actualisation du programme commun. (...) Il fallait s'y prendre plus tôt. On verra lorsqu'il s'agira de former le gouvernement de la gauche. Le parti socialiste n'a pas l'intention de marchandiser les désistements. »

### RUPTURE DE L'ALLIANCE ENTRE LE P.C.F. ET LE P.S. A CHARLEVILLE-MÉZIÈRES

(De notre correspondant.)

Charleville-Mézières. — A la suite du refus du groupe communiste du conseil municipal de Charleville-Mézières de voter le budget primitif de 1978, M. Jean Delautre, maire socialiste, a réitéré, lundi 6 février, leur détermination aux trois adjoints communistes. Le P.C.F. critique la majorité de 38,60 % de la charge fiscale.

Au cours de la séance, les élus communistes se sont opposés à plusieurs propositions de la majorité socialiste, notamment à la création de treize emplois municipaux nouveaux. Après une suspension de séance, les élus communistes, « estimant ne pouvoir partager avec les socialistes leurs conceptions de la démocratie communale », ont annoncé qu'ils ne prendraient pas part au vote. Le budget a finalement été adopté par 20 voix et 13 abstentions.

« M. Alain Krivine, membre du bureau politique de la Ligue communiste révolutionnaire (trotskiste), a déclaré, lundi 6 février, à Paris : « Le P.C. et le P.S. chacun a voté, s'apprêtent à gérer l'État. Ils ont voté pour les candidats « pour le socialisme, le pouvoir aux travailleurs » sera un vote utile, car il montrera au P.C. et au P.S. que des centaines de milliers de travailleurs ne sont pas prêts à accepter que l'on brade leurs revendications... »



(Dessin de KONK.)

## La France en quête d'une majorité

(Suite de la première page.)

Le discours prononcé par M. Georges Marchais le 7 janvier devant la conférence nationale de son parti a jeté le trouble, y compris dans l'électorat communiste. Le fait de lier la décision sur les désistements à un pourcentage électoral à l'occasion du premier tour de scrutin a permis à M. Mitterrand de taxer ses partisans d'éclectisme. Or, l'objectif de M. Marchais était surtout de s'adresser à ses militants pour les galvaniser. La direction du P.C.F. a l'habitude de lier des objectifs concrets, qu'il s'agisse d'une souscription financière ou du nombre des adhérents. Quand M. Marchais a dit que 21 % des voix pour le P.C.F. au soir du 12 mars ce ne serait pas assez, il ne semble pas qu'il ait voulu dire plus que quand M. Paul Laurent appelle les communistes à construire un parti d'un million de membres.

Le rapport des forces avec le P.S. obéit, bien sûr, aux dirigeants communistes. Mais ils ne peuvent, par avance, décider si, pour eux, le bon résultat se situe à 22 %, 23 % ou 24 %. Le jugement qu'ils porteront sur leur pourcentage sera fonction du score qu'obtiendra le P.S.

Si le discours des dirigeants communistes vise à manager l'électorat, c'est qu'il doit laisser ouvert l'éventail des solutions possibles à l'issue du scrutin. En juin et juillet les responsables du P.C.F. ont cherché à obtenir de leurs alliés un partage de la réalité du pouvoir en cas de victoire de la gauche. Ils n'ont pas obtenu ce qu'ils espéraient. Peut-être ont-ils repris les négociations « au sommet », en septembre, déjà, mais aucune rupture n'était inévitable. Peu importe. Ce qui compte, c'est que, dès lors que cette rupture est intervenue, elle signifie que les communistes ne se satisfont pas des conditions de participation au gouvernement que les socialistes leur offrent. Cette position ne peut avoir changé puisque les négociations n'ont pas repris. Elle n'a

guère de chances de pouvoir se modifier entre les deux tours : d'un côté parce que les partenaires n'auront pas le temps de discuter du programme au fond ; ensuite parce que rien ne laisse prévoir que le P.S. soit disposé à lâcher demain ce qu'il a refusé hier, mais que les communistes ont plutôt tendance à élargir l'éventail des désistements, en y engageant, par exemple, la politique africaine (le Monde du 28 janvier).

La négociation sur les conditions d'une participation au pouvoir des deux partis de gauche ne pourrait guère se rouvrir qu'après le scrutin, sous une éventuelle victoire électorale. Ni M. Mitterrand ni M. Marchais ne sont en mesure aujourd'hui d'affirmer qu'ils trouveraient alors un terrain d'accord.

Le P.C.F. n'a pas procédé à un nouveau « tirage », et la mise en place d'un éventuel gouvernement d'union de la gauche reste toujours aléatoire. Tout au plus, peut-on relever que M. Georges Marchais a indiqué qu'en cas de victoire de la gauche, le P.C.F. ferait tout pour éviter la constitution d'un gouvernement socialiste homogène.

THIERRY PEISTER.

### Prochain article : LES DEUX HYPOTHÈSES DES SOCIALISTES

### M. Maire et les nationalisations : nous sommes en avance sur les partis de gauche

« Si on nous dit que nous venons un peu tard par rapport au champ des nationalisations, nous pensons que, au contraire, nous venons juste à l'heure pour en définir les aspects concrets. Et même, nous sommes en avance sur les partis de gauche, plus occupés par le nombre des entreprises à nationaliser que par le contenu de l'opération », a déclaré M. Edmond Maire, secrétaire général de la C.F.D.T., en commentant devant la presse, le 6 février, les positions prises à ce sujet par le récent conseil central (le Monde du 7 février 1978).

L'élaboration démocratique de la doctrine cédétiste a été lente, a reconnu M. Maire, car tout était à faire sur un terrain où il n'y avait pas de précédent.

Les conclusions de la centrale sont « à débattre », mais, selon le leader cédétiste, « beaucoup de travailleurs seront mobilisés,

parce qu'ils se reconstruiront en elles ». Sur la planification et les structures des entreprises nationalisées, les cédétistes estiment avoir une compétence qui leur permet de « des autres forces » qui veulent représenter le pays.

La C.F.D.T. n'a pas l'intention de rencontrer les partis de gauche et occupés à l'heure », a dit M. Maire, qui resta fidèle à son attitude antérieure : pas question d'ébaucher un « programme commun syndical » ou d'amorcer des pré-négociations avec les partis qui, demain, pourraient prendre les leviers de commande.

Prudente, la C.F.D.T. attend de voir quelle majorité sortira des urnes et comment sera composé le gouvernement de gauche qu'elle espère intensément. Alors seulement s'engageront les discussions.

Dans l'immédiat, M. Maire se contente de souligner que les positions de la C.F.D.T. fassent leur chemin dans les partis et ailleurs. « Les progrès de l'idée d'autogestionnaire, dit-il, nous aident pas la plus efficace façon d'ouvrir une piste pour sortir des zizaniez ent. » le P.C. et le P.S. ?

Lorsque les dirigeants cédétistes rencontreront la semaine prochaine, leurs homologues de la C.G.T. pour une « réunion de travail », il ne s'agira, selon M. Edmond Maire, Albert Merclier, Jacques Moreau et Michel Rolant, que d'harmoniser les vues, les programmes respectifs, non de construire une plateforme revendicative unique.

La C.G.T. l'été dernier, avait carcé un tel projet. Certains militants cédétistes y avaient également songé. M. Séguin et ses amis n'ont d'ailleurs pas été avares d'appréciations chaleureuses sur les positions prises par la C.F.D.T. et tout, récemment encore, par son conseil confédéral.

M. Maire empêche ces estife-dits, tout comme, en décembre, il avait enregistré sans commentaires les déclarations qu'avait faites M. Marchais en faveur de l'autogestion. Mais il n'a pas l'intention de faire un pas de plus à la C.G.T., on pense maintenant qu'il y a peu de chances d'arriver, avant les élections, à un accord. — J. R.

### Un coup de frein

Placé face à l'hypothèse d'une victoire électorale qui a de fortes chances de renforcer, encore le poids politique de ses partenaires socialistes, le P.C.F. ne s'appelle sans doute pas de ses vœux. Si la gauche, au soir du premier tour, se situait globalement — donc en englobant l'extrême gauche et une fraction des écologistes — à un niveau oscillant autour de 50 ou 51 %, les communistes pourraient être tentés de donner le coup de frein qui lui interdirait d'être majoritaire en sièges dans la future Assemblée nationale. Il existe plusieurs dizaines de circonscriptions où le non-report de quelques centaines de voix communistes peut suffire à faire battre le candidat socialiste. Une organisation comme le P.C.F. peut réaliser une telle opération même après avoir signé un accord de désistement national.

Il est en effet hautement improbable qu'un tel accord ne soit pas négocié à l'issue du premier tour. Les dirigeants du P.C.F. ont besoin, en toute hypothèse, de mettre à l'abri leur capital électoral. C'est-à-dire de faire élire leurs députés.

Une telle manipulation ne peut toutefois être envisagée si elle ne porte que sur quelques milliers de voix. Or, au vu des sondages, les dirigeants communistes pensent que la gauche, toujours en comptant l'extrême gauche et une partie de écologistes, pourrait se situer à l'issue du premier tour autour de 54 % à 55 % des voix. Dès lors, sa victoire le 19 mars serait pratiquement inévitable. Le P.C.F. ne pourrait prendre le risque de se situer à contre-courant. Satisfait ou non, il devrait accompagner la vague jusqu'au bout. C'est pourquoi il adapte son discours.

C'est parce que la direction du parti communiste s'est déjà trouvée confrontée à la puissance du courant qui continue de porter la gauche qu'elle a été conduite à réadapter sa propagande. Si le discours critique contre le P.S. a passé sans réelle difficulté à la base du P.C.F. et dans son électorat, il n'en va pas de même de tout ce qui paraît remettre en cause la perspective d'une victoire électorale. Cette dualité de

### D'UN DÉPARTEMENT A L'AUTRE

HAUTES-PYRÉNÉES (Corr.) Dans les deux circonscriptions du département, les candidats de la majorité se sont rassemblés sous l'égide de l'« Entente républicaine » qui a déjà joué dans l'élection présidentielle de 1974, lors des élections sénatoriales de 1977 et au sein du conseil général. Le candidat de la majorité qui arrivera en tête au premier tour est donc assuré non seulement du report automatique des voix des autres candidats, mais également de leur aide personnelle concrète et de la mobilisation totale de leurs formations pour le deuxième tour. Le député sortant de la première circonscription est M. André Guérin (P.S.). Celui de la seconde circonscription est M. François Abadie (M.R.G.).

Les organisations d'extrême gauche, signataires de l'accord « Pour le socialisme, le pouvoir aux travailleurs », seront représentées dans la première circonscription par M. Albert Charbonnier (L.C.R.).

VAL-DE-MARNE. — M. Smits, conseiller général (sans étiqu.) de Saint-Maur, précise qu'il n'est

pas candidat du RUC (Rassemblement des usagers des services publics, des contribuables et des groupements de défense) dans la 6<sup>e</sup> circonscription, contrairement à ce qui avait été indiqué par ce mouvement (le Monde du 1<sup>er</sup> février).

VOSGES. — Le parti républicain a indiqué lundi 6 janvier que M. Hubert Malgou, conseiller technique au cabinet de M. Lionel Stoléru, secrétaire d'Etat au travail manuel, est le « seul candidat » de l'U.D.F. (Union pour la démocratie française) dans la première circonscription (Epinal).

Lors de la publication de la première liste des candidats des formations non gaullistes de la majorité (le Monde daté 16-18 janvier), M. André Bœuf (rad.) était présenté comme candidat de cette union. M. Jean-Jacques Servan-Schreiber avait récemment confirmé la candidature de M. Bœuf.

Four justifier la préférence accordée à M. Mignat, le P.F. fait état de « différentes négociations », sans autre précision. Le député sortant de la circonscription est M. Marcel Hoffer (R.P.R.).

CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE PARIS

# stege

TECHNIQUES DE GESTION ET DIAGNOSTIC D'ENTREPRISE

**DUREE :** Session plein temps 23 jours dont une semaine résidentielle à Jouy-en-Josas

**PARTICIPANTS :** Cadres d'entreprises exerçant une responsabilité depuis plusieurs années.

**OBJECTIFS :**

- réactualiser ses connaissances,
- redéfinir sa fonction pour mieux la situer dans l'entreprise,
- comprendre les techniques des autres pour mieux participer à la vie de l'entreprise.

**PROGRAMME :** Marketing - Production - Finance - Relations humaines - Méthodes de direction. Les techniques de direction sont approfondies grâce à un travail intensif entre les participants et les intervenants spécialisés, tous hommes d'entreprises.

**PROCHAINES SESSIONS :** 7 mars/31 mars - 9 mai/2 juin

**CENTRE PARISIEN DE MANAGEMENT**

stege

INFORMATIONS  
79, avenue de la République  
75011 PARIS - TEL. : 355.39.08

L.U.G.P. et le P.S. ont élu Maurice D.

مكتبة من الأص



La préparation des élections législatives

L'U.G.P. et le P.S.U. répondent à Maurice Duverger

A la suite de l'article de Maurice Duverger, l'autre pluralisme, (le Monde du 2 février) au sujet du retrait des candidats communistes au profit de l'Union des gaullistes de progrès et du P.S.U., nous avons reçu des mises au point de ces deux formations :

M. Dominique Chagnolland, délégué national de l'U.G.P.

« On peut regretter tout d'abord que M. Duverger semble accrédi- ter la thèse que nous ne sommes que des compagnons de route du P.C.F. bien que « nous » ne parvenions point avoir sollicité les faveurs de ce parti. Nous pensions que ce genre d'insinuations nous étaient réservées par ailleurs... »

« Quant au programme commun, nos candidats, lors des municipales, présentés sur des listes d'union de la gauche en ont soutenu les grandes options... »

« Nous servons même, écrit M. Duverger, à disloquer l'Union. Il est vrai que beaucoup de nous ont été considérés comme une fatalité... »

« Nous avons prouvé à maintes reprises notre attachement à la gauche. Nous voulons qu'elle respecte notre identité dans son intégralité... »

LES P.M.E. SOUMETTENT AUX CANDIDATS UNE CHARTE SUR LES LIBERTÉS ÉCONOMIQUES

« Pour que vivent les P.M.E. », tel est le titre de la charte de la Confédération générale des petites et moyennes entreprises... »

de la gauche auraient pu avoir une représentation parlementaire plus conforme à leur influence réelle.

Mais, pour M. Duverger, c'est déjà trop qu'une seule de ces organisations tente d'apporter un léger correctif pour deux circonscriptions. Ce qui le choque surtout, c'est qu'en bénéficiant d'un parti de gauche qui n'a pas signé le programme commun... »

« Peu importe que les nouveaux compagnons de route du P.C.F. aient point sollicité ses faveurs. Tout élu a le souci naturel de sa réélection... »

« Quant à l'argument du « pluralisme », il n'est pas sérieux. Les petits groupes auxquels le P.C.F. veut accorder une représentation parlementaire... »

MAURICE DUVERGER.

BIBLIOGRAPHIE

Deux « lettres » de René Andrieu et Régis Debray

Echange de correspondance : René Andrieu adresse une « Lettre ouverte à ceux qui se réclament du socialisme », Régis Debray écrit une « Lettre aux communistes français et à quelques autres ». Il était tentant de les réunir. Et pourtant, tout les sépare.

René Andrieu, en chef de l'Humanité, on attendait un exposé militant des thèses de son parti, et on n'est pas déçu : en fantasia disciplinée, il charge au son du clairon... »

Ce qui frappe dans ces deux « lettres », c'est que les mêmes mots, les mêmes rappels et les mêmes références y reviennent sans cesse, mais qu'il n'est pas, pour du tout, le même sens... »

On s'écrit beaucoup dans la gauche

« changer la vie » et « changer le monde » ; cependant leur commun pessimisme de la raison, leur même désir de révolution, leur démarche et leurs objectifs ne sont pas seulement différents... »

« Avec Régis Debray, pas d'ambiguïté : la rupture, c'est le parti communiste qui l'a voulue, car il ne peut supporter une union dominée par le parti socialiste... »

vent, la dynamique de division en sa faveur.

Une remarque intéressante et éclairante : la rupture ne s'est pas produite n'importe où et n'importe quand. Elle est survenue dans un pays, la France, qui occupe « une position médiane, de médianité ou d'intermédiaire » entre « l'Europe protestante et jacobinisme capitaliste du Nord et l'Europe latine ou méditerranéenne, virtuellement socialiste, du Sud » ; et aussi « à un moment rarement atteint dans la décomposition politique, morale, idéologique du bloc au pouvoir » avec « une classe dominante qui domine sans savoir pourquoi. Sans utopie, sans projet et même sans rhétorique ». Et il « aut lire le chapitre intitulé « Les cercles enchaînés » qui démonte un à un les rouages : « une classe unie autour de son parti », « un parti uni autour de sa direction », « les partis unis autour du Parti », jusque au « cercle des cercles » : l'Autorité Suprême, où « la métaphysique de l'unité culmine dans le parti unique ».

« À quoi sert un parti ? », demande Régis Debray, qui répond : « A se tenir au chaud ». C'est bien là l'impression que donne le livre d'Andrieu. Quoi de plus confortable en effet que bonne vieille camaraderie militaire, de plus douillet que la papote du régiment, de plus facile à chanter en chœur que les vieux refrains qu'on antonne sans même y penser ?

PIERRE VIANSSON-PONTÉ.

\* René Andrieu, « Lettre ouverte à ceux qui se réclament du socialisme », Albin Michel, 170 p., 27 F. \* Régis Debray, « Lettre aux communistes français et à quelques autres », Seuil, collection Combats, 150 p., 35 F.

Advertisement for road safety. Title: 'La Sécurité Routière vous informe'. Main headline: '20 000 VIES SAUVEES EN CINQ ANS'. Sub-headline: 'LES FRANÇAIS ET LA VITESSE'. Text: 'De 1972 à 1977, le nombre annuel des tués sur les routes françaises a été ramené de 17 000 à 13 000 environ...'. Includes a speed limit sign graphic showing '90'.

Advertisement for '30 JOURS D'EUROPE'. Title: 'États-Unis Europe: le calumet de la paix'. Text: 'L'humeur des Européens. Vous n'avez rien à déclarer ? La parole est à André Henry. Veillée d'armes contre l'alcoolisme'. Includes a coupon for a free 30-day European magazine subscription.

# POLITIQUE

## Le mouvement Démocratie chrétienne publie une seconde liste de candidats

Le mouvement Démocratie chrétienne qu'animent MM. Alfred Cois-Floret, ancien député M.R.P., et Pierre Guillaud de Bénouville, député app. R.P.R. de Paris, a rendu publique une seconde liste de candidats. Ces soixante noms s'ajoutent en décembre dernier (le Monde du 14 décembre 1977). La Démocratie chrétienne apporte son soutien à M. Jacques Foucher, député des Deux-Sèvres et vice-président du CNIP.

ALPES-MARITIMES. — M. Pierre Marin (1<sup>er</sup>).  
ALPES-DE-HAUTE-PROVENCE. — M. Pierre Schwartz (2<sup>e</sup>).

### L'ÉLECTION DES CONSEILLERS NATIONAUX DE MONACO EST VALIDÉE

(De notre correspondant.)  
Le tribunal de première instance de Monaco a confirmé, lundi 6 février, la validité des élections du 15 janvier, qui ont porté au Conseil national les dix-huit candidats de la liste d'Union nationale et démocratique (le Monde du 2 février).  
Le parti socialiste monégasque, le Mouvement d'Union démocratique (MUD) et un candidat indépendant avaient demandé l'annulation des élections après la découverte, lors du dépouillement, d'une enveloppe « non officielle et maquillée », preuve évidente selon les plaignants d'un truquage du scrutin.  
Le tribunal a estimé que si la présence de cette enveloppe dans l'urne pouvait effectivement résulter d'une manœuvre frauduleuse destinée à favoriser la liste élue, elle pouvait tout aussi bien permettre à une liste battue de contester ultérieurement les résultats.

Jacques Chirac  
**Discours pour la France à l'heure du choix**



En vente dans toutes les librairies  
288 p. - 15 F

## Les cinquante candidates de « Choisir » défendent le « programme commun des femmes »

Le mouvement « Choisir » présente des candidatures féminines dans cinquante circonscriptions (nos dernières éditions du 7 février). Mme Gisèle Halimi, président du mouvement, candidate à Paris, a expliqué lundi 6 février à la presse qu'elle allait écrire aux partis politiques pour justifier cette décision : « Il n'y a pas de crise des candidatures féminines, mais simplement des candidates qui ne trouvent pas les moyens de se faire élire. » Les candidates de « Choisir » fonderont leur campagne sur le « programme commun des femmes », qui sort en librairie le 8 février (1). « Nous ne sommes pas des marginales, des excitées, des farfelues, nous sommes la plus grande masse de ce pays », a déclaré Mme Halimi.

Alpes-Maritimes : Mmes Thérèse Luciani (1<sup>re</sup>); Michèle Katz (4<sup>e</sup>).  
Bouches-du-Rhône : Mme Cl. Perpétua (2<sup>e</sup>).  
Catalanes : Mme Jacqueline Nizor (1<sup>re</sup>).  
Côte-d'Or : Mme Jeanine Perrier (4<sup>e</sup>).  
Hérault : Mme Marie-Noëlle Gaudin (1<sup>re</sup>).  
Haute-Garonne : Mmes Jacqueline Fournier (3<sup>e</sup>); José Fournatier (4<sup>e</sup>); Monique Fraile (2<sup>e</sup>).  
Gironde : Mme Nadine Bordes (3<sup>e</sup>).  
Landes : Mme Nadine Viot (2<sup>e</sup>).  
Loire : Mme Michèle Richoux (1<sup>re</sup>).  
Oise : Mme Florence Montreynaud (3<sup>e</sup>).  
Pas-de-Calais : Mme Irène Capras-Kuik (5<sup>e</sup>).  
Pyrénées - Atlantiques : Mme Eliane Komatitsch (1<sup>re</sup>).  
Savoie : Mme Liliane Valère (1<sup>re</sup>).  
Seine-Maritime : Mme Monique Petit (5<sup>e</sup>).  
Deux-Sèvres : Mme Georgette Cluzel (3<sup>e</sup>).

### Dans un numéro spécial du « Figaro » vendu dans les Hauts-de-Seine

## « Le rôle que je suis appelé à jouer devient d'intérêt national » écrit M. Hersant

Le Figaro est paru lundi matin 6 février dans la 6<sup>e</sup> circonscription des Hauts-de-Seine (Neully), où M. Hersant, directeur du quotidien, ancien député de l'Oise et candidat de la majorité à Neully. Envisageant une possible victoire de la gauche en mars, M. Hersant écrit notamment : « De tels événements — qui osent aujourd'hui exclure cette hypothèse ? — peuvent assigner au Figaro d'être demain brusquement l'ultime moyen d'expression indépendant libre aux côtés du président de la République, seul à l'Elysée, défendant pied à pied vos libertés. » « Il est apparu à toutes les formations politiques de la majorité, sans aucune exception, poursuit M. Hersant, que le rôle que pouvait être appelé à jouer alors le directeur politique du Figaro devenait d'intérêt national. Qu'il était, alors que toutes les forces opposées tenteront d'abattre l'obstacle et de faire plier l'homme, que celui-ci fut un élu national sanctionné par le suffrage universel. » « J'ai dépassé le temps des ambitions et je ne demande pas une sucrerie pour services rendus, je propose seulement qu'on ne me désarme pas à l'heure possible du plus dur combat. Rien d'autre et c'est suffisant. » La candidate du député sortant, Mme Florence d'Harcourt (majorité), n'est toujours pas éroquée dans ce article.  
Sur chaque exemplaire du quotidien est agrafée une enveloppe qui contient la carte de visite de M. Hersant, attirant l'attention des lecteurs sur l'éditorial de ce lundi, ainsi qu'une invitation à une « réception des lecteurs du Figaro », dûment affranchie pour le retour.  
[Ce numéro du « Figaro » annonce que M. Robert Hersant a été reçu, lundi matin 6 février, par M. Valéry Giscard d'Estaing à l'Elysée.]

## M. MITTERRAND ÉVOQUE LE CAS DE M. HERSANT

Lundi, dans la capitale normande où M. Hersant détient le monopole de l'information locale, M. Mitterrand a exprimé son sentiment sur le soutien apporté par M. Barre au propriétaire du Figaro. « En cas de victoire de la gauche, a-t-il annoncé, les lois et ordonnances qui existent, et avec lesquelles M. Hersant est en contradiction, seront appliquées. Il n'y a pas de meilleure arme pour apprécier la qualité de ce système qui nous régit : M. Barre, venant après M. Chirac, plier le genou devant M. Hersant, c'est le symbole du pouvoir de l'argent, du pouvoir de la presse d'argent sur le pouvoir politique. »

## UN ARTICLE DE « L'APPEL »

Dans la revue gailliste L'Appel, de février, M. Patrice Gélain évoque le scandale des Hauts-de-Seine et écrit : « La préparation des élections législatives a vu naître des méthodes particulièrement chevaleresques mais, dans le cas présent, le cynisme a dépassé les bornes. D'abord parce que le R.P.R. a lâché une candidate de sa propre formation (Mme d'Harcourt) : ensuite parce qu'il l'a fait pour M. Hersant, dont l'antigaulisme est notoire, et parce que, de l'avis même des dirigeants du R.P.R., l'empire Hersant », comme il est convenu de l'appeler, représente un nombre appréciable de publications et de lecteurs. (...) L'affaire semblait réglée jusqu'à ce que Florence d'Harcourt manifeste son intention de maintenir sa candidature provoquant à la réunion du comité central du R.P.R. le 16 décembre, ce propos étonnant de Jacques Chirac. « Entre une candidate que j'apprécie beaucoup et un homme que, par ses journaux, soutient plus de trente de nos candidats, j'ai dû faire un choix. » « Le choix est mauvais. D'abord parce que de toute manière, aux prochaines élections, la presse de M. Hersant peut difficilement prendre un autre parti que celui de la majorité, ensuite parce qu'il révèle publiquement des méthodes incompatibles avec les idéaux que prétend incarner le R.P.R. La fin justifie parfois les moyens, mais pas quand les moyens déservent la fin. »

## Libres opinions

# Le ministre et le colonel

par HENRI NOGUÈRES (\*)

UN rendant compte de la conférence de presse tenue le 27 janvier au siège de la Ligue des droits de l'homme par le médecin-aspirant du contingent Jacky Mamou et des déclarations faites à Rennes, le 30 janvier, par le ministre de la défense, puis en publiant une mise au point de ce même ministre, le Monde a contribué à ouvrir un débat qui intéresse tous les citoyens de ce pays.

Un débat qui porte, comme l'a écrit clairement le Monde, sur le point de savoir si le jeune appelé — comme l'a affirmé le ministre de la défense, à Rennes, — doit avoir achevé son service pour pouvoir être candidat à un mandat parlementaire, ou s'il doit seulement avoir satisfait aux obligations militaires.

Le ministre de la défense, dans sa mise au point, déclare que « ce n'est pas l'autorité militaire ou le ministre de la défense qui a qualité pour apprécier la recevabilité d'une candidature à une élection ». Et de préciser qu'il appartient à l'administration préfectorale de la circonscription électorale en cause d'apprécier si les candidats remplissent les conditions prévues par la loi.

Lorsque le médecin-aspirant Mamou, soucieux de n'enfreindre ni la loi ni le règlement, a fait part à son chef de corps, par la voie hiérarchique, de ses intentions électorales, il n'a pas été invité à s'adresser au préfet. Il lui a été répondu qu'il devrait, pour donner suite à son projet, attendre d'en avoir terminé avec son service militaire, le chef de corps ajoutant qu'il en traiterait s'agissait d'une candidature à la présidence de la République.

Que l'on se garde de faire de ce colonel, au demeurant fort courtois, un bouc émissaire : il n'a fait que paraphraser une instruction du cabinet du ministre datée du 16 février 1977, publiée, sous le numéro 7000/DEF/OK, au Bulletin officiel des armées du 28 février 1977 et relative aux « modalités d'exercice des droits électoraux par les membres des forces armées ». Le cabinet du ministre de la défense précise au paragraphe 3223, que, pour être candidat à une élection à l'Assemblée nationale, il faut « avoir définitivement (1) satisfait aux prescriptions légales concernant le service national actif, c'est-à-dire être libéré des obligations d'activité du service national, exempté ou dispensé ». Et de renvoyer à « l'article 3 de l'ordonnance numéro 58-598 du 24 octobre, portant loi organique relative aux conditions d'éligibilité et aux incompatibilités parlementaires ».

Quant à l'élection à la présidence de la République, elle fait l'objet, dans cette même instruction, d'un paragraphe 3214, dans lequel il est dit simplement que « les candidats doivent avoir satisfait aux obligations du code du service national », avec cette précision : « Cette condition est remplie par ceux qui, étant appelés sous les drapeaux pour accomplir leur service, ont défilé à cet appel. »

Ainsi, si l'on se contente de se référer, comme devrait pouvoir le faire sans risque un colonel, au Bulletin officiel des armées et à une instruction émanant du cabinet du ministre, il semble bien, en effet, qu'un appelé faisant son temps puisse être candidat à la présidence de la République — M. Alain Krivine l'a bien été... — mais ne puisse être candidat à un siège de député. En somme, la seule circonscription qui soit à la mesure du premier bidasse venu, c'est, comme le dit modestement M. Giscard d'Estaing, la France tout entière.

La situation juridique est fort heureusement différente. Il est hors de doute que, s'agissant d'une éventuelle candidature à un mandat parlementaire, l'article 3 de l'ordonnance du 24 octobre 1958 était beaucoup plus restrictif que l'article L. 45 du code électoral invoqué naguère par M. Krivine : ce qui paraît non moins douteux, c'est que, depuis la publication sur le Journal officiel du 28 octobre 1964, du décret n° 64-1087 du 27 octobre 1964, l'article 3 de l'ordonnance du 24 octobre 1958 est abrogé.

C'est, depuis lors, le seul article L. 45 qui s'applique indistinctement aux militaires du contingent, qu'ils soient candidats à la présidence ou, plus modestement, à un mandat législatif. Il n'est donc plus nécessaire d'avoir « définitivement » satisfait aux prescriptions légales, mais bien simplement d'avoir « satisfait aux obligations du code du service national », c'est-à-dire comme l'a judicieusement précisé le cabinet du ministre, étant appelé sous les drapeaux, d'avoir « défilé à cet appel ».

Il n'y a donc plus d'imbroglio juridique. Et, puisque le ministre de la défense s'en remet aux préfets — et, le cas échéant, au Conseil constitutionnel, sans lequel, il faut le rappeler, M. Alain Krivine n'aurait pu, finalement, être candidat... — tout va rentrer dans l'ordre républicain, y compris le colonel.

Il n'y a plus d'imbroglio, mais il reste — et les tribunaux en seront saisis — une singulière manipulation.  
Car si le Bulletin officiel des armées s'est rétiré, en février 1977, à une ordonnance de 1958, abrogée depuis 1964, et si le bulletin Actualités services, ou service d'information et de diffusion du premier ministre, a repris, en janvier 1978, les dispositions de ce même bulletin, c'est sans doute parce que celui-ci, après une longue période d'oubli, a curieusement fait sa réapparition dans l'édition de 1977 du code électoral — édition publiée, circonstance très aggravante — par le Journal officiel.

En somme, du colonel au ministre, tout le monde, dans cette affaire, en croyant l'ordonnance de 1958 toujours en vigueur, a été abusé par le Journal officiel.  
Mais quel donc a abusé le Journal officiel ?

(\*) Président de la Ligue des droits de l'homme.  
(1) La responsabilité du roman revient au cabinet du ministre.

## LA SUCCESSION DU COMTE DE PARIS

Aspect de la France du 2 février fait un large écho à un reportage photographique consacré par Point de vue et Images du monde au comte et à la comtesse de Paris (27 janvier).

Le comte de Paris rappelle à cette occasion les règles qui président aux mariages des princes de France et dont le respect conditionne le maintien de leurs droits dynastiques : il en résume que ne sont pas « dynastes », en raison de leur mariage, le prince Michel, marié à Mlle Béatrice Pasquier de Francien, et le prince Thibaut, marié à Mlle Marion Gordon-Orr. Mais s'étant réconcilié avec eux, le comte de Paris a donné à l'un le titre de comte d'Evreux et à l'autre le titre de comte de La Marche.

Mais l'objet de l'entretien publié par Point de vue est surtout la succession du comte de Paris. Ce dernier précise que son fils aîné, Henri, comte de Clermont, est séparé de sa femme, mais qu'il demeure l'héritier légitime.

Etant donnée la santé du fils aîné du comte de Clermont, François, c'est son jeune frère, le prince Jean, qui assurera après son père « les fonctions de chef

affaires législatives

LA REGION  
L'AUTRE

XIV

FINISTÈRE : sept d

BIBLIOPHIE  
L'OUEST A GAUCHE  
de Marc Vion

سكزا من الأصل

صحة من الامل

La préparation des opinions - ministre et le colon

élections législatives

D'UNE RÉGION A L'AUTRE

XIV bis - BRETAGNE : la suprématie gaulliste contestée

Le Monde a publié, dans son numéro du 7 février, la première partie de l'enquête électorale sur la région Bretagne et les départements d'Ille-et-Vilaine et du Morbihan.

par ANNE CHAUSSEBOURG

POLITIQUE

FINISTÈRE : sept députés R.P.R. sur huit

Celui des quatre départements bretons qui compte le plus de majorités à l'Assemblée nationale est aussi celui qui est le plus marqué, depuis le début de la V<sup>e</sup> République, le plus favorable aux gaullistes, qui détiennent sept des huit sièges de députés. C'est cette suprématie que contestent centristes et giscardiens dans cinq circonscriptions, le principe de la candidature unique n'étant la règle que dans trois cas, peut-être même dans deux seulement.

Dans la première circonscription (Quimper), M. Marc Bécam, qui, avant d'entrer au gouvernement comme secrétaire d'Etat aux collectivités locales, siégeait parmi les députés apparentés au groupe U.D.R. - puis R.P.R. - jouit à la fois du prestige que lui confère le fait d'avoir été ministre de la mairie de Quimper en mars 1977, et d'une réputation de conciliateur au sein de la majorité. Il ne sera pas facile pour MM. Bernard Poignant (P.S.), Albert Henot (P.C.), qui est professeur, et MM. Alain le Dihanecq (P.S.U.) et Jean Guillou (U.D.B.), de faire passer en difficulté. Celui-ci, toutefois, n'a pas repris pour suppléant M. Jacques Guinebrière, qui était devenu député de la circonscription lors de son entrée au gouvernement. Cette décision traduit un malaise certain entre les deux hommes.

Dans la circonscription voisine (la huitième, Quimper), c'est M. Joseph Tangy qui a été choisi par les formations de la majorité comme challenger du seul député socialiste du département, M. Louis Le Penec, député national du P.S. qui a gagné la mairie de Concarneau à la tête d'une liste d'union de la gauche, a désigné M. Michel Le Lann, et U.D.B. M. Paul Guignard, Ecologie 78 a investi M. Jean Moalic. Deux formations socialistes, le P.C.M.L.P. et le P.C.R.M.L., ont désigné un candidat commun, M. Jean-François Guivarc'h, menuisier, ancien instituteur.

C'est dans l'une (la troisième) des deux circonscriptions qui se partagent le Léon, au nord-ouest du département, qu'a été remise en cause l'unité de candidature. Il est en effet que les scores impressionnants réalisés régulièrement dès le premier tour par M. Gabriel de Poulliquet (R.P.R.) avaient été qu'il décourager ses concurrents.

P.C. et P.S. seront représentés par MM. André Le Gac et André Le Gac. En 1973, Antoine Gall (U.D.B.), aujourd'hui décédé, avait été réélu au second tour avec plus de 55 % des suffrages exprimés face à un socialiste et un réformateur. Son épouse se présente comme suppléante du candidat R.P.R., M. Charles Miossec, conseiller général. Ce dernier ne peut que tirer profit des divisions de l'« autre camp » de la majorité, qui se traduit par la présence de Mme Marguerite Colin, médecin, épouse de M. André Colin (C.D.S.), président du conseil général et du conseil régional, sénateur, et de MM. Ebon de Penanster (P.R.), gendre de M. Christian Bonnet, maire de Plouvennek et directeur du journal Le Paysan breton, organe lié à l'influence coopérative de Landerneau, et, enfin, Pierre Le Roy, chargé de mission au cabinet de M. Méhaignerie, ministre de l'Agriculture.

Comprenant une partie du Léon, conservateur, et une partie du Trégor, favorable à la gauche, la quatrième circonscription (Moriaix) a été longtemps marquée par l'influence qu'y a exercé l'ancien leader S.F.I.O., puis P.S.U., François Tanguy-Prigent, décédé en 1970. En 1973, il avait manqué, au second tour, à la candidature du P.S., Mme Marie Jacq - qui avait nettement devancé au premier tour M. Prat, ancien député P.S.U. - 144 voix sur 48 suffrages exprimés, pour battre le député sortant de la majorité, M. Pierre Lelong, alors U.D.B. Ce dernier, lors de sa nomination comme secrétaire d'Etat aux postes et télécommunications, avait laissé son siège à M. Jean-Claude Rohel (P.R.), il ne tenta pas de le reconquérir. A l'occasion de l'élection, M. Rohel, le R.P.R., a désigné M. Jean Mazéas, qui a mené - sans succès - la liste de la majorité lors des élections municipales à Morlaix. Le P.C., qui compte depuis ce scrutin huit conseillers municipaux, a investi l'un d'eux, un instituteur de quarante et un ans, M. Alain David, U.D.B., pour suppléant. Luc, adjoint au maire, le P.S.U., M. Marzin, et Ecologie 78, M. François de Beaulieu. Le Front national a retenu cette circonscription pour assurer sa présence dans le département, avec M. Jules Laurent.

COTES-DU-NORD : les possibilités du changement

Cœur de la gauche en Bretagne, le département des Côtes-du-Nord apparaît comme celui où la possibilité de changement est la plus grande. Le scrutin de 1973 avait réservé à la majorité une - mauvaise - surprise : la défaite de son leader, M. René Plevin, battu par un jeune socialiste, M. Charles Josselin. L'élection de Charles Josselin, président du conseil de son fief de Dinan était le premier signe de la désaffection dont devaient être victimes, trois ans plus tard, les candidats de la majorité à l'occasion des élections cantonales. Devenue majoritaire au sein de l'Assemblée départementale, la gauche désignait M. Josselin comme président. Les élections municipales ont confirmé le déclin de la majorité qui a notamment perdu le conseil de Guingamp, chefs-lieux de deux des trois circonscriptions qu'elle défend.

Dans celle de Lannion (la cinquième), le député sortant, M. Pierre Bourdellès (C.D.S.), qui approche de soixante-dix ans, a désigné son dauphin : M. Yves Bonnot, entrepreneur, adjoint au maire de Perros-Guirec. Celui-ci se voit opposer un ancien député S.F.I.O. (de l'Indre), aujourd'hui P.R.F., M. Léon Bouthin, qu'un accident de voiture récent handicape, et M. Arhan, déjà candidat en 1973 comme réformateur.

Déjà candidat du P.C. en 1973, M. Le Lagadez avait devancé de plus de sept mille voix (sur plus de 58 000 suffrages exprimés) le candidat du P.S. Désigné par ce dernier, le nouveau maire de Lannion, M. Pierre Jagoret, directeur du centre de sécurité sociale, qui, en 1969, s'était présenté avec l'étiquette du P.S.U., compte inverser en sa faveur le rapport des forces au sein de la gauche. Les ambitions socialistes pourraient toutefois être gênées par les candidatures de MM. Daniel Giraudon (U.D.B.), Jean-Baptiste Henry (P.S.U.), d'un éventuel candidat écologiste et de M. Philippe Gueguen (L.O.).

Dans la quatrième circonscription (Guingamp), M. Edouard Ollivro, président du groupe des réformateurs, centristes et démocrates sociaux de l'Assemblée n'a jamais eu d'élections faciles. Celle-ci s'annonce particulièrement serrée, après la mise en minorité de la liste que, maire sortant, le candidat socialiste en mars 1977 a conduit à la victoire. M. Ollivro a dû céder son siège de maire à M. François Lejeune, communiste, candidat depuis 1963 et professeur de philosophie.

Face à un P.C. fort d'un capital de voix qui représentent 73,55 % du total des suffrages recueillis par la gauche au premier tour de vote, le candidat socialiste de dix sièges de conseillers généraux de la circonscription, le P.S. a investi M. Maurice Briant. Le Front national a désigné M. Jean Rahuel, M. Pasquon, que le R.P.R. avait envisagé de soutenir, se maintient, sans étiquette.

A Brest

relations entre partenaires du programme commun, qui se sont dégradées récemment à propos de l'installation d'une crèche et d'une journée portes ouvertes organisées à la mairie, à laquelle le P.C. s'est plaint de n'avoir pas été associé.

M. Jean Green, R.P.R., qui avait remplacé Mme Suzanne Flox, entrée au gouvernement en avril 1973; ne devrait pas perdre son siège dans la sixième circonscription (Châteaulin) malgré la présence de MM. Jacques Le Guyader-Despres (P.R.), maire de Châteaulin, Jean Bourmant, conseiller général, ministre de Châteaulin-du-Paon, maire de Plouzeur-sur-la-Liste, conduite par M. Lombard, sénateur, aujourd'hui radical, successeur de M. Bérêt à la mairie (qui en avait obtenu moins de 13 000).

Le P.C. a investi M. Jean-Michel de Bennetot (R.P.R.), député sortant de Plouzeur-sur-la-Liste, conduite par M. Lombard, sénateur, aujourd'hui radical, successeur de M. Bérêt à la mairie (qui en avait obtenu moins de 13 000).

Le P.C. a investi M. Jean-Michel de Bennetot (R.P.R.), député sortant de Plouzeur-sur-la-Liste, conduite par M. Lombard, sénateur, aujourd'hui radical, successeur de M. Bérêt à la mairie (qui en avait obtenu moins de 13 000).

Le P.C. a investi M. Jean-Michel de Bennetot (R.P.R.), député sortant de Plouzeur-sur-la-Liste, conduite par M. Lombard, sénateur, aujourd'hui radical, successeur de M. Bérêt à la mairie (qui en avait obtenu moins de 13 000).

Diversité à Saint-Brieuc

Comme dans les deux précédentes circonscriptions, le résultat dans la première (Saint-Brieuc) dépendra, pour l'essentiel, des reports de voix à gauche au second tour. En 1973, M. Yves Le Foll, alors candidat du P.S.U., n'avait remporté le siège dont l'avait dépossédé M. Arthur Charles, non inscrit, en 1969, qu'avec seulement sept voix d'avance (sur plus de 73 000 suffrages exprimés). Au premier tour, le total des voix de gauche lui aurait permis d'espérer une avance de six suffrages.

Après élections municipales de 1977, il n'aurait pas eu de second tour à la liste socialiste qu'il conduisait pour égaler l'addition des bulletins qui s'étaient portés au premier tour sur les trois listes se réclamant de la gauche. Malgré ce déficit, la liste de la majorité conduite par M. Morin obtenait un score inférieur de plus de trois mille voix et de sept points à score réel par M. Giscard d'Estaing en mai 1974.

M. Le Foll ne sollicitait pas le renouvellement d'un mandat qui, contre-tout volontiers, le passionnait moins que celui de maire. Le P.S., non sans quelques hésitations de la part de ses militants, a désigné l'un de ses adjoints, M. Yves Dollo. Le P.C. a de nouveau fait confiance, comme depuis 1963, à son ancien secrétaire fédéral, M. Edouard Quemper, ancien adjoint de M. Le Foll dont la liste n'avait été

devancée que de quatre-vingt huit voix par l'équipe socialiste en mars 1977. L'U.D.E., qui était présente sur la liste de M. Quemper, sera représentée par M. Yves Le Foll, alors candidat du P.S.U. Il revendique en la personne de son candidat, M. Jacques Desmoulin, l'héritage de ce siège qu'il défendait jusqu'à ce que son frère, M. Yves Le Foll, se soit retiré au P.S. en 1974. Une infirmière de vingt-neuf ans, Mme Josette Grimaud, portera les couleurs de Lutte ouvrière. Celles de l'Union ouvrière et paysanne seront défendues par M. Michel Le Métur, ouvrier.

La diversité n'est pas le privilège unique de la gauche : la majorité est, elle aussi, divisée. Si M. Hervé de Charette, directeur du cabinet du ministre du travail, a accepté de se retirer au profit d'un agriculteur, M. Sébastien Couapel (C.D.S.), et si M. François Froment-Meurice (centre gauche) a finalement renoncé à se maintenir, en revanche M. André Denoual (radical) n'a pas manifesté de semblable intention. Conseiller général du canton de Lamballe, maire d'Andel, M. Couapel est susceptible de réaliser une bonne performance dans la zone rurale dont les électeurs représentent un tiers des électeurs de la circonscription. Le choix de son suppléant, M. Pierre Ecobichon, directeur de l'école Saint-Charles, devrait lui assurer la sympathie des défenseurs de l'enseignement libre. Son principal concurrent, un professeur,

M. Jean Cassel, se consola de ne pas avoir de mandat électif en assurant que « ce ne sont pas les notables qui font les élections ». Son principal adversaire, selon lui, réside dans l'implantation du R.P.R. dont il est secrétaire fédéral. Cette implantation avait valu à M. Tassel d'arriver en tête des candidatures de la majorité en mars 1976 dans le canton de Saint-Brieuc. M. Maurice Mallargé sera le candidat du Front national.

Dans la deuxième circonscription (Dinan) où M. Yves Sabourat, ancien suppléant de M. Plevin, a renoncé à se présenter, M. René Benoit, professeur d'éducation physique, adjoint au maire de Dinan, était candidat unique de la majorité jusqu'à ce que le mouvement de M. Jacques Chirac, en réponse à ce que l'on a nommé le « front anti-R.P.R. », se décidât à investir l'un des siens, M. Pierre Robert, notaire. Ce dernier vient d'avancer des raisons professionnelles pour expliquer son retrait. En revanche M. Gauthier, pharmacien, a confirmé sa candidature au nom de la démocratie chrétienne.

Ainsi représentée la majorité est-elle capable de faire la preuve que la victoire de M. Josselin en 1973 n'était qu'un « accident de parcours » imputable à l'âge et à quelques faux pas de M. Plevin ? Elle tire espoir de l'avance de 3 904 voix (sur 63 710 suffrages exprimés) par M. Giscard d'Estaing sur M. Mitterrand en 1974. La démonstration sera difficile à faire, le député sortant pouvant compter sur un bon report des voix que Mme Christiane Nennot (P.C.) recueillera au premier tour.

La troisième circonscription (Loudéac) serait-elle la seule épargnée par les ambitions de l'opposition ? Aux élections cantonales de mars 1976, qui devaient donner l'occasion à Mlle Marie-Madeleine Dienesch de se faire élire à Plangast, le P.S. conservait le siège qu'il détenait dans le canton de Gonarez et gagnait celui de Mur-de-Bretagne. Le P.C., déjà implanté à Rostrenen et Saint-Nicolas-du-Pélem, réussissait à l'autre extrémité de la circonscription, à enlever le canton de Collinée. L'élu était M. Renault, qui défendait le nouveau, le 12 mars prochain, les couleurs de sa formation et aura pour suppléant M. Anguste Le Coent, ancien député. Quant au P.S., il a désigné son secrétaire fédéral, M. Didier Choix dont Mlle Dienesch, conseiller général de Mur-de-Bretagne, sera la suppléante. M. Jacques Piro, vingt-neuf ans, représentera Lutte ouvrière.

Après son départ du gouvernement, Mlle Dienesch s'était heurtée au refus de son suppléant, M. André Glon (apparenté R.P.R.) de se retirer. Elle n'avait donc pu tenter de retrouver son siège à l'occasion d'une élection partielle. Elle fera, cette fois, équipe avec M. Sohier, conseiller général de Mordrignac. Sa réélection lui vaudrait d'être la plus ancienne élue de Bretagne à siéger à l'Assemblée nationale.

BIBLIOGRAPHIE

< L'OUEST A GAUCHE > de Marc Vion

La progression continue de la gauche socialiste dans l'ouest du pays, depuis cinq ans, a retenu l'attention des observateurs. Rares toutefois étaient ceux qui prévoyaient que, dès les élections municipales de 1977, cette gauche enlèverait tous les grands centres urbains de la région et, par exemple, toutes les préfectures de la région des Pays de la Loire.

Marc Vion, originaire du pays chouan, a eu l'excellente idée de chercher à analyser en profondeur ce phénomène. Il a demandé à six journalistes locaux de l'aider à interroger sept des principaux maires, tous socialistes, du grand Ouest. Il s'agit de MM. Jacques Auxiette (La Roche-sur-Yon), Alain Chenard (Nantes), Edmond Hervé (Rennes), François Le Bié (Brest), Jean Monnier (Angers), André Pinçon (Laval) et Jacques Santrot (Poitiers).

Les entretiens se recoupent, bien sûr, mais le lecteur n'en ressent pas d'ennui. Les racines profondes de l'évolution apparaissent clairement. Elles sont bien résumées par M. Hervé, qui réclame trois phénomènes : la rupture avec le cléricalisme, l'industrialisation, l'urbanisation, l'élément religieux a particulièrement retenu l'attention, car il constitue une donnée propre aux régions de l'Ouest. Parmi les sept maires interrogés par Marc Vion, trois seulement - ceux d'Angers, de Brest et de Laval - sont des chrétiens imprégnés du socialisme personneliste d'Emmanuel Mounier, et pour MM. Monnier et Le Bié, formés à l'école du syndicalisme

LES DÉPUTÉS DE LA RÉGION DE 1958 A 1977

Dans ce tableau, les élus « gaullistes » valent l'étiquette U.N.R. en 1958 et 1962, U.D. V\* en 1967, U.D.B. en 1968 et 1973 ; les élus « modérés » étaient indépendants ou élus sous l'étiquette U.N.R. en 1958 ; les « centristes » sont ceux du M.R.P. en 1958, du Centre démocratique en 1962, du P.D.M. en 1967 et 1968, du Centre démocrate ou du Centre démocrate et progrès en 1973.

Table with 5 columns: COTES-DU-NORD, FINISTÈRE, ILLE-ET-VILAINE, MORBIHAN, TOTAL BRETAGNE. Rows include Gaullistes, Modérés, Centristes, Socialistes, P.S.U., Non inscrits.

a) En 1962, M. Richez Dupuis 1967, Mlle Dienesch, apparentée à l'U.D.R., qui avait été précédemment élue comme M.R.P., puis Centre démocratique. b) Parmi lesquels M. Bonnet (P.R.), élu en 1959 comme M.R.P. et en 1963 comme Centre démocratique. c) M. Le Foll, élu comme P.S.U., a adhéré au P.S. d) M. Plevin et Bourdellès ensuite réélus comme Centre démocratique et P.D.M. M. Bourdellès réélu en 1973 comme C.D.P. e) M. Charles.

TOUT SUR LES IMPOTS Barème de l'impôt sur le revenu de 1977 - Comment remplir votre déclaration - les impôts locaux - etc... dans le GUIDE COMPLET 1978 du CONTRIBUABLE SALARIÉ OU RETRAITÉ. SPÉCIAL IMPOTS de "LA VIE OUVRIÈRE" de "LA VIE OUVRIÈRE" 1.600.000 EXEMPLAIRES VENDUS EN 1977

DU LUNDI 6 AU SAMEDI 18 FEVRIER QUINZAINE DE LA MESURE INDUSTRIELLE MADELIOS PLACE DE LA MADELEINE - PARIS pour ceux qui savent choisir



RELIGION

LE MESSAGE DE CARÊME DE PAUL VI

«Partager est une attitude chrétienne fondamentale»

A l'occasion du début du carême, Paul VI a rédigé un message dans lequel on peut lire notamment : « Une fois de plus, le carême est revenu avec ses pressantes invitations / Temps qui nous rapproche de Christ, le carême, traverser Lui, nous rapproche les uns des autres. Le carême est un temps de communion, ce qui comporte aussi une mise en commun. »

Les conférences à Notre-Dame de Paris

Le Père Bro parlera de la divinisation de l'homme

Pour la quatrième fois, le Père Bernard Bro assurera le cycle des conférences de carême à Notre-Dame de Paris. Ce vieux routier de la parole est le contraire d'un homme blasé. Il met à préparer ses sermons la même ardeur qu'à faire de l'alpinisme ou du ski. Et s'il lui arrive tel est le cas aujourd'hui — d'avoir un accès de mélancolie, il se plaint-il, il dit : « J'attendais cela depuis trente ans. »

L'ancien directeur de la Vie spirituelle se plait dans la compagnie des mystiques et à articuler ses exposés aux titres elliptiques autour de citations fulgurantes : « Qu'importe que je doive manier la pioche en Sibérie pendant vingt ans. Fui une seule cravate, je traite des hommes qui est respecté en moi ne m'abandonne » (Dostoevski). Ou : « Le désir de l'homme est sans remède » (Thérèse d'Avila). Ou encore : « Chrétiens, retournez aux catacombes. Votre religion est pauvre : vos cérémonies modestes, vos petites assemblées, vos chants tristes, cela est béni, mais il ne vous reste que la foi. Mais la vraie lutte commence là. »

Sous le titre général « Devenir Dieu », le Père Bro parlera six fois cinquante minutes dans ce qu'il appelle « ce grand parking spirituel » à Notre-Dame — « où on passe quelque chose ». Deux intentions, explique-t-il, l'ont guidé :

- 1) Que dire des sacrements, ces gestes quotidiens que l'Eglise propose pour signifier la distinction du chrétien ?
2) Comment confesser ce que l'on est ?
3) Comment confesser ce que l'on n'est pas ?
4) Comment confesser ce que l'on n'est pas ?

«VIVRE EN COMMUNION» THÈME DES ENTRETIENS PROTESTANTS PAR LE PASTEUR CARREZ

Les entretiens protestants de carême seront assurés par le pasteur Maurice Carrez, professeur à l'Institut protestant de théologie, en l'église réformée de l'Annonciation (11, France-Culture les renseignements à partir du mardi 14 février et jusqu'au samedi 18 mars, de 18 h. 30 à 19 h. La conférence diffusée le 25 mars sera exceptionnellement prononcée le 24 mars (au cours du culte du vendredi saint) par le pasteur Daniel Atger.

Thème général : « Vivre en communion ». Dans un esprit œcuménique, le Père Rejoul, dominicain, participera à deux de ces entretiens.

(1) 18, rue Cortambert, Paris-19e.

L'Association « Avoir faim » qui a déjà organisé des jeûnes dans les mosquées et les synagogues invite à un nouveau jeûne le mercredi des Cendres, 8 février : réunion à Notre-Dame de Paris à 18 h. 30 avec le cardinal Marty (lecture du Coran, de la Torah, de la Bible, des Pères de l'Eglise).

Le Père Serge Bonnet, dominicain, sera le prélocuteur de Carême à la télévision sur TF1 à 11 heures, du 12 février au 12 mars, sur le thème : « La charité dans les luttes de la cité ».

Françoise Dolto Interpellée par Gérard Séverin l'évangile au risque de la psychanalyse 35f jean-pierre delarge

L'activité des instituts de recherche sur l'enseignement des mathématiques menacée par les réductions de crédits

Près de trois cents personnes ont participé samedi 4 février, au centre universitaire Jussieu, à Paris, à un forum national pour la défense des instituts de recherche sur l'enseignement des mathématiques (IREM) et pour la formation continue des enseignants. Soutenus par l'ensemble des syndicats d'enseignants, par la C.G.T., la C.F.D.T. et le P.S., les responsables des IREM ont voulu tirer de nouveau la sonnette d'alarme. Avec l'Association des professeurs de mathématiques de l'enseignement public (APMEP), ils craignent que la décision prise à l'autonomie par le ministère de l'Éducation de réduire de 20 % les moyens des IREM (« le Monde » du 11 octobre 1977) et la limitation stricte des stages d'enseignants par une circulaire aux recteurs du 27 décembre 1977 ne compromettent l'avenir des instituts et, à travers eux, d'un type réussi de formation continue.

Les IREM sont en péril. Certains envisagent de cesser leur activité après les vacances de printemps, n'ayant plus les crédits nécessaires pour terminer l'année scolaire. Bien que la pression des enseignants candidats à leurs stages de formation et de recherche ne diminue pas (plus de huit cents pour moins de quatre cents places l'an dernier à l'IREM de Montpellier), leur budget annuel a été amputé de 20 %.

L'activité des IREM est financée à la fois par le ministère de l'Éducation et par celui des universités. Le premier accord des décharges d'enseignement pour les stagiaires et pour les stagiaires, il paie aussi leurs frais de déplacement. Le ministère des universités prend à sa charge le fonctionnement. A l'autonomie, le ministre de l'Éducation avait demandé aux recteurs de réduire de 20 % la participation de son ministère aux décharges, et, en décembre, il avait donné la même consigne pour les frais de déplacement. A son tour, le ministère des universités — alors secrétaire d'État — avait décidé de réduire de 20 % le budget de fonctionnement avec effet rétroactif au 1er octobre 1977.

En tenant compte de l'érosion monétaire, c'est avec 70 % des crédits de l'an dernier que les IREM devaient travailler en 1978. Créés à partir de 1968, à raison d'un par académie — il en existe deux à Paris et dans l'académie de Rennes — les vingt-cinq IREM constituent un exemple pour la formation continue des enseignants. Leur tâche ne se borne pas à la mise à jour des connaissances pédagogiques et scientifiques des professeurs de mathématiques. Ils accueillent également les enseignants et autres chercheurs (physiciens, technologues...) de tout niveau du primaire au supérieur. Quelque quarante mille professeurs y ont effectué un stage depuis leur création. En plus de la collaboration d'enseignants de disciplines et de niveaux différents, l'originalité des IREM tient au lien

ÉDUCATION

DANS LES LYCÉES ITALIENS

Le diplôme à coups de poing

De notre correspondant

Rome. — Deux épisodes déconcertants ayant pour protagonistes des « autonomes » viennent de révéler le désordre qui règne dans certaines écoles secondaires italiennes.

A Rome, le lycée Serpi, installé dans un quartier populaire, a été fermé pendant plusieurs jours ; motif : « Actes de violence et intimidations contre des enseignants ». C'est par miracle, en effet, que deux d'entre eux n'ont échappé à un attentat l'année dernière : la salle des professeurs avait été incendiée, comme d'ailleurs l'automobile du proviseur, lequel reçut une paire de gilettes, puis plusieurs coups de bâton. Le vice-proviseur fut, lui, à un cocktail Molotov, qui ne provoqua pas de dégâts, mais son appartement a failli brûler récemment.

C'est un groupe d'une trentaine d'élèves — sur sept cents au total — qui sème la terreur. L'une de ses revendications est le « 6 garanti », c'est-à-dire une note minimale assurée à tous la réussite aux examens.

Procès public

Une telle « conquête » existe depuis trois ans à l'Institut professionnel Cesare Correnti de Milan, théâtre d'autres incidents. On l'ignorait encore si un enseignant ne s'était rebellé contre cette pratique. Des élèves l'ont initié et « jugé » publiquement. Deux journalistes, venus faire une enquête, devaient subir, à leur tour, un « procès ».

Cesare Correnti était considéré lors de son inauguration, en

1957, comme l'un des instituts professionnels les plus modernes d'Europe. Il abrite mille deux cents élèves, mais le tiers seulement assisteraient aux cours. Les autres — assurés eux aussi d'une note minimale — travaillent souvent à l'extérieur un petit travail non déclaré. Ils appartiennent généralement à des familles modestes de la périphérie milanaise.

La découverte du pot aux roses n'a fait qu'exaspérer les « autonomes ». Ces contestataires présentant la « 6 politique » comme « la réponse à une école de classe, bourgeoise, qui pratique une sélection », ils méprisent le diplôme, mais le réclament comme un dû.

Devant l'inspecteur du ministère, dépêché de Rome, les élèves ont demandé à la directrice, un peu embarrassée, si elle était prête à poursuivre cette expérience de « libération ».

L'affaire fait grand bruit. En première page du Popolo, organe de la démocratie chrétienne, le ministre de l'Instruction publique, M. Franco Maria Mattioli, s'est officiellement prononcé contre le « 6 garanti » et y voyait une « illégitimité juridique et pédagogique » provoquée par une série d'indulgences permissives.

ROBERT SOLÉ.

GRÈVE DANS LES TROIS LYCÉES DES HAUTS-DE-SEINE

Trois lycées des Hauts-de-Seine sont paralysés par un mouvement de grève, déclenché pour protester contre le projet de suppression de cent vingt postes d'enseignants dans le département, à la prochaine rentrée. Commencé le 30 janvier au lycée Joliot-Curie de Nanterre, le mouvement s'est étendu au lycée Rabelais de Meudon, puis au lycée de Rueil-Malmaison. Au lycée Joliot-Curie de Nanterre, près de 90 % des enseignants ont cessé le travail à l'appel de l'intersyndicale, qui

groupe les sections affiliées à la FEN (SNF, SNES, SNRP), à la C.F.D.T. (SNTS), et aussi les syndicats modérés comme le S.N.A.L.C.-C.G.C. et la C.N.G.A. Une délégation se rendra au rectorat de Versailles le 8 février. Les élèves ont, à plusieurs reprises, manifesté dans la ville.

Enseignants et parents d'élèves du lycée Rabelais de Meudon se sont rendus au rectorat le 3 février pour demander l'annulation des mesures prévues (suppression de six postes d'enseignants).

VACANCES ACTE LINGUISTIQUES international ANGLETERRE : Séjour familial (cours, activités...) Pâques-Eté ALLEMAGNE : Séjour familial (cours, activités...) Pâques-Eté U.S.A. : Été : séjour familial en Floride, Georgie. En université : New-York, Boston. U.S.A. : Une année scolaire. MEXIQUE : Été : séjour familial (cours, activités...)

50ème anniversaire PAQUES Zones A et B du 1er au 17 Avril du 8 au 24 avril OSFB ANGLETERRE ECOSSE ETATS-UNIS ALLEMAGNE ESPAGNE ORGANISATION SCOLAIRE FRANCO-BRITANNIQUE 43, rue de Provence - 75009 PARIS - Tél. 526-63-49

Il éprouve des difficultés en mathématiques ! Pour le prix d'une ou deux heures de cours particulier abonnez-le un an à un périodique Vuibert. pour la 3e et la 2e : L'ÉDUCATION MATHÉMATIQUE pour la 1e et la Terminale : JOURNAL DE MATHÉMATIQUES ÉLÉMENTAIRES Documentation et spécimen gratuits sur demande à : Périodiques Vuibert 63, bd Saint-Germain, 75005 Paris

# ENQUÊTE

## CITÉS GÉANTES

### MOSCOU: premiers embouteillages

par JACQUES AMALRIC

« FAIRE de Moscou une ville communiste modèle » : la formule est rituelle. On la retrouve aussi bien dans la bouche de M. Proussy, le maire de la ville, que dans celle de M. Grichine, le chef de l'organisation du parti de la capitale. Le slogan, pourtant, n'est pas vide de sens : il traduit la volonté des dirigeants de faire de Moscou la vitrine, aussi accueillante que possible, du régime.

En ce sens, la capitale de l'U.R.S.S. est une énorme exception : la ville proprement dite, qui compte plus de huit millions d'habitants, bénéficie de la sollicitude toute spéciale des autorités. Que le touriste occidental qui y passe quelques jours ne se trompe pas : à bien des égards, Moscou présente une version extrêmement optimiste de la réalité soviétique. Les Soviétiques, eux, ont bien conscience, qui déploient des trésors d'imagination pour tourner d'une façon ou d'une autre les règlements qui limitent strictement la possibilité de s'installer dans la ville.

L'attrait exercé par Moscou sur ceux qui n'ont pas le droit d'y résider explique qu'on n'aît qu'une idée imprécise de sa population : 7 millions et demi, dit-on officiellement. Il faut sans doute rajouter un bon million d'illégaux, responsables eux-mêmes, qui se reconnaissent parfois incapables de contrôler

la croissance de cette métropole, comme le voulait pourtant le plan directeur de la ville mis au point en 1971. Qu'on en juge à partir de quelques chiffres : la population, qui n'aurait dû atteindre que 5 millions en 1960, dépassait déjà les 6 millions. Et le chiffre de 7 millions et demi, aujourd'hui annoncé officiellement, n'aurait dû être atteint, selon les planificateurs, qu'à la fin de cette décennie.

Cette croissance, souvent désordonnée, est plus difficile à contrôler qu'on pourrait le croire : comment détecter les centaines de milliers d'illégaux qui vivent à Moscou sans retourner dans les régions ? Les policiers non sélectifs d'autrefois ? Beaucoup de ces clandestins vivent dans une apparence de légalité, grâce à un mariage en blanc ou à de faux papiers. Les autorités municipales n'encouragent-elles pas elles-mêmes cette croissance en dictant de nombreux passe-droits en faveur de ceux qui acceptent d'exercer pendant quelques années un métier « difficile » ? Garçons et filles de la campagne viennent ainsi les centaines de la capitale ou dans la milice, contre la promesse de se voir attribuer un permis de résidence. Car Moscou, qui ne sait plus que faire de ses habitants et qui les rejette de plus en plus dans de très lointaines banlieues, manque tout de même de bras.

#### Pénurie de logements

Il n'est pas étonnant, dans ces conditions, que le problème du logement soit un des plus aigus. D'autant plus que la question fut superbement ignorée par Staline, qui ne se préoccupa que de renforcer le potentiel industriel de la ville, même après les destructions de la guerre. Depuis Khrouchchev, la frénésie de construire ne s'est pas assoupie, mais l'offre reste encore bien en deçà de la demande : cent vingt mille appartements par an ne permettent pas de résorber le retard ; on estime à un bon quart la fraction de la population moscovite encore condamnée à vivre dans des appartements communautaires, dont le principe n'est même plus défendu par les plus zélés idéologues. La promiscuité y est proprement insupportable et dégenère en d'innombrables conflits aussi bien entre les familles qu'à l'intérieur. Même au pays du socialisme scientifique, il est très difficile de partager à trois ou quatre familles, toilettes, lavabos, cuisine, voire réchaud à gaz. Et cela d'autant plus que les appartements communautaires sont toujours ceux des immeubles les plus vieux, les plus délabrés, qui manquent du confort élémentaire. Cette pratique commence d'ailleurs à être dénoncée dans certaines revues spécialisées comme une importante source de la criminalité dite « passionnelle ».

Le but proclamé du régime est aujourd'hui d'offrir moyennant un loyer presque symbolique — égal à environ 5 % du salaire — un appartement individuel à chaque famille sur la base de 9 mètres carrés par personne de plus de cinq ans. Surface

désirée ? Seuls le penseront ceux qui n'ont jamais vu le profond sentiment de joie et de libération de tel ou tel couple, abandonnant après une longue attente la pièce commune de l'appartement des parents, et il campait souvent avec un bébé, pour s'installer dans un modeste deux-pièces-cuisine. Qu'importe alors si le nouveau logement se trouve à plus d'une heure de Moscou, si la ligne d'autobus n'a pas encore été prolongée jusqu'au nouveau bloc, si les planificateurs, à moins que ce ne soient les constructeurs, ont oublié de prévoir les services et les magasins élémentaires. Tous ces inconvénients, la qualité médiocre du nouvel immeuble, ne pesent pas lourd par rapport à la cohabitation forcée.

Il existe une seconde solution — bien plus onéreuse, — pour se loger : acheter un appartement dans un immeuble coopératif. Relativement nouvelle, la formule se développe de plus en plus. L'Etat y trouve son compte, puisqu'il ne doit rien investir. Le Soviétique qui a réussi à amasser 6 ou 8 mille roubles aussi, car ces immeubles, mieux finis que ceux construits par l'Etat, bénéficient souvent des meilleurs emplacements. Il est possible, d'autre part, grâce à cette formule, de dépasser les normes de surface habituelles. Les résidents illégaux n'ont accès, bien sûr, ni à la première formule ni à la seconde : ils en sont réduits soit à sous-louer une pièce pour un prix très élevé, soit à se faire héberger par quelque parent.

L'énorme effort de construction déployé depuis vingt ans n'est

pas allé sans graves conséquences pour le paysage urbain : si les Moscovites construisent beaucoup, ils ont aussi beaucoup détruit. Le « massacre » continue encore dans le centre de Moscou, tribut payé non seulement à des besoins sociaux évidents mais aussi à une conception toujours solennelle et pompeuse de l'architecture : en quatre ans, ce sont des rues entières du vieux Mos-

cou qui ont été rasées. L'effort de la restauration par rapport à celui de la construction préfabriquée. L'argument serait plus convaincant si les terrains ainsi dégagés étaient consacrés à des immeubles d'habitation. Bien souvent, tel n'est pas le cas et la préférence va à des bâtiments administratifs. C'est ainsi que le centre de Moscou risque de se vider de ses habitants, comme cela se pro-

duit pour le Moscovite des lointaines banlieues : très souvent, même si son travail ne l'exige pas, il devra gagner le centre de Moscou, puisque ce sont les magasins du centre qui sont le mieux approvisionnés en produits indispensables. Un effort est certes fait pour parvenir à une meilleure distribution, mais de très nombreux quartiers de la grande périphérie sont encore complètement négligés. Une constatation toutefois pour ces lointains banlieusards : s'ils

dernières sont déjà envahies par les cabanes de fortune construites par les heureux propriétaires d'automobiles pour y stocker leur précieux trésor pendant les mois d'hiver. Des protestations peuvent alors se faire entendre : parfois ce sont les aires de jeux des immeubles qui sont supprimées et transformées en petits « bidonvillages ».

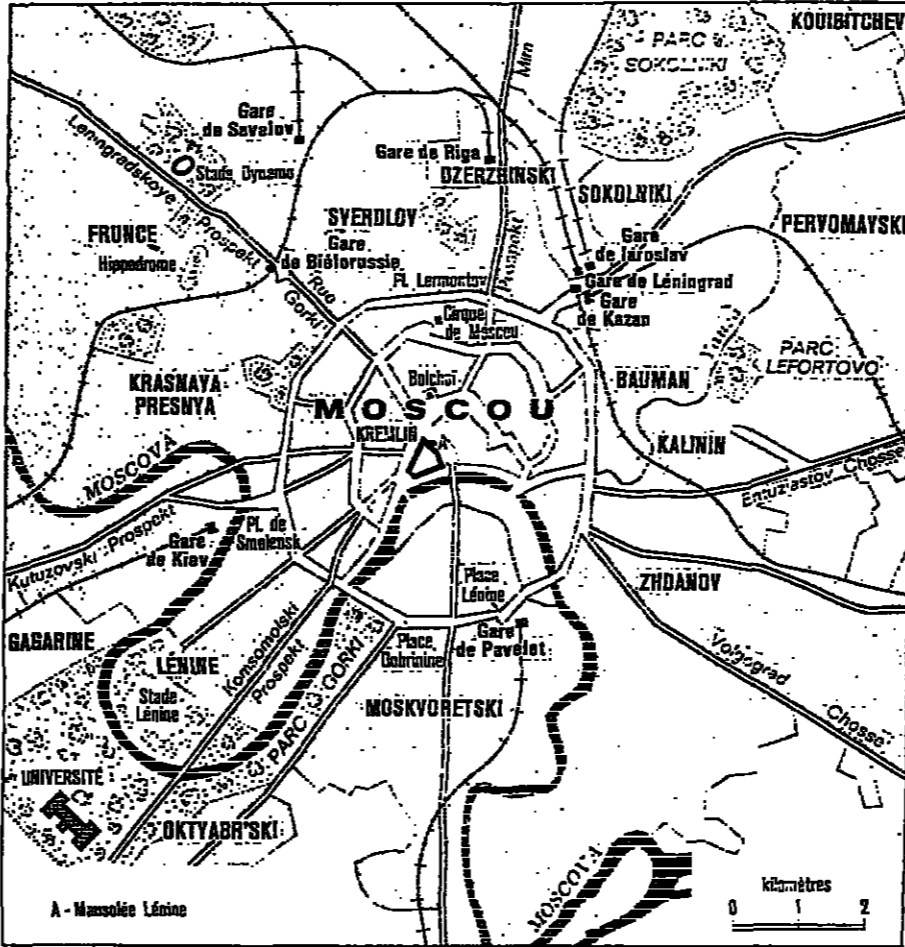
Malgré tous les inconvénients que présente la possession d'une voiture à Moscou, la tendance n'est pas près de s'éteindre. Le choix fait il y a maintenant plus de dix ans serait difficile à remettre en cause même s'il se révélait beaucoup plus onéreux que prévu — y compris en vies humaines, car le taux des accidents est beaucoup plus élevé à Moscou qu'à Paris pour autant qu'on puisse le savoir. On ne sent en tout cas aucune volonté de freiner l'essor de l'automobile individuelle. Bien au contraire, le but officiel étant de faire « aussi bien » (c'est-à-dire aussi mal) qu'à l'Ouest. Sans doute est-ce pour cette raison que le prix des taxis, déjà en nombre tout à fait insuffisant, a été froidement doublé l'an dernier au point de les rendre inaccessibles à bon nombre de Moscovites.

De Paris officiel, automobiles et camions sont la source principale de la pollution de l'air à Moscou. Le faible taux d'octane du combustible utilisé et le manque d'entretien de la plupart des véhicules sont sans doute en cause. Il n'empêche : cette pollution va à l'encontre des efforts déployés pour épurer l'air de la capitale en transférant hors de l'agglomération les industries les plus polluantes qui s'y trouvent encore et en protégeant avec intransigeance chaque espace vert, ce qui n'avait pas toujours été le cas dans le passé.

#### L'Etat palera

Les tâches de la municipalité de Moscou — le comité exécutif du soviet de Moscou, pour être exact — sont beaucoup plus lourdes que celles d'une de nos municipalités : non seulement elle assure les services publics habituels, mais c'est elle également qui gère l'énorme fonds local de la capitale, qui a en charge la totalité des institutions culturelles, qui est responsable des transports en commun (particulièrement son marché) sans parler bien sûr des tâches traditionnelles comme l'entretien de la voirie, ce qui est un tout autre problème qu'à Paris dans un pays où la neige tombe pendant quatre mois.

Le Moscovite, pourtant, ne connaît aucun problème d'argent. La crise des finances municipales n'est pas d'actualité sur les bords de la Moskova, où pourtant les impôts locaux n'existent pas. Quelle est la clé de ce mystère ? Tout simplement, la municipalité est aussi responsable de toutes les entreprises commerciales installées sur son territoire : non seulement celles qui sont traditionnellement déficitaires, comme les transports en commun, mais aussi les restaurants, les magasins, les services en tout genre. Les industries de la capitale contribuent également au budget, qui est encore consolidé par une constante subvention du gouvernement. Au total, c'est d'une vingtaine de milliards de francs dont dispose la municipalité et la somme sera sans doute encore augmentée les prochaines années pour faire face aux énormes frais entraînés par les Jeux olympiques de 1980 : non seulement renforcement des installations sportives, mais aussi du secteur de la restauration et du secteur hôtelier, déjà nettement insuffisants pour satisfaire les besoins, et l'Etat palera ce qu'il faudra payer, à simplement répondre M. Kossyguine à un interlocuteur étranger qui se préoccupait de savoir comment les finances locales viendraient à bout de tous ces travaux.



cou que nous avons littéralement vu disparaître sous les bulldozers des démolisseurs. Rues de vieilles isbas, mais aussi rues bordées de ces maisons à deux ou trois étages peintes en cercle, si typiques du Moscou du début du siècle. Toutes les occasions sont les prétextes sont bons : si le vieux quartier de l'Arbat a été évanoui au moment du cinquantième anniversaire de la Révolution pour le couper irrémédiablement en deux par l'avenue Kalinine, le premier voyage présidentiel de Nixon à Moscou avait été précédé par une opération « nettoyage » à proximité du Kremlin, au cours de laquelle des dizaines de maisons ont été rasées. D'où la plâtrerie de bien des Moscovites, sur Nixon, « premier architecte de l'Union soviétique ».

Même aujourd'hui, les exemples de destructions inutiles — plus de vingt mille immeubles ont été rasés entre 1970 et 1974, abandonnés. Les officiels soviétiques les justifient en invoquant le coût

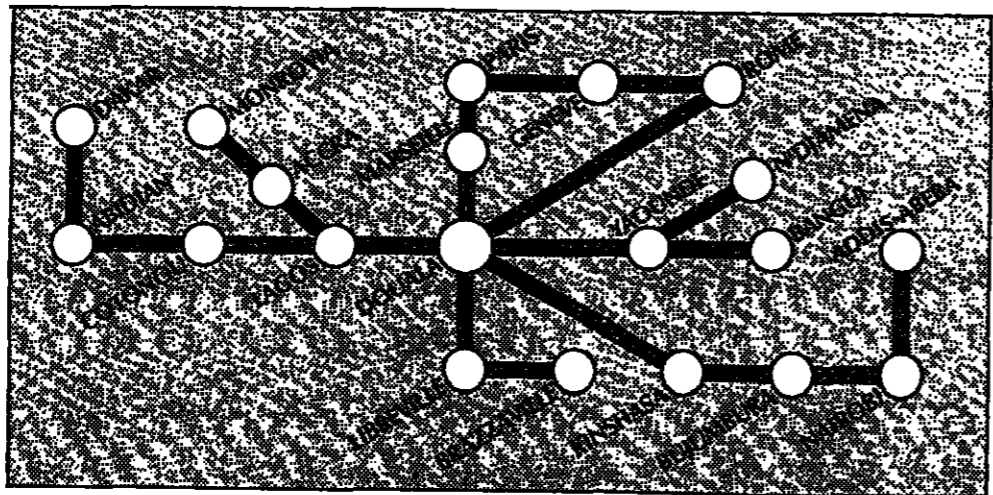
#### Place à la voiture individuelle

Comme les Occidentaux, les Moscovites n'échappent pas non plus au problème des transports. Le métro, dont la construction fut suspendue pendant les années 30 par le jeune Khrouchchev et qui figure en bonne place dans tous les prospectus de l'Intourist, n'a pas résolu tous les problèmes en dépit de ses stations, qui ne vont pas sans rappeler certains décors de vieilles mises en scène du Bolchoï. Avec 160 kilomètres d'un certain nombre de blocs beaucoup plus espacés qu'à Paris, l'autel de l'alignement ou sur celui de l'élargissement. Effort presque aussi vain que dévastateur dans le centre de la ville, dont les rues étroites et concentriques ne pourront jamais, de toute façon, accueillir une circulation automobile intense. Quant aux norias de camions qui sillonnent souvent, manifestement hors de propos, le cœur de la ville, ils ont bien été interdits, mais leur nombre ne diminue pas pour autant. Autre prix à payer pour ce choix de la voiture individuelle : l'Etat devra, tôt ou tard — et le plus tôt sera le mieux — investir pour réaliser des parkings souterrains dans le centre de la ville et des garages dans les zones résidentielles. Ces

compte plus de trois cent mille véhicules : les embouteillages existent déjà à Moscou, à certaines heures, considérablement aggravés par une meute de camions, tout aussi dangereux que polisseurs, et dont les trois quarts présentent cette caractéristique de circuler à vide. Sans doute une méthode de privatisation des biens de l'Etat.

Déjà, pour faciliter la circulation, un certain nombre de blocs d'immeubles ont été sacrifiés sur l'autel de l'alignement ou sur celui de l'élargissement. Effort presque aussi vain que dévastateur dans le centre de la ville, dont les rues étroites et concentriques ne pourront jamais, de toute façon, accueillir une circulation automobile intense. Quant aux norias de camions qui sillonnent souvent, manifestement hors de propos, le cœur de la ville, ils ont bien été interdits, mais leur nombre ne diminue pas pour autant. Autre prix à payer pour ce choix de la voiture individuelle : l'Etat devra, tôt ou tard — et le plus tôt sera le mieux — investir pour réaliser des parkings souterrains dans le centre de la ville et des garages dans les zones résidentielles. Ces

## Maintenant l'Afrique a son métro aérien.



Un métro qui dessert la Côte-d'Ivoire, l'Empire Centre-Africain, le Congo, le Sénégal, la Nigéria, le Gabon, le Tchad, le Burundi, le Kenya, le Togo, l'Éthiopie, le Ghana, le Libéria, le Bénin, le Zaïre.

Et toutes les villes importantes du Cameroun. L'aérodrome international de Douala assure les correspondances avec l'ensemble de ces destinations.

Arrivé de Paris ou Marseille sur Boeing 707 Intercontinental de Cameroon Airlines, vous continuez sur Boeing 737 ou twin-otter de Cameroon Airlines.

Quand on apprécie une compagnie aérienne, autant aller jusqu'au bout avec elle.

Surtout quand ses vols sont fréquents et que les horaires sont aussi confortables que les avions. Avec, en plus, des hôtesses dont le sourire est renommé dans toute l'Afrique.

(1) Départ les lundis, mercredis et samedis. Durée de vol : 6 h 20 (avec repas, cinéma, musique, etc.).

Voyagez en bonne compagnie. CAMEROON AIRLINES

12 rue des Capucines 75009 PARIS - Tél. (01) 85.40.07/8.17/07.86.78

Édité par la S.A.R.L. Le Monde. Gérants : Jacques Favret, directeur de la publication, Jacques Savignat.

Imprimerie du Monde, 5, r. des Italiens PARIS-10<sup>e</sup>.

Reproduction interdite de tous articles, sauf accord avec l'administration. Commission paritaire des journaux et publications : n° 57497.

# Ne laissez pas vos yeux se fatiguer

Les verres STUDIO T, nouvelle exclusivité Leroy, améliorent votre vue et reposent vos yeux. Existent dans toutes les puissances, en simple et double foyer, et s'adaptent sur toutes les montures.

**LEROY OPTICIEN**  
104, Champs-Élysées, 147, rue de Rennes, 27, bd St-Michel  
11, bd du Palais, 18, bd Hausmann, 127, Fg St-Antoine  
158, rue de Lyon, 5, place des Terres, 30, bd Barbès

هكذا من الأصل

صحة من الاموال

# Le Monde DE LA MÉDECINE

## L'HYPERTENSION ARTÉRIELLE

### Nouveaux regards sur une ancienne maladie

Il est peu de maladies qui soient, au plan du diagnostic, aussi facilement reconnaissables que l'hypertension artérielle. Tout bilan médical comprend la mesure de la pression du sang dans les artères, qui suit un régime pulsatoire en fonction du rythme cardiaque : la « tension » est qualifiée par un chiffre « haut » correspondant à l'éjection ventriculaire (systolique) et un chiffre « bas » d'expansion systolique (diastolique).

On parle d'hypertension artérielle à partir d'une pression systolique constante supérieure à 18 cm de mercure, le chiffre diastolique ne devant pas dépasser, en principe, 9,5 cm de mercure. La pression artérielle est une variable physiologique qui est donc largement influen-

cée par les conditions ambiantes et l'activité, et ses chiffres peuvent varier normalement de 3 à 4 cm de mercure dans la journée sans traduire d'état anormal. En pratique, seul le chiffre systolique peut traduire un état pathologique : trop élevé, il exprime un travail trop intense de la pompe cardiaque, ou des résistances anormales en périphérie. Franchement abaissé, il est la traduction d'un état de « choc », toujours temporaire, qui peut nécessiter un traitement d'urgence.

Symptôme, puisqu'elle est le reflet du bon fonctionnement du système cardio-vasculaire, l'hypertension est aussi une maladie dont on se préoccupe avec un intérêt tout récent. On lui attribue, en effet, un rôle causal dans de nombreuses maladies graves et fréquentes (angine de poitrine, crise cardiaque, accidents vasculaires cérébraux, insuffisance rénale, artérites...), qui représentent au total la principale cause de mortalité dans tous les pays industrialisés.

Longtemps considérée comme la conséquence d'une simple surcharge liée à l'athérome, l'hypertension a bénéficié de connaissances récentes de la physiologie des récepteurs cellulaires, qui a permis la mise au point de nouveaux médicaments efficaces et relativement bien tolérés. Mais cette nouvelle approche d'une très ancienne maladie n'en est pas moins encore qu'à l'aube de ses possibilités, comme l'expliquent ici le professeur Philippe Meyer et le professeur Maxwell. De son côté, le professeur Funck-Brentano fait le point sur les aspects sociaux et économiques de cette maladie, en insistant en particulier sur la manière dont la responsabilité de la surveillance peut être transférée du médecin vers le malade.

Dr J.-F. LACRONIQUE.

### L'influence de l'inné et de l'acquis

par les professeurs PHILIPPE MEYER (\*) et M. H. MAXWELL (\*\*)

DANS toutes les espèces animales évoluées, des systèmes de régulation assurent une assez grande stabilité de la pression artérielle, ce qui est essentiel à la vie, puisque l'irrigation sanguine des divers tissus de l'organisme est ainsi maintenue constante.

Il existe deux modes de régulation. Le premier concerne les artères, qui peuvent se contracter sous l'influence de diverses hormones. L'élevation de la résistance périphérique qui en résulte augmente la pression artérielle. Les principales substances contractant les artères sont l'angiotensine (hormone produite par la rénine qui est synthétisée par le rein) et les catécholamines sécrétées par les terminaisons des nerfs dits sympathiques et les glandes médullo-surrénales.

La seconde régulation concerne le volume du sang circulant à l'intérieur des artères, qui dépend lui-même de la quantité de sodium (sel) présente dans l'organisme ; celle-ci dépend de l'activité fonctionnelle du rein qui est modifiée par une hormone, l'aldostérone, élaborée par les glandes corticosurrénales. La production d'aldostérone est elle-même augmentée par l'angiotensine qui apparaît ainsi capable de réguler le contenu (par constriction artériolaire) et le contenu (par réabsorption de sodium déclenchée par l'aldostérone) du système artériel.

Ces deux types de régulation sont particulièrement développés et efficaces dans l'espèce humaine qui s'est adaptée à un environnement terrestre où le sodium est rare, et qui est la seule espèce à avoir adopté la position verticale prédisposant à l'abaissement de la pression artérielle. L'hypertension artérielle n'apparaît pas de manière spontanée chez l'animal, si bien que l'on peut suggérer que l'hypertension artérielle de l'homme est « facilitée » par ses puissants systèmes régulateurs. Le mécanisme commun final de toutes les variétés d'hypertensions artérielles chroniques est une constriction des artères périphériques qui augmente évidemment la pression du sang contenu dans le système artériel.

#### Quelques indications chirurgicales

Certaines hypertensions sont clairement explicites. Ce sont les hypertensions résultant d'une augmentation considérable, manifeste et préférentielle d'un des systèmes régulant la pression artérielle normale. Certaines affections du rein et des artères rénales augmentent la production d'angiotensine ; la baisse tensionnelle spécifique produite par l'injection d'antagonistes de cette hormone au niveau de ses récepteurs permet aujourd'hui facilement leur diagnostic. Des tumeurs, généralement bénignes des glandes médullo-surrénales (dénommées phéochromocytomes) déterminent une hypertension artérielle, souvent paroxysmique par une hypersecretion de catécholamines. Enfin, des tumeurs également bénignes des glandes corticosurrénales, produisant un excès de l'aldostérone, induisent une hypertension artérielle par la rétention de sel qui en résulte (syndrome de Conn).

Ces variétés d'hypertensions artérielles sont rares. Elles doivent néanmoins être recherchées systématiquement, surtout chez le sujet jeune, car elles peuvent être guéries par la chirurgie.

En réalité, ces hypertensions artérielles d'origine rénale et d'origine surrénale s'effacent en pratique devant des hypertensions artérielles ne relevant apparemment ni de l'une ni de l'autre de ces causes. Ces hypertensions artérielles, dénommées hypertensions artérielles essentielles, sont de très loin les plus fréquentes, et représentent au moins 80 % des cas de la pratique médicale courante. Leur cause précise est encore indéterminée, mais on peut au moins évoquer aujourd'hui un certain nombre d'hypothèses pathogéniques, ce qui n'était pas le cas il y a quelques années.

● **Le rôle du sodium.** — L'hypothèse la plus plausible est que l'hypertension artérielle relève d'une rétention modeste de sodium chez des sujets qui y sont sensibles pour des raisons génétiques. Le rôle hypertensif du sodium, pressenti dès 1904 par les cliniciens français Amiard et Beaujard, a été affirmé ultérieurement par de nombreuses observations épidémiologiques, expérimentales et cliniques, principalement faites par des scientifiques anglo-saxons. Sur le plan épidémiologique, un parallélisme remarquable apparaît entre la fréquence de l'hypertension artérielle dans diverses populations et la consommation alimentaire de sodium : l'hypertension artérielle atteint 40 % des habitants du nord du Japon qui consomment près de 30 grammes de sel par jour, et est pratiquement inconnue chez les Esquimaux et chez les tribus primitives (aborigènes, Mélanésiens et Polynésiens) qui en consomment moins de 4 grammes par vingt-quatre heures. Sur le plan expérimental, on peut facilement provoquer une élévation de la pression artérielle chez de nombreuses espèces animales soumises à un excès de sodium alimentaire.

Enfin, les observations cliniques démontrent qu'une réduction de l'hypertension artérielle est souvent obtenue par un régime alimentaire pauvre en sodium ou surtout par des diurétiques qui augmentent son élimination urinaire.

L'adjonction de sel à l'alimentation remonte à l'Antiquité, où le travail a été plus souvent récompensé par un cadeau de sel que par de l'argent. Le mot salaire en témoigne. Cette coutume correspond à une satisfaction gustative et non à un véritable besoin physiologique.

Il faut insister sur le fait que la consommation moyenne de sel dans les populations occidentales est de 10 à 15 grammes de sel par jour, ce qui correspond à mille fois plus que ce qui est ingéré par un animal sauvage de grande taille.

Le mécanisme par lequel l'excès de sel, trop modéré pour provoquer des oedèmes, engendre une hypertension artérielle est encore incertain, mais semble néanmoins consister en une augmentation de la réactivité des artères aux substances humorales vasoconstrictrices, angiotensine et catécholamines et surtout en une activation du système nerveux végétatif.

● **Le rôle du système nerveux.** — Un premier argument en faveur du rôle du système nerveux est que nombre de médicaments antihypertenseurs efficaces diminuent son activité. Un deuxième argument, plus démonstratif est représenté par l'augmentation fréquente des catécholamines plasmatiques dans l'hypertension artérielle, très récemment mise en évidence par des techniques délicates. L'augmentation de ces amines pressives est modérée, mais suffisante pour provoquer la constriction de certaines artères, en particulier des artères rénales.

● **Le rôle de l'hérédité.** — L'appartenance de l'hypertension artérielle essentielle paraît procéder aussi de facteurs génétiques. La fréquence de l'hypertension artérielle humaine dans certaines familles a été établie depuis longtemps par les cliniciens. Les expérimentateurs ont réussi, par ailleurs, à démontrer le rôle de l'hérédité chez l'animal où l'hypertension artérielle n'existe pas spontanément, mais où elle peut être provoquée par recombinaisons successives de s s sujets dont la pression artérielle est à la limite supérieure de la normale. Les animaux obtenus après une dizaine de croisements sont hypertendus dès leur naissance. Des observations encore plus nombreuses, surtout en ce qui concerne l'hypertension artérielle génétique de l'animal, pourraient être liées à une augmentation de l'activité des nerfs sympathiques qui serait elle-même secondaire à des anomalies de la synthèse des catécholamines dans certaines parties du cerveau (hypothalamus antérieur et région bulbaire).

#### Anomalies héréditaires

L'hypertension artérielle humaine résulte donc de la conjonction de facteurs extérieurs et d'anomalies héréditaires. Le facteur extérieur principal paraît être une consommation excessive de sel. Le sodium ne joue cependant pas un rôle exclusif puisque l'hypertension artérielle n'atteint pas également tous les sujets consommant la même quantité de sodium. Les facteurs endogènes paraissent essentiellement représentés par une augmentation de l'activité des mécanismes régulateurs qui se sont mis en place progressivement au cours de l'évolution de l'espèce humaine. Ces processus ont assuré la stabilité de son « milieu intérieur » (selon la conception de Claude Bernard) dans un environnement infiniment moins salé que la mer primitive des premiers stades de la vie sur Terre. Ils lui ont surtout permis, fait évolutif suprême et unique dans le règne animal, de s'adapter à la position verticale. Le système nerveux sympathique a joué un rôle déterminant dans cette dernière évolution. L'augmentation de la consommation de sodium ne provoque une hypertension artérielle que chez les sujets génétiquement prédisposés, c'est-à-dire sans doute chez ceux qui peuvent activer leur système nerveux sympathique sous l'influence du sodium. Cela doit être lié à une ou plusieurs anomalies héréditaires des enzymes contrôlant la synthèse des catécholamines cérébrales.

Cette hypothèse, cohérente avec les plus récentes acquisitions de la chimie du système nerveux central, autorise l'espoir, pour l'avenir proche, de nouveaux traitements de l'hypertension artérielle plus efficaces et mieux tolérés que ceux dont on dispose aujourd'hui.

(\*) Professeur à la faculté de médecine Necker (Paris), directeur de laboratoire INSERM-C.N.R.S.  
 (\*\*) Professeur de médecine au clinique universitaire de Catanzaro (Les Azzurri), ancien professeur associé à la faculté de médecine Necker-Enfants malades.

### Une immense population de patients

par le professeur FUNCK-BRENTANO (\*\*)

LA France compte plus de six millions d'hypertendus permanents auxquels s'ajoute un nombre presque équivalent de sujets dont la pression artérielle s'élève provisoirement au-dessus de valeurs considérées comme physiologiques à l'occasion de surmenage ou d'émotions. Le nombre des hypertendus fluctue dans de notables proportions selon les valeurs de pression artérielle maxima et minima choisies comme seuil de normalité. Mais peu importe en définitive qu'il y ait cinq ou six millions d'hypertendus permanents authentiques. La population des hypertendus est de toute manière immense. Quand on sait les menaces qu'elle pèse sur elle, les risques d'insuffisance cardiaque, de détérioration cérébrale et d'insuffisance rénale qu'elle encoure, on ne peut qu'être étonné qu'elle n'ait pas, jusqu'ici, plus sérieusement retenu l'attention.

Cette négligence prolongée n'est que le reflet de la résistance des médecins et des malades à reconnaître la gravité de l'hypertension artérielle. Il existe encore un nombre non négligeable de médecins qui ne mesurent pas systématiquement la pression artérielle de tous les malades qu'ils examinent, ou qui, découvrant l'hypertension, négligent de la traiter. Mais, surtout, alors que la découverte d'un cancer chez un patient l'effraie, celle d'une hypertension le laisse généralement indifférent. Qui n'a pas eu dans sa famille une vieille tante que l'on savait de longue date hypertendue et qui, néanmoins, a vécu bien au-delà de ses quatre-vingts ans ? Ce phénomène de « non adhésion » à l'hypertension survit paradoxalement aux campagnes de « détection précoce de l'hypertension qui ont été menées dans plusieurs pays anglo-saxons.

Et pourtant, la gravité de l'hypertension n'est aujourd'hui contestée par personne. Une statistique de la Life Insurance Actuarial Society, publiée en 1973, montre qu'une hypertension très modérée (152/10 cm Hg mesurée sur une population d'hommes de trente-cinq ans diminue leur longévité de dix-sept ans par rapport à ceux dont la pression artérielle est rigoureusement normale. On compte, d'autre part, en France environ deux cent mille morts par an dus à des maladies cardio-vasculaires, qui, presque toutes, à un moment de leur évolution, s'accompagnent d'hypertension. Ce chiffre est le double du nombre annuel des morts par cancer.

La prévention, cette panacée souvent abusive de la médecine

contemporaine, possède cependant là ses meilleurs atouts. On dispose, en effet, d'un moyen simple et économique de détection précoce : la mesure de la pression artérielle. On connaît des traitements sûrs qui ont fait la preuve de leur action et de leur innocuité : les médicaments hypotenseurs. Mais pour que la prévention soit efficace elle exige la participation active de tous les membres du corps de santé, les malades, les omnipraticiens, les médecins hospitaliers.

#### La vulgarisation du tensiométrie

La prise de conscience par les malades de l'intérêt qu'ils doivent attacher à la mesure de leur pression artérielle est la condition première de la maîtrise de l'hypertension. Le « terrorisme médical », fort des succès enregistrés dans la prévention du cancer, est la méthode la plus généralement employée. Elle consiste, par voie d'affiches, de presse ou par les ondes, à montrer les risques de l'hypertension. Cette approche me paraît inacceptable. Elle crée un climat dramatique qui rend le malade incapable d'assumer sa maladie sans sombrer dans l'angoisse. Elle l'invite à transférer entièrement sur son médecin la poids de sa maladie alors que la plupart des hypertendus peuvent être aisément contrôlés par le malade lui-même, guidé seulement par son médecin vers des mesures diététiques et médicamenteuses simples qui ne perturbent pas l'équilibre de sa vie socio-professionnelle. La participation du patient au soin de son état serait plus facilement acquiesce si chacun prenait l'habitude de mesurer lui-même sa pression artérielle, comme beaucoup ont déjà pris l'habitude de connaître leur poids en se pesant. Les tensiomètres faits pour être utilisés par des patients, dont il existe déjà quelques modèles, devraient alors être simplifiés. Mais la plupart des médecins français ne sont pas favorables à cette solution adoptée dans quelques pays étrangers. Il n'existe pourtant pas d'autre voie qui permette au malade de vivre sa propre hypertension dans le calme et la sérénité d'une infirmité maîtrisée.

Le support naturel du contrôle de son flux social qu'est devenue l'hypertension artérielle est formé

par l'ensemble des omnipraticiens. C'est à eux que revient toujours, en définitive, la charge de soigner la population. S'ils négligent encore souvent l'hypertension, c'est qu'ils en connaissent mal les schémas évolutifs. Ils sont volontiers partagés entre un optimisme excessif qui les conduit à ne rien faire et à un pessimisme également excessif qui les incite à confier les malades aux spécialistes, alors que l'immense majorité d'entre eux se situent entre ces deux pôles, dans leur propre zone d'action. La participation des omnipraticiens à la détection et au traitement de l'hypertension serait facile à obtenir si elle avait les moyens d'élaborer eux-mêmes les schémas d'exploration et de traitement en fonction de leur propre expérience et de celle des médecins hospitaliers. Les programmes de formation permanente mis en œuvre par les omnipraticiens eux-mêmes devraient, à l'avenir, favoriser ce projet.

Les progrès dans le traitement de l'hypertension artérielle sont appliqués tout d'abord en milieu hospitalier, sous le contrôle de spécialistes. Aussi l'hôpital public est-il le lieu naturel d'animation des programmes d'éducation des malades et des médecins sur l'hypertension. Il ne s'agit pas d'informer dans l'hôpital un secteur étroit et stérile de détection et de traitement de l'hypertension, mais bien au contraire d'ouvrir largement l'hôpital aux malades et aux médecins. Les uns et les autres pourraient ainsi échanger leurs expériences et profiter des derniers apports du progrès dans un domaine polysyllabique auquel sont associées néphrologie, cardiologie, neurologie, endocrinologie et psychologie.

(\*) Professeur de néphrologie à la faculté de médecine Necker-Enfants-Malades, Paris.

#### LIVRES

\* APPROCHE CLINIQUE DE LA PSYCHIATRIE, par le professeur F. SCHERRER. Simep Editions, 241 p., 69 F.

Chargé de l'enseignement de la psychiatrie à la faculté de médecine de Dijon, psychiatre des hôpitaux, le docteur Pierre Scherrer a consacré son œuvre à l'étude clinique et au traitement des malades mentaux. Les notions fondamentales permises par la découverte des neuroleptiques (ou médicaments de l'esprit) ont accru encore le champ des psychopathologies, de contact et de soutien, chez des malades devenus craquables grâce à la chimiothérapie.

L'imbrication de cette double approche, soutien psychologique et chimiothérapie, sous-tend tous les exemples choisis, pour ce premier ouvrage d'une série de trois volumes, par l'auteur des Journées d'enseignement d'Annecy. Quel régime de soins, de troubles mentaux des adolescents, des femmes co-actantes ou des jeunes, de la schizophrénie, de l'hypermotilité, de la panoplie ou des psychoses manico-dépressives, les exposés limpides et humains des cas cliniques choisis à titre d'exemple montrent bien comment s'établir pour le malade mental le piège de l'interaction entre l'infirmière clinique et l'environnement.

L'auteur déplore que les futures médecins ne reçoivent pas la formation qui leur permettrait d'aborder ces patients, dont le traitement constitue une part importante de leur tâche quotidienne, et dont il est devenu possible de soigner convenablement la souffrance.

La remarquable clarté de son livre, son ouverture d'esprit, ne pourront que les y aider, et la clarté est particulièrement rare en ce domaine, dernier refuge des affrontements idéologiques ou des confusions idéologiques.

Dr R.-L.

EN LIBRAIRIE AUJOURD'HUI

# Jean Bernard

de l'Académie française

## L'Espérance

ou le nouvel état de la médecine

Le sang, le cœur, le cancer, le rêve,  
par un grand savant  
qui s'adresse au public le plus vaste

### Buchet/chastel

L'OPTICIEN

Libres opinions

LA SANTÉ FICHÉE

par le docteur GÉRARD BLES (\*)

Une publication récente dans une revue de consommateurs d'un "banc d'essai de l'ingénieur rouge" (1) n'a pas été sans provoquer de remous, tant dans la presse que dans le milieu médical. Certains commentateurs, d'un côté ou de l'autre, ont enté démesurément la portée de l'événement. De l'hyperbolique au banal, rien n'a manqué.

Le ton du complot rendu lui-même de l'enquête est incontestablement plus modéré, plus "pauvre", sa subjectivité moins fracassante. Encore que le commentaire du "banc d'essai" (pièce de touche de l'aspiration à l'objectivité dans la consommation moderne) commence en proclamant que les patients, "lâchés dans l'ignorance et dépossédés de leur corps" par un médecin qui "refuse tout dialogue et s'entête dans l'erreur", ne doivent plus se laisser "dépouiller, par les techniques et un certain pouvoir médical, de leur bien le plus précieux : la santé". Un tel prélude évoque plus, malgré tout, le procès d'intention ou le prêche de guerre sainte que le protocole expérimental.

Mais l'essentiel n'est peut-être pas là. Ni même dans le procès (encore un, et toujours en prélude) de la médecine à l'acte, qui vient là comme toute chose un cheveu sur la soupe. Mais d'abord et avant tout, à mon sens, dans l'enseignement que l'on peut tirer de la demande qu'elle exprime cette démarche — et dans tout ce qu'elle a de contradictoire.

Une demande à l'égard de quoi ? Des médecins ? De la médecine ? Explicitement de la "machine santé". Une demande de quoi ? D'une réponse codée, standardisée, enfilable (les fiches "santé consommateurs"), bâtie sur le repérage automatisé d'un certain nombre d'items, de signes, le tout en langage binaire, je suppose, ne laissant de place qu'au oui ou au non. Une demande de dogme en définitive, de "vérité-en-soi", là où il aurait paru vraisemblable que ce soit d'abord l'expérience qui puisse être sollicitée.

Le dogme : saignée et purgation étalent dogme, du temps de Molière. Diaforis respectait avec rigueur l'enseignement de la Faculté. Il eût été bien noté à quelque examen post-universitaire... mais eût sans doute mieux fait de soumettre l'acqul dogmatique au crible de l'expérience.

La demande du malade au médecin n'est-elle pas en définitive, de sujet à sujet, la demande de celui qui souffre à celui qui est censé avoir l'expérience de voies de sa guérison ? Et une expérience, c'est toujours un savoir acquis, mais aussi réfracté au travers de l'histoire de celui qui est...

Les assertions d'ordre médical qu'avance le rédacteur de *Que choisir ?* sont évidentes, avérées, ne le sont pas... L'expérience de l'enseignement (celle des cas graves), celle du praticien (les cas antérieurs qu'il a connus, la sécurité d'un malade qu'il ne connaît pas, la conscience de sa responsabilité, etc.), modulent les réponses possibles, qui ne sont pas antagonistes, mais bien plutôt diversifiées à partir d'un "noyau" commun. Suivant l'éclairage, ce qui est dénoncé ici comme superflu ou accessoire devient à l'opportunité, voire exigible.

Doll-on déplorer de telles "variances" ? Il nous semblerait surtout déplorable qu'elles puissent en point apparaître — et l'un des problèmes actuels de la médecine, de l'omnipratique, est de procurer au futur praticien, à l'issue de son cycle de formation universitaire, cette première expérience quotidienne, éclairée de l'expérience de l'autre (celle du maître du stage), qui lui permettra ainsi parfois de "diverger".

Le commentaire de l'essai insiste par ailleurs, à juste titre, mais non sans paradoxe, sur l'importance du relationnel dans l'acte médical : cela est tout à fait fondamental — et va contribuer au premier chef à faire varier les réponses. Le vécu de la maladie et du médecin par le sujet et le vécu du sujet malade par le médecin vont modifier, parfois profondément, le résultat final de l'échange. Confiance, agressivité, anxiété, d'un côté ; prudence, sûreté de soi, besoin de comprendre, de l'autre, vont par exemple moduler la relation. Il est vrai que certains médecins font dans la laconique dominante (et plus facilement peut-être à l'hôpital qu'au cabinet), il est vrai aussi que certains malades ont besoin de cette certitude du savoir, prenant tout essai d'explication pour de l'indécision. La vérité, là encore, est relative : chacun n'a pas besoin du même type de médecin. Et à un malade donné, chaque médecin ne peut répondre de la même manière. C'est bien pour cela que le choix demeure pour nous le fondement même d'une médecine humanement valide !

En tout cas, ici, le relationnel, une fois reconnu en son importance, inquiète : et de dire aussitôt la nécessité de "critères objectifs"... Au fond, il faut un médecin qui cause — mais qui cause pour dire la loi, une loi identique pour tous et, qui plus est, qui coûte le moins cher possible...

Je ne pense pas, en soulignant ces ambiguïtés, dénoncer une bévue, mais bien mettre en évidence la contradiction même du désir de chacun, c'est-à-dire la réalité. Le soit serait de méconnaître ces ambiguïtés — ou de prétendre y échapper. Le soit serait de soutenir que la vie et les relations interpersonnelles sont choses simples, ou qui devraient l'être — ou de le laisser croire. L'indémessable est de condamner implicitement tel ou tel, désigné explicitement, au nom d'une rigueur qu'on ne s'applique pas à soi-même...

Il est vrai, au demeurant, que le dialogue s'impose entre les professionnels et les usagers de la médecine, dans et hors le cabinet médical, que l'éducation sanitaire est un devoir social et d'abord celui du médecin, que le praticien doit se soucier, en ses prescriptions, de leur résultat individuel, mais aussi de leur poids collectif...

Ce n'est pas en cessant — à tort, de façon spéculative — la confiance entre professionnels et usagers qu'on favorisera un dialogue essentiel. À ce titre, bien au contraire, au travers d'affrontements où une rigueur aussi défensive qu'agressive ne peut qu'étouffer tout désir de compréhension réciproque, on en arrivera vite au "ban de décès" d'une médecine à la mesure de l'homme.

(\*) Secrétaire général de la Confédération des syndicats médicaux français.

(1) *Que choisir ?* n° 128, février 1978 : « Face à deux médicaments malades ».

WA CHOU TSE  
L'ACUPUNCTURE ET L'AMOUR  
(Applications pratiques du Yin et du Yang à l'art des caresses)  
En vente à la Librairie Médicale, 21, r. de l'École-de-Médecine, 75006 Paris  
ou expéd. franco contre la somme de 45 F aux Éditions WA CHOU TSE,  
B.P. 3405, 75222 Paris Cedex 05 - C.C.P. Paris 5576-04 R

le PALAIS DE LA DÉCOUVERTE  
présente une exposition  
DÉCOUVERTE DE LA CARDIOLOGIE  
du 27 septembre 1977 au 23 avril 1978  
Réalisée avec le concours de  
« LA FONDATION NATIONALE DE CARDIOLOGIE »  
Films - N° spécial de cardiologie, franco : 6,50 F  
Avenue F.-D.-Roosevelt - 75008 PARIS.

Système de gestion automatisée de la médecine infantile

« GAMIN » suscite encore de nombreuses critiques après quatre années de fonctionnement

La crainte d'un fichage généralisé de la population à partir de l'informatique est plus aiguë encore lorsqu'il s'agit d'enfants qui seraient ainsi catalogués une fois pour toutes. Pour cette raison, la mise en place, il y a quatre ans, par les pouvoirs publics d'un système de Gestion automatisée de la médecine infantile (GAMIN) avait fait l'objet de nombreuses réserves.

De nombreuses organisations ont pris position contre le système GAMIN : aux états généraux de la petite enfance, les 20 et 21 janvier, Mme Noëlle Dewarzin, déléguée R.P.R. à la condition féminine, s'est prononcée, elle aussi, contre cette formule. Pourtant, le système GAMIN semble, sur le terrain, faciliter grandement le travail des équipes de P.M.I. (Protection maternelle et infantile), et celui des pédiatres, tout en apportant, sur le plan des libertés, de solides garanties, renforcées récemment par le vote de la loi sur l'informatique.

Le système GAMIN a été rendu possible par la loi de 1970, qui prévoit des examens médicaux obligatoires pour tous les enfants résidant en France, huit jours, neuf mois et vingt-quatre mois après la naissance. Ces examens donnent lieu à l'établissement par le médecin traitant de certificats de santé contenant des renseignements d'ordre médical et social. Conformément au système GAMIN, depuis 1974, ces certificats doivent être adressés aux services de P.M.I. pour favoriser le dépistage précoce des affections invalidantes et leur traitement. L'informatisation au niveau régional de ces informations, réalisée d'ores et déjà dans trente-cinq départements, couvrant 50 % de la population, devrait conduire, d'après les auteurs de ce système, à une meilleure connaissance épidémiologique et à une planification plus rigoureuse des équipements.

Ces objectifs sont-ils atteints ? Sur le plan statistique, les données recueillies dans les centres régionaux d'informatique hospitalière (C.R.I.H.) sont presque exhaustives : près de 92 % des médecins en moyenne envoient les certificats de santé du huitième jour. Les oppositions émanent des uns de praticiens inquiets d'un éventuel fichage de la population, les autres de ceux qui se méfient — et depuis toujours — de tout développement de la médecine publique. Le plupart des statisticiens du ministère de la santé estiment que le faible pourcentage des opposants (8 %) ne saurait remettre en cause la validité des résultats obtenus.

La possibilité pour les médecins-chefs de P.M.I. d'obtenir par l'ordinateur les fiches des enfants à risque améliore-t-elle la qualité du travail social ? Une enquête récente de l'Inspection générale des affaires sociales (IGAS) apporte à cette question une réponse nuancée.

Le degré d'efficacité de ce système pour le suivi des enfants semble varier tout d'abord en fonction des départements :

• Dans les départements urbains à forte mobilité, ces fiches constituent des boussolles fort utiles pour orienter le travail des équipes de P.M.I.

• Dans les régions rurales, où les enfants sont bien connus de travailleurs sociaux assez nombreux, les fiches informatisées n'apportent guère de renseignements nouveaux.

L'utilité du système GAMIN varie aussi en fonction de l'âge des enfants : les certificats de neuf et vingt-quatre mois sont, en l'absence de toute autre source d'information et est plus attendus par les équipes que les certificats de huit jours ; ces derniers ne sont reçus par les médecins de P.M.I. que plus de trois semaines après l'examen médical alors que les certificats de naissance sont envoyés par la mairie quelques jours après l'accouchement, apportant rapidement de nombreux renseignements.

La gestion informatisée des fiches, dont le coût unitaire est de 5,50 francs par an, ne couvre pas encore tous les départements : toute extension du système devrait donc tenir compte des données recueillies par l'enquête de l'IGAS.

Enfin, toujours de cette enquête, la réalisation du système GAMIN semble avoir été indirectement porteur d'une amélioration du travail des médecins de ville. Le fait même de remplir un *check-list* recenseant les risques auxquels s'expose l'enfant oblige le praticien à un

auto-contrôle et le conduit même quelquefois à se recycler. Tous les risques sont-ils définis avec une rigueur suffisante ? A cet égard, certains critères (le trouble de la vision, le déficit mental) pourraient être affinés, d'autres critères sociaux (sur la nationalité ou le célibat de la mère) pourraient être supprimés. Dans l'entourage de Mme Simone Vall, on affirme être très attentif à ces critiques adressées au contenu des certificats qui doivent être revus très prochainement, après une concertation avec les professionnels de la santé.

Des critiques plus radicales ont été adressées à ce système, notamment par les médecins du Syndicat de médecine générale et par de nombreuses sections C.F.D.T. On lui a ainsi reproché de ne pas remettre en cause un ordre social qui rend les enfants des milieux défavorisés plus exposés que les autres. C'est là, simplement souligner l'ambiguïté de tout travail social, qui, confronté aux causes de la maladie, ne peut guère y remédier.

Certains d'autre part, ont évoqué la volonté technocratique de l'État, dès la naissance, des classes de la société considérées comme dangereuses, posant ainsi le problème des garanties apportées par le système GAMIN en matière de libertés publiques.

De nombreuses précautions ont été prises par l'administration. Ainsi, le médecin chef de P.M.I. est-il notamment délié de toute obligation hiérarchique, à l'égard du préfet, pour la gestion du fichier. Ces certificats

de ne pas remettre en cause un ordre social qui rend les enfants des milieux défavorisés plus exposés que les autres. C'est là, simplement souligner l'ambiguïté de tout travail social, qui, confronté aux causes de la maladie, ne peut guère y remédier.

Malgré tout, des risques subsistent : la destruction des fiches n'est pas, d'après l'IGAS, toujours assurée dans les délais voulus. De plus, le transfert vers les centres régionaux de toute cette information multiple les intermédiaires, les transferts et, donc, les risques. Au ministère de la santé, on s'interroge sur la possibilité de dissocier les deux objectifs du système GAMIN : l'exploitation statistique des résultats serait anonyme, et les fiches nominatives resteraient au niveau des D.D.A.S.S. dans des fichiers manuels, pour le seul travail social. Une telle solution, plus coûteuse, limiterait certainement les possibilités de détournement.

NICOLAS BEAU.

CORRESPONDANCE

Les vaccinations

Le dossier sur les vaccinations, publié par le Monde de la médecine du 21 décembre 1977, nous a valu une longue lettre de M. Fernand Delarue. Nous en extrayons les passages suivants :

Il existe en France une seule ligue : la Ligue nationale pour la liberté des vaccinations (1). Son nom le précède : elle est « pour la liberté » et non contre les vaccins. Le fait de signaler « la publication de plusieurs livres critiques » sans en donner les références en bas de page, selon la coutume, et bien qu'ils soient à l'origine du débat actuel est aussi contestable (2) (...).

Mon livre *l'introïcation vaccinale* expose de façon rigoureuse des chiffres, des observations et des études médicales émanant de sources les plus sérieuses et parfaitement contrôlables. Tout élément passionnel en est exclu parce que le réalisme est la seule attitude responsable lorsque la vie et la mort sont en cause. On n'y trouve aucun argument contredit par la réalité, du style de vos graphiques concernant « une protection statistique » dénoncée d'une manière *idéologique*. La valeur des mesures d'obligation vaccinale ne se juge selon nous que par les faits : nous nous voulons réalistes et non dogmatiques ; nous nous posons donc des questions.

L'introduction des vaccinations n'a pas infléchi les courbes de régression des maladies coronariennes : pourquoi ? Ces maladies ont diminué de la même façon dans les pays non vaccinés et dans les autres : pourquoi ? La Grande-Bretagne a le même taux de vaccination contre le tétanos que la France, les Pays-Bas ne vaccinent pas : ces deux pays n'ont pas de tétanos alors que nous en avons : pourquoi ? Quand nous constatons que presque tous nos voisins ont renoncé à la vaccination antivaricelle jugée plus dangereuse que la varicelle, nous étudions leurs raisons (...).

Oui, nous osons protester contre un sacrifice que nos voisins jugent inutile. Pourtant, n'oublions pas que les Britanniques n'avaient plus qu'une immunité collective de 5 % quand ils ont déconseillé la vaccination de routine, nous récusons l'accusation d'égoïsme social primitif (...).

Nous n'exploitons pas les accidents, mais nous ne sommes pas de ceux qui refusent de les voir. Est-il possible, et au nom de quel conformisme, de fonder une politique de santé sur une cécité intellectuelle ? Nous pensons au contraire que la publico a droit à une connaissance objective des risques qu'il court. La « prise de conscience » que vous relevez est effectivement le signe d'une « maturation sociale » de la part des usagers. Encore faudrait-il qu'ils soient vraiment informés.

(1) 4, rue Saint-Jacques, 75006 Paris. S'agit de l'ancien Centre de P.M.I. de la B.G.S. par M. Perru (publié et compte d'auteur) et de *l'introïcation vaccinale*, de P. Delarue, aux Éditions du Soleil.

CLINIQUE LA MÉTAIRIE  
CH-1260 NYON près BEBEVE  
Les Lémaux - Tél. 078/71 13 31  
Dr G. W. Semadeni, médecin-dir.  
Établissement médical privé de premier ordre pour les affections du système nerveux  
Chimiothérapie - Psychothérapie  
Cours de gymnastique - Désintoxication - Psychothérapie - Massages - Culture physique - Sports.

Un langage commun pour les médecins et les biologistes  
guide des examens de laboratoire  
P. KAMOUN - J.-P. FREJAVILLE  
500 examens sélectionnés  
Quels examens demander ? Les techniques de prélèvements, quelles informations attendre ? Comment les discuter, les interpréter et les exploiter ?  
Relié, 1072 pages - 150 F  
Flammarion médecine-sciences 20 rue de vaugirard - 75006 PARIS

QUALITE SCIENTIFIQUE  
ENERGIE SOLAIRE  
De l'hypothèse d'  
AUX 72  
Les fran  
MEDECIN  
BERNARD KRIEF

مكتزا من الأصل



سكزا من الاجل

IDE DE LA MEDECINE

decine infantile

breuses critique

ctionnement

L'ACTUALITE SCIENTIFIQUE

L'ENERGIE SOLAIRE EN INDE

De l'hypothèse d'école à la réalité

Le congrès de la Société internationale d'énergie solaire...

Le prix varie, selon la taille, entre l'équivalent de 1.300 à 24.000 francs...

Techniques étrangères et techniques indiennes

Ce n'est que dans cet esprit aussi que pourront être installées de petites centrales électriques solaires...

En revanche, ils n'envisagent pas pour le moment d'utiliser les systèmes solaires de chauffage ou de climatisation...

L'énergie solaire offre enfin un champ nouveau à la coopération avec les pays industrialisés...

ont proposé leur assistance par la voix du président Carter...

Il n'est pas certain cependant que ces échanges conduisent dans l'immédiat à l'achat de techniques étrangères sophistiquées...

Enfin, la politique actuelle indienne est de développer toutes les sources d'énergie disponibles...

GERARD VIRATTE

AUX TERMES D'UN NOUVEL ACCORD Les Français auront plus facilement accès aux banques américaines de données chimiques

Un accord a été signé, mardi 21 janvier, à Paris, entre l'American Chemical Society (A.C.S.) et le Centre national de l'Information chimique (CNIC)...

Cette opération est la première conséquence concrète des travaux menés par un groupe de travail sur les problèmes des réseaux et systèmes d'information scientifique et technique en France...

L'accès aux banques de données, souvent informatisées, est devenu une nécessité vitale pour les chercheurs scientifiques du monde entier...

Dans la plupart des domaines : chimie (400 000 documents par an), médecine (300 000), agriculture (200 000), biologie (200 000), les Etats-Unis ont mis à la tête de l'utilisation des possibilités de l'ordinateur...

En contrepartie, le CNIC s'engage à participer aux dépenses d'exploitation des Chemical Abstracts pour un montant de 6 millions de francs...

L'ordinateur « serveur » sera géré par une société de services dont la structure, qui reste à déterminer, devrait être prochainement arrêtée...

En contrepartie, le CNIC s'engage à participer aux dépenses d'exploitation des Chemical Abstracts pour un montant de 6 millions de francs...

XAVIER WEEGER

MEDECIN Un laboratoire franco-américain (250 millions de chiffre d'affaires, 200 personnes) recherche un médecin chargé des expérimentations...

(1) Le coût de mise au point d'une banque de données est d'environ 100 francs par donnée.

senna selection

Ingénieurs informaticiens débutants France/Etranger

SEMA, société de conseil, d'études et d'ingénierie, recherche pour sa division informatique plusieurs ingénieurs débutants ou ayant un à deux ans d'expérience...

directeur du marketing Nord

Un important groupe français en expansion recherche le directeur du marketing de plusieurs de ses filiales du Nord...

responsable département installations électriques 150.000 F

Une entreprise générale en plein développement, liée à un groupe important, recherche le responsable de sa branche installations électriques qui compte 200 personnes...

directeur général 150.000 F

Une entreprise française créant et distribuant des produits grand public, dont le siège et les installations sont réunis en Bourgogne, est arrivée au niveau de développement qui requiert la création d'un poste de Directeur Général...

directeur commercial 140.000 F

Une société d'engineering internationale recherche un directeur commercial pour le Nord et l'Est de la France...

chef des ventes électro-ménager 130.000 F

Important fabricant allemand, leader en Europe dans le secteur Electro-Ménager, cherche un Chef des Ventes pour développer la vente de ses fabrications sur le marché français...

chef du service administratif et comptable 120.000 F

Une société spécialisée dans la production et la distribution de produits alimentaires et installée dans la proche banlieue Nord-Ouest recherche son Chef de Service Administratif et Comptable...

responsable développement 120.000 F

Une AGENCE FRANÇAISE DE PUBLICITE polyproduits, en croissance importante orientée sur des spécialités et pouvant faire état de bons résultats, recherche un nouveau collaborateur pour un poste de création...

chef de produits Paris

Helena Rubinstein structure son équipe Marketing et crée un nouveau poste de Chef de Produits. A partir de la stratégie mondiale de la firme, il sera plus spécialement chargé d'adapter et de concevoir les actions spécifiques au marché national...

Adresser votre CV, avec une courte lettre manuscrite, aux Consultants de Senna-Selection : 92126 MONTRouGE - Centre Metra, 16-18, rue Barbès...

senna Conseil, Etudes, Ingénierie INFORMATIQUE, MARKETING ORGANISATION, FORMATION

LA GRIPPE: PREMIER GRAND OEUVE DE LA SCIENCE

LA GOTHIQUE: ECONOMIE MEDICINE

POUR LA SCIENCE

# CARNET

## Noissances

— M. Gérard DEBESNE et Mme, née Ghislaine Frayss, ont la joie, avec Antoine, d'annoncer la naissance de Juliette, le 25 janvier 1978 à Paris.

— Julien a la très grande joie d'annoncer la naissance de son frère, Aymeric, Jacques STEIN et Brigitte Bollecker-Stern, 18, rue Vandrezanne, 75013 Paris.

## Mariages

Nicole NIEDLSPACHER et Patrick BARBILLO ont été mariés le 6 février 1978, à Saint-Paul-d'Aumont, 66170 Millas.

## Décès

— Mme Arrighi, née Guillard, M. et Mme Michel Arrighi et leurs enfants, M. Patrick Arrighi, Mlle Evelyn Arrighi, M. et Mme Jean-Paul Arrighi et leurs enfants, Mme veuve René Arrighi et ses enfants, Mlle Gilberte Arrighi, Mme veuve Gabriel Plot, M. et Mme Jean Plot et leur enfant, M. Gérard Plot, ont le deuil de faire part du décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI

président de chambre à la cour d'appel d'Alz, chevalier de la Légion d'honneur, officier de l'ordre national du Mérite français, officier de l'ordre national du Mérite de la République italienne.

— On nous prie d'annoncer le décès de Christian MERLO, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— On nous prie d'annoncer le décès de M. Gabriel Jean ARRIGHI, administrateur de la FCM (R.R.), officier de la Légion d'honneur, survenu le 28 janvier à Paris.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. André GAZIER, M. et Mme Philippe GAZIER, Vercor, François et Florence, ont le deuil de faire part du décès de Mme André GAZIER, survenue à Clamart (Hauts-de-Seine) le 28 janvier 1978, à 11 heures.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

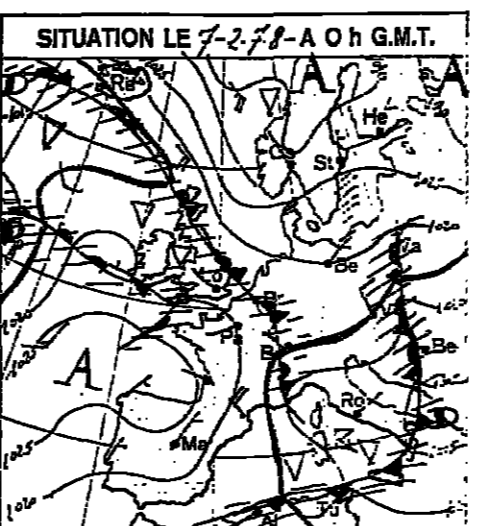
— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

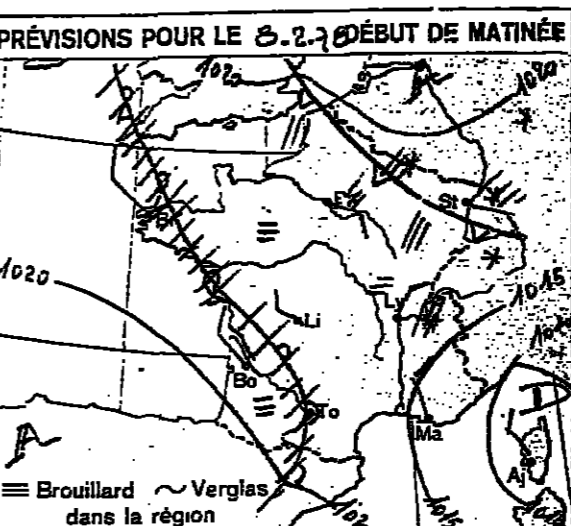
— M. Lucien Robin - Champigneulle, M. et Mme Yves Robin-Champigneulle, M. et Mme Christian Detourbay, M. Jean-Luc Robin-Champigneulle, M. et Mme Jean-Frédéric Verme, Cyril-Luc, François Robin-Champigneulle, Mme Marcel Delplace, ont le deuil de faire part du décès de leur époux, père, grand-père et beau-frère.

# AUJOURD'HUI

## MÉTÉOROLOGIE



Evolution probable du temps en France entre le mardi 7 février à 9 heures et le mercredi 8 février à 21 heures : Les hautes pressions du proche-Océan s'affaibliront progressivement, et un flux de secteur nord-est tendra à s'établir sur la France. Les températures resteront en dessous de la normale...



Températures relevées à l'étranger : Alger, 17 et 6 degrés; Amsterdam, 6 et 0; Athènes, 12 et 9; Berlin, 0 et -2; Buenos Aires, 1 et 1; Bruxelles, 7 et 3; Casablanca, 23 et 15; Copenhague, 0 et -3; Genève, 5 et 2; Lisbonne, 18 et 7; Londres, 8 et 6; Madrid, 15 et 0; Moscou, -8 et -8; Nairobi, 29 (max); New-York, -4 et -10; Palma-de-Majorque, 15 et 0; Rome, 9 et 2; Stockholm, -3 et -8.

## MOTS CROISÉS

PROBLEME N° 1981. Journal officiel. Sont publiés au Journal officiel du 6-7 février 1978 : DES DECRETS. Modifiant le décret n° 65-577...

Mots croisés grille et solutions. Horizontalement: 1. Couverte pour cause de décès. 2. Participe. Furent écartés. 3. Dans. 4. En. 5. Charge utile. 6. Couche plus d'une fois sous les ponts. 7. A s'ouvre la gorge encombrée. 8. V. A.

## HISTOIRE

Le souvenir d'Yves Bayet. Mme Yves Bayet, veuve de l'ancien ministre de l'Intérieur, nous retrace la carrière dans le monde du 3 novembre 1977, nous écrit : Yves Bayet, admis dans la carrière préfectorale très jeune, d'abord au cabinet du président De Gaulle...

## CORRESPONDANCE

Salon du vieux papier de collection. Livres. Cartes postales. Gravures. Bandes dessinées. Ateliers. Du 3 au 12 février 1978. ancienne gare de La Bastille.

## SPORTS

### TIR

#### Une cible et de l'air

Près de huit cents concurrents - seniors, juniors et dames, se sont affrontés samedi 4 et dimanche 5 février, salle Carpentier, à Paris, pour les premiers championnats d'hiver de tir aux armes à air comprimé à 10 mètres, jamais organisés dans la capitale. La veille, vendredi, une journée « portes ouvertes » avait permis aux écoliers du 13<sup>e</sup> arrondissement de découvrir l'ABC du tir dans les stands installés boulevard Masséna.

## FISCALITÉ

### Dans onze départements

#### SIX SEMAINES SUPPLÉMENTAIRES POUR PAYER LES IMPÔTS LOCAUX

La date limite de paiement des impôts locaux venant à échéance le 15 février a été reportée au 31 mars dans onze départements, indique un communiqué publié par le ministère de l'Économie et des Finances. Le texte explique : « Dans un certain nombre de départements, les impositions locales affectées à l'année 1977 devaient être payées au plus tard le 15 février 1978, c'est-à-dire à la même date que le premier acompte provisionnel d'impôt sur le revenu. Pour éviter le cumul d'échéances fiscales, il a été accordé aux contribuables concernés un délai supplémentaire pour le paiement de leurs impôts locaux. »

Advertisement for 'Le Monde' magazine featuring a woman's portrait and the text 'Les images des nouvelles'. Includes a small cartoon illustration at the bottom.

كندا من الأصل

# Les images pièges des nouveaux catalogues bazars

**A**CHETER par correspondance, sans voir les articles et sans les toucher, n'est pas un réflexe naturel. Pourtant, un ménage français sur deux a recours, chaque année, à ce genre de ventes. Et La Redoute, le nu-

ne peut pas se permettre de faire de l'avant-garde », observe Denise Fayolle, une des directrices de la « Mafia ». La gamme des prix est étendue et il est toujours prévu des pages pour petits budgets. Puisque acheter par correspondance est logiquement indéfendable, comment les responsables des catalogues s'y prennent-ils pour vendre ?

Pour La Redoute comme pour les Trois Suisses, le but est le même : séduire et vendre. « Deux objectifs qui ne sont pas forcément compatibles », déclare M. Emile Foullet, le directeur du service catalogue de La Redoute. « Il faut provoquer le coup de cœur de la cliente », ajoute M. Jean Pierre Desrousseaux, son homologue aux Trois Suisses. Toute la responsabilité de la vente repose sur les épaules du mannequin et sur son sourire parfois difficile à obtenir. « Les filles qui posent aujourd'hui doivent bien se donner l'air de clientes », fait remarquer un maquettiste des Trois Suisses. A La Redoute, on recherche des mannequins plus jolis que la moyenne sans l'être trop. Le décalage entre

la clientèle et son modèle ne doit pas être trop grand. Il faut qu'en le voyant l'acheteuse, s'écrie : « Ça, c'est pour moi ! » Chacune est choisie en fonction de l'article à vendre. Celle qui portera un jean n'est pas celle qui présentera une gowne.

Aux Trois Suisses, on a décidé cette année, non sans trembler, de changer de photographes. « Il faut bien avouer que c'est à ce niveau-là que se joue la bagarre entre La Redoute et nous », déclare-t-on. Un certain photographe particulièrement pitre a su rendre pour la page des T-shirts les filles pétillantes, gaies et mignonnes. « Je suis content, dit le maquettiste, et puis on voit

bien mes articles. » On attache aussi beaucoup d'importance aux éclairages, à l'ombre et au contre-jour pour que l'image soit douce, donc encore une fois séduisante.

Le décor extérieur joue un rôle de plus en plus grand, mais il ne faut pas qu'il soit trop présent. Aux Trois Suisses, on garde un mauvais souvenir d'un rideau de palmiers qui annihilait totalement une brochette de T-shirts. Les accessoires aident aussi beaucoup à vendre. « La cliente n'achète plus un article mais une silhouette, fait-on remarquer à La Redoute. Nous lui donnons des idées différentes pour porter un même vêtement. »

permettre, faute de place. « Nous présentons toujours les armoires avec leurs portes ouvertes, puisque, dans la vie, le premier réflexe de l'acheteuse est d'aller inspecter l'intérieur », dit Claude Robardet, responsable du secteur « meubles » des Trois Suisses. Il est d'autre part intéressant de constater que les catalogues favo-

risent la vente d'achats rééquilibrés, comme les articles de literie et autres protège-matelas, pour lesquels on ne se rend pas volontiers dans un magasin. Séduire, mais aussi décevoir, informer et conseiller. « Nous nous efforçons de concevoir des textes et une argumentation aussi précis que possible, déclarent les deux concurrents. Les acheteurs de nos services-produits connaissent de beaucoup plus près les articles que les vendeuses des magasins. Ils sont donc à même de fournir aux rédactrices des catalogues les informations les plus complètes possibles. » Dans le domaine du service au client, Les Trois Suisses ont créé, cette année, pour le secteur ameublement, un petit personnage dessiné, baptisé « Astucœur », qui livre au bricoleur tous ses trucs.

Les catalogues ont évolué. Davantage de gros plans, donc des pages plus fortes. Textes plus légers et mieux intégrés. Chaque concurrent se développe dans un secteur donné. Ce printemps, La Redoute a accordé soixante pages supplémentaires à la mode féminine — l'accent a été mis sur les petites pièces — et au « sportswear » décontracté pour les hommes. Les Trois Suisses au contraire ont favorisé et favorisent toujours davantage l'ameublement. La prédominance est donnée au bois naturel. « Nous avons enregistré une réponse très nette de la part de nos clients », déclare M. Jean Pierre Desrousseaux. « Nous espérons de leur proposer un ensemble de meubles qui satisferait les privilégiés des grandes villes peuvent se procurer. »

L'image de marque « Veillées des chaudières » des catalogues est donc pérennité. « En fait, remarque Denise Fayolle, la vente par correspondance est un système de distribution moderne et qui va aller en se modernisant. » Ce n'est pas par hasard si les commandes par téléphone ont augmenté de 30 % à La Redoute. Le leader du marché a d'autre part ouvert un dépôt- consignés dans la station RER de Saint-Germain-en-Laye pour permettre à la cliente qui travaille et qui n'est pas chez elle d'aller réceptionner ses colis. Il est prévu d'y adjoindre un bureau de prises de commandes téléphoniques. Ceci est un premier pas. Un autre plus important se prépare. Demain la femme pourra s'adresser directement à un ordinateur. Après-demain, grâce à la télé-informatique, elle pourra visualiser chez elle sur un écran la réponse à ses commandes.

FLORENCE BRETON.

## Clin d'œil

### Coupe-nuit

**I**l est O h. 40. Demain est à peine entamé. Vous rentrez chez vous. La pièce de théâtre était bonne... pour une fois. Le souper chez les Ponsal-Brodon excellent. Néron, le boxer, émerge de l'office en remuant, par habitude courtoise, son moignon de queue. « Chut, n'abole pas à cette heure-là ! » Une caresse sur les douces rides en sillons de son crâne plat. Il s'en retourne de son pas de percheron vers son tapis et se rendort.

Vous retirez vos « vernis » qui sembleraient ne pas s'écouler à l'usage. Vous vous masser le pied gauche... le plus meurtri, et vous retrouvez cette petite douleur qui court de la malléole jusqu'aux orteils... Ne serait-ce pas la goutte plutôt que le fait d'une chaussure trop serrée ?

Votre cigare, un immense Lansdale Ballado, bien sûr, offre encore trois ou quatre centimètres de plaisir avant d'atteindre le quart fatal de l'amertume. Ponsal-Brodon a de bons cigares, même des alcools de bistrot. Ce type n'a pas de nez. Un plongeon dans le bar. La vieille prune de tante Françoise permettra de déguster comme une ouïe ce moment d'avant sommeil. Un livre est sur le guéridon : la correspondance de Scott Fitzgerald (1896-1940). Ce ne sont pas des lettres à lire avant de se mettre au lit. Trop déprimant cet écrit qui se souvient pour oublier ses dettes, son éditeur, la folie de sa femme. Votre regard tombe sur le transistor. Tiens à cette heure-là, le radio que dit-elle ? Touche Europe 1 : une dame raconte « Trois Valses » et parle d'Yvonne Printemps avec émotion. Un garçon à la voix chaleureuse et poétique approuve ou commente, de temps à autre, d'une précaution incise, sans en avoir l'air, la dame confiante à parler encore. Il s'appelle Gonzague Saint-Bris.

« Je suis veuve depuis sept ans, dit la dame, j'ai cinquante-neuf ans. J'ai revu « Trois Valses », seule. C'est bien dommage d'assister à un bon spectacle sans pouvoir partager ses émotions avec quelqu'un qui comprime votre sensibilité. Aussi Gonzague (elle doit la connaître pour être si familière), si un jeune sexagénaire se présente pensez à moi ». La dame sans nom minimise un peu. Va-t-on virer à l'annonce matrimoniale ? Gonzague adroitement avec courtoisie comme on prend une cousine âgée par le coude pour l'aider à descendre l'escalier vers la sortie, après le thé, conserve la maîtrise du micro ! La dame le remercie de l'avoir écouté. Et avec lui, des dizaines de milliers d'auditeurs... dont elle a oublié l'existence au cours de cette sorte de tête-à-tête à distance.

Vous avez suivi cette conversation, téléphonique avec le sentiment de commettre une indiscretion autorisée. Si vous aviez branché le transistor, d'autres nuits, vous auriez peut-être entendu un cambrioleur expliquer les gestes de son « métier », un charpentier parler de poutres métalliques, un blouson noir essayer de tromper son vide intérieur avec des mots de cinéma, et quantité d'autres gens ayant besoin de parler, de raconter des histoires, de se livrer sous couvert de l'anonymat, tels, qu'ils sont ou au contraire se reconstruisent tels qu'ils voudraient être. A ce carrefour des solitudes ne viennent pas que des pommés et les demoiselles en mal d'amour. « Ligne ouverte », dit Gonzague Saint-Bris, qui ne se prend ni pour un confesseur ni pour un psychologue, c'est l'« encyclopédie de la vie ».

MAURICE DENIZIERE

(Lire la suite page 20.)

## Armoires à portes ouvertes

C'est en effet la grande force des catalogues que de pouvoir présenter plusieurs versions d'utilisation d'un même article. Cela est valable pour le vêtement comme pour l'ameublement. On montre et on démontre le produit dans un décor et en situation, chose que les magasins ne peuvent généralement pas se

permettre, faute de place. « Nous présentons toujours les armoires avec leurs portes ouvertes, puisque, dans la vie, le premier réflexe de l'acheteuse est d'aller inspecter l'intérieur », dit Claude Robardet, responsable du secteur « meubles » des Trois Suisses. Il est d'autre part intéressant de constater que les catalogues favo-

## Manières

### « La fumée vous gêne ? »

Il y a plus d'un demi-siècle, dans un compartiment de chemin de fer, un monsieur bien élevé demandait à sa voisine si la fumée l'incommodait.

« Je ne sais pas, monsieur, répondit la douzième avec un sourire à la fois hautain et malicieux, je ne sais pas, personne n'a jamais encore été assez mal élevé pour fumer devant moi ! »

« Je me suis souvenu de l'anecdote, l'autre jour, dans le train qui filait sur Bruxelles. Mon voisin de banquette pétait impatiemment sans se soucier d'incommoder quiconque. Je me consolais en pensant qu'il est pu être mon voisin de table, au restaurant. »

Loin de moi, certes, l'idée d'interdire de fumer après le repas. Un cigare est le complément idéal d'un bon dîner. Mais, les horaires aidant, avouez qu'il est bien gênant, aux hors-d'œuvres, de subir les fumées de ceux qui en sont au café. A contondre fumets et fumées l'offense de la venduse de cigares et surtout sur la dédai avec lequel elle

impénitent est toute trouvée : le parfum d'une voisine de table peut être autant déprimant, sinon plus, au gourmet délicat. C'est vrai. Cela m'avait donné l'idée, il y a quelques années, de poser la question : « Entre un voisin qui fume et une voisine trop parfumée, que supportez-vous le mieux à votre table ? »

A l'exception du cher Galliar-Bossière (« Je ne supporte aucun fumet à table. Il n'est jamais réinventé », la majorité choisit la fumure. Voilà de quoi donner bonne conscience aux irréductibles de la cigarette entre chaque plat.

L'un d'eux, avec la merveilleuse mauvaise foi qui convient, me fait d'ailleurs remarquer que si l'on vend, au restaurant, des cigarettes et des cigares, on n'a jamais vu la vestiaire proposer des flacons de parfums ! Passons.

Il y aurait, aussi bien, beaucoup à dire sur le « bénéfice » (qualificatif exagéré) de la venduse de cigares et surtout sur la dédai avec lequel elle

traite les havanes. Cela est une autre histoire et qui ne résout pas le problème... d'une interdiction de plus l'interdiction de fumer entre les plats, interdiction de fumer avant une certaine heure, interdiction... Plus on parle de liberté, plus il convient, hélas ! d'interdire. N'oublions point de grands mots, mais, enfin, constatons qu'un peu de civisme devrait suffire à éviter ces interdictions. A tout le moins un peu d'altruisme. Encore qu'un ami me soufflé qu'avec les Français l'altruisme doit être autoritaire ! La solution serait-elle celle du tuteur ?

Un entréol joutant la salle du restaurant et où l'on irait prendre le café et fumer à son aise. Entre hommes ? Oui, je sais, les Anglais quittent et la table et les dames pour aller au fumoir échanger des havanes et des histoires corées.

Avant que le problème soit résolu, il en passera de la fumée dans le ciel de Paris !

ROBERT J.-COURTINE.

**Buvez Vichy Saint-Yorre**  
UN PLAISIR QUI FAIT DU BIEN !

Fête des chandelles  
**BOUGIES**  
flottantes, parfumées, colorées  
**VENDUES AU POIDS**  
en second choix et fin de série à partir du 2 février 1978.  
TOPKA  
5, rue d'Arcole - 75004 Paris  
633-73-27

**SÈVRES "33"**  
PULL-OVERS DE MARQUES EN SECOND CHOIX  
33, rue de Sévres, Paris  
tél. : 548.66.73

Vous avez suivi cette conversation, téléphonique avec le sentiment de commettre une indiscretion autorisée. Si vous aviez branché le transistor, d'autres nuits, vous auriez peut-être entendu un cambrioleur expliquer les gestes de son « métier », un charpentier parler de poutres métalliques, un blouson noir essayer de tromper son vide intérieur avec des mots de cinéma, et quantité d'autres gens ayant besoin de parler, de raconter des histoires, de se livrer sous couvert de l'anonymat, tels, qu'ils sont ou au contraire se reconstruisent tels qu'ils voudraient être. A ce carrefour des solitudes ne viennent pas que des pommés et les demoiselles en mal d'amour. « Ligne ouverte », dit Gonzague Saint-Bris, qui ne se prend ni pour un confesseur ni pour un psychologue, c'est l'« encyclopédie de la vie ».

MAURICE DENIZIERE  
(Lire la suite page 20.)

## Coupe-nuit

(Suite de la page 19.)

Ainsi les gens auraient parfois besoin de parler pour les autres, et aux autres, parce que notre monde tient leurs aventures individuelles, leurs goûts, leurs idées pour insignifiantes. Que vous importe après tout le train de 0 h. 14 que ce cheminot de banlieue fait entendre quelquefois à Saint-Bris, comme ça, pour le plaisir, et n'est-ce pas exhibitionnisme gratuit que l'appel de ce mari qui envoie sur les ondes l'enregistrement qu'il a fait du dernier accouchement de sa femme ?

Un peu irrité peut-être par ce débordement sentimental et incongru de banale humanité sur fond culturel, vous poussez la touche France-Inter. Là aussi, on se parle par téléphone et de minuit trente à 3 heures du matin. Le ton est différent. Volontairement consolateur, à la fois plus romantique et plus réaliste. L'entretien peut déboucher sur des gestes de soli-

darité entre auditeurs. Le verbe se fait rencontre. Un monsieur à la voix de fausset s'étonne que son interlocutrice — cette jeune femme séduisante, assise dans un studio de Radio-France — n'aime pas beaucoup le cinéma Italien. Ce cinéphile relève à peine d'un chagrin d'amour. Il le dit, puisqu'il est enfin admis que les passions homosexuelles peuvent être aussi intenses et douloureuses que les romances entre homme et femme. L'hésitation de la nuit à Radio-France s'appelle Macha Berenger. C'est une belle comédienne de théâtre et de télévision qui compose des chansons et écrit des poèmes. Sa voix met des sonorités tropicales dans le haut-parleur. On a la sensation d'entendre une naïade aux chairs dorées qui a planté son micro-parasol sur une plage bohémienne. Elle n'accepte que cinq appels chaque nuit et sait éconduire les dragueurs ou les désavoués équivoques, empêtrés dans leurs phantasmes sexuels. Tendre

mais pas câline, proche mais inaccessible, accueillants à tous mais attentive à chacun, c'est la Vénus des sans-sommeil à laquelle des habitués téléphonent parfois de Floride pour dire bonne nuit.

Vous faites la moue. Ces paroles nocturnes qu'écoutent les plantons de parking, les routiers, les policiers de garde et les membres de ces cent quarante métiers de nuit qu'a recensés Macha Berenger ne sont, pensez-vous, que les exhibitions spontanées — encore que sélectionnées — de gens atteints d'une « distanciation » du « moi », las de refouler leurs angoisses, de dissimuler leurs besoins affectifs, désirant prouver et se prouver leur existence ?

Vous qui avez à qui parler, qui revenez du théâtre avec une femme parfumée, qui êtes accueilli chez vous par votre chien. Vous pour qui un livre est une évasion organisée, non la compensation d'une absence, la musique une émotion choisie

## Clin d'œil

et programmée, non — bruit à la surface du silence. Vous qui trouverez dans votre agenda, en cas de pépin, au moins trois numéros de téléphone d'amis sûrs. Vous pour qui la part de soleil est plus large depuis toujours que la part d'ombre, que pouvez-vous savoir des autres, de ceux qui n'ont ni votre force, ni votre chance, ni votre orgueil ? L'isolement, luxé recherché par ceux que la vie sollicite trop, e ? pour ceux qu'elle cubile, entravés dans leurs complexes ou leur timidité, un désert stérile. Voilà pourquoi peut-être ils veulent se raconter la nuit, à l'abri des regards et des curiosités à des milliers d'inconnus.

Leur répondre, Macha et Goncague vous le diront, est à la fois exaltant et éprouvant. J'attends la nuit où le plus des deux téléphonera à l'autre pour demander à son tour une minute de bienveillante attention.

MAURICE DENUZIERE.

## Le printemps aux semelles

LES chaussures de printemps que nous avons pu voir dans les collections de couture la semaine dernière se trouvent déjà dans les boutiques des grandes marques. En gros, elles se divisent en deux genres : talons bas ou très haut perchés, et ce pour tous les styles de tenues. Ainsi Charles Jourdan pour Christian Dior, Bally pour Lanvin et Saint-Laurent. Andrea Pfister pour Lapidus et Mancini pour Givenchy et Scherrer utilisent-ils les mêmes types de fines lanières tressées et des bracelets encerclant la cheville. Les talons de 10 centimètres donnent une cambrure particulièrement féminine aux ensembles à pantalons. Les escarpins sont plutôt arrondis du bout et profilés, avec des détails rétro repris aux temps hollywoodiens.

En dehors de ces extrêmes, les chaussures de printemps suivent

les tendances de la mode sportive avec un renouveau des chaussures de marche à l'aspect solide et confortable en cuir aéré, perforé, et tressé. Les « Salomé » ont des brides montantes sur le cou de pied et des talons bas, parfois légèrement compensés. Les modèles d'été sont destinés aux sports de plein air, cyclisme ou bateau, à semelles de latex ou à laçage. Les adeptes de moassins, délaissés ces dernières saisons, apprécient leur retour en modèles de couleur à petits talons bas, à porter avec des collants ou des soquettes, en peaux suédées de tons pâles, parfois en contraste de cuir mat et brillant.

Les grandes marques de chaussures françaises se vendent bien au Japon, ce qui les amène à commercialiser aussi à Paris les tailles 34, jusqu'ici très difficiles à trouver.

NATHALIE MONT-SERVAN.



FFISTER : sandale à effets de mini-tresses de cuir ou de serpent, à forme arrondie et talon croisé de 4 centimètres. 4, rue Cambes et 26, rue de Four.  
 SAINT-LAURENT : sandale haut perchée à bracelet noué autour de la cheville. Dans les boutiques de la marque et chez Bally.  
 VILLON : boîte ultra-souple à bout arrondi en cuir pour le confort du pied. 38, rue Bonaparte.  
 CHRISTIAN DIOR : sandale à découpe et bride sur le côté, talon de 4 centimètres. 30, avenue Montaigne et dans les magasins Charles Jourdan.  
 LANVIN : escarpin de chevreau or à talon rouge pour le soir. En vente chez Bally.

# LOIN DES SOMMETS, NOS PRIX

**Femme :**  
 Anorak col tailleur,  
 100 % polyamide,  
 100 f.  
 Pantaski,  
 60 % viscose,  
 40 % polyamide,  
 100 f.

**Homme :**  
 Ensemble anorak  
 et salopette,  
 100 % polyamide,  
 250 f.

**Enfant :**  
 Anorak  
 100 % polyester,  
 le 8 ans  
 150 f  
 Pantaski  
 60 % viscose  
 40 % polyamide  
 le 8 ans  
 75 f.



# Galerias Lafayette

Haussmann - Montparnasse - Belle-Epine

encore plus douces...

## Lentilles de contact souples

On ne les sent plus sur l'œil

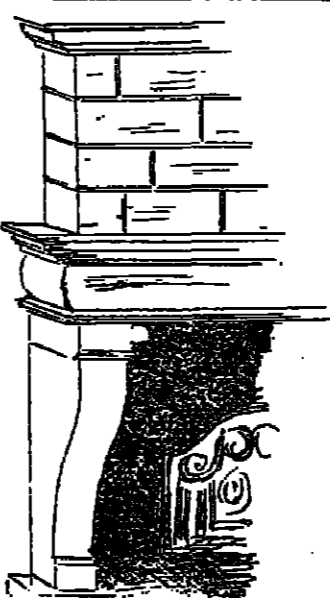
Un pas considérable vient d'être franchi dans la technique des lentilles de contact : fabriquées dans une nouvelle matière souple et perméable à l'eau (donc aux larmes et à l'air), spécialement destinées aux yeux sensibles, elles apportent une solution parfaite aux problèmes de tolérance. Elles sont encore plus agréables à porter et encore plus invisibles...

## Essayez YSOPTIC



80, Bd Malesherbes  
 75008 PARIS Tél. 522.15.52

Documentation et liste des correspondants français et étrangers sur demande.



## CHEMINÉES TOUS STYLES

Réalisation et création de TOUS MODÈLES SUR MESURES

BRICHER Maurice

7, boulevard de Champigny  
 SAINT-MAUR - 886-22-06

R.M. 836 73.75.04

هكذا من الأصل

# DU TEMPS

DORMIR. DESSINER. JOUER...

## Les enfants sont dans leur chambre

Dormir, dessiner, jouer... ces activités qui remplissent la vie d'un enfant se déroulent dans « sa » chambre. S'il est petit, ses parents l'ont aménagée selon leurs goûts ; s'il est plus grand, il a, sans doute, donné son avis. Dans tous les cas, cette chambre est un territoire privilégié, dans les limites duquel l'enfant va vivre et évoluer au fil de ses premières années.

En matière d'habillement, les boutiques enfantines sont nombreuses et apportent toutes les solutions. En revanche, pour l'aménagement de la chambre et l'environnement quotidien de l'enfant, les bonnes adresses sont plus rares.

Sous le signe de la tortue « Tortax », personnage d'une bande dessinée pour enfants, une boutique de linge junior vient de s'ouvrir quel de la Tourneffe, face au pont de l'Archevêché. Tout le linge, pour le lit et la toilette, présenté ici est français, du dessin original d'Auguste à la fabrication. Sur du tissu de pur coton bleu, rose, vert, jaune franc, vert doux ou blanc, s'inscrivent les aventures de Tortax qui aiment les draps et taies de berceau ou de lit d'enfant (60 à 70 francs le parure). Tor-

tax à sa toilette est imprimée sur des serviettes en douce éponge bouclette, de mêmes coloris que les draps, et sur des draps de bains bien longés dans lesquels les enfants aiment s'enrouler ou sur des capes où ammitouler bébé après sa toilette.

Les animateurs de cette boutique, qui testent leurs créations auprès de leurs enfants, ont des projets : un nouveau personnage (un chien aventureux) qui tiendra compagnie à Tortax et des décors réalisés sur mesure pour la chambre d'enfant. Ces compositions inédites seront peintes soit directement sur le mur, soit sur un panneau à accrocher, soit même sur les meubles existant dans la chambre.

C'est dans un esprit totalement différent que Yolande Led., concepit la décoration enfantine. Antiquaire de métier, elle vient de quitter le domaine du meuble ancien traditionnel pour se consacrer à l'antiquité pour enfants. La situation de sa boutique se prête à cette activité un peu insolite : une Impasse déserte, bordée de jardins, et comme voisine la cour du Moineux.

Elle a découvert et rassemblé ici des meubles créés

jadis pour les enfants et qu'elle a remis en état : une berceuse naïve savoyarde en chêne, d'aspect très rustique, et un petit fauteuil montagnard ; un berceau d'époque Napoléon III dont le nacelle, en fer laqué blanc et la flèche qui la surmonte ont été garnies de tissu. Des chaises hautes, pour bébé, sont en chêne avec assise peinte (de 400 à 500 francs) et de petites chaises basses ont été laquées de blanc et capitonnées d'un tissu frais de Canovas ; 200 francs. Une commode d'enfant, en pin, s'harmonise avec un lit 1900 à motifs croisés et boules de cuivre.

Une armoire provençale enfantine a, d'un côté, une paille pendrive et quelques tiroirs et, de l'autre, une porte vitrée faisant voir l'intérieur tapissé de tissu et garni d'étagères. Pour compléter le décor d'une chambre « rétro », Yolande Leday accorde aux murs des gravures encadrées et des paysages naïfs.

Changement d'ambiance, et de quartier, pour découvrir dans un onzième arrondissement un minuscule atelier de la boutique « Minimum » où voisinent des jouets, du mobilier, du linge et de la vaisselle pour enfants.

Des lits superposés, au pin naturel, ont des dossier et

barreaux formant échelle ; ils peuvent se dissocier et former, plus tard, des lits indépendants (950 francs les deux, sans literie).

Des tables de chevet et une commode, de mêmes lignes douces sans angles aigus, complètent l'aménagement de la chambre. Une bonne sélection de linge propose des draps et taies pour berceaux, petits et grands lits d'enfant (avec une oreiller « maison », imprimée d'une très paysanne en vert vif), des couettes avec leurs enveloppes et des couvertures tissées à la main. Un astucieux sac à suspendre, en tissu orné d'un ourson, est doté d'une poche au sommet (pour glisser les jouets) et d'une fermeture à glissière à la base pour les sortir. Et pour prendre son repas, assis sur un petit canapé de rotin devant une table ronde, un plateau au plastique blanc à anneaux et goblets, style « avion », s'accompagne de couverts à manches roses dragées ou bleues.

JANY AUJAME

\* Tortax, 61, quai de la Tourneffe, 75005 Paris. — Yolande Leday, Impasse Minuscule, 22, avenue Raymond-Poincaré, 75016 Paris. — Minimum, 31, rue Falgoutte, 75011 Paris.

## A l'ardoise

● EXPOSITIONS DANS LES GRANDS MAGASINS.  
Aux Galeries Lafayette, le « Festival de l'affiche » est classé par thèmes sportifs, pop, romantiques, fantastiques, etc., jusqu'au 25 février.

● « Orient-Expo » se tient au Printemps, du 8 février au 4 mars, ainsi que dans les succursales périphériques et les principales filiales de province. On y trouvera, pour la première fois, des « santos », statues des Philippines, en bois sculpté, des meubles anciens et modernes, ainsi que des bibelots de Chine, du Japon, de Corée du Sud, d'Inde, du Vietnam, de Hongkong et de Thaïlande.

● A la Samaritaine, le « Hollande » apporte, du 8 février au 4 mars, des faïences de Delft, des porcelaines de Gouda, des paniers de cisel, des bicyclettes, des biscuits, des fromages, des bocaux de moules, arrosés de bières et de genièvre.

● LES BONS COMPTES.  
Le carnet de comptes « Mon budget », réalisé par les éditions de l'Épargne, fête son vingtième anniversaire. Si le format s'est un peu agrandi, la présentation groupe toujours sur une double page mensuelle les dépenses courantes du foyer, celles d'équipement et de renouvellement, les charges fixes et le bilan du mois. En fin de livret, quatre tableaux permettent de récapituler les dépenses et recettes de l'année.

La partie centrale du carnet de comptes est un opuscule, que l'on peut détacher, consacré à des conseils pratiques. Cette année, sur le thème « vivre mieux les uns avec les autres », ce sont les relations humaines qui sont abordées sous l'angle du respect, de soi et envers autrui.

\* Mon budget 78, 12,50 F. Edition de l'Épargne, 12, rue de Valenciennes, 75013 Paris Cedex 03, C.O.P. Paris 5 901 98.

● MOUCHOIRS « INHALANTS ».  
On connaît les mouchoirs imprégnés d'eau de toilette sous emballage étanche, distribués dans les avions. Utilisant le même principe, Orbel vient de lancer des mouchoirs « inhalants », destinés à soulager les nez bouchés par le rhume de cerveau et à faciliter la respiration (en sachets de dix, en vente dans les pharmacies).

Les mères d'enfants turbulents apprécieront les « tampons secours », pansements imbibés de désinfectants, pour nettoyer les plaies superficielles.

## LE SPENCER de Mori

L'ensemble à pantalons noir et à veste courte est une des tendances les plus importantes des collections de couture, à silhouette féminine cambrée, tachée sur des sandales à hauts talons.

MORI : interprétation de cette ligne en sweater et pantalon holo-peran de noire crépée noire de Buccol.



(Couture de MORI)

RECTIFICATIF. — Nous avions, dans nos éditions datées le 7 février, malencontreusement attribué à Hanna Mori un dessin qui appartenait à la collection Patou. Rendons son œuvre à la couturière.

## UNE PREMIÈRE SUR LE PETIT ÉCRAN

### Cousons cousines

L'UNE sait coudre, l'autre pas. Elles sont assises côte à côte devant une table de coupe et l'une apprend à l'autre à monter une fermeture sur une jupe à volants. Aline Prébois, celle qui sait, et dont la mère fut couturière chez les grands couturiers, travaille à 100 idées. Monique Périaud a été professeur d'anglais. Si elle ne sait pas coudre, elle sait faire comprendre et expliquer. La couturière et la pédagogue sont les actrices et les productrices d'une série intitulée Cousons cousines.

Cette série de douze émissions d'une durée de trente minutes chacune sera projetée à partir du vendredi 10 février. Un guide pratique de cent pages reprendra en détail les émissions (on pourra se le procurer moyennant la somme de 15 F dans les merceries). L'ensemble du projet a été conçu par le Centre national de documentation pédagogique.

« Nous nous adressons à celle qui ne sait pas et nous souhaitons lui donner l'envie de réaliser de petites choses pas chères, déclare Aline Prébois. Mais, en même temps, chaque modèle possède une astuce technique qui devrait intéresser celle qui sait. » En deux leçons, on pourra se confectionner une garde-robe de base. Huit modèles ont été prévus : jupe en trois versions — droite, en biais, à volants — et robe. Les quatre autres vêtements peuvent être portés indifféremment par les femmes et par les hommes : ce sont un gilet, un peignoir, un blouson et une cape.

La technique enseignée est légère. « Nous avons éliminé les bêtis, les pincées et les boutonnières, déclare Aline. Pour les finitions, nous nous bornons au biais et à la tresse. » Chaque émission apporte des notions nouvelles et complémentaires ainsi que des conseils généraux. Organiser son travail par exemple. Regrouper les opérations — épinglage, couture à la machine, repassage — permettront en effet à la jeune utilisatrice au mieux le temps morcelé dont elle dispose.

Le dialogue entre les deux cousines est très naturel. Les émissions sont vivantes et les moyens utilisés pour expliquer sont nombreux : dessin animé du vêtement ou dessin tout court. Aline prend volontiers son stylo et son bloc pour illustrer un détail. Les gros plans sur des mains adroites qui posent une fermeture ou qui rassemblent des volants ont un impact décisif. Une restriction cependant : certains calculs semblent donnés un peu rapidement.

Aux femmes maintenant de prendre l'initiative. Sa débrouilleront-elles quand elles se retrouveront seules ? C'est là toute la question. Mais le guide est prévu pour leur venir en aide. De toute façon, Aline et Monique souhaitent connaître leurs réactions.

Fl. B.

\* Chaque émission sera diffusée deux fois par semaine à partir du 10 février, une fois le vendredi, à 14 h. 25, sur TF1, une fois, le dimanche, à 10 h. sur A2.

## VOTRE CONFORT... entièrement payé par mensualités

**CHAUFFAGE COMPLET**

+ EAU CHAUDE

**CUISINE DE VOS REVES**

Installé tout de suite avec le "CONTRAT GLOBAL CHARO"

**CHAUFFAGE**  
CONCEPTION, étude thermique, conseils en isolation et énergies, etc. Devis gratuit.  
ÉQUIPEMENT, sélection rigoureuse des plus grandes marques.  
INSTALLATION, par personnel hautement qualifié, sans gêne ni dommage pour vous.

**CUISINE**  
CONCEPTION, conseils de décoration, redistribution intelligente de l'espace, aménagement de chaque détail... Devis gratuit.  
ÉQUIPEMENT, sélection des plus belles fabrications modernes ou rustiques.  
INSTALLATION électricité, carrelage, plomberie, ébénisterie entièrement réalisée en 5 jours.  
GARANTIE, avec le Contrat Global Charo, entrée et assurance comprise pendant 5 ans.  
CREDIT PERSONNALISE, de 2 à 6 ans et même un FINANCEMENT COMPLET. Exemple : une mensualité à la commande, une mensualité au début des travaux, une mensualité en fin de travaux et le solde entre 24 et 72 mensualités.

Pour en savoir plus, renvoyez vite le bon ci-dessous au CENTRE D'INFORMATION CHARO (exposition permanente) 63, avenue Parmentier, 75011 Paris. Tél.: 355.44.22

**BON DE DOCUMENTATION GRATUITE**

Je désire obtenir des renseignements plus complets par votre technicien régional sur le CONTRAT GLOBAL CHARO me donnant droit à un DEVIS GRATUIT, et une documentation couleur.

CHAUFFAGE  CUISINE

mettre une croix dans la (ou les) case(s) choisie(s)

NOM \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_  
Profession \_\_\_\_\_ Tél. \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_

## le rangement à vos mesures

personnalisé  
armoires, bibliothèques  
secrétaires, meubles par  
éléments, lits relevables  
tous bois, tous styles  
toutes dimensions  
longe crédits  
catalogue N° 29 gratuit

**l'armoire universelle**  
148, av. Emile ZOLA PARIS XV. 575 23 20  
26 av. de la Div. LECLERC ANTONY. 237 48 00

## 1978: les non-pelliculeux auront la majorité.

Shampooing anti-pelliculaire

**ACTIV**

Ça marche, c'est prouvé.

temps aux sem...

tilles de contr...

SOUS...

la me les sent plus sur l'oeil

savez YSOPT

CHEMIN TOUS ST...

Le Monde

culture

LE JOUR DES ARTS

Peinture française en Chine.

Regroupés sous le titre « Paysages et Paysans français 1820-1905 » quatre-vingt-huit tableaux des musées français (le Louvre en a prêtés dix-sept) vont partir pour la Chine à la fin de ce mois.

La Belle Époque et l'Entre-deux-guerres à Beauvais.

Le musée départemental de l'Oise (ancien Palais épiscopal) à Beauvais a récemment ouvert une nouvelle salle consacrée à l'art de la belle époque et de l'entre-deux-guerres.

Echanges troublants.

Imaginez deux galeries d'art : l'une spécialisée dans l'art fantastique, surréaliste, insulaire, qui a son public, ses habitués, ses clients, toute une clientèle orientée vers la production la plus avant-gardiste, le minimal, le conceptuel...

Musique

UN CONCERT DE L'ITINÉRAIRE

Au-delà de l'originalité

Certains sont en l'impression que la musique d'aujourd'hui est plus facile que celle qui s'écrivait il y a vingt ans. Le Marteau samouraï, de Boulez, Gruppen, de Stockhausen, étaient des œuvres ardues ; on comprend en les réécouter que qu'elles pouvaient avoir de dérangeant, les remises en cause qu'impliquaient leurs audaces déclarées et, si ce langage nous est devenu familier, c'est que, replacées dans une perspective historique, nous sommes mieux ce qu'elles signifiaient.

Notes

Jazz

TINA TURNER

Lorsque Tina apparut affubée de quatre énormes plumes façon Casanova à Paris, la foule se mit à chanter, attirée par la longue silhouette de la chanteuse. Distante, bien sûr, de ne pas succomber devant les trépidants syncopes de cette musique, elle se contenta de regarder et de chanter.

Disco

DERNIÈRES ODEON THÉÂTRE NATIONAL Reprise du 10 janvier au 12 février de L'ONCLE VANIA de TCHEKHOV Adaptation et mise en scène Jean-Pierre MIQUEL

rait mieux et on ne s'attachait pas d'abord à ce qui sonne d'une manière insistante. Ainsi les deux œuvres centrales du concert de l'itinéraire, l'Amadeus, de Boulez, Gruppen, de Stockhausen, étaient des œuvres ardues ; on comprend en les réécouter que qu'elles pouvaient avoir de dérangeant, les remises en cause qu'impliquaient leurs audaces déclarées et, si ce langage nous est devenu familier, c'est que, replacées dans une perspective historique, nous sommes mieux ce qu'elles signifiaient.

Cinéma

« L'OR ÉTAIT AU RENDEZ-VOUS » d'Ashley LAZARUS

Il se passe de drôles de choses sur le paquebot « Rex » de Calcutta à Bombay, en passant par les îles de l'Inde. En fait, des pirates se sont introduits à bord et veulent tirer rançon de tous les milliardaires à bord. Le 7, à 17 heures, au cinéma de la télévision.

Théâtre

« Sterntaler » de Kroetz à Lille

Un orchestre, deux centres dramatiques, un opéra, deux C.A.C. à Lille ont monté le spectacle. A première vue, la région du Nord-Pas-de-Calais n'est pas un désert. En réalité, l'état lui a légué de lourdes charges, et les coupables en ont fait leur affaire.

grandes articulations appréciables et évolution perceptible. Et certains de se réjouir de retrouver à nouveau une avant-garde difficile, simplement parce qu'il est difficile de faire entendre, tandis qu'elle était masquée dans l'adagio cantabile par la référence à Beethoven. A y regarder de plus près, ces deux œuvres, où domine la préoccupation de reconnaître un spectre harmonique complexe autour de sons fondamentaux, sont beaucoup plus proches qu'il n'y paraît d'abord.

Rock

Frank Zappa au Pavillon de Paris

Technicien, il refuse l'archaïsme, mais se plaît à étendre la matière musicale. Guitare incise, pédale, Zappa émet tout verbe musical. Il a cette voix grave au timbre guttural qui parle plus qu'elle ne chante. Et puis, il joue avec les mots, à l'empereur-père, comme pour voir jusqu'où il peut aller.

Danse

Le X<sup>e</sup> concours de Bagnolet

(Suite de la première page.) Catégorie « professionnels », Marguerite Marin l'emporte haut la main. Après trois ans à Mudra et des créations très remarquables de « Notre Faust », « Molière », « Héliogabale », cette jeune comédienne-danseuse a choisi l'indépendance. Dans « Broquillards d'enfance », elle intègre d'une manière bulvairement une danse espagnole stylisée au réalisme de la vie quotidienne.

Rock

Frank Zappa au Pavillon de Paris

Technicien, il refuse l'archaïsme, mais se plaît à étendre la matière musicale. Guitare incise, pédale, Zappa émet tout verbe musical. Il a cette voix grave au timbre guttural qui parle plus qu'elle ne chante. Et puis, il joue avec les mots, à l'empereur-père, comme pour voir jusqu'où il peut aller.

Danse

Le X<sup>e</sup> concours de Bagnolet

(Suite de la première page.) Catégorie « professionnels », Marguerite Marin l'emporte haut la main. Après trois ans à Mudra et des créations très remarquables de « Notre Faust », « Molière », « Héliogabale », cette jeune comédienne-danseuse a choisi l'indépendance. Dans « Broquillards d'enfance », elle intègre d'une manière bulvairement une danse espagnole stylisée au réalisme de la vie quotidienne.

MUSIQUE ATHÈNEE lundi 13 février 21 h KO IWASAKI STEFFAN SCHEJA

ATHÈNEE-LOUIS JOUVET location 073 27 24 agences - Fnac - Durand

PIANO \*\*\* TH. DES CH.-ÉLYSÉES CYCLE SCHUBERT 14, 17, 21, 24 février, 20 h. 30 BRENDDEL 12 février, 20 h. 30 BREAM LUTH ET GUITARE Location : Théâtre, Copal, 3 FNAC

MERCREDI SAINT-ANDRÉ-DES-ARTS - OLYMPIC ENTREPOT

VOYAGE À TOKYO L'un des plus grands metteurs en scène japonais, l'un de l'école de l'opéra, est resté incanté et ébloui par le spectacle.

Usez la VRAIE critique la Nouvelle de Tchekov à l'Atelier... FRANCOIS CHALAS... COCOTTE... JANE MARIE... FRANCIS TUDOU... PHILIPPE TISSON... GEORGES LERMINIER... BERNIER DES ORGANISATEURS DE C... J.-J. K... ENSEI... MO... ORCHESTRE DE R.T... LOUIS O... MIRA... DIXI... CONC. I... DE... QUATRO... MO... BUCHBINDER... KATSARIS... MOZART... MOZART... VITAL, violonc... Mella MAISSA, piano... ORCHESTRE DE CHAMBRE JUVENTIA Dir. Henri NAFILYAN Sol. Patrice FONTANAROSA... FOURIER... FONDA... TRIO HAYDN... VIGERIE

هكذا من الأصل

صكنا من الاعمال

Lisez la VRAIE critique de « la Mouette », de Tchekhov à l'Atelier :

A l'Atelier, le charme presque inexprimable de la Mouette a, magiquement, une fois de plus, agi, sur nous. Et c'est le pur miracle de Tchekhov...
JEAN-JACQUES GAUTIER (« Le Figaro »)
Il faut entendre Pierre Michaël auquel cette représentation fournira l'occasion d'un triomphe...
FRANÇOIS CHALAIS (« France-Soir »)
A l'Atelier, dans une distribution excellente, et équilibrée, la Mouette module une plainte douce, grave et couverte. Il faut prêter l'oreille ; cela en vaut la peine...
DOMINIQUE JAMET (« Journal du Dimanche »)
Pas de petits rôles chez Tchekhov. Pour le jouer il faut une troupe. Nous l'avons. D'où le coulé du spectacle...
HENRY RABINE (« La Croix »)
Marie-Hélène Breillat est ici remarquable. Que la Mouette Breillat vole longtemps place Charles-Dullin...
JAN MARA (« Minute »)
Une mise en scène qui n'étouffe pas les acteurs, un théâtre qui les laisse vivre, c'est reposant, parfois...
MATTHIEU GALEY (« Quotidien de Paris »)
Judith Magre est née pour être Arkadina, l'actrice, elle en a l'élégance, l'ironie, la violence et l'intelligence. Prenez vos billets ! Allez à l'Atelier du côté de chez Tchekhov !
FRANÇOIS TUDEAU (« Pariscoop »)
Tout est exactement en place dans cette représentation...
ROBERT KANTERS (« L'Express »)
Une musique de chambre où chacun est à sa place, on joue la partition et on ne se permet aucune licence, c'est ce parti qu'a pris Pierre Franck et qu'il a parfaitement réussi...
PHILIPPE TESSON (« Le Canard enchaîné »)
Un des signes de la justesse de la mise en scène de Pierre Franck est que l'on rit comme le souhaitait Tchekhov...
GEORGES LERMINIER (« Le Parisien libéré »)

GRAND REX (VF) UGC ERMITAGE (matinées VF, soirées VO)
en VF : UGC BOBELINS • ROTONDE • MISTRAL • MAGIC CONVENTION
UGC ODÉON • UGC GARE DE LYON • NAPOLÉON
en VF : VERSAILLES Cyrano • SAINT GERMAIN C2L
LE PERREUX Palais du Parc • MONTREUIL Médias • CRÉTEIL Artel
ARGENTEUIL Gamma • ENGHEN Hollywood • PANTIN Carrefour
SARCELLES Flanades • AULNAY Parisor • ORSAY Uis
LA VARENNE Paramount

WALT DISNEY PRODUCTIONS présente LA COCCINELLE A MONTECARLO
TECHNICOLOR

MAISON DES ARTS ET DE LA CULTURE ANDRÉ-MALRAUX
Place de l'Hôtel-de-Ville - 94000 CRÉTÉIL
Tél. : 899-90-50

BALLET : Jeudi 16 février, à 20 h. 30
CLIFF EUTER DANCE COMPANY

THEATRE : Vendredi 17 et samedi 18 février, à 20 h.
Shakespeare : « LE ROI LEAR »
par le Théâtre Populaire Romain

VARIETES : Dimanche 19 février, à 15 h. 30
MIREILLE et son petit Conservatoire de la chanson
VARIETES : Mardi 22 février, à 20 h. 30
MARIE-PAULE BELLE

MUSIQUE : Vendredi 24 février, à 20 h. 30
L'ECOLE NORMALE DE MUSIQUE DE PARIS
Gérard GLATIGNY et Rémy LOUMBRIZO (pianistes)
présentés par Pierre PETIT

MERCREDI
Cacoyannis a fait le plus beau film que j'aie jamais vu.
Eugène IONESCO



IRENE PAPPAS
COSTA KAZANDOS - COSTA CARAS
TATIANA TOMOMOUMOU
MONTREUIL DE MINUS THEODORAKIS - COSTA KAZANDOS - MICHAEL CACOYANNIS (MONTREUIL DE MINUS THEODORAKIS)
UNE PRODUCTION GREEK FILM CENTRE - DISTRIBUEE PAR LES ARTISTES ASSOCIES

15 REPRESENTATIONS EXCEPTIONNELLES 7-21 FEVRIER
QUATRE A QUATRE
Pièce québécoise de Michel Garneau - mise en scène de Gabriel Garran
Inhabituel, très attachant, actrices québécoises excellentes.
Michel Dumortier « Le Monde »
Une soirée rare.
Caroline Alexander « L'Express »
Grave, sensible et généreuse.
Jean-Pierre L'Esperance « L'Humanité »
Gorgé d'humour.
Michel Grey « L'Aurora »
Tout à fait remarquable.
Jean-Jacques Baffier de l'Académie Française « Le Figaro »
Une réussite.
Matthieu Galey « Le Quotidien de Paris »
théâtre de la commune d'aubervilliers - 833.16.16

CALENDRIER DES ORGANISATEURS DE CONCERTS

Max VAN EGMOND
Jacques BOOGAART
KIRKPATRICK
MUSIQUE VIENNOISE
Andras ADORJAN
Anne QUEFELLE
BUCHBINDER
KATSARIS
Orchestre de chambre
JUVENTIA
Dir. : Henri NAFILYAN
Sol. : Patrice FONTANAROSA
FOURNIER
FONDA
TRIO HAYDN
TAGLIAFERRO

CONCERTS Radio France

LENY ESCUDERO à partir de vendredi 10 au T.B.B. : 603.60.44

ORCH. NATIONAL DE FRANCE
Philippe ENTREMONT
MUSIQUE AU PRÉSENT
VARESE - NUNES DARASSE - MACHE
Dir. : J.-P. Izquierdo et Gilbert Amy

MUSIQUE DE CHAMBRE
HAYDN - MENDELSSOHN
PRIN - ALEXANDER
Dir. : Gérard ALBRECHT
Sol. : Joseph SUK

ORCH. NATIONAL DE FRANCE
Dir. : Gérard ALBRECHT
Sol. : Joseph SUK

NOUV. ORCH. PHILHARMONIQUE
Dir. : John Poole
Solistes : Jacques VANDELLE
PURCELL - VACLAV HAENDEL - RAMEAU

PRESTIGE DE LA MUSIQUE
DEBUSSY - RAVEL
Dir. : L. BERNSTEIN

ORCHESTRE PHILHARMONIQUE DE VIENNE
Dir. : L. BERNSTEIN

PERSPECTIVES DU XX<sup>e</sup> SIÈCLE
SERGE NIGG
Dir. : NIGG

LES COULEURS DANS L'HARMONIE
10 séances publiques
d'interprétation pianistique par M A S D A
TAGLIAFERRO

Barbara présente Ce soir Première
BARBARA
accompagnée par
ROLAND ROMANELLI
Tous les soirs 21h - Matinée Dimanche 14h30 (relâche Dimanche soir)
LYMPIA
LOCATION AU THÉÂTRE DE 11H. A 22H.
DANS LES AGENCES, PAR TÉLÉPHONE : 742.25.49

ipa au Pavillon de...
concours de Bagnoles

ENEE
BRENNE
BREA

VOYAGE A TOKYO

Ch. MAILLARD Pub.

VERSION 1978  
DEMAIN PREMIERE

THEATRE FONTAINE  
**LE ROI DES CONS**  
DE WOLINSKI  
MISE EN SCENE ET ADAPTATION  
SCENIQUE DE CLAUDE CONFORTIS  
SPECIAL  
36 VOTE  
POUR MOI  
Avec  
BERNARD MENEZ  
JACQUES GRIPEL  
MICHEL MULLER  
SOPHIE AGACINSKI  
LOCATION AGENCES ET THEATRES: 834 7440

MERCREDI  
Gamont présente  
LES SECTIONS COLLEGE/WHITE CREW  
UNE RECONSTRUCTION CINEMATOGRAPHIQUE  
UN FILM DE  
**ROBERT ALDRICH**



SEUL A PARIS  
A L'ACTION CHRISTINE

Les Miraballes  
DANS  
**LES OISEAUX DE NUIT**  
UN FILM DE  
LUC BARRON ET ALAIN LASFARGUES

**Si drôle si intelligent si réussi.**  
PREPAREZ VOS MOUCHOIRS  
Bertrand Blier prouve que le cinéma français peut s'éclater.  
RTL

CHAILLOT  
THEATRE NATIONAL

Théâtre de l'Événement  
**Candide**  
MATTHIEU GALEY (La Quot. de Paris) : cette pièce tient à la fois de la bande dessinée, du roman noir, du policier et elle en possède les vertus. On ne trouve pas un instant le temps de s'ennuyer. Une mise en scène rapide, amusante.  
PIERRE MARCABRU (Le Figaro) : au-delà de Candide, se démasque tout un univers burlesque, tragique, quasi onirique, presque expressionniste. La mise en scène de J.C. Amy crée un climat de fantaisie.  
MICHEL COURNOT (Le Monde) : voici donc une escapade : un spectacle d'été à jouer à la belle étoile.  
Salle Gémier (727.61.16).

MERCREDI  
U.G.C. MARBEUF - SAINT-ANDRÉ-DES-ARTS  
RACINE - OLYMPIC ENTREPOT - JEAN-RENOIR  
MARINA VLADY - IJU MONORI  
JAN NOWICKI

SPECTACLES

théâtres  
**Les salles subventionnées**  
Comédie-Française, 20 h. 30 : Les Acteurs de bonne foi; On ne badine pas avec l'amour; Chaillet, grande salle, 20 h. 30 : Meurtre dans la cathédrale. — Salle Gémier, 20 h. 30 : Candide. Odéon, 20 h. 30 : l'Opéra-Volta. Petit Odéon, 18 h. 30 : les Inquiétudes de M. Delmasou. KEP, 20 h. 30 : Nekrasov.

**Les autres salles**  
Antoine, 20 h. 30 : Raymond Devos. Arts-Échiquet, 20 h. 45 : Si les vœux s'en con. — Atelier, 21 h. : La Moquette. — Athènes, 21 h. : Aigle à deux têtes. Bouffes-du-Nord, 20 h. 30 : Ubu. Bouffes-Parisiens, 20 h. 45 : le Petit-Père et le grand-père. — Cartoucherie, Théâtre du Soleil, 20 h. 30 : David Copperfield. — Théâtre de la Tempête, 20 h. 30 : Don Juan. — Centre culturel suédois, 20 h. 30 : Charlie, Mac Death; Amour à New-York. — Cité internationale, la Galerie, 20 h. 30 : La Comtesse d'Escarot. — L'Éclair, 20 h. 30 : Les Femmes savantes. — La Ressort, 21 h. : Britannicus. — Grand-salle, 21 h. : les Pléiades à New-York. — Comédie Carnot, 21 h. 10 : Boeing-Boeing. — C. ou A. de des Champs-Élysées, 20 h. 45 : le Bateau pour Liparia. — Daunou, 20 h. 30 : les Coucous. — Espace Cardin, 20 h. 30 : Copains. — Gai-les-Montparnasse, 21 h. : Elles. — Staffy, Femme, Jane et Vivi. — Gymnase, 21 h. : Coluche. — Héchoire, 21 h. : la Cantatrice chauve; la Leçon. — Le théâtre, 20 h. 30 : Louise la Précolexe. — Le Lucernaire, Théâtre noir, 18 h. 30 : les Feux et les Forêts; 20 h. 30 : les Étoiles de la nuit. — Entrée avec le prof Y. — Théâtre rouge, 20 h. 30 : Boite à miracles et Zoo story. — Madeline, 20 h. 30 : Pout de vache. — Marigny, 21 h. : Miam-miam. — Martin, 20 h. 45 : La ville dont le prince est un cochon. — Michodière, 20 h. 30 : les Rustres. — Montparnasse, 21 h. : Trois lits pour nuit. — Nouveautés, 21 h. : Apprends-moi, Céline. — Orsay, grande salle, 20 h. 30 : Rhinocéros. — Petite salle, 20 h. 30 : les Portes du soleil. — Palais des arts, 20 h. 30 : Les Jeunes; 20 h. 45 : Rufus. — Palais-Royal, 20 h. 30 : la Cage aux folles. — Faisance, 20 h. 45 : Adieu Supermou. — Forêt-Saint-Martin, 21 h. : Pas d'Arche. — Grand Théâtre, 21 h. 15 : Renaissance, 21 h. : Quartier Cedron. — Saint-Georges, 20 h. 30 : Topaze. — Studio des Champs-Élysées, 21 h. 15 : Chien. — Théâtre de la Ville, 21 h. 15 : T. à t. à t. — Campagne-Primère, I. — U. h. 30 : Par-delà les marionnettes. — Théâtre d'Édogan, 20 h. 45 : Sylvia Joly. — Théâtre-Épée, 21 h. : Marie. — Théâtre du Marais, 20 h. 45 : Tuer sans pitié. — Théâtre Marie-Stuart, 18 h. 30 : Chanson arabe; 20 h. 45 : Gotcha; 22 h. 30 : Just Hamlet. — Théâtre Oblique, 18 h. 30 : Les Derrière Hommes; 21 h. : la Livre. — Théâtre la Pénière, 20 h. 30 : le Psychopompe. — Théâtre 200, 20 h. 30 : la Ménagerie de verre. — Tristan-Bernard, 21 h. : Of Peppina. — Tropéennes, 20 h. 30 : Fantôme blanc. — Variétés, 20 h. 30 : Féfé de Broadway.

**Les autres salles**  
Nanterre, Théâtre des Amateurs, 21 h. : Les gens déraisonnables sont en voie de disparition. — Saint-Denis, Théâtre Gérard-Philipe, 19 h. 30 : le Petit-Macabroy. — Jusé Guimard, 18 h. : Trio à cordes de Paris (Denise, Nuxes, Schenberg, Ton-That Tiet); 21 h. : l'Amour de la musique de chambre (Poulenc, Chausson, Ravel, Brahms, Strauss). — Palais des congrès, 18 h. 30 : Concerts du mardi (Weber, Schubert, Janssens).

**Les concerts**  
Le Lucernaire, 19 h. : P. Thomas, piano; M.C. Winkler, alto (Honegger, Brahms). — Salle Gavarni, 21 h. : R. Knapik, clavier (Bach). — Théâtre des Champs-Élysées, 20 h. : Cycle Bachmann de musique de chambre (Poulenc, Chausson, Ravel, Brahms, Strauss). — Bouque, Alexis, Karalis, Trio à cordes de Paris (Denise, Nuxes, Schenberg, Ton-That Tiet); 21 h. : l'Amour de la musique de chambre (Poulenc, Chausson, Ravel, Brahms, Strauss). — Palais des congrès, 18 h. 30 : Concerts du mardi (Weber, Schubert, Janssens).

**La cinématèque**  
Chaillet (le cinéma et le théâtre). — Saint-Lazare, 21 h. : Les Portes du soleil; 20 h. 30 : Occupé-nd d'Amélie; 20 h. 45 : C. Autant-Lara; 20 h. 30 : Don Quichotte; de C. W. Pabst; 20 h. 30 : Roméo et Juliette; de L. Arrichat et L. Larroque.

**Les exclusives**  
A SIENTOT LA CHINE (Ch. v.o.) : 817. — L'AMÉRICAIN (All. v.o.) : Studio Cujas. — L'AMOUR VIOLE (Fr.) : Impérial. — ANITA (A. v.o.) : Grand-Angoulême. — ANNE HALL (A. v.o.) : Grand-Angoulême. — ANNE HALL (A. v.o.) : Grand-Angoulême. — ANNE HALL (A. v.o.) : Grand-Angoulême. — ANNE HALL (A. v.o.) : Grand-Angoulême. — ANNE HALL (A. v.o.) : Grand-Angoulême.

**MERCREDI**  
U.G.C. BIARITZ VD / CAMEO VF / Clichy-Patne VF  
CONVENTION ST-CHARLES VF / BIENVUE MONTPARNASSE VF  
ST-MICHEL VD  
PARYL 2/CRETEIL Arta / PANTIN Carrefour/ARGENTEUIL Alpha  
ROSNY Arta/ORSAY Uts/MONTREUIL Mielles/BOUSSY ST-ANTOINE Buxy  
Violee et fecondée par un ordinateur machiavelique  
JULE CHRISTIE  
GENERATION PROTEUS  
JULE CHRISTIE "GENERATION PROTEUS" FRITZ WEAVER

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles  
**LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES - 704.70.20 (lignes groupées) et 727.42.34**  
(de 11 heures à 21 heures, sauf les dimanches et jours fériés)

Mardi 7 février  
Salle Cortot, 20 h. 30 : Récital de Vogel, baryton (Fauré, Britten, Chopin). — Radio-France, 20 h. 30 : Nouvel Orchestre philharmonique de Radio-France dir. E. Zeitlin (Brahms, Beethoven, Schumann). — Église Saint-Séverin, 21 h. : Ensemble vocal de Radio-France, dirigé par E. Zeitlin (Brahms, Beethoven, Schumann). — Église de la Trinité, 20 h. 30 : Orchestre des Concerts Colonne, dir. J. von Welysky (Haydn).

**cinémas**  
v.o. (\*\*) : Marignan. — v.o. (\*\*) : Olympia. — v.o. (\*\*) : Les fleurs rouges de Tenchan. — v.o. (\*\*) : Les fleurs rouges de Tenchan. — v.o. (\*\*) : Les fleurs rouges de Tenchan. — v.o. (\*\*) : Les fleurs rouges de Tenchan. — v.o. (\*\*) : Les fleurs rouges de Tenchan.

(312-89-17). Paramount-Galaie, 13 (890-18-03). Paramount-Galaie, 14 (336-99-34). Paramount - Montparnasse, 14 (336-99-34). Paramount - Montparnasse, 14 (336-99-34). Paramount - Montparnasse, 14 (336-99-34). Paramount - Montparnasse, 14 (336-99-34).

**MERCREDI**  
U.G.C. MARBEUF - SAINT-ANDRÉ-DES-ARTS  
RACINE - OLYMPIC ENTREPOT - JEAN-RENOIR  
MARINA VLADY - IJU MONORI  
JAN NOWICKI

كندا من الأصل



SPECTACLES

RADIO-TÉLÉVISION

MARDI 7 FÉVRIER

Les films nouveaux

LE BOIS DE BOULSAUX, film polonais d'A. Wajda, V.O. (135-55-70); ...

SECRETÉ POUCE (Fr.); 14-Juillet-Parsons, 9 (222-58-30); ...

SPECTACLES POUR ENFANTS

Centre Pompidou, mer., 14 h.: Ciné-surprises; ...

CHAÎNE I : TF 1

20 h. 30. Variétés : le Carnaval de carnaval, réal. A. Delarive; ...

CHAÎNE II : A 2

18 h. 40. Dessin animé; 18 h. 40. C'est la vie; ...

CHAÎNE III : FR 3

18 h. 35. Pour les jeunes; 19 h. 5. Emissions régionales; ...

FRANCE-CULTURE

18 h. 30. Feuilleton : « Le Mystérieux Docteur Corbellus »; ...

FRANCE-MUSIQUE

18 h. 2. Musique magazine; 18 h. Jazz time; ...

Enfin par ! DES CHIFFRES et DES LETTRES

Paul Murray KENDALL Le LIVRE de POCHE LOUIS XVI

MERCREDI 8 FÉVRIER

CHAÎNE I : TF 1

11 h. Émission pédagogique; 11 h. 30. Jeu; ...

CHAÎNE II : A 2

13 h. 35. Magazine régional; 13 h. 50. Feuilleton; ...

CHAÎNE III : FR 3

18 h. 35. Pour les jeunes; 19 h. 5. Emissions régionales; ...

FRANCE-CULTURE

20 h. 30. FILM (un film, un auteur); ...

FRANCE-MUSIQUE

13 h. 15. Stéréo service; 14 h. Variétés de la musique légère; ...

EXCLUSIF: Les deux meilleurs avions vers les deux Amériques. CONCORDE BOEING 747 AIR FRANCE

INA : LA GREVE CONTINUE

L'évacuation par les forces de police des grévistes occupant le centre de l'Institut national de l'audiovisuel (INA) de Bry-sur-Marne...

D'une chaîne à l'autre

Le dix-huitième Festival international de Monte-Carlo s'ouvre jeudi 9 février. A cette occasion plusieurs émissions seront réalisées par les sociétés de télévision à partir de la principale TF 1...

Tribunes et débats

MARDI 7 FÉVRIER M. Georges Marchais, secrétaire général du P.C., est interrogé sur R.P.R. à 19 heures.

	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	43,00	49,19
DEMANDES D'EMPLOI	10,00	11,44
IMMOBILIER	30,00	34,32
AUTOMOBILES	30,00	34,32
AGENDA	30,00	34,32
PROP. COMM. CAPITAUX	80,00	91,52

# ANNONCES CLASSEES

	Le min. col.	T.C.
ANNONCES ENCAISSEES	24,00	27,45
OFFRES D'EMPLOIS	5,00	5,72
DEMANDES D'EMPLOIS	20,00	22,88
IMMOBILIER	20,00	22,88
AUTOMOBILES	20,00	22,88
AGENDA	20,00	22,88

REPRODUCTION INTERDITE



## emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

Une importante entreprise de T.P. (C.A. 1 Milliard - Effectif 5 400) recherche pour l'un de ses Services basé dans le NORD de la FRANCE et spécialisé dans les travaux de FORAGE et de FONDATIONS SPECIALES

### ingénieur mécanicien

pour lui confier la responsabilité de la gestion et du contrôle d'utilisation de l'important parc de matériel du Service. Conseiller technique des Ingénieurs de travaux (adéquation aux clients et rotation des engins), il devra également élaborer, puis proposer une "stratégie" d'ENTRETIEN et REPARATION efficaces et rentables pour l'entreprise.

Agé au minimum de 30 ans, de formation supérieure Mécanicien (A.M., T.C.M., I.D.N. ou équivalent) il devra posséder une première expérience des Travaux, une bonne connaissance du matériel T.P. et de son utilisation.

Envoyer C.V., photo et prétentions sous réf. 415 M au :

**Cabinet Jean-Claude MAURICE**  
Conseil en Gestion du Personnel  
43, rue Legendre - 75017 PARIS

**TEXAS INSTRUMENTS FRANCE**

### DIRECTEUR D'AGENCE DE PUBLICITE

intégrée au sein de l'entreprise

Si vous êtes à la fois un spécialiste de la communication, un animateur d'équipes et un bon gestionnaire et que vous cherchez à développer votre carrière, Texas Instruments peut répondre à votre attente.

**LA COMPAGNIE :** Texas Instruments, reconnue pour sa capacité d'innovation dans le domaine de l'électronique Grand Public et Professionnel, neuf usines en Europe, des techniques de montage constante depuis sa fondation.

**LA FONCTION :** Directeur de l'agence intégrée de publicité pour le Sud Europe reportant au Directeur Européen du Marketing.

Elle comporte la gestion des problèmes de communication pour toutes les divisions de Texas Instruments, la direction de l'atelier d'arts graphiques et les relations avec les sous-traitants, agences imprimeuses, etc...

**L'EXPERIENCE :** cinq à huit ans d'expérience en marketing, publicité et relations extérieures. Une parfaite maîtrise de l'Anglais et du Français. Une connaissance des techniques d'arts graphiques et le bon sens nécessaire à la gestion financière seront des critères de sélection.

**LA FORMATION :** un diplôme d'ingénieur (en électronique de préférence) complété par une formation Marketing de type MBA devrait permettre une adaptation plus rapide dans la Société.

Poste à pourvoir à Villeneuve-Loubet (Nice).

Ecrire avec CV, photo, prêt de salaire et date de disponibilité sous réf. ECOM/278/41 à Madame LE GUET - T.J.F. Boite Postale No5 06270 Villeneuve-Loubet.

**SAVAM (Soissons)**

Premier Spécialiste français en transports volumineux

recherche un **DIRECTEUR COMMERCIAL** crée le poste d'**ASSISTANT A LA DIRECTION DU PERSONNEL**

Outre la responsabilité de la gestion du personnel collaborateur (450 personnes), sa mission s'étendra aux domaines des relations sociales et des communications dans l'entreprise.

Ce poste conviendrait à un candidat ayant acquis une première expérience d'un service du personnel ou sein d'une unité de production.

Référence 13.070 M Référence 13.071 M

Tous les dossiers seront traités confidentiellement. Ecrire avec CV détaillé et rémunération actuelle, en précisant la référence du poste, à Solange MONTEIL, plein emploi 10, rue du Mail - 75002 PARIS.

**emplois internationaux**

**European Organization for Nuclear Research**  
Organisation Européenne pour la Recherche Nucléaire

Le CERN, laboratoire de recherche européen situé près de Genève recherche des

### EXPERTS EN LOGICIEL

pour sa division des Données et Documents qui utilise un grand nombre de mini-calculatrices telles que PDP 11, MODCOMP, HP 21 MX, NORD 10, etc. dans des systèmes en ligne destinés aux expériences de physique et pour la transmission des données.

Les candidats choisis seront appelés à aider les groupes expérimentaux dans les travaux de planification et de programmation de petites et moyennes calculatrices digitales pour l'acquisition et l'analyse de données ainsi qu'à développer des programmes utilitaires d'intérêt général et à veiller à la bonne marche des programmes de système.

Nous recherchons de jeunes universitaires ayant un diplôme en informatique, physique, mathématiques ou ingénierie et quelques années d'expérience pratique appropriée ainsi qu'une bonne connaissance de l'anglais. Pour les formulaires de candidature, prière d'écrire à l'adresse suivante, en mentionnant la référence DD-MS/OL-78/1 :

Chef du Personnel, CERN, 1211 Genève 23, Suisse.

### INGENIEURS

Nous sommes une société qui compte parmi les très entreprises Françaises de rang international. Notre force: 5.000 spécialistes dans les disciplines de la conception, l'étude et la réalisation de systèmes d'automatisation industrielle.

Notre département International-Technical-Services, leader européen qui fait appel aux techniques les plus modernes de l'automatique et de l'informatique est en croissance constante, c'est pour en renforcer les effectifs que nous recherchons des INGENIEURS et des TECHNICIENS SUPERIEURS.

Ils superviseront le montage des ensembles de contrôle et de régulation, ils planifieront et conduiront les essais des boucles de régulation, ils assisteront le personnel d'exploitation à la mise en service des unités de production.

Ils auront de solides connaissances en engineering d'instrumentation et d'automatismes; ils maîtriseront la mise en exploitation des procédés industriels. Nous sollicitons une connaissance complémentaire des systèmes d'analyse industrielle en continu, notamment en chromatographie, et des systèmes de régulation conduits par microprocesseurs.

Les postes, qui exigent des déplacements continus à l'étranger aux conditions intéressantes, seront confiés à des ingénieurs ayant 8 à 10 ans d'expérience de chantier acquise en unités de traitement du pétrole et de ses dérivés, en unités chimiques et autres complexes industriels automatisés.

**ADAPTATION AUX TECHNOLOGIES NOUVELLES ET RECYCLAGE DES CONNAISSANCES ASSURES**

Ecrire avec C.V. et prétentions s/rt 50 à COMSIP ENTREPRISE Direction du Personnel - B.P. 305 92506 Rueil Malmaison Cedex

**COMSIP ENTREPRISE**

OFFRES D'EMPLOI outre-mer, étranger, par répartition hebdomadaire, sur Outre-Mer, Nations Unies, 4, rue Richer, PARIS-9<sup>e</sup>.

Le Chef de département routier d'une importante société française recherche un

### INGENIEUR ROUTIER

Attiré par le travail dans des pays étrangers où il se verra confier des responsabilités, soit dans le domaine des études, soit dans celui de la supervision des travaux en fonction de sa formation (Grande Ecole) et de son expérience (environ trois ans). Nous offrons un contrat d'expatrié, un niveau de rémunération tenant compte des contraintes de l'enseignement. Nous étudions avec attention votre candidature que vous voudrez bien adresser accompagnée de votre C.V. et de vos prétentions (base France) en spécifiant sur l'enveloppe la RÉFÉRENCE 5107, CONTEXTE PUB., 20, av. de l'Opéra, PARIS (1<sup>er</sup>).

Pour séjour en AFRIQUE NOIRE FRANCOPHONE importante Société franç. rech. URBANISME

Intéressé par les problèmes d'habitat dans les pays en voie de développement, cet expert aura une bonne connaissance du contexte africain et sera à même de conseiller efficacement un organisme officiel local pour la mise en place d'une politique d'urbanisation, d'en définir les actions et d'en superviser la réalisation. Cette action se situant à un bon niveau, le candidat retenu devra faire état d'une sérieuse expérience soit en bureau d'études, soit d'un poste similaire à l'étranger. Il sera âgé au minimum de 35 ans. Veuillez écrire (joindre C.V.) avec mention de votre dernière rémunération, en précisant sur l'enveloppe la réf. 11.114, CONTEXTE PUBLICITE, 20, av. de l'Opéra, PARIS (1<sup>er</sup>).

Env. photo et C.V. à BEREST, 7, rue de Sèze, 54000 NANCY

**TRÈS IMPORTANTE STÉ DE SERVICES GRANDE VILLE DE L'OUEST**

recherche

### CADRE PERSONNEL

Il devra :

- prendre part à la gestion dynamique du personnel en équipe avec le Directeur du Personnel et ses collaborateurs immédiats ;
- participer à l'élaboration des différents politiques de gestion et à leur application ;
- prendre plus particulièrement en main la gestion informatique du personnel qui est à mettre en place, ainsi que les questions administratives.

Il aura :

- une formation générale de base de niveau supérieur ;
- une bonne connaissance du droit du travail ;
- une expérience confirmée (3 ans environ) de la gestion du personnel, et si possible diversifiée ;
- une très solide pratique de la gestion informat. ;
- un goût et un sens prouvé de la négociation.

Envoyer C.V. détaillé, lettre manuscrite, photo récente et prétentions au Département Recrutement du COMES, 19, rue de la Paix, 75002 PARIS (tous réf. 2260).

Discrétion absolue et réponse assurée.

Fabricant de compresseurs et groupes frigorifiques (3 usines en Europe) recherche POUR LYON

### CHEF SERVICE METHODES

Membre de l'équipe de Direction, sa tâche principale sera la définition, l'analyse, l'organisation de l'ensemble des processus de fabrication ainsi que leur mise en œuvre.

Ce poste requiert de solides connaissances pratiques en outillage, machines-outils, organisation des productions, usinage et montage moyennes séries.

Il convient à un Ingénieur Contrôleur, AM, ENSEM ou à un autodidacte ayant une expérience professionnelle d'environ 10 ans.

Anglais ou allemand souhaité.

Envoyer C.V. détaillé, rémunération actuelle à Any ASTIC, sous référence 29.215 (M)

**plein emploi**  
49, rue du Pdt-Henri - 69002 LYON.

Importante Société Nationale recherche pour son laboratoire des études biochimiques :

- **INGENIEUR CHIMISTE** ou Universitaire (deuxième cycle), moins de 30 ans, pour l'étude de procédés en génie bio-médical.
- **INGENIEUR CHIMISTE** ou Universitaire (deuxième cycle), moins de 30 ans, système « cartilage » dans l'analyse des POLYMERES en solution biologique.
- **BIOCHIMISTE** (niveau maîtrise), moins de 30 ans, pour l'étude en chimie des réactifs pour RADIOIMMUNOLOGIE

Adressez C.V. à DRIS/PAM, Centre de Recherche, rue P. V. 70, 92000 BAGNOLET-SUR-CEZE

Bureau d'Etudes Techniques LYON

**TECHNICO-COMMERCIAL** consistant fabrication papier.

Adressez candidature avec C.V. détaillé à Havas, Lyon, n° 5.374.

Groupes européens, leader dans sa branche, recherche des candidats pour les AMÉNAGEMENTS HOTELIERS chargés de l'étude et du suivi des projets d'aménagements hôteliers, de préparation et de distribution des repas et d'équipements tertiaires.

Nous demandons :

- Esprit d'initiative, dynamisme, sens des contacts ;
- Alternance jour et nuit ;
- Formation assurée en R.F.A. ;
- Rémunération motivante et intéressante ;
- Statut cadre.

Adressez lettre manuscrite, C.V. et prétentions à HAVAS, 57017 METZ, sous n° 1.762.

Cabinet expert compt. B.D.R.H. recrute chef de mission (coût. 360). Le candidat aura D.E.C.S., 5 à 6 ans d'exp. sans contact jurim. véhicule. Il sera libéré au plus tard le 1-5-78. Rémunération fixe et variable. Lettre man. C.V. et photo à EUROSID, 13001 PARIS 13<sup>e</sup>, rue de la Chapelle.

La Ville de CHALON-S-SAONE est amenée à pourvoir deux postes d'animateurs. Leur travail sera essentiellement en direction de jeunes : pré-adolescents et adolescents. Sal. brut : 3.500 F. grille fonction communale. Formation : I.U.T., C.A.P.A.S. école d'animateurs ou d'éducateurs. Adr. cand. et C.V. à l'Union locale des M.C., rue du Général-Dubois, 71100 CHALON-SUR-SAONE, avant le 25 février.

**ORGANISME PUBLIC** recherche **INGENIEUR** système IBM. DOS Connaissances : C.I.C.S., DLI souhaitées. Adressez C.V. lettre manuscrite photo et prétentions à H 8135 Havas Bordeaux.

**CREDIT HOTELIER COMMERCIAL ET INDUSTRIEL** spécialisé dans le financement des investissements des P.M.E., recherche pour sa délégation régionale Centre à **ORLEANS**

### ATTACHE COMMERCIAL

Clientèle P.M.E. et relations bancaires.

IL FAUT :

- une formation DUT finances comptabilité ou BTS gestion,
- une expérience des contacts commerciaux nécessaire,
- une mobilité sur 2 départements (permis V1 exigé).

Solide formation aux études de crédits assurée par un siège régional 1<sup>re</sup> année : 45.000 F ; 2<sup>e</sup> année : 50.000 F ; 3<sup>e</sup> année : 55.000 F + indemnités frais de voiture.

Adr. candidature avec photo : M. PUIG - Délégé Régional, C.hel - 16, rue Adolphe-Cressin 45010 ORLEANS

**TRANE**  
Air Conditioning

Société TRANE Fabrication de matériel de conditionnement d'air recherche pour sa direction technique :

### un ingénieur d'étude produit

rattaché au responsable de la division et assisté d'une équipe de dessinateurs.

**IL SERA CHARGE :**

- De la conception d'une gamme d'équipement de conditionnement d'air à partir de matériel déjà fabriqué par la maison mère Américaine.
- Du suivi des programmes de développement des nouveaux produits.

Ce poste conviendrait à un jeune ingénieur diplômé, ayant de bonnes connaissances en électricité et en mécanique avec une spécialisation ou une expérience dans le domaine de la climatisation.

Bonne connaissance de l'anglais nécessaire.

Envoyer C.V., photo et prétentions à : Société TRANE Département des Relations Sociales B.P. 127 - 88004 EPINAL Cedex

Important Cabinet de Conseils Juridiques recherche pour

### LILLE, NANCY, PÉRIGUEUX ROANNE, BRIVE, POITIERS JURISTES

Formation universitaire droit des sociétés. Expérience professionnelle notariale ou en cabinet indispensable.

Ecrire n° 48.019 - CONTEXTE Publicité, 20, avenue de l'Opéra, Paris (1<sup>er</sup>), qui transmettra.

**Contrôleur F 130.000**

Un important groupe international déjà solidement implanté en France crée une nouvelle filiale de production spécialisée dans la carrosserie industrielle (CA pour la première année : F 20 millions).

Le Directeur Administratif et Financier que nous recherchons sera étroitement associé au démarrage de la société. Basé près d'Orléans et rattaché au Directeur Général, il aura pour première mission de mettre en place tous les systèmes et procédures de comptabilité et de gestion, en les harmonisant avec ceux des autres filiales européennes. Avec l'aide d'une équipe qu'il formera, il assurera la bonne marche financière et comptable de l'unité au fur et à mesure de son développement. Il sera également responsable du personnel.

Le candidat aura 30 ans minimum, une formation supérieure et de solides connaissances comptables, ainsi qu'une première expérience acquise au sein d'une direction financière d'une société internationale. La pratique courante de l'anglais est impérative. Le salaire annuel de départ pourra atteindre F 130 000 pour un candidat d'excellent niveau.

Adressez C.V. détaillé sous réf. M.8801 à IN.CRETE, Tour Maine Montparnasse 33, av. du Maine - 75755 Paris cedex 13 Discrétion absolue.

**emplois internationaux**

Le Monde présente cette rubrique dans ses pages d'annonces (lundi, mardi et mercredi).

Cette classification permet aux sociétés nationales ou internationales de faire publier pour leur siège ou leurs établissements situés hors de France leurs appels d'offres d'emplois.

**CONSULTANTS**

**INGENIEUR ANALYSTE**

**ADJOINT CHEF DE SERVICE ENTRETIEN**

**4 INGENIEURS ANALYSTES**

**12 PROGRAMMEURS**

هكذا من الأصل

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

COMMUNICATIONS INTERNES  
RELATIONS SOCIALES

GBS Conseils S.A.  
filiale du Groupe Hill and Knowlton,  
l'un des premiers cabinets mondiaux spé-  
cialisés dans les problèmes de communica-  
tion humaine,  
recherche des

CONSULTANTS

capables de s'intégrer à une équipe dyna-  
mique.

Leur expérience et leur formation doivent  
leur permettre de nous aider à renforcer  
nos services dans le domaine des relations  
sociales et de mieux conseiller les direc-  
tions générales avec lesquelles nous coopé-  
rons.

5 à 10 ans d'expérience dans ce domaine  
sont essentiels.

Les candidats retenus, parlant parfaite-  
ment l'anglais, auront la possibilité  
d'accéder rapidement à des responsabilités  
importantes au sein du Groupe.

Prière d'adresser votre C.V. sous pli confi-  
dential à :

Patrick Geschwind, Président du Directoire,  
GBS Conseils S.A.,  
9, avenue Bugeaud, 75116 Paris.

Nous sommes :

UN IMPORTANT GROUPE INTERNATIONAL

7.000 personnes - C.A. 1 300 Millions de Frs  
spécialisés dans la fabrication de matériels électriques et électroniques industriels (HT-MT-BT)

Nous recherchons :

Dans le but de renforcer et de dynamiser notre réseau commercial :

2 DIRECTEURS D'AGENCE

- l'un basé à PARIS (réf. 010).  
- l'autre à LYON (réf. 011).  
Responsable vis-à-vis du siège de la réalisation  
des objectifs définis par la Direction Commerciale.

Ils seront chargés :  
- de l'animation de l'équipe de vente de  
l'agence (10/15 personnes).  
- de l'administration commerciale et de  
la gestion de l'agence.

Ces postes demandent une solide expérience  
d'ingénieur d'affaires ou d'une fonction techno-  
commerciale en électrotechnique.  
La connaissance du marché parisien ou lyon-  
nais de la basse tension sera très appréciée.

2 INGÉNIEURS ÉLECTROTECHNIQUES (PARIS)

ou équivalent.  
possédant une bonne expérience dans l'application  
technique et la vente des machines tournantes,  
et si possible introduits :

- Pour l'UN (réf. 012) : dans les chan-  
siers navals et ports maritimes.  
- Pour l'AUTRE (réf. 013) : dans l'in-  
dustrie lourde, la pétrochimie.

Ils seront chargés de la promotion et de la vente  
de gros matériels électriques (générateurs, mot-  
eurs, etc.), dans leurs applications maritimes et  
terrestres. Anglais indispensable.

Nous offrons :

POSTES STABLES, TRÈS BIEN RÉMUNÉRÉS, ET PLEINS D'AVENIR POUR CANDIDATS DE VALEUR.

Tous ces postes demandent une disponibilité aux déplacements de courte durée.  
Différents stades d'adaptation aux matériels concernés seront organisés.

Veuillez adresser votre C.V., présentations et aspirations professionnelles,  
au N° 8546 « le Monde » Publicité, 5, rue des Héros, 75427 Paris-9°

DISCRETION ASSURÉE. IL SERA RÉPONDU À TOUTES LES CANDIDATURES

PS Conseil

CONSEIL EN MARKETING  
Paris

Offices du Commerce Extérieur irlandais - Cet  
organisme gouvernemental a été créé pour promouvoir et  
développer les exportations irlandaises. Grâce à son  
équipe de conseils en marketing opérant tout depuis le  
siège à Dublin que dans six sept centres à l'étranger, cet  
organisme offre à l'industrie irlandaise une assistance dans  
le domaine des exportations. Le bureau de Paris couvre  
l'ensemble du marché français et fonctionnera depuis sept  
ans. Le candidat retenu travaillera au sein d'une petite  
équipe dynamique et sa mission consistera à aider l'impor-  
tation des produits irlandais en France par des études de  
marché (correspondance écrite et téléphonique ainsi que  
contacts directs sur le terrain). Il devra également assister  
les exportateurs irlandais dans l'établissement et la mise en  
œuvre de plans et de stratégies de vente pour ce marché.  
Le candidat idéal sera âgé de 25 ans minimum, diplômé  
d'études commerciales et aura une expérience de trois ans  
au moins de marketing, des études de marché ou dans la  
vente de produits de grande consommation, acquises sur  
le marché français. Il devra être parfaitement bilingue  
anglais-français. Le salaire de départ, de l'ordre de  
70.000 francs, sera fonction de l'âge, de l'expérience, et  
des qualifications du candidat retenu.

Adresser C.V. sous référence B/5639M à :  
PS CONSEIL  
8, rue Bellini - 75782 Paris Cedex 16  
est transmis

**ORESECE**  
Société Filiale  
d'un puissant groupe national  
de distribution de Gaz  
Recherche pour son Département  
Marchés Froid en expansion  
ATTACHE TECHNICO-  
COMMERCIAL DE HAUT  
NIVEAU - PARIS  
Age minimum : 30 ans  
Formation : secondaire + B.T.S. Froid  
si possible  
Expérience commerciale exigée (et technique  
souhaitée) : Branche Froid, conditionnement  
d'air ou distribution Appareils Ménagers  
frigorifiques (Grandes Marques)  
Rémunération : 75 000 F + voiture  
Adresser curriculum vitae détaillé + photo  
sous référence 71059 B à  
BOITE POSTALE 222 R B  
FOUR STRASBOURG  
CEDEX

IMPORTANTE SOCIÉTÉ D'ÉLECTRONIQUE

INGÉNIEUR  
EXPERIMENTÉ

pour diriger un groupe d'études et  
des problèmes de qualité concernant  
l'assemblage et la réception de matériels de technologie  
avancée, électronique, optique et mécanique.

Écrire avec C.V. + photo et salaire actuel sous  
n° 8182 « CONTREBES Publicité », 20, avenue de  
l'Opéra, 75000 PARIS Cedex 01, qui transmettra.

emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

SOCIÉTÉ INTERNATIONALE  
BRANCHE MÉTALLURGIE  
située dans une région touristique des  
VOSGES  
recherche  
pour sa direction informatique  
**INGÉNIEUR-ANALYSTE**  
Il sera responsable des études et de la  
programmation et assurera la supervision  
d'une équipe de programmeurs. Le ma-  
tériel utilisé est un IBM 370/125 devant  
être remplacé prochainement par un  
370/135.  
Ce poste conviendrait à un ingénieur di-  
plômé ayant reçu une formation complé-  
mentaire en informatique de gestion et  
possédant une expérience pratique des  
études dans le domaine de la production,  
de l'organisation et de la comptabilité.  
Le candidat retenu devra posséder de  
bonnes qualités d'animation d'une  
équipe de travail.  
De bonnes connaissances en anglais sont  
nécessaires.  
Les candidats intéressés enverront leur  
C.V. photo et prétentions s/réf. 6098 à  
P.LICHAU SA - BP 220 - 75063 Paris  
cédex 02 qui transmettra.

**CONTROLEUR  
DE BUDGET**  
(Fatur  
directeur d'usine)  
80.000 F/an  
Nord/Pas-de-Calais  
Rattachée à un Groupe multinational, nous sommes  
une Société française importante (C.A. 900 millions)  
qui fabrique et commercialise des produits de grande  
consommation.  
Nous recherchons pour l'une de nos usines alimen-  
taires, un contrôleur de budget, dessiné, dans un  
deuxième temps, à diriger cette usine (300  
personnes).  
- Le candidat aura 30 ans au moins, une formation  
de base technique (mécanique, agronomie ou  
chimie) complétée par l'I.C.G. ou l'I.A.E.. Une  
expérience de la Direction d'une équipe ou d'un ser-  
vice (atelier de fabrication ou bureau d'étude) ainsi  
qu'une bonne pratique de l'anglais sont indispensa-  
bles.  
Envoyer C.V., photo récente et rémunération  
actuelle sous la référence 80198/M (à mentionner sur  
l'enveloppe).

BERNARD KRIEF CONSULTANTS  
1, RUE DANTON 75003 PARIS CEDEX 03

ENTREPRISE GÉNÉRALE BATIM. INDUSTRIEL  
A OSSATURE MÉTALLIQUE (Rég. ORLÈANS)  
**CONTROLEUR DE GESTION**  
Mission : Sous l'autorité de la direction générale  
il a en charge la mise au point et l'optimisation  
permanente de l'organisation administrative et  
comptable, la préparation et le contrôle des  
budgets de frais fixes et l'analyse des résultats  
des chantiers. Il a directement sous sa respon-  
sabilité la cellule informatique (IBM 32 -  
trois personnes). Homme d'organisation de solide  
expérience (cinq ans minimum), il a acquis une  
très bonne connaissance du contrôle budgétaire  
et de l'analyse de gestion. Connaissance appré-  
ciée de l'analyse programmation.  
Adresser curriculum vitae, photo et prétentions à  
**ORLET**  
136, avenue du Général-de-Gaulle,  
92522 Nanully-sur-Seine, sous numéro 200.116.

**CONSEILS FISCAUX**  
Sont recherchés par important cabinet pour  
**LILLE, NANCY, POITIERS  
STRASBOURG, ANGOULÈME**  
- Sans des contacts humains ;  
- Goût du travail en équipe indispensable.  
Situation rémunératrice stable et d'avenir.  
Discrétion assurée.  
Écrire n° 4418 - CONTREBES Publicité,  
20, avenue de l'Opéra, Paris (7°), qui transmettra.

**TEXAS INSTRUMENTS  
FRANCE**  
DIVISION DES SEMI-CONDUCTEURS  
• Si vous êtes à la recherche d'un métier  
passionnant,  
• si vous voulez travailler pour une multinationale  
dont la croissance s'est toujours confirmée et  
diversifiée,  
• si vous êtes ingénieur électronicien et que la  
technique est pour vous un support indispen-  
sable et non une fin,  
• si vous voulez valoriser vos connaissances en  
les approfondissant et en les diversifiant,  
vous répondez alors au profil que nous cherchons  
à PARIS ou à LYON, pour la fonction d'  
**INGÉNIEUR  
COMMERCIAL**  
Veuillez écrire  
avec C.V., photo et  
présent. et date de disponibilité  
sous la réf. SCM 278-22  
à Madame LE GUET  
T.I.F. - Boite Postale N° 6  
06270 VILLENEUVE-LOUBET

**ALUMINIUM PECHINEY**  
recherche  
pour ses établissements de Province  
(ALPES - PYRENEES)  
**JEUNES CADRES ADMINISTRATIFS**  
pour la FONCTION PERSONNEL.  
Débutants ou ayant déjà 2 ou 3 ans  
d'expérience.  
Formation supérieure : Droit, Sciences Po,  
HEC...  
Dans un premier temps ils occuperont les  
fonctions d'Adjoint au Chef des Services  
Administratifs et du Personnel d'un des  
établissements de la Société.  
Après plusieurs années d'expérience ils  
pourront se voir confier la responsabilité  
des Services Administratifs et du Personnel  
d'un des établissements ou être orientés  
vers d'autres fonctions.  
Larges possibilités d'évolution de carrière  
dans le cadre du Groupe PECHINEY -  
UGINE - KULHMANN.  
Adresser C.V. détaillé à DRP ALUMINIUM  
PECHINEY - 23, rue Balzac 75008 PARIS.

ANNONCES CLASSÉES  
TELEPHONEES :  
**296-15-01**

**MERLIN GERIN**  
recherche  
**électroniciens (niveau V)**  
pour postes  
**CHEFS de CHANTIERS**  
de mise en service  
Spécialité : réglage, mise au point et contrôle  
d'équipements électroniques.  
Fonction : Encadrement et animation d'équipes  
de techniciens de réglage et de mise en service sur  
Chantiers métropoles, relation avec les équipes  
d'essais du client.  
Formation : niveau BTS - connaissances en élec-  
tronique de mesure - analogique bas niveau.  
Expérience : 1 à 2 ans sur chantier.  
Adresser C.V. détaillé à MERLIN GERIN (JFP 15)  
83 X - 38041 GRENOBLE Cedex.

La filiale d'un Groupe Textile lance depuis  
environ 2 ans une chaîne de magasins fran-  
çais pour la décoration de la maison.  
Afin de faire face à son développement, elle  
souhaite renforcer l'équipe existante ou mettra  
en place un collaborateur capable d'animer la  
chaîne par une politique dynamique et innova-  
trice. Elle crée donc le poste de  
**CHEF DE PRODUIT H. ou F.**  
Textiles d'Ameublement  
Responsable du choix des lignes de produits, il  
participera à la définition de la politique  
(couleurs, prix, image de marque...), étude de la  
concourence, synthèse des informations sur les  
tendances de la mode en liaison avec un bureau  
de style extérieur, recherche et sélection de four-  
nisseurs français et étrangers, achats.  
Il faut une formation commerciale supérieure,  
5 ans d'expérience minimum, acquise en qualité  
d'assistant ou de chef de produit de produit  
textile, ou encore de responsable de collection.  
La connaissance de l'anglais est indispensable.  
Résidence : région du Nord.  
Adresser C.V., photo et présentation s/réf. 3333 à  
**CORT**  
D. JALBERT  
65, av. Kléber - 75116 PARIS  
Discrétion assurée.

**DIRECTEUR TECHNIQUE**  
DOUBS - 120.000  
L'entreprise fabrique des boîtiers de montage pour des  
Sociétés françaises et étrangères. Bien que jeune, c'est  
l'une des premières dans son domaine. Pour coor-  
donner son ensemble de production (B.E., outillages,  
fabrication) soit 240 personnes et la rendre encore  
plus performante, elle recherche un ingénieur Méca-  
nicien, de plus de 32 ans, ayant une très bonne pra-  
tique des fabrications grandes séries en mécanique de  
précision, gestionnaire averti et ayant dirigé des  
effectifs similaires.  
26 rue Marbeuf 75008 Paris vous  
adressera note d'information et  
dossier de candidature sur de-  
mande. Référence 860 M.

REPRODUCTION INTERDITE  
emploi régional  
AM  
Saisons  
liste française en transports volants  
EUROPIAL  
ASSISTANT  
A LA DIRECTOR  
DU PERSONNEL

TRANS  
un ingénieur  
de grands projets

JURISTES

C.I.T.I.M.A.M.  
Service informatique des Caisses de Mutualité  
Société Agricole de Midi-Pyrénées  
pour la réalisation d'importants projets sur un  
C.I.L. - R.B. 66/70 - 2° étage des bases de données  
à l'aide d'un réseau de 100 terminaux.  
recherche  
**4 INGÉNIEURS-  
ANALYSTES**  
diplômés et expérimentés  
**12 PROGRAMMEURS**  
diplômés IUT ou APPA, maîtrisant le langage  
COBOL.  
Lieu de travail : MONTAUBAN.  
Adr. C.V. photo et prétentions s/réf. 8317 à  
C.I.T.I.M.A.M., 500, route de Montclair-de-Quercy,  
8017 MONTAUBAN CEDEX.

	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	43,00	48,19
DEMANDES D'EMPLOI	10,00	11,44
IMMOBILIER	30,00	34,32
AUTOMOBILES	30,00	34,32
AGENDA	30,00	34,32
PROP. COMM. CAPITAUX	80,00	91,52

# ANNONCES CLASSEES

	Le m/m col.	T.C.
ANNONCES ENCADREES	24,00	27,45
DEMANDES D'EMPLOI	5,00	5,72
IMMOBILIER	20,00	22,88
AUTOMOBILES	20,00	22,88
AGENDA	20,00	22,88

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

Un **CEMET INTERNATIONAL** employant 2000 personnes dans le monde, dont 1200 en **MANAGEMENT CONSULTING** recherche pour renforcer son équipe basée à Paris :

## INGENIEUR EN CHEF

- spécialité en logistique et gestion de production pour élaborer et améliorer les systèmes automatisés en pilotage, la planification et le contrôle des matières au sein d'entreprises françaises et multinationales ;
- il faut déjà avoir acquis 5 ans d'expérience en qualité de chef de projet pour la réalisation de la mise en place de grands systèmes informatiques de : gestion production, transports et distribution. (réf. 10.60-30)

## INGENIEUR CONSEIL

- Pour participer dans les missions décrites ci-dessus. Il faut avoir acquis 2 ans d'expérience dans la pratique des systèmes informatiques de gestion des matières. (réf. 10.60-30)

Ces postes d'adresser à des ingénieurs diplômés de grandes écoles : X, E.C.P. avec M.B.A. ou l'équivalent et pratiquant couramment l'ANGLAIS.

La possibilité est offerte à ces candidats d'élargir leur expérience en travaillant dans des équipes pluridisciplinaires nationales et internationales.

Il est prévu un bon niveau de rémunération pour des candidats de qualité.

Les personnes intéressées envoient leur curriculum vitae, photo (récemment prise) et références souhaitées en rappelant la réf. : C.M.P. 3, av. Percier, 75008 Paris.



## etap

TRÈS IMPORTANT GROUPE FRANÇAIS 8 000 PERSONNES - SECTEUR EN DÉVELOPPEMENT RECHERCHE POUR PLUSIEURS DE SES FILIALES (1.000 PERSONNES)

### DIRECTEUR DU MARKETING RESPONSABLE DEVANT LE DIRECTEUR GÉNÉRAL

Il crée et dirige un service central chargé d'un ensemble d'études et de réalisations concrètes visant à l'amélioration et à la promotion des produits et services du groupe.

Ce poste peut convenir à un candidat :

- E.E.C. ou équivalent ;
- ayant une très solide expérience du marketing à un niveau de direction, acquise dans une entreprise ;
- ayant à la fois des qualités d'homme d'études et d'un homme de terrain ; et de contact.

Poste : LILLE.  
Ecrire sous référence FR 288 AN.

---

SOCIÉTÉ FRANÇAISE TRÈS DYNAMIQUE ET EN FORTE EXPANSION - SPÉCIALISÉE DANS LES ÉTUDES ET LA GESTION HOSPITALIÈRES RECHERCHE

### JEUNE CONTROLEUR DE GESTION

H.E.C., E.S.S.E.C., E.S.C. OU ÉQUIVALENT ayant environ 2 ans d'expérience en contrôle de gestion ou audit.

Il aura un rôle de conseil et de contrôle auprès de plusieurs établissements hospitaliers (déplacements à prévoir).

La réussite dans ce poste peut permettre d'accéder à moyen terme à des postes opérationnels. Connaissance de l'anglais nécessaire.

Poste : Grande ville OUEST FRANCE.  
Ecrire sous référence TM 333 AN.

## DEGKEL FRANCE

MACHINES-OUTILS - COMMANDE NUMÉRIQUE, CENTRES D'USINAGE - ÉLECTRO-ÉROSION PARIS RECHERCHE POUR SECONDER SON DIRECTEUR

### CADRE TECHNICO-COMMERCIAL

poste intéressant et avare pour **TECHNICIEN USINAGE** : bonne expérience pratique machines-outils ; méthode ou atelier, connaissance si possible commande numérique.

**QUALITÉS COMMERCIALES MARQUÉES**, capable recevoir client, élaborer et négocier offres et assurer relations avec maison mère Allemagne.

**CONNAISSANCE COURANT ALLEMAND INDISPENSABLE.**

Stages formation MUNICH prévus.  
Ecrire sous référence FI 320 AN.

---

UN DES PLUS IMPORTANTS GROUPE INDUSTRIELS FRANÇAIS RECHERCHE POUR UNE DE SES FILIALES :

### SYSTÈME DE TÉLÉCOMMUNICATIONS DOMAINE INTERNATIONAL - PARIS

### INGÉNIEUR COMMERCIAL

pour assurer analyse marché, prospection et négociations à haut niveau MONDE ENTIER.

Ce poste d'élevé peut convenir à INGÉNIEUR DIPLOMÉ TÉLÉCOMMUNICATIONS ou formation française ou étrangère équivalente (nationalité indifférente), connaissance parfaite français, anglais, ayant quelques années expérience études développement ou réalisation systèmes dans domaine des télécommunications et si possible expérience commerciale France et étranger.

Situation impliquant nombreux déplacements étranger.  
Ecrire sous référence OH 329 AN.

---

IMPORTANT ORGANISME D'ÉTAT PARTICIPERONT A LA CONCEPTION, LA RÉALISATION ET AUX ESSAIS DE SYSTÈMES DE HAUTE PERFORMANCE RECHERCHE POUR PARIS

### DEUX JEUNES INGÉNIEURS GRANDE ÉCOLE

(E.S.E. - E.N.S.T.A. - I.N.P.G. - ... OPTION AUTOMATISMES)

DANS LE CADRE DE PETITES ÉQUIPES, ILS PARTICIPERONT A LA CONCEPTION, LA RÉALISATION ET AUX ESSAIS DE SYSTÈMES DE HAUTE TECHNICITÉ.

Ces postes actifs nécessitent des qualités d'initiative et d'autonomie intéressant des candidats débutants ou quelques années d'expérience (asservissement, conduite de processus industriels) : des candidats participer à des projets présentant un réel intérêt technique.

Ecrire sous référence RE 331 AN.

## TOTAL COMPAGNIE FRANÇAISE DES PÉTROLES

En raison du développement de ses activités notamment dans le secteur **EXPLORATION - PRODUCTION** LA COMPAGNIE FRANÇAISE DES PÉTROLES recherche des

### JEUNES INGÉNIEURS

GRANDES ÉCOLES (Centrale, Polytechnique, ENSTA, Mines, Sup. Elec, Ponts et Chaussées, A & M).

Des postes seront proposés dans les familles professionnelles suivantes : forage, production, services généraux, techniques marines.

Les candidats ayant un goût réel pour les activités de chantier pratiqueront la langue anglaise.

Ils seront disposés à de fréquentes missions à l'étranger et envisageront même une expatriation en famille.

Si ces perspectives vous intéressent, envoyer votre C.V. manuscrit + photo au Service Recrutement B, rue Michel Ange 75781 Paris Cedex 16, sous référence 78006.

## CÉRALIMENT-LU BRUN

recherche POUR SON DÉPARTEMENT LOGISTIQUE

### UN CADRE responsable de la centrale d'approvisionnement

Expérience minimum requise : 5 ans en matière d'approvisionnement et de gestion de stock produits finis, de préférence dans le secteur de la distribution alimentaire.

Envoyer lettre manuscrite, C.V. et photo à la Direction du Personnel et des Relations Sociales B.P. 16 - 91201 ATHIS-MONS.

Société appartenant à un groupe important exploitant un **STRIVEZ** dans le domaine photographique recherche

### INGÉNIEUR ÉLECTROTECHNICIEN ou BON TECHNICIEN

Le candidat devra avoir :

- Connaissances électroniques, esprit d'équipe, imagination, capable diriger un atelier de fabrication. Connaissances en mécanique et/ou chimie appréciées.

Faire offre à n° T. 02.960 M., REGIE-PRESSE, 35 bis, rue Réaumur, PARIS-9.

## SOCIÉTÉ INDUSTRIELLE FRANÇAISE RECHERCHE POUR SA DIVISION ÉQUIPEMENTS POUR L'INDUSTRIE AUTOMOBILE

### INGÉNIEUR CHEF DES VENTES AUX CONSTRUCTEURS

RATTACHÉ À LA DIRECTION GÉNÉRALE, il sera chargé :

- des négociations avec les constructeurs ;
- du développement du chiffre d'affaires ;
- des marges dégagées ;
- de l'évolution des produits ;
- des achats des matières premières.

**POSTE INTÉRESSANT POUR UN INGÉNIEUR** ayant bonnes connaissances en mécanique, expérience des produits de série et des problèmes commerciaux, témoignant de solides qualités de contact et de gestionnaire.

Poste basé à PARIS.  
RÉMUNÉRATION **120.000 F**

Ecrire sous référence UN 334 CM.

## etap

écrire en précisant la référence 4, rue Massenet 75016 PARIS discrétion assurée

Importante société d'études et de conseil en marketing recrute deux :

### MANAGERS JUNIOR

pour prendre très rapidement la direction soit de son département immobilier et urbanisme soit de son département services, produits grand public et industriels.

Une expérience en profondeur des études et du conseil en marketing et le sens du management sont nécessaires pour réussir à ce poste. La rémunération sera fonction de l'expérience et des objectifs financiers et commerciaux qui seront fixés en commun avec les candidats retenus.

Envoyer lettre manuscrite, C.V. détaillé, photo et prétentions à : PLAIN CHAMPS sous réf. 2241, 5, rue du Helder 75009 Paris

## GROUPE INDUSTRIEL RECHERCHE

### chef comptable

Le poste : An siège social (Paris 17<sup>e</sup>)

- Piloter les travaux comptables des 6 filiales.
- Assurer la centralisation et établir les comptes sociaux.
- Effectuer déclarations et règlements sociaux et fiscaux.
- Établir les comptes mensuels, la comptabilité analytique et préparer les budgets.
- Préparer le traitement des données par informatique, en contrôler les résultats et la mise en forme.

Le candidat : Age 35 ans environ Niveau : D.E.C.S. Expérience : Avoir tenu et dirigé la comptabilité de plusieurs sociétés industrielles dans un même groupe sous tous aspects (trésorerie, analytique, budget, centralisation). Avoir exploré les techniques informatiques de comptabilité.

Rémunération : Environ 100.000 F.

Envoyer C.V. et photo à HAVAS CONTACT, N° 74381, 156, bd Haussmann, 75008 Paris

### ingénieur, directeur technique adjoint

Un des premiers fabricants français de matériels de conditionnement de l'air de renommée mondiale, cherche pour son siège en banlieue ouest un INGÉNIEUR ÉLECTRICIEN. Il est l'adjoint direct du directeur technique pour tout ce qui concerne la recherche-développement : création de nouveaux produits, amélioration des produits existants (B.E. essais, proto., qualité, fiabilité). Son expérience : B.E., fabrication, recherche en aérodynamique. Des compétences en asservissements, en froid industriel et la connaissance de l'anglais sont souhaitées.

Ecrire à G. BARDOU, réf. 3319 LM.

**ALEXANDRE TIC S.A.**  
10, RUE ROYALE - 75008 PARIS  
LYON - LILLE - BRUXELLES - GENEVE - LONDRES

Société Multinationale Secteur Alimentaire recherche le

### RESPONSABLE: Etudes, Statistiques

AU SEIN D'UNE CELLULE MARKETING

25 ans minimum, homme ou femme issu d'une école supérieure de commerce, il possède une bonne pratique de l'anglais ; il est souhaitable qu'il ait une première expérience dans un service marketing.

Il aura la responsabilité de :

- l'analyse des ventes (prévisions, préparation et présentation de rapports mensuels et annuels) ;
- l'analyse des panels ;
- l'analyse des études de marché.

Il est souhaitable que ce candidat ait le goût de l'analyse, et beaucoup d'aisance dans les relations et dans la communication.

Lieu de travail : PARIS 8ème.

Le poste implique de courts déplacements en France et à l'étranger.

Adresser C.V., photo et salaire actuel sous référence 7763 MP à Josée DUJOUR, Cabinet Claude VITTEF, 30, rue Croix des Petits Champs, 75001 PARIS.

## SOCIÉTÉ DE PRODUITS CHIMIQUES

recherche

### RESPONSABLE DÉPARTEMENT EXPORTATION

Le candidat devra posséder expérience de plusieurs années du commerce international et marchés européens et africains. Connaissance parfaite anglais. Il assurera, sous l'autorité du Directeur Commercial, le développement des ventes et sera responsable de son budget.

Ecr. avec C.V. et prêt à O.P.C. Conseil n° 2488, 46, rue de Lille, 75007 PARIS, qui transmettra.

## IMPORTANTÉ SOCIÉTÉ FRANÇAISE D'ÉTUDES ET DE CONSTRUCTIONS DE CHAUDIÈRES POUR CENTRALES THERMIQUES ET NUCLÉAIRES SITUÉE À VÉLIZY (78)

RECHERCHE

### INGÉNIEUR D'AFFAIRES

Chargé de la responsabilité technico-commerciale de la réalisation de chaudières pour centrales thermiques à l'étranger. Le poste peut convenir à un :

### INGÉNIEUR DIPLOMÉ

GRANDES ÉCOLES (Mines - E.C.P. - EN.S.A.M.)

Pouvant justifier d'une :

### EXPÉRIENCE DE 5 A 10 ANS

de gestion technico-commerciale de projets à l'étranger

Très bonne pratique de l'ANGLAIS indispensable

Env. C.V. et prétentions sous réf. L.137, à SWEERTS, B.P. 289, 75424 PARIS, CEDEX 09, qui transmettra.

POUSSOT-uclaf

JEUNE CADRE - 1<sup>er</sup> DÉPARTEMENT DES BREVETS

recherche des Agence

## HAVAS

recherche des

### CHEFS PUBLICITAIRES JUNIORS

recherche des Agence

Adresser curriculum vitae à HAVAS Direction des Relations Humaines, 125, avenue Charles de Gaulle, 92022 NEUILLY-SUR-SEINE

### analyste programme ingénieurs

La Générale Informatique d'Est recherche pour le développement de ses programmes informatiques des ingénieurs expérimentés et de qualité. Les candidats doivent posséder une expérience de 5 à 10 ans dans le domaine de l'informatique et être bilingues (français-anglais). Références : 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100.

Envoyer C.V. et photo à : G.I.E. 12, rue de Valenciennes, 75013 PARIS, qui transmettra.

كندا من الأصل

	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	43,00	46,19
DEMANDES D'EMPLOI	10,00	11,44
IMMOBILIER	30,00	34,32
AUTOMOBILES	30,00	34,32
AGENDA	30,00	34,32
PROP. COMM. CAPITALS	80,00	91,52

# ANNONCES CLASSEES

	Le m/m cal.	T.C.
ANNONCES ENCADREES	24,00	27,45
OFFRES D'EMPLOIS	5,00	5,72
DEMANDES D'EMPLOIS	28,00	32,88
IMMOBILIER	20,00	22,88
AUTOMOBILES	20,00	22,88
AGENDA	20,00	22,88

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

**roussel-uclaf**  
recherche

**un JEUNE CADRE**  
pour son DEPARTEMENT  
des BREVETS

Le titulaire assurera la REDACTION des brevets dans les domaines chimique et pharmaceutique et devra suivre la PROCEDURE d'examen et de délivrance de ces brevets devant les administrations françaises et étrangères.

La fonction amènera de fréquents contacts avec les différents services de recherches du groupe.

Ce poste conviendrait à un PHARMACIEN (ou diplôme équivalent) ayant acquis si possible une formation juridique complémentaire.

De plus, ce poste nécessite la maîtrise des langues anglaise et éventuellement allemande et exige un sens profond de la communication et du travail en équipe.

Lieu de travail : proche banlieue NORD-EST de PARIS.

Adresser lettre manuscrite, C.V. photo et présentons se réf. 4318/F à AMP. - 40, rue Olivier-de-Sarvas 75015 PARIS - (qui transmettra)

**SERETE AMENAGEMENT**

Société de Promotion de Centres Commerciaux et d'équipements de loisirs chargée notamment de la réalisation du Forum des Halles

recherche

pour assister un Directeur d'Opération dans ses responsabilités

**ATTACHÉ(E) DE DIRECTION**

Réf. A

FONCTIONS :  
- organiser, participer à des réunions, comités d'administration, comités internationaux et en assurer les comptes-rendus...  
- suivre et veiller à la coordination des affaires traitées (notamment avec l'Espagne)  
- mener à bien des études (commerciales, de gestion...)

PROFIL :  
- formation supérieure (HEC, Sciences Po, ESCP, licences Sciences éco...)  
- bonne connaissance de l'espagnol lu, écrit et parlé  
- organisation et efficacité, sens du concret  
- esprit d'analyse et de synthèse  
- autonomie et sens des contacts  
- expérience antérieure souhaitée  
- qualités de rédaction

Adresser C.V., lettre manuscrite, photo et présentons, en précisant la référence, à SERETE AMENAGEMENT - Direction des Ressources Humaines - 63, rue La Boétie - 75008 PARIS

cadres commerciaux de haut niveau

Après de 30 ans au moins, de formation supérieure, ayant l'expérience de fonctions de responsabilité et d'encadrement dans le secteur de la distribution de matériel industriel, ils prendront la

**direction d'agences régionales**

en Province ou en Région Parisienne.

Toutes informations sur cette offre seront données confidentiellement au téléphone du lundi au vendredi aux heures de bureau par Information Carrière SVP 11-11 qui demandera un rendez-vous aux candidats concernés.

Information Carrière SVP 11-11

On peut aussi adresser son dossier à SVP RESSOURCES HUMAINES 65 avenue de Wagram 75017 Paris.

Pour son réseau d'Agences conseil, l'Agence

**HAVAS**

recherche des

**CHEFS DE PUBLICITE JUNIORS**

Les candidats devront avoir une première expérience d'Agence d'au moins 2 ou 3 ans ainsi qu'une formation supérieure ou spécialisée en publicité (B.T.S.). Souhaitant faire leur carrière en Province, ils devront par ailleurs avoir le goût de la négociation et du contact client. Ces postes sont à pourvoir rapidement et dans des Régions différentes (Bretagne, Alsace, Champagne, Auvergne, Poitou, Bourgogne, Languedoc, Flandre, Ile-de-France...).

Adresser curriculum vitae (ref.37M) à HAVAS, Direction des Relations Humaines 136, avenue Charles-de-Gaulle 92522 NEUILLY-SUR-SEINE

COFABAC

Entreprise (60 personnes) de construction et travaux de maçonnerie et ventes en kit ou semi-kit au Lorrain en MARNE-VALE

recrute

**DIRECTEUR TECHNIQUE**

En relation directe avec le Directeur Général, il coordonnera, animera et contrôlera les activités des responsables :

- de l'usine de fabrication et d'assemblage des éléments en bois ;
- du montage et de la finition des maisons sur les chantiers.

Il assurera la gestion des stocks de bois et des matériels.

Le candidat souhaité a une expérience dans le domaine de la construction ou similaire et a le désir de vivre dans une entreprise ayant une volonté de progrès sociale équilibré.

Logement et voiture fournis - possibilité d'importantes de participation aux résultats - avantages sociaux identiques à ceux de la métropole.

Veuillez écrire à notre conseil Richard Béron, sous référence 025 R, GROUPE BFC - 37, boulevard de Sébastopol, 75001 PARIS.

Tous les candidats sont soumis à une description totale. Ils recevront une réponse avant fin février.

**Chargé d'études**

Nous sommes une société du secteur tertiaire, Siège Social à Paris, 2000 personnes en France, en expansion régulière.

Nous souhaitons engager pour notre Service Etudes Commerciales, Promotion, Publicité, un chargé d'études.

Vous avez une formation commerciale et économique supérieure, et au minimum 2 ans d'expérience études de marché, promotion, publicité. Vous êtes intéressés par les problèmes de communication écrite et orale, par l'audio-visuel, par la formation commerciale. Les missions confiées, très variées, feront appel autant à vos qualités de réflexion, de rédaction, de créativité, qu'à votre sens des initiatives et des réalisations.

Poste à Paris, quelques déplacements de courte durée en Province à prévoir.

Adresser lettre manuscrite et CV détaillé précisant votre niveau actuel de rémunération, sous réf. 11529/A, S&P-CEGOS 33, quai Gallieni 92152 SURESNES. Discretion totale garantie.

**directeur de l'inspection générale**

Un groupe important de prestations de Services recherche un cadre de très haut niveau pour lui confier la direction de son Service d'inspection.

Le titulaire devra diriger une équipe d'inspecteurs internes et d'inspecteurs chargés de contrôler la gestion des différentes unités régionales de l'entreprise. Il devra avoir une expérience approfondie de la gestion dans une entreprise ayant des structures décentralisées, ainsi que de bonnes connaissances comptables, juridiques et fiscales.

Une expérience de Direction en matière de gestion ou de contrôle est nécessaire, ainsi que des qualités de rigueur et de dynamisme pour l'animation et la formation des hommes. Placé sous l'autorité du Directeur Général Adjoint, ce poste est à pourvoir à Neuilly.

Adresser curriculum vitae et présentons sans référence 3783 - 158, bd Haussmann 75008 PARIS à HAVAS CONTACT qui transmettra. Discretion assurée.

**analystes programmeurs ingénieurs système**

La Générale Informatique d'Exploitation recherche pour le développement dans le secteur tertiaire d'importants projets informatiques utilisant des bases de données et du téléprocessing, des Analystes (Référence 384A), des Programmeurs (Référence 384B), et des Ingénieurs Système (Référence 384C).

Le matériel actuellement installé se compose de :  
- DEUX 370/168 - 5000 K chacun,  
- UN 370/168 - AP de 6000 K,  
- 550 terminaux téléprocessing.

Envoyer c.v., en précisant la référence du poste choisi, au Service du Personnel, Tour Franklin, cédex 11, 92081 Paris - La Défense.

GROUPE DU CREDIT COOPERATIF

recherche pour son Département

**Organisation et Informatique**

(50 personnes)

situé à PARIS - Quartier ETOILE

**2 ANALYSTES - PROGRAMMEURS**

niveau D.I.T. Informatique, 3 ans expérience, connaissance BOWENWELL HULL, niveau 85 ou 8000 exigés.

Envoyer curriculum vitae, photo et présent. à : DIRECTION DU PERSONNEL, C.C.C.C., 18 bis, avenue Hoche - 75008 PARIS.

NOUS SOMMES UNE GRANDE SOCIETE D'INGENIERIE ET NOUS SOUHAITONS DEVELOPPER NOTRE SECTEUR "CONSTRUCTION/DIRECTEUR AU PLAN INTERNATIONAL"

Nous cherchons le

**RESPONSABLE DE CE SECTEUR**

Il devra :

- Procéder aux études de besoins dans les différents pays concernés.
- Prendre tous les contacts nécessaires avec les organisations mondiales et les responsables des pays "clients potentiels".
- Assurer la direction de la réalisation des opérations dans le cas de négociations abouties.

Il est exigé :

- Une formation supérieure.
- Une expérience d'environ 5 ans, de préférence acquise en B.E.T.
- Une parfaite connaissance de l'anglais et de l'espagnol.
- Une grande disponibilité permettant de nombreux déplacements à l'étranger (environ 50% du temps).

Envoyez votre dossier de candidature (lettre, C.V. et photo), en précisant le salaire souhaité, sous référence 211 M, à Elise ROGUES, INFORMATIQUE ET ENTREPRISE Conseil en Recrutement, 5, rue Alfred-de-Vigny, 75008 Paris, à qui nous avons confié le recrutement.

Nous sommes une Société filiale d'un groupe de renom International et nous recherchons pour notre département

**ORGANISATION ET GESTION**

situé en région parisienne

**INGENIEUR-CONSULTANT**

- Formation d'ingénieur complétée par formation à la gestion
- Solides connaissances en informatique
- Expérience Industrielle suivie de 3 ans minimum d'expérience en Conseil d'Entreprise
- Anglais parlé couramment
- Dynamique, s'intégrant dans une équipe jeune. Grande faculté d'adaptation.
- Rigoureux dans le travail
- A l'aise dans la rédaction
- Possédant sens du travail en équipe et capacités de très bons contacts humains à tous les niveaux.

Le candidat, ou la candidate, aura pour mission :

- d'exécuter en entreprises des interventions de conseil en organisation et gestion
- d'assurer les relations commerciales
- d'élaborer et suivre les propositions

Les candidatures comportant lettre manuscrite, CV détaillé, photo et présentons seront traitées confidentiellement.

Ecrire sous réf. 78-7-01 à P.LI CHAU S.A. - B.P. 220 - 75063 Paris cédex 02 qui transmettra.

	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	43,00	49,19
DEMANDES D'EMPLOI	10,00	11,44
IMMOBILIER	30,00	34,32
AUTOMOBILES	30,00	34,32
AGENDA	30,00	34,32
PROP. COMM. CAPITAUX	80,00	91,52

# ANNONCES CLASSEES

	La ligne	T.C.
ANNONCES ENCADRES	24,00	27,45
OFFRES D'EMPLOIS	5,00	5,72
DEMANDES D'EMPLOIS	20,00	22,88
IMMOBILIER	20,00	22,88
AUTOMOBILES	20,00	22,88
AGENDA	20,00	22,88

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi      offres d'emploi      offres d'emploi      offres d'emploi

Importante société d'études et de conseil en marketing recrute pour l'un de ses clients un :

## CHEF DE PRODUITS SENIOR

et un

## DIRECTEUR COMMERCIAL

Parfumerie alcoolique

Leur expérience approfondie dans ce type de produits et dans les circuits de distribution parfumerie sélective et food doit leur permettre, en liaison avec la Direction du Marketing, de définir et de réussir les lancements de produits prévus pour 1978 et 1979.

Envoyer lettre manuscrite, C.V. détaillé, photo et prétentions à : PLAIN CHAMPS sous réf. 2242, 5, rue du Heider 75009 Paris.

Pour notre division industrielle nous recherchons

## RESPONSABLE MARKETING

## et ANALYSTE DE GESTION

réf. 258

Profil : Ingénieur Mécanicien-chimiste et formation complémentaire ISA ou INSEAD et anglais courant - expérience commerciale souhaitée.

Rôle : • recherches, études des marchés nouveaux et compléments des gammes de produits existants • études financières clients • prévisions, ventes et livraisons • élaboration suivi budgets, analyse rentabilité, informations sur commandes - facturation par département.

Ecrire avec C.V., photo et prétentions à Direction du Personnel

**ALFA-LAVAL**  
INDUSTRIE  
62/70, r. Y. Tourgueneff 78380 BOUGIVAL

CSS France  
Filiale de NATIONAL CSS  
leader mondial du TIME SHARING  
recherche pour faire face à son développement

## DIRECTEUR DES VENTES

Il anime l'équipe d'ingénieurs commerciaux; en collaboration avec le Directeur Général, il définit les objectifs et en suit la réalisation. (Réf. M 6167 D)

## INGENIEUR COMMERCIAL

Au sein d'une équipe performante, il développe et gère une clientèle à laquelle il propose un «produit» de qualité exceptionnelle. (Réf. M 6167 E)

Pour ces deux postes une expérience dans notre domaine est attendue. La rémunération et les perspectives de carrière impressionneront des personnalités de valeur.

Adresser CV complet sous la référence choisie à F. Sanchez. Chaque dossier traité confidentiellement ne sera transmis à CSS, qu'avec l'accord du candidat.

**egor** 5 rue Meyerbeer, 75008 Paris

HAVAS

Pour son département Havas Régies recherche

## UN JEUNE CHEF DE PUBLICITE

Chargé de la vente d'espace d'un grand quotidien régional, le candidat devra être titulaire d'un diplôme d'Études Supérieures.

(Une bonne connaissance de la Publicité, du Marketing et de la presse est indispensable. Une première expérience de la fonction serait appréciée.)

La rémunération sera fonction de l'expérience acquise. Le poste est à pourvoir à Neuilly.

Adresser CV, photo et prétentions à Mr Sibold (Ref.38), la Direction des Relations Humaines - 136, av. Ch.-de-Gaulle, 92522 NEUILLY-SUR-SEINE.

TRAVAUX PUBLICS DESPECIALITES  
SOCIETE EN EXPANSION recherche

## Jeunes Ingénieurs de Chantiers

pour ses départements :

- FORAGES (hydrauliques, miniers, pétroliers) A.M. de préférence. Basé au siège à Paris mais déplacements nombreux et de courte durée (1 à 8 jours) sur toute la France réf. 18M368F
- TRAVAUX SOUTERRAINS Centrales, Mines, ETP. Grande disponibilité individuelle et familiale pour affectations sur chantiers de moyenne ou longue durée (de 3 mois à 3 ans) en France réf. 18M368TS
- INJECTIONS-SONDAGES Centrales, Mines, ETP, Hydraulique. Grande disponibilité individuelle et familiale pour déplacements en France de quelques mois à quelques années réf. 18M368IS

Situations d'avenir.

Adresser C.V. et prétentions en précisant la référence 69, rue de Monceau 75008 PARIS

Dans le domaine du Bâtiment nous occupons une des toutes 1ères places parmi les entreprises françaises

Nos besoins en cadres de haut niveau sont permanents pour répondre aux impératifs de notre expansion tant en France qu'à l'Étranger.

Aujourd'hui nous souhaitons intégrer au sein de notre siège social un

## CADRE ADMINISTRATIF ET FINANCIER

C'est un homme âgé d'environ 32 ans, de formation supérieure, économique, juridique et financière.

Une première expérience l'aura familiarisé avec les techniques de gestion et d'administration d'une entreprise.

Intervenant dans une première phase au sein de la Direction Financière, il se verra confier peu à peu des missions au sein du Groupe et à terme sera affecté dans l'une de nos filiales à un poste de synthèse, type Secrétaire Général.

La connaissance du Bâtiment et la pratique de l'Anglais sont des atouts supplémentaires.

Si vous pensez être l'homme que nous cherchons

Adresser C.V., photo et prétentions, sous réf. n° 3394 à :

**COFAP** 20, rue de Châteaillot 75010 Paris

**PS Conseil**

## TECHNICIEN SUPERIEUR TELECOMMUNICATIONS

80.000 F

Une importante société internationale, assurant la conception et la réalisation de réseaux de télécommunications spécialisés à usage privé, recherche un technicien supérieur qui sera chargé de l'installation et de la maintenance d'équipements terminaux (multiplexeurs, modems, télé-imprimants...). Ce poste s'adresse à un candidat âgé de 28 ans minimum, doté d'une bonne formation technique de base, et pouvant justifier d'une expérience de plusieurs années dans le domaine des télécommunications, notamment dans les mesures de circuits, la mise en place et l'entretien de terminaux de transmission (téléphonie télégraphique, transmission de données)... La candidate retenue, basée à Paris, se déplacera quelques semaines par an, tant en France qu'à l'étranger. De solides connaissances en anglais sont indispensables. Statut cadre.

Adresser C.V. sous référence A/237M à :

**PS CONSEIL**  
8, rue Bellini - 75782 Paris Cedex 16  
Direction assemblée

IMPORTANT GROUPE FRANÇAIS  
créant une filiale spécialisée dans  
la commercialisation des équipements destinés  
aux INDUSTRIES PETROLIERES

recherche

## CADRE DIRIGEANT

Avant une expérience approfondie du secteur et capable de traiter des affaires importantes sur un plan international.

Discretion absolue.

Envoyer C.V. détaillé à  
REGIE-PRESSE  
n° T 002906 M. 85 bis, rue Béaumont, PARIS (2e)  
qui transmettra.

RESPONSABLE DE LA PUBLICITE  
160/180.000 F

Nous souhaitons doter aujourd'hui une nouvelle dimension à la fonction Publicité et créer un poste qui aura pour rôle de définir et de mettre en place notre politique d'image.

Nous appartenons à un groupe industriel important et notre diversité fait que nous porterons nos efforts vers une meilleure homogénéisation de nos actions.

Vous avez l'expérience de la gestion et du contrôle d'un budget important et vous avez l'habitude de coordonner l'action des agences et des services décentralisés.

Bien sûr, vous êtes imaginatif, créatif, vous savez imposer vos idées et vous faites la preuve d'une expérience réussie dans une entreprise industrielle à structure internationale.

Nous espérons avoir avec vous un entretien simple et déstendu pour vous donner de plus amples informations quant à l'idée que nous nous faisons du poste.

Merci d'adresser votre C.V. sous référence 3607 à

**INTERNATIONAL BUSINESS DRIVE**  
28, av. de Messine  
75008 PARIS

à qui nous avons confié cette recherche.

Importante entreprise de T.P.  
(Travaux d'Hydraulique et Génie Civil)  
C.A. 1 Milliard - Effectif 5 400 - recherche  
pour son Bureau d'Études à PARIS

## ingénieur d'études

DE HAUT NIVEAU

âgé environ de 35 ans, diplômé d'une Grande École (Polytechnique, Paris - Mines ou équivalent), possédant plusieurs années d'expérience acquise dans une entreprise de T.P., soit sur d'importants chantiers, soit en Bureau d'Études.

Dans un premier temps, il devra étudier différents projets tout en découvrant l'entreprise et en s'y intégrant; des perspectives réelles d'évolution peuvent être envisagées dans un stade ultérieur.

La connaissance de l'anglais est également très souhaitée.

Envoyer C.V., photo et prétentions sous référence 417 M au :

**Cabinet Jean-Claude MAURICE**  
Conseil en Gestion du Personnel  
42, rue Legendre - 75017 PARIS

IMPORTANT SOCIÉTÉ D'ÉLECTRONIQUE  
recherche un

## CHEF DE BUREAU D'ÉTUDES ET DE DESSIN

POSITION III A ou III B

Ecrire avec C.V. + photo et salaire actuel sous n° 48.198. CONTEXTE Publicité, 20, avenue de l'Opéra, 75004 PARIS Cedex 01, qui transmettra.

IMPORTANT SOCIÉTÉ FRANÇAISE D'ÉTUDES ET DE CONSTRUCTIONS DE CHAUDIÈRES POUR CENTRALES THERMIQUES ET NUCLEAIRES  
SITUEE A VEZIZY (78)

recherche

## TECHNICIENS SUPERIEURS CONFIRMÉS

Chargés de la mise en route de :  
- chaudières, brûleurs, équipements auxiliaires, matériels thermiques divers.  
EXPERIMENTÉS dans la conduite ou la mise en route d'installations comportant des équipements thermiques.

• Connaissances de l'ANGLAIS appréciées.  
• Déplacements : durée et fréquence variable.

Adr. C.V. et prêt. sous la réf. 1.139 à SWEETS, B.P. 289, 75424 PARIS CEDEX 09, qui transmettra.

JEUNE ENTREPRISE EN TELEPHONIE & BOULOGNE-SUR-SEINE, recherche son

## RESPONSABLE APRES-VENTE

du département AUTOCOMMUNICATEUR

Ce poste pourrait convenir à A.T.E. ou ingénieur autodidacte ayant une expérience d'au moins 5 ans dans la téléphonie. Connaissances de la communication électronique indispensables. Adc. C.V. et prétentions à JEP CONTINENTALE, sous la réf. 82/6, 178, avenue Victor-Hugo, 75116 PARIS, qui transmettra.

GRUPE INDUSTRIEL EN PUISSANTE EXPANSION  
recherche

## ANIMATEUR DE FORMATION

Il aura l'entière responsabilité de stages commerciaux, administratifs, de relations humaines, etc. De poste, basé à Paris, nécessite de courts mais fréquents déplacements en province.

Nous demandons une formation supérieure (psychologie, E.S.C.) et une première expérience professionnelle acquise en Conseil ou en Entreprise.

Pour un premier contact, écrire avec C.V. et photo à n° 3.569.

**COFAP** 20, rue de Châteaillot 75010 Paris

Importante Société de construction mécanique (6 000 personnes).  
BANLEUE OUEST, filiale d'un puissant groupe international recherche

## ingénieur production

DE HAUT NIVEAU

âgé au minimum de 35 ans, de formation supérieure (Ingénieur A.M. ou équivalent) ayant acquis une solide expérience de la Direction d'ateliers et de la gestion industrielle, si possible dans le cadre d'unités importantes de fabrications mécaniques ou de chaînes de montages de moyennes séries. Le candidat retenu devra s'intégrer rapidement dans l'établissement et prendre à terme la responsabilité de l'ensemble de la production de l'usine.

Connaissance de l'anglais souhaitée.

Envoyer C.V. détaillé photo et prétentions sous la référence 430 M au :

**Cabinet Jean-Claude MAURICE**  
Conseil en Gestion du Personnel  
42, rue Legendre - 75017 PARIS

Leader européen dans sa branche - effectif 2000 personnes - plusieurs unités de production - plusieurs filiales de vente à l'étranger dont une aux U.S.A. en expansion régulière - 35 % export - recherche pour PARIS

## directeur de division

Ingénieur diplômé Grande Ecole A.M., ECP, SUPELEC ou équivalent 35 ans minimum

Le poste est vivant, complet et enrichissant.

Entièrement responsable des résultats de sa division le Directeur aura :

- à définir les objectifs commerciaux France et Export
- à prendre en charge la politique des produits, le suivi et le contrôle de leur mise au point
- à assurer un contrôle rigoureux de sa gestion.

Véritable manager d'une affaire moyenne, autonome, mais intégré à une solide équipe de Direction, jeune, entreprenante et très soudée il disposera de l'appui des services fonctionnels de la société.

**CORT** Ecrire avec C.V. et prétentions sous réf. 48.103 65, avenue Kléber 75116 PARIS.

**PS Conseil**

## COMPTABILITE ANALYTIQUE

Une entreprise française dont le siège administratif est à Chilly-le-Roi, filiale d'un groupe international, recherche un Collaborateur pour son service Comptabilité Analytique. Il sera essentiellement responsable, sous l'autorité du chef de service, de la comptabilité notions primaires comprenant contrôle des demandes d'achats, des factures, des stocks, analyse des coûts d'approvisionnement et des écarts. Ce poste conviendrait à un(e) candidat(e) âgé(e) d'environ 25 ans, même débutant, possédant un DUT de gestion ou équivalent, apte à exploiter les informations sur ordinateur. Les qualités de contact seront essentielles. La rémunération annuelle de départ sera de l'ordre de 45.000 francs.

Adresser C.V. sous référence A/240F à :

**PS CONSEIL**  
8, rue Bellini - 75782 Paris Cedex 16  
Direction assemblée

**INGENIEUR**  
EN SERVICES COL. INSEEC  
DE PRODUITS

**INGENIEUR VACANTOSHI**

**secrétaire général adjoint**

**DSM France**

**CREDIT MANAGER JUNIOR**

**Filiale Société Américaine**  
coordonateur ventes et marketing

كوزا من الأصل

OFFRES D'EMPLOI	La ligne	La ligne T.C.
DEMANDES D'EMPLOI	43,00	49,19
IMMOBILIER	10,00	11,44
AUTOMOBILES	30,00	34,32
AGENDA	30,00	34,32
PROP. COMM. CAPITAUX	80,00	91,52

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRES	La ligne col.	T.C.
OFFRES D'EMPLOIS	24,00	27,45
DEMANDES D'EMPLOIS	5,00	5,72
IMMOBILIER	20,00	22,88
AUTOMOBILES	20,00	22,88
AGENDA	20,00	22,88

offres d'emploi      offres d'emploi      offres d'emploi      offres d'emploi

Filiale spécialisée d'un important groupe industriel (métallurgie) un des leaders dans sa branche, plusieurs usines recherche pour PARIS

**INGENIEUR**  
ou HEC, SUP. de CO, ESSEC, etc.  
35 ans minimum, pour assurer, après période de formation au contact de la clientèle, la fonction de

**CHEF DE PRODUITS**

Le poste est à créer pour des produits métallurgiques de prestige destinés à une clientèle industrielle Bâtiment et Industrie très variés, automobile, électroménager, etc.  
C.A. pour une période de 24 mois dans 45 % exportation. Nombreux voyages de courte durée en France et à l'étranger.

Poste exigeant de bonnes connaissances de gestion, du marketing des produits industriels, le sens des responsabilités et une forte participation personnelle au développement de son équipe de direction jeune. Anglais courant indispensable. Allemand souhaitable.

Ecrire avec C.V., photo et présent. n° réf. 2.326 M à  
66, avenue Kléber,  
75116 PARIS  
Direction générale.

Société spécialisée dans l'achat, l'équipement et le vente de terrains pour la réalisation de lotissements, recherche

**INGENIEUR**

pour assurer la responsabilité de l'ensemble des aspects techniques :

- conception des opérations en fonction des règles d'urbanisme ;
- études (V.R.D., assainissement)
- consultation des entreprises et passation des marchés ;
- contrôle des travaux effectués.

Le développement rapide de la société permettra de faire évoluer le poste vers la fonction de Directeur Technique.

L'homme que nous recherchons est un ingénieur (ENPC, ECP, ETP) ayant 5 ans d'expérience professionnelle en Bureau d'études et direction de travaux.

Pour un premier contact, adresser C.V. et photo sous référence 3535 à

ECOLE D'INGENIEURS de la Chambre de Commerce et d'Industrie de Paris (E.S.I.E.E.)

recherche

**RESPONSABLE DE DIVISION**

- Pour constituer et diriger une équipe pluridisciplinaire dans les domaines :
  - Electricité industrielle, électrotechnique, électronique de puissance,
  - Chaleur et thermodynamique.
- Pour assurer des activités d'enseignement et de recherches.
- Formation de base ingénieur électricien.
- Expérience industrielle d'au moins 3 ans.
- Anglais très souhaitable.

LIEN DE TRAVAIL PARIS.

Adresser C.V. et présentations à  
E.S.I.E.E. département programmes et méthodes,  
11, rue Falguière - 75215 PARIS.

Importante société de CONSTRUCTION MECANIQUE filiale d'un puissant groupe international recherche pour son usine située en BANLIEUE OUEST (2.000 personnes)

**ingénieur gestion industrielle**

ayant pour mission de programmer l'ordonnement et le lancement des fabrications de l'usine dont il surveille et contrôle l'exécution de la production. Ce poste de haut niveau (responsabilités actuelles et évolution possible) peut convenir à un homme âgé de 30 ans au minimum, diplômé d'une école d'ingénieurs (I.N.P.C., I.N.S.A., etc.). Il est titulaire d'une expérience récente de la GESTION DE LA PRODUCTION acquise au préalable dans le cadre de la fabrication mécanique de moyenne série. Envoyer CV détaillé, photo et présentations sous référence 431 M à :

Cabinet Jean-Claude MAURICE  
Cabinet de Gestion du Personnel  
42, rue Legendre - 75017 PARIS

GROUPES INTERNATIONAUX CHOCOLATERIE CONFISERIE SMARITES, NUTS, QUALITY STREET, KIT KAT, AFTER EIGHT, M&M'S, CHOCOLATES, LATHVI

dans le cadre de son expansion en France crée le poste de

**secrétaire général adjoint**

Il sera appelé à succéder le Secrétaire Général dans différentes attributions :

- coordination de tous problèmes afférents aux structures juridiques des sociétés françaises du Groupe ;
- organisation et suivi des C.A. et A.G. ;
- établissement ou contrôle des différents contrats et dossiers à caractère juridique ;
- gestion des assurances et des risques ;
- représentation du Groupe auprès d'organismes extérieurs ;
- constitution et tenue du centre de documentation, etc...

Agé de 30 ans minimum, de formation supérieure (Lettres, Droit, Sciences Politiques), le candidat retenu devra posséder une expérience de 5 ans minimum, avoir acquis une expérience de plusieurs années dans une fonction analogue au sein d'une entreprise internationale et s'exprimer parfaitement en anglais (écrit et parlé).

Lieu de travail : Marne La Vallée, 15ème Porte de Bercy par A4.

Adresser C.V., détaillé, photo et présentations à :  
J. Houbert, ROWNTREE MACKINTOSH S.A.,  
77420 NOISIEL.

RECHERCHE

**TELIC**

POUR SA DELEGATION COMMERCIALE PARIS

**INGENIEURS**  
**TECHNICO-COMMERCIAUX**

Ces futurs collaborateurs seront affectés au Service PROSPECTION COMMERCIALE PARIS.

Missions :

- Assistance à la vente près des installateurs (examen des problèmes particuliers, établissement des devis, participation aux négociations avec les clients, aspects techniques, argumentaires, etc.).
- Prospection commerciale (diffusion des informations sur les produits, détection des affaires potentielles, contact direct et négociations avec les Administrations et grands organismes).

Profil :

- Les candidats devront justifier :
  - d'une expérience réelle dans le domaine des négociations commerciales pour des systèmes de haute technicité ;
  - d'une bonne connaissance technique du matériel téléphonique ou de la mini-informatique ou par-informatique ;
  - d'un esprit de synthèse (évolution de leur secteur).

Adr. C.V., prêt + photo à TELIC S.A., Délégation Commerciale Paris, 88, av. Daumesnil, 75012 PARIS.

FILIALE FRANÇAISE D'UNE AFFAIRE ALLEMANDE

recherche

pour augmenter sa force de vente en France

**TECHNICO-COMMERCIAL**

dynamique, ambitieux et décidé à implanter une nouvelle marque dans son marché.

Pour la vente dans les collectivités, le secteur hospitalier, paramédical et extra-hospitalier d'une gamme de passements spéciaux internationalement connus.

Des connaissances du milieu hospitalier et médical sont indispensables.

Un stage de formation en R.F.A. est assuré. Rémunération fixe FF 4.000 + prime objectif + commissions + remboursement de frais.

Notre maison mère en R.F.A. est un des 3 fabricants de passements les plus importants en Europe, par ailleurs connu également pour ses produits non tissés et rubans adhésifs.

Ecr. avec C.V., photo, a/réf. 732.683 M, à REGIE-PRESSE, 83 bis, rue Réaumur, 75002 Paris, qui te.

**JEUNE CHEF de PROJET INFORMATIQUE**

Service informatique (PARIS) d'un Grand Groupe Chimique Français dispose d'un 370/158/OS - VS 1 et travail avec IMS

recherche

**INGENIEUR** Grandes Ecoles de préférence ayant acquis 2 ou 3 ans une première expérience informatique dans un environnement grand système ou à défaut ingénieur débutant.

2 postes de

**CHEFS PROJETS** sont proposés :

- 1) à dominante fonctionnelle, application d'aide au contrôle du crédit clientèle.
- 2) à dominante technique, développement d'une application commerciale sous IMS.

Ecrire à 48.620, CONTESSÉ Publicité, 20, avenue de l'Opéra, PARIS-1er, qui transmettra.

**DSM France**

Filiale « trading » d'un groupe chimique européen 40 personnes exploitatives recherche

**UN CREDIT-MANAGER JUNIOR**

25 ans minimum  
2 à 3 années d'expérience du crédit aux entreprises. Répondra à la direction financière qui l'assistera.

Profil du poste :

- Analyser et évaluer la situation financière des clients (sur dossiers et par contacts directs) ;
- Appréhender le risque financier et définir les lignes de crédit à accorder ;
- Gérer et suivre le portefeuille de clientèle en ce qui concerne les encours qu'il aura définis ;
- Organiser les procédures à mettre en œuvre pour atteindre les objectifs définis ci-dessus ;
- Inscrire les événements contentieux ;
- Et, bien sûr, mener toute négociation nécessaire avec les clients.

Profil du candidat :

- Connaissances comptables, juridiques, économiques et bancaires précises (DECS, BTS, IUT, ...)
- Aptitude à la négociation ;
- Esprit commercial ;
- Savoir organiser, créer, et prendre des initiatives responsables ;
- Connaissance de l'anglais appréciée.

Evolution sur 2 à 3 ans au poste de crédit manager senior pour un candidat de valeur.

Envoyer C.V., photo et présentations à :  
Mme ALGER Marie-Béatrice, 512 DSM France,  
5, rue Louis-Lejeune - 92128 MONTROUGE.

**SOURIAU**

DIVISION AUTOMOBILE

recherche dans le cadre de son expansion

**2 COLLABORATEURS EXPERIMENTES DANS LE DOMAINE DE L'EXPORT**

Réf. n° 1 :

**UN SEDENTAIRE EXPORT**

- du suivi de l'action des vendeurs ;
- de la coordination des politiques de marketing ;
- de l'exploitation des rapports de visites des vendeurs ;
- de la prospection.

ANGLAIS FORTEMENT APPREHENDÉ.

Réf. n° 2 :

**UN RESPONSABLE DE ZONE**

- de l'animation d'un réseau de ventes ;
- de la prospection et du suivi des clients.

ANGLAIS INDISPENSABLE.

Env. C.V. manuscrit, présent, photo en précisant les références à SOURIAU, 11, rue Gallieni, 92100 BOULOGNE.

**SOCIÉTÉ ÉLECTRONIQUE TECHNIQUES AVANCÉES**

Banlieue SUD-EST, recherche

**RESPONSABLE grand projet ou INGENIEUR D'AFFAIRES**

INGENIEUR Grande Ecole, expérience minimum de 3 ans et connaissances des matériels embarqués de haute technologie.

Il est responsable de la coordination et du suivi du développement d'équipements spatiaux embarqués de haute technologie.

Les techniques mises en œuvre relèvent de l'électronique logicière et analogique, de l'optique et de la mécanique.

Les projets sont à traiter au niveau système.

Adresser C.V. et photo à n° 48.128, CONTESSÉ Publ., 20, avenue de l'Opéra, PARIS-1er, qui transmettra.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ COMMERCIALE recherche pour PARIS

**ASSISTANT (E) DU CHEF DU PERSONNEL**

LE POSTE :

- gestion du personnel (1.200 personnes) ;
- liaisons comptables et informatiques ;
- études diverses ;
- participation à formation continue.

LE (LA) CANDIDAT (E) :

- bonne formation, Droit du travail, Relations humaines ;
- expérience 2 à 5 ans dans Service du Personnel avec gestion et législation sociale.

POSTE LIBRE IMMÉDIATEMENT.

Ecrire avec photo, présentations et C.V. détaillé à :  
M. MAPPEL, B.P. 208, 75226 Paris Cedex 11.

Filiale Société Américaine - Produits de Grande Consommation - nouvellement implantée en FRANCE cherche son

**coordonateur ventes et marketing**

Le candidat retenu sera parfaitement bilingue anglais-français, devra justifier d'une expérience dans cette activité sur le terrain en particulier : activités promotionnelles, encadrement, etc.

Etre âgé de 27 ans minimum.

Le poste est basé à PARIS et comporte de nombreux déplacements en Province.

Il sera responsable de la coordination et de l'animation de son distributeur.

Excellentes possibilités d'avancement.

Le salaire est de l'ordre de 90 000 F.

Ecrire sous n° 60567 HAVAS CONTACT  
186 Bd Haussmann 75008 Paris.

POUR UNE ENTREPRISE Spécialisée FRÉRETTURES MÉTALLIQUES à un très haut degré de performance

NOUS RECHERCHONS UN HOMME DE CONCEPTION

**CE RESPONSABLE D'UNE ÉQUIPE D'UN BUREAU D'ÉTUDE**

FORMATION INGENIEUR OU EQUIVALENT

deviser au point les produits, suivre les prototypes et les essais au laboratoire. Une polyvalence d'aptitudes est recherchée.

Envoyer C.V. manuscrit, photo (ret.) et présentations sous réf. n° 1.217 à :

Centre de Psychologie et d'Efficience  
17, rue des acacias - Paris 17°

FABRICANT ÉQUIPEMENTS AUTOMOBILE PROCHE BANLIEUE NORD-OUEST PARIS

recherche

**INGENIEUR LIAISON CONSTRUCTEURS**

Formation A.M. ou équivalent, Expérience milieu constructeurs automobile appréciée.

Ce cadre sera responsable des relations étroites avec les services études et achats des constructeurs.

Déplacements courts durée France et étranger.

Anglais indispensable, allemand souhaité.

Adresser lettre manuscrite, C.V., photo, présentations sous n° 23456 B

Important Groupe de Bâtiment et de Travaux Publics de taille internationale recherche

**cadre administratif**

Il sera responsable de la gestion du 1% (logements et prêts) - choix des objectifs et des organismes, en liaison avec la Direction Générale - gestion et contrôle de l'utilisation des fonds.

Ce poste implique le goût des contacts (relations avec le personnel et avec les organismes collecteurs, animation des commissions).

L'expérience d'un poste similaire en Entreprise est indispensable.

Pour un premier contact, adressez CV manuscrit à Contesse Publicité 20, av. de l'Opéra, 75040 Paris Cedex 01 sous référence 48.232 qui transmettra.

LEADER DE L'EMBALLAGE POLYSTYRENE EXPANSÉ recherche pour sa Direction générale

**DIRECTEUR MARKETING-EMBALLAGE**

ayant une expérience emballage

Il sera principalement chargé de :

- Suivre l'évolution des marchés et des techniques ;
- Proposer une politique nationale ;
- Animer et contrôler l'application de la politique ;
- Servir personnellement les affaires nationales.

Adresser candidature avec C.V., photo à :  
TSOBOX-PARISIER,  
55, rue d'Amsterdam - 75008 PARIS.

IMPORTANTE ENTREPRISE DE CONSTRUCTION recherche pour Siège PARIS

**CHEF DU SERVICE JURIDIQUE**

Placé sous l'autorité du Directeur Administratif et Financier

IL AURA EN CHARGE :

- l'ensemble des problèmes administratifs, juridiques et de propriété foncière, en particulier : préparation des conventions et accords ;
- connaissance des contrats internationaux ;
- libération des dossiers de réhabilitation ;
- suivi des expertises et affaires judiciaires, et rôle de conseil.

Longue expérience dans T.P. ou construction et pratique de l'anglais exigée.

Adr. C.V. dét. avec photo et prêt à n° 48.094, CONTESSÉ Publicité, 20, av. Opéra, Paris-1er, q. n.

**nucléaire ingénieur-projet**

De formation Arts & Métiers ou équivalent, vous avez au moins 5 ans d'expérience dans l'industrie de grandes installations (généralistes, aéronautique ou mixte encore nucléaire) dans le domaine des fluides.

Cette expérience vous a permis d'acquies de solides connaissances des équipements tels qu'échangeurs, réservoirs, pompes, robinetterie.

Nous vous confierons la coordination technique des systèmes et équipements auxiliaires d'un flot nucléaire.

Ce poste vous est proposé par une puissante Société d'ingénierie.

Vous serez intégré à une équipe projet, travaillant à l'étranger.

Cela implique une bonne maîtrise de l'anglais.

Poste basé à Paris avec déplacements de courte durée à l'étranger.

Adresser C.V., photo et présentations a/réf 5750 à : P.L.CHAU S.A. - B.P. 220 75063 Paris cedex 02 qui transmettra.

SS France  
NATIONAL CSS  
EUROPEAN VENTURES  
EUROPEAN COMMERCIAL  
ADMINISTRATEUR FINANCIER  
ANIMATEUR DE PROJET  
PS Corp





offres d'emploi

Créer et planifier 100.000 achats de biens Equipements généraux

demandes d'emploi demandes d'emploi

CADRE SUPERIEUR, 38 ans Spécialiste VENTE et ABONNEMENTS Disponible pour poste à responsabilité commerciale ou de gestion dans la PRESSE en région parisienne.

CADRE 44 ANS ayant assumé responsabilités variées comme ATTACHEE DIRECTION COMMERCIALE puis dirigé SERVICE PUBLICITE PROMOTION MARQUE CONTEXTE

CADRE TECHNIQUE et COMMERCIAL 30 ans. Expérience électro-technique (engineering et électronique) (Sté d'import-export)

CADRE SUPERIEUR 50 ans, licencié droit, I.C.G., I.S.A., Anglais et italien courants 20 ans expérience bancaire approfondie

JEUNE FEMME, 36 ans Licence d'anglais, D.U.T., comptabilité, finances, anglais et espagnol commercial, dans les domaines de la comptabilité générale et analytique

JEUNE CADRE F. Dynamique, grande expérience négociations, maîtrise internationale et multilingue

NATIONALITE SYRIENNE - ETABLI AU LIBAN COMMERÇANT, 47 ans dynamique technico-commercial 10 ans exp. banc.

ASSISTANTE DE DIRECTION 5 ans de diverses références commerciales, gestion, production, suivi des ventes, et contacts hum. et spirit.

INGENIEUR 32 ans, diplôme E.D.C. (gestion financière) directeur des ventes, AVES POLYVALENTE D'ACTIVITES

PARIS PROVINCE 21 ans, expérience commerciale, gestion, production, suivi des ventes, et contacts hum. et spirit.

INDUS. ALIMENTAIRE 21 ans, expérience commerciale, gestion, production, suivi des ventes, et contacts hum. et spirit.

INGENIEUR CIVIL DES MINES 21 ans, expérience commerciale, gestion, production, suivi des ventes, et contacts hum. et spirit.

L'immobilier appartements vente

Paris Rive droite PROPRETAIRE VEND SUR JARDIN Splendide DUPLEX 130 m2 environ et 2 P.CES dans HOTEL PARK, du XIXe siècle, grand style, décoration de luxe.

MONCEAU DANIS PRESTIGIEUX HOTEL PARTICULIER 101 m2 DUPLEX 130m2 avec terrasse

BOULAINVILLIERS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

MARAIIS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

MARAIIS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

MARAIIS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

MARAIIS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

MARAIIS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

MARAIIS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

MARAIIS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

MARAIIS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

MARAIIS Immeuble récent 400 m2, 3 étages, 12 appartements, parking compris. Tél. 292-10-00.

Immobilier (information)

Allo! 525.25.25 Information Logement je cherche un appartement...

Oui, nous en avons 40.000 à vous proposer. Centre Etoile 48, avenue Kléber, 75118 Paris 525.25.25

constructions neuves Si vous cherchez un appartement ou une maison, nous avons ce qu'il faut.

hotels-partic. MONTMARTRE. Hôtel partic. 200 m2 habitables + atelier d'artiste. 150 m2 terrain.

terrains ARGENTUIL COTEAU Terrain 400 m2 avec permis de construire. 200 m2 terrain.

maisons de campagne PERIGORD Très beau terrain à ruites, prairie, bois, vue, 1 km bourg.

centres GENTRE dans bourg très comm., maison 4 p., gr. cour, part. aut. gr.

chasse-pêche En Roussillon à PORT-BARCÈRES, mer, sol. de bords, lacs à la seine.

TROUVER EMPLOI

Advertisement for 'TROUVER EMPLOI' with various job listings and contact information.

locaux commerciaux Société cherche société pour locaux commerciaux. Tél. 292-10-00.

propriétés ST-REMY-DE-PROVENCE Maison restaurée, du XVIIIe S. 5 pièces, cour intérieure.

terrains ARGENTUIL COTEAU Terrain 400 m2 avec permis de construire. 200 m2 terrain.

maisons de campagne PERIGORD Très beau terrain à ruites, prairie, bois, vue, 1 km bourg.

centres GENTRE dans bourg très comm., maison 4 p., gr. cour, part. aut. gr.

chasse-pêche En Roussillon à PORT-BARCÈRES, mer, sol. de bords, lacs à la seine.

International House advertisement for language courses and services.



سكز من الاجل

# économie

## LA CRISE DE L'EMPLOI ET LES CONFLITS SOCIAUX

### LA GRÈVE DES POSTIERS

#### Une certaine reprise du travail était observée mardi matin

Après l'appel lancé par les fédérations C.G.T. et C.F.D.T. des P.T.T. pour l'extension de la grève de protestation des postiers, on a observé lundi 8 février une légère accentuation du mouvement pour l'ensemble de la France; puis, ce mardi matin, une certaine reprise du travail. Celle-ci s'était déjà manifestée dans la soirée de lundi dans les centres de tri de la région parisienne, selon le secrétariat d'Etat aux P.T.T.

De même source, on annonçait qu'à 6 heures, mardi, les centres de tri de Grenoble, Marseille, Montpellier, Nantes, Nice et Toulouse « fonctionnaient normalement » et que le nombre des grévistes n'atteignait plus que 30 % en moyenne dans ceux de Bordeaux, Lyon, Saint-Etienne, Nancy et Orléans, 35 % dans

la banlieue parisienne, et 18 % à Paris (contre 32,5 % la veille). Il restait 6 % de grévistes dans les services de distribution du courrier, à Paris, mais tous les bureaux de poste, ajoutait-on, étaient ouverts au public.

Lundi, plusieurs milliers de postiers, souvent très jeunes, avaient manifesté, à Paris, devant le secrétariat aux P.T.T. De son côté, la Fédération générale de la police nationale (C.G.T.), a dénoncé, dans un communiqué, « l'utilisation partisane de la police contre les travailleurs », et a assuré de sa solidarité « tous les travailleurs en lutte, et en particulier ceux du centre de tri de Créteil ». Des consultations du personnel étaient prévues au cours des prochaines heures sur la poursuite de l'action « devant le refus persistant d'une négociation ».

### POINT DE VUE

## Les P.T.T. à la dérive

par LOUIS PERREIN (\*)

Le centième anniversaire de l'École nationale supérieure des télécommunications et le recordement du dix millionième abonné au téléphone sont l'occasion, pour le gouvernement, de brasser le projecteur sur l'administration des P.T.T. Cela n'est sans doute pas prévu, mais, quelques jours après cette mise en scène, l'opinion publique s'émue de l'occupation d'un centre de tri postal et de l'ampleur que prend un mouvement de grève à l'origine très localisé. L'automatisation du téléphone que l'on met en lumière, laissant dans l'ombre les carences du réseau, fait que le public ressent très peu les effets d'une grève en matière de télécommunications. En revanche, les arrêts de travail dans les services postaux perturbent gravement la distribution du courrier dans la région parisienne.

Les deux grands services dans « une unité souple de fonctionnement ». Charmant euphémisme qui cache mal une réalité quotidiennement ressentie par tous. Plus grave, nous semble-t-il, est l'absence d'une réelle politique du gouvernement pour les P.T.T.

La malaise est si grand que les dirigeants se font jusque parmi les militants des grands partis de gauche. Des communistes, certes, s'accommodent de la situation avec l'argument que le personnel des télécommunications en profite et que cela accroît la combativité des agents de la poste et des services financiers.

Les postiers socialistes sont eux-mêmes divisés et l'on a assisté en juin dernier à une prise de position d'un responsable qui a fait quelque bruit, car elle envisageait favorablement la scission des deux grands services. Toutefois, le P.S. reste fidèle à l'unité des postes et télécommunications affirmée lors de la campagne présidentielle de 1974 par François Mitterrand.

Il est incontestable que l'effort d'équipement du réseau des télécommunications a été considérable. Mais si l'on se félicite des progrès réalisés, on peut se poser un certain nombre de questions sur le prix payé pour rattraper le retard accumulé par la V<sup>e</sup> République (c'est M. Marotta, ministre des postes du général de Gaulle, qui disait que le téléphone était un gadget) et se demander si les investissements répondent à une véritable politique des télécommunications.

L'exemple le plus récent, puisé qu'il date de novembre dernier, ce sont les propos, étonnants pour les non-initiés, tenus par le directeur général des postes. Alors que le ministre réaffirme devant le Parlement et la presse qu'il n'est pas envisagé de mesures en vue de la séparation des deux grands services, postes, d'un côté, et télécommunications, de l'autre, ce très haut fonctionnaire proclame avec force qu'il faut scinder l'administration en deux entités parfaitement autonomes.

Devant la priorité soudaine donnée aux télécommunications, les fonctionnaires de la poste et des services financiers résignent en confiant les services existants et en créant de nouvelles ou sol-disant nouvelles activités. Certes, cet alignement n'a été pas totalement inutile. Il fallait dépolluer la vieille machine administrative.

Mais sous prétexte de renouveler les méthodes, afin de rendre plus efficaces les services rendus, il semble puéril d'avoir introduit la notion — abstraite — de service commercial dans l'administration. Faute d'avoir expliqué aux personnels ce qu'était la notion des coûts, d.e. rendements des performances, les agents de la poste ont compris qu'on voulait leur faire fuir le « commerce », au détriment de la

Est-on donc incapable de faire en sorte que le service public des postes et télécommunications fonctionne à la satisfaction de tous ? Nous sommes tous usagers de la poste et des télécommunications, et nous sommes en droit d'interpeller le ministre sur le déséquilibre qui s'accroît d'année en année entre la qualité des services postaux et celle des télécommunications.

Le directeur général des télécommunications se répand, en privé ou en public, en propos identiques. Mais que son homologues des postes, il met ses idées en application, réussissant même à faire entériner sa politique par le ministre.

Mais la poste traverse aussi une très grave crise de mutation. Les hésitations nombreuses pour adopter une politique à suivre, tant au niveau ministériel qu'au niveau des services, ont retardé la mise en place de structures plus adaptées à l'augmentation fulgurante du trafic (douze milliards d'objets en 1977). Il a fallu attendre la grande grève de 1974 pour que le gouvernement dégage les crédits nécessaires pour la création des centres de tri de la région parisienne. Mais, durant cette grève, des fautes de gestion ont été commises, dont les sanctions ont tardé à venir. Il fallait la méconnaissance des services ministériels à l'égard de la gestion des services extérieurs, pour commettre l'erreur de tenter de briser la grève des centres de tri en faisant appel à du personnel temporaire. La même erreur psychologique se produit actuellement en faisant évacuer par la police le centre de tri de Créteil.

Le personnel ne suit plus les multiples réformes et innovations qui se succèdent à une cadence trop rapide pour être assimilées et bien comprises. Bref, le gouvernement n'a pas compris que la poste et les services financiers avaient aussi besoin de crédits accrus pour faire face aux redoutables problèmes que posent les mutations en cours des « communications ». Les chèques postaux et la Caisse nationale d'épargne s'informatisent, parfois mal, mais la mutation est en cours. La poste, malgré tous les discours, est restée la poste de grand-père.

### Les progrès de la sous-traitance

Par exemple, insidieusement, mais avec ténacité, les « téléboutiques » — qui — fol de ministre — ne devaient être installées que dans les agglomérations où les bureaux de postes étaient saturés, fleurissent un peu partout sans autre politique que de battre en brèche la présence postale.

Sait-on aussi que, progressivement, les statuts mêmes des personnels se différencient ? Ici, ce sont des primes illégales à la des heures supplémentaires floues. Ailleurs, des frais abusifs de déplacement. Pour attirer les agents de la poste aux télécommunications on leur promet l'usage exclusif d'une voiture de service avec parfois le téléphone à bord. L'exagère ? Mais non ! Que l'on interroge les syndicats.

Il y a dans ces pratiques, non seulement un dévouement mortifiant pour le ministre qui voit ses services faire une toute autre politique que celle qu'il proclame — à moins qu'il feigne de n'être pas complice, — mais encore un effet nocif sur le climat social dans ce grand service public.

Le problème des vacataires n'est que la goutte d'eau qui fait déborder le vase. Le personnel des postes est excédé des tergiversations de l'administration à régler les problèmes de carrière en suspens depuis des années; à régler les pénuries de

Parallèlement, le parc automobile du service des télécommunications s'accroît, alors qu'il devrait diminuer. La direction générale pour bien marquer sa volonté scissionniste, change petit à petit le couleur de ses véhicules — blancs pour les télécommunications, jaune pour la poste — et son emblème (un cadran de poste téléphonique). Ces jeux puérils coûtent cher au Trésor public.

Il y a sans doute à Créteil un problème d'indiscipline individuelle ? Mais il est dans le rôle des syndicats de se servir de tous les prétextes pour mobiliser le personnel sur une cause juste. Or le personnel ne réagit de l'incident du centre de tri de Créteil que le licenciement d'un vacataire. C'était une erreur d'employer des vacataires sous-remunérés, honteusement exploités dans les centres de tri particulièrement sensibles aux revendications professionnelles.

Je l'avais dit à l'époque. J'ai attiré l'attention du ministre lors de la discussion du budget des P.T.T. au Sénat. Le ministre s'est tu. Les services, parce qu'ils souffrent d'une pénurie aiguë d'effectifs, ont passé outre, ne voyant dans l'utilisation des vacataires qu'un moyen de faire face — même temporairement — à leurs difficultés. C'était s'exposer à de cruelles déceptions !

En tout état de cause, l'Etat doit trancher dans le sens du service public au meilleur coût.

Les syndicats traditionnels C.G.T., F.O., C.F.D.T. sentent les dangers de

Mais le problème des vacataires n'est que la goutte d'eau qui fait déborder le vase.

Le personnel des postes est excédé des tergiversations de l'administration à régler les problèmes de carrière en suspens depuis des années; à régler les pénuries de

(\*) Sénateur du Val-d'Oise (P.S.), rapporteur du budget des P.T.T., ancien directeur des postes du Val-d'Oise.

#### Stupéfaction à Besançon après le refus du syndic de Lip de vendre les terrains à la municipalité

De notre correspondant

Besançon. — Stupéfaction et colère à l'usine de Palente et à la mairie de Besançon depuis qu'on a appris que le syndic de l'ex-société Lip S.A., M. Robert Jacquot, était revenu sur sa décision de vendre les biens fonciers de Lip à la commune de Besançon. L'accord du syndic avait pourtant été donné le 27 janvier dernier, en présence non seulement du maire de la ville, le sénateur Robert Schuman, mais aussi aux affaires économiques, des représentants de l'intersyndicale, de leurs avocats M<sup>rs</sup> Henri-José Lejeune et François Nativi, mais également du juge commissaire. Or, samedi, le maire de Besançon recevait une lettre dans laquelle M. Jacquot revenait sur sa décision. Il stipulait entre autres que les créanciers se sont étonnés de son accord du 27 janvier, qui ne tient aucun compte de l'avis nettement opposé au projet proposé. « Je ne peux négocier », dit le syndic, les observations qui me viennent de créanciers en général modérés et tolérants ».

On doit rappeler que le syndic avait pris la présidence — ce qui n'est guère l'usage, — après que le maire avait manifesté son intention de racheter les biens fonciers de Lip de concilier les créanciers; 53,82 % d'entre eux s'étaient prononcés contre le projet, mais trois cent vingt seulement étaient venus à la peine de répondre sur mille des lettres envoyées aux créanciers sur les rangs. Le syndic avait donné un délai de deux ans à la commune de Besançon pour payer et l'usine et le terrain, évalués à 9 millions par les Domaines et pour lesquels la ville proposait 8 millions. On doit aussi noter que la ville est, pour l'instant, le seul candidat à l'acquisition de l'usine et des terrains.

Le maire de Besançon, qui a rendu publics, lundi 6 février, cette nouvelle, rappelle dans un communiqué : « La ville a tout mis en œuvre pour racheter, dans le calme et la sérénité, une solution amiable qui donne satisfaction aux créanciers et aux travailleurs de Lip. Nous n'avons négligé ni le temps, ni les moyens, ni les propositions concrètes mais on s'est heurté à la pusillanimité du syndic et aux manœuvres dilatoires ». Le maire ajoute : « Je dénonce très vivement le retraitement de M. Jacquot, qui a cédé à des pressions inadmissibles. Les responsables sont les hommes du pouvoir économique et politique, qui ont repoussé la solution s'ouvrant la meilleure pour les intérêts des travailleurs et de Besançon ».

« Les quelques six cents « Lip » qui, depuis le 3 mai 1976, occupent leur entreprise ont décidé de constituer une coopérative de production. Ils ont lancé une campagne de souscription pour pouvoir racheter les stocks, les machines, etc., à travers l'Association des amis de Lip, R. P. 601, 25222 Besançon Cedex. »

#### Le maire de Tourcoing s'en prend au patronat du textile du Nord

De notre correspondant


Lille. — A la suite de l'occupation d'une usine en difficulté, les établissements Filpo fils aîné, à Tourcoing (Nord), une vive polémique oppose le patronat à la municipalité de cette ville.

industriel décidées par des états-majors lointains. « Le patronat textile comptait laisser partir le conflit, de façon que les travailleurs se retrouvent dans une situation telle qu'ils abandonnent les négociations dans les mêmes conditions », ajoute le maire. C'est là que le combat prend inégal et que la municipalité se doit d'intervenir pour ne pas laisser commettre une telle injustice. Il ne faut pas oublier que nous approchons de la fin du vingtième siècle et que l'attitude qui consiste à réduire les gens à la misère afin qu'ils puissent se courber ensuite n'est plus de mise aujourd'hui. J'ajoute, comme l'ont dénoncé les syndicats, les ouvriers et C.G.T. de l'entreprise, que le patronat, pour briser la lutte légitime des travailleurs, a tenté de résilier les vieux démons du racisme en usant de propos inadmissibles. Je ne lui conseille pas de recommencer. Je n'hésiterai pas un seul instant, les faits étant portés à ma connaissance, à déposer plainte pour menaces racistes et à demander que s'appliquent au syndicat patronal textile les rigueurs des textes. » — G. S.

Récemment, M. Maurice Hannart, président du groupement régional des industries textiles, avait critiqué l'attitude de la municipalité dont le maire est M. Guy Châtillier (P.S.), qui avait apporté son soutien le plus total aux travailleurs occupés dans l'usine. M. Châtillier avait répliqué assez sèchement M. Hannart fit alors une autre déclaration : « Le maire de Tourcoing rêve-t-il d'un régime où la liberté de parole et de pensée n'existerait plus ? » Ce propos a suscité une nouvelle et vigoureuse prise de position de M. Châtillier qui s'exprime en ces termes : « M. Hannart (se montre) fidèle aux consignes du C.N.P.F. qui financé la campagne contre le programme communiste. Au sujet de l'usine Filpo, le dénonciateur, cette fois, avec toute l'autorité que me confère l'élection à la première magistrature de cette ville, les opérations de démantèlement

Un Club discret, raffiné dans le moindre détail, pour savourer deux heures de charme et de détente.

**RELAX CLUB**  
261.27.25 - 261.27.97  
6 rue de la Paix 75002 Paris  
Santé, hammam, soins esthétiques.  
Nocturnes jusqu'à 22 heures.



ROGER DU PAGE  
Le spécialiste de  
**L'EXPORTATION**

EXTRAIT DU SOMMAIRE

- 20 - Les formalités d'exportation
- 25 - Les documents à fournir
- 30 - Les procédures de douane
- 35 - Les incoterms
- 40 - Les assurances
- 45 - Les transports
- 50 - Les lettres de crédit
- 55 - Les lettres de change
- 60 - Les chèques postaux
- 65 - Les lettres de recommandation
- 70 - Les lettres de recommandation
- 75 - Les lettres de recommandation
- 80 - Les lettres de recommandation
- 85 - Les lettres de recommandation
- 90 - Les lettres de recommandation
- 95 - Les lettres de recommandation
- 100 - Les lettres de recommandation

En librairie ou aux Editions  
**J. DELMAS**  
10, rue de la Paix 75002 Paris

oc-Roussillon  
IT FROID SUR LA LOIRE  
DES PAUVRES  
IS LA TOURMENT

He entre les deux que

INDIALE DU  
VOYAGES  
Nora à les roses

(PUBLICITE)  
**ERGONOMIE**

Etude des accidents du travail, amélioration des conditions de travail  
STAGE à l'intention des techniciens, ingénieurs, responsables du  
personnel, travailleurs sociaux, médecins du travail  
Animateur : Jean-Claude SPERANDIO (département de Psychologie)  
DU 12 AU 16 JUIN 1978  
Inscriptions : Université de Paris-VIII, Service de la Formation  
Permanente, Boule de la Touraille, 75771 PARIS cedex 12, tél. 274-02-28  
et 274-13-50, poste 389.



سكنا من الالهي

TRANSPORTS

Une communication du président de la R.A.T.P.

Trois voies nouvelles pour les transports urbains

M. Roger Bellin, président du conseil d'administration de la R.A.T.P., a examiné, lundi 6 février, devant l'Académie des sciences morales et politiques, la question des transports urbains dans le monde d'aujourd'hui.

Après avoir énuméré les raisons qui expliquent le renouveau, depuis 1950, et le développement spectaculaire des transports collectifs dans les grandes agglomérations et leur banlieue, l'orateur a indiqué les trois directions dans lesquelles s'orientent leur évolution :

1) Recherche des techniques nouvelles : personnalisation du transport (petits autobus à la demande, petits véhicules automatiques sur infrastructure spé-

ciale, mais ce sont des techniques coûteuses); trottoirs roulants, actuellement trop lents, mais qui, dans l'avenir, pourraient être accélérés.

2) Renforcement de l'unité et de la cohésion des transports urbains : cette tendance est générale dans les grandes agglomérations où coexistent plusieurs moyens de transport exploités par des entreprises différentes et relevant souvent d'autorités publiques diverses.

3) Accroissement de la participation des fonds publics : l'importance de l'enjeu justifie l'effort financier demandé à la collectivité, bien qu'il en résulte une charge qui pèse lourdement sur les budgets des Etats et des municipalités. — J.-M. D.

A PROPOS DE...

EXPERIENCE EN BANLIEUE PARISIENNE

< Mon > bus arrive

Les villes de banlieue sont souvent mal desservies par les transports en commun. Seuls les axes importants de circulation sont souvent utilisés. Trois communes des Yvelines (Conflans-Sainte-Honorine, Andresy et Maurecourt) ont réagi et se sont regroupées pour créer un service de « busphone » ou « bus à la demande ».

Le principe du busphone est simple : des minibus, de quinze à vingt places, dotés d'un équipement radio, prennent en charge les usagers sur simple appel téléphonique et les conduisent à la destination désirée. Les appels sont reçus à un central et transmis au bus le mieux placé pour satisfaire la demande (il se détournera parfois de son itinéraire). L'attente ne peut excéder vingt minutes.

Près de cent points de ralliement existent sur le territoire. Trois véhicules sur un parc de cinq circulent actuellement. La gestion de cette réalisation est assurée par un syndicat intercommunal.

Le prix de la course est déterminé suivant la fréquence d'utilisation : de la simple course à 5 F à l'abonnement qui paiera 2 F parce qu'il effectuera au moins dix voyages par semaine. Qui emprunte le busphone ? Les personnes âgées qui se rendent dans le centre au marché, dans les magasins ou les administra-

tions ; les gens chargés de colle lourds et encombrants ; les enfants qui vont à l'école, à la piscine ou au stade. Bien d'autres encore, et notamment les handicapés. Pour eux, certains bus sont spécialement aménagés.

« Favoriser les relations par l'amélioration des moyens de transport concourt au développement de la vie associative et collective, rompt l'isolement de certains, encourage à sortir de chez soi pour rencontrer les autres », souligne M. Michel Rocard, maire socialiste de Conflans-Sainte-Honorine, lors de l'inauguration du service.

Autre expérience à Nogent-sur-Meuse, où a été mis en place un service intra-muros de deux minibus qui desservent les quartiers périphériques éloignés des principaux centres d'intérêt de la ville (mairie, marchés, centre nautique, pavillon Bâtard...). La ville et la R.A.T.P. viennent de signer un contrat d'exploitation pour une durée d'un an.

BRANIFF INTERNATIONAL INTERESSEE PAR CONCORDE

New-York (A.F.P.). — La compagnie aérienne américaine Braniff International a eu des discussions préliminaires avec British Airways en vue de mettre en service Concorde entre New-York et Panama, a indiqué un porte-parole de Braniff.

Les négociations proprement dites avec la compagnie aérienne britannique commenceront dans quelques mois, a-t-il indiqué. Braniff dessert à l'heure actuelle la ligne New-York-Panama en DC-8. Ce vol, qui dure cinq heures, n'est prendrait que trois en Concorde. Si le projet aboutit, Braniff pourrait par la suite prolonger la ligne Concorde de Panama jusqu'à Lima et Santiago-du-Chili.

« Une nouvelle aérograre à Beauvais. — Près de 10 millions de francs vont être investis en 1978 dans l'équipement de l'aéroport de Beauvais-Tillé (Oise), afin de le doter d'une nouvelle aérograre et de 6 000 mètres carrés d'entrepôts supplémentaires. La fermeture au trafic international, en mars 1977, de l'aéroport du Bourget a été à l'origine de la forte augmentation des vols sur le seul aéroport commercial de la région Picardie. Ce sont surtout les transporteurs à la demande qui ont été attirés à Beauvais-Tillé. — (Corresp.)

« Des premières classes sur les avions soviétiques. — La compagnie soviétique Aeroflot vient de créer des premières classes sur des lignes internationales, moyennant un supplément de 20 %. Pour ce prix, les passagers auront droit à un menu gastronomique et d'auront plus à faire qu'avant d'entrer dans l'avion ou pour reprendre leurs valises.

ENVIRONNEMENT

LA PREVENTION DES MARÉES NOIRES

Faut-il équiper les pétroliers de double coque ?

London (A.F.P.). — La conférence maritime internationale de l'IMCO (Intergovernmental maritime consultative organisation), qui s'est ouverte lundi 6 février à Londres, sera marquée par un affrontement, entre la Grande-Bretagne et les Etats-Unis à propos de la conception des pétroliers géants, indique-t-on dans les milieux maritimes spécialisés.

Les experts américains doivent présenter les propositions du président Carter pour diminuer les risques de pollution pétrolière, notamment en cas de collision ou d'échouage. Les projets américains concernent tous les bateaux de plus de 30 000 tonnes, c'est-à-dire la très grande majorité des pétroliers.

L'administration Carter demande que les tankers soient équipés d'un double fond. La solidité de la coque serait ainsi renforcée, et, en cas d'échouage, les risques de perforation des cuves seraient moindres.

L'autre modification proposée consiste à adopter un système de séparation des cuves (ballasts séparés). Les réservoirs servant à lester le navire d'eau de mer lorsqu'il navigue à vide seraient différents des cuves servant à transporter le pétrole.

Les Britanniques, soutenus par la plupart des principales autres nations maritimes, s'opposent à ces projets, essentiellement pour des raisons financières.

L'ÉTAT FREINE LES ACQUISITIONS FONCIÈRES DE LA FONDATION SOLOGNE

Orléans. — De nouvelles difficultés remettent en question l'ouverture de la Fondation Sologne. Au cours d'une réunion le 26 janvier à la Ferté-Saint-Aubin (Loiret), les responsables de la fondation ont annoncé que la cession du domaine de Saint-Maurice, à Lamotte-Beuvron (Loir-et-Cher), était retardée. Ce domaine, propriété de l'Etat, abrite une institution du ministère de la justice, qui avait indiqué son intention de mettre à la disposition de la fondation 400 hectares. L'administration des Domaines s'oppose pour l'instant à cette transaction.

Le conseil régional du Centre que préside M. Pierre Sudreau, a apporté une contribution financière importante à cette fondation, dont le but est d'acquiescer, pour les aménagés et les ouvrir aux promeneurs, plusieurs domaines dans une région où la

nature, en de multiples endroits, a été confisquée par les chasseurs et les résidents secondaires. Deux cent trente hectares seulement ont été jusqu'ici acquis par la fondation, au domaine du Ciran, sur le territoire de la commune de Menestreau-en-Villette (Loiret). En raison de sa richesse écologique, cette propriété devait constituer en priorité une réserve fréquentée par les chercheurs et les classes de nature (Le Monde du 9 juillet 1977).

Les responsables de la fondation, qui ne peuvent pas compter, «our l'instant, sur la propriété de Saint-Maurice, se voient contraints d'ouvrir le domaine du Ciran au grand public : un circuit pédestre de 4 kilomètres y sera aménagé et proposé aux promeneurs au début de l'été prochain, moyennant un droit d'entrée.

APPEL D'OFFRES

Le gouvernement de la République Démocratique et Populaire du Yémen P.D.R.Y. s'attend à conclure un accord de crédit avec le Fonds Koweïtien pour le Développement Economique et Social Arabe en participation pour le financement de la construction de l'Aéroport de Riyân, près de la ville de Mukalla.

Les Entrepreneurs Internationaux qualifiés sont invités à soumettre leurs offres pour la construction de l'Aéroport.

Les documents de l'Adjudication et du Cahier des Charges peuvent être obtenus, à partir du 1<sup>er</sup> février 1978 contre un montant non remboursable de 300 dollars américains (U.S. dollars trois cents) auprès de :

Civil Aviation Department, Ministry of Communications, Aden, P.D.R.Y.

ou auprès de :

Dr. Al-Hondanah Consultants (Sheik & Partners)

à :

91, New Coventish Street, London W1 M7FS

ou à :

Rue Verdun, Imme. Dr. Al-Hondanah, B.P. 7159 Beyrouth (Liban)

Les documents devront être dûment remplis et retournés au Secrétaire du Bureau Central des Adjudications, ministère des Finances, Aden, P.D.R.Y., soit le 15 avril au plus tard, ou avant, et selon les directives portées dans le cahier des charges.

ECONOMIES D'ENERGIE DANS L'INDUSTRIE ET DANS LA VIE QUOTIDIENNE - RESULTATS DES TRAVAUX DE L'INSTITUT FRANCAIS DU PETROLE

Les économies d'énergie déjà réalisées sur la base des résultats des recherches de l'I.F.P. et accumulées pour les années à venir pourraient atteindre 10 millions de tonnes d'équivalent pétrole en 1985. Compte tenu de la mission de l'I.F.P. et de la complexité qu'il a acquise, les résultats obtenus et les travaux en cours concernent :

LE CHAUFFAGE DOMESTIQUE ET INDUSTRIEL

Accroissement du rendement énergétique de la production de chaleur utilisable et amélioration de l'efficacité de cette chaleur. Des économies de consommation, très variables selon les cas individuels, peuvent atteindre jusqu'à 30 % et des gains de rendement du même ordre sont possibles.

L'UTILISATION DES PRODUITS PETROLIERS DANS LES TRANSPORTS Amélioration de « l'ensemble moteurs-carburant-injecteur » entraînant économie en consommation et gains en rendement accompagnés d'une réduction de la pollution. Substituts énergétiques d'avec l'essence appel à la compétition pétrolière : méthanol et hydrogène. S'inscrivant dans le même cadre par le biais de la traction, nouveaux convertisseurs d'énergie tels que les piles à combustible.

LES ECONOMIES D'ENERGIE DANS L'INDUSTRIE

Optimisation énergétique des procédés industriels moyennant qu'il est possible de réaliser des économies d'énergie de l'ordre de 20 %. Procédés de transformations économiques d'énergie ; optimisation des procédés de raffinage et de pétrochimie et plus particulièrement de ceux dont l'I.F.P. offre la licence et mise au point de procédés nouveaux conduisant à des économies d'énergie très importantes. Application particulièrement exemplaire : traitement des huiles usagées par nitrofiltration. Ce procédé agit à la fois :

- la récupération des matières premières
- l'économie d'énergie
- la lutte contre la pollution

Valorisation des calories à bas niveau fournies par la plupart des grandes industries. La géothermie et l'énergie solaire représentent également des sources possibles de chaleur à bas niveau. Nouveau procédé de production de froid à rendement élevé avec une économie de 30 % de la dépense en énergie.

Dans tous ces domaines, l'I.F.P. s'efforce de répondre aux priorités actuelles avec un égal souci de protection de l'environnement.

INSTITUT FRANCAIS DU PETROLE

BOITE POSTALE N° 226 RUE DE MALMAISON CEDEX FRANCE TEL. 70 01 11 TELEAX 6 00 6 6 6

DES CHANGES

I arrêtée mardi... [Text continues with financial news and exchange rates]

fonciers aux agriculteurs selective

Le Monde Services des Abonnements... [Subscription information for Le Monde magazine]

CHIFFRES

Le Marché L'étendue du Marché Les ouvertures du Marché Les relations inter-marché Une vue mondiale du Marché Hanovre, 19-27 Avril 78

Information totale... [Information about the Hanover 78 fair]

Profitez de foire actuelle que vous propose la Foire de Hanovre 78. [List of exhibitors and services for the fair]

Des connaissances nouvelles nulle part, aussi proches



ÉTRANGER

LES MESURES DE SAUVEGARDE DANS L'ACCORD C.E.E.-CHINE

(De notre correspondant.)

Bruxelles. — L'accord commercial C.E.E.-Chine, paraphé vendredi 6 février à Bruxelles...

Cette concession faite par les Chinois est formulée ainsi dans le paragraphe 2 de l'article 5 de l'accord...

Accord entre la C.E.E. et les îles Féroé. — Les îles Féroé et la Communauté européenne...

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

Table with columns for currency (S.U.S., \$ can., Yen, D.M., Florin, F.S., L., £) and exchange rates for various periods.

TAUX DES EURO-MONNAIES

Table showing interest rates for various currencies: D.M., S.U.S., Florin, F.S., L., £, Franc.

Nous donnons ci-dessus les taux pratiqués sur le marché interbancaire des devises...

En Finlande

La récession améliore la balance commerciale et aggrave le chômage

De notre correspondant

Helsinki. — La balance commerciale de la Finlande a enregistré, en 1977, et pour la première fois en dix ans, un léger excédent de 230 millions de marks...

L'excédent commercial traduit à la fois une amélioration sensible en valeur (+ 26 %) comme en volume (+ 10 %) des exportations...

Les exportations du secteur métallurgique ont augmenté sensiblement en valeur (+ 35 % contre + 28 % en 1976).

croissance est due en partie à des livraisons importantes à l'U.R.S.S. de machines et de bateaux. Au total, la métallurgie a représenté l'an dernier 36 % des exportations finlandaises...

PAUL PARANT.

(1) 1 mark finlandais = 120 francs

LA SUÈDE RENONCE AU DUMPING SUR LES MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

(De notre correspondant.)

Copenhague. — Les démarches effectuées par la commission de la C.E.E. auprès des autorités suédoises à la suite d'une plainte du gouvernement de Copenhague...

M. Niels Anker Kofoed, ancien ministre de l'Agriculture libéral, membre du Parlement européen, qui avait pris énergiquement...

La grève des mineurs aux États-Unis

UN ACCORD DE PRINCIPE EST INTERVENU ENTRE LES SYNDICATS ET LE PATRONAT

Les négociations engagées entre les représentants des syndicats des mineurs de l'United Mine Workers et ceux du patronat pour tenter de mettre fin au mouvement de grève qui paralyse les bassins des Appalaches depuis le 8 décembre ont abouti à un accord de principe qui sera soumis à la base.

Cette question étant considérée comme essentielle par les mineurs qui n'entendent pas voir remettre en cause des grèves sauvages qui ont affecté à maintes reprises les mines de l'est des États-Unis.

En toute hypothèse, le processus de ratification devrait prendre un délai de jours. Dans ces conditions les approvisionnements dans les régions les plus touchées (Ohio, Pennsylvanie) ne pourraient reprendre leur cours normal avant deux semaines.

LES VOITURES ÉTRANGÈRES SONT MEILLEURES QUE LES NOTRES

Detroit (U.P.). — La plupart des consommateurs américains pensent que les voitures étrangères sont mieux construites, consomment moins d'essence et sont plus durables que les voitures « made in U.S.A. ».

Tel est le résultat d'un sondage effectué par l'Association des fabricants de moteurs et équipements d'automobiles. M. William Raftery, président de cette association, conclut qu'il faut tirer la sonnette d'alarme...

Les commandes nouvelles de l'industrie américaine ont augmenté de 4 % en décembre, après avoir diminué de 0,4 % en novembre...

La diminution du chômage aux États-Unis s'est confirmée en janvier. Le taux est revenu de 6,4 % à 6,3 % de la population active...

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

SETIMEG - COTONFRAN

Dans un précédent communiqué publié en décembre 1976, les conseils d'administration des sociétés COTONFRAN S.A. (Société cotonnière franco-sénégalaise) et SETIMEG S.A. (Société d'études, de travaux et de gestion) avaient fait part du projet de fusion-absorption de COTONFRAN par SETIMEG.

Compte tenu des répercussions que ces opérations auront sur le montant définitif du capital de SETIMEG, il a été prévu de différer jusqu'à l'achèvement de ces travaux, et au plus tard à la fin du premier semestre 1978, l'échange matériel des titres au porteur de COTONFRAN contre ceux de SETIMEG.

En attendant, les actions de COTONFRAN resteront négociables à la cote officielle.

CRÉDITEL

Dans une lettre aux actionnaires, le président M. Chatelet, a notamment déclaré :

Au cours de notre dernière assemblée générale, le vote avait permis de valider l'opération de fusion avec l'administration des P.T.T. sur les opérations à engager au titre de la signature au début de l'été d'un protocole portant sur 250 millions de francs de nouveaux contrats. Il m'est agréable de souligner que, sur ce montant, 200 millions seront couverts sur fonds propres d'auto-financement, ce qui assure pour plusieurs années et dans des conditions satisfaisantes le réemploi de la moitié du capital de la société.

Ces nouvelles opérations étant engagées en totalité à la fin du dernier exercice, ce qui porte à 2 700 millions de francs le total des engagements cumulés de votre société.

Le chiffre d'affaires réalisé durant les onze premiers mois a atteint 237 millions de francs, soit une augmentation de près de 28 % par rapport à la même période de 1976. Les seuls loyers, dont la part d'impôt réglementaire, ont représenté 242,2 millions. Cette progression de 34 % s'explique bien entendu d'abord par l'accroissement continu de la masse de contrats réceptionnés, dont productifs de loyers, mais aussi par la hausse des tarifs téléphoniques intervenus le 1er janvier 1976. Le produit de l'indemnisation, tel qu'il a été défini dans notre dernier exercice annuel, atteindra le montant annoncé, soit environ 27 millions de francs en 1977.

L'ensemble de ces facteurs permet d'espérer un résultat en progression par rapport à 1976 et, par suite, un nouvel accroissement du dividende.

FONCIER INVESTISSEMENT

En 31 décembre 1977, le capital de la société était de 81 830 000 F et la valeur liquidative de l'action de 273 F.

La répartition de l'actif net qui s'élevait à cette date à 111 535 062 F 25 C, était la suivante :

— Obligations françaises (53,4 %) ; actions françaises (44,3 %) ; obligations étrangères (2,9 %) ; actions étrangères (13,8 %) ; billes de mobilisation de créances hypothécaires (1 %) ; liquidités (4,6 %).

Le portefeuille d'actions françaises et étrangères était composé, à hauteur de 28,6 % de l'actif net, d'actions de sociétés fondatrices et immobilières. Les autres actions étaient réparties entre les Sicom (8,2 % de l'actif net), les établissements de crédit immobilier (12,2 % de l'actif net) et divers autres secteurs (9,1 % de l'actif net).

SICAV DU CRÉDIT AGRICOLE

Table showing financial data for SICAV DU CRÉDIT AGRICOLE: Situation trimestrielle au 31 déc. 1977, Epargne-Ouïs, Uni-Foncier, Capital social, Actif net, etc.

IRAN AIR Only Sud PARIS-LONDRES. BOEING 747 SP: Mercredi - Dimanche 11 h 00. BOEING 747: Vendredi 11 h 00. BOEING 707: Lundi 11 h 00.

“Si vous avez de l'argent à placer aujourd'hui, êtes-vous sûr de ne pas en avoir besoin demain?”

C'est un message de la Caisse Nationale de l'Énergie qui offre des bons de caisse toujours disponibles et remboursables. En plus, ils sont à intérêt progressif (taux actuariel brut jusqu'à 9,75 %), anonymes, donc discrets, avantageux fiscalement, et ils sont émis par un établissement public national.

Souscrivez auprès de la Caisse Nationale de l'Énergie et de la plupart des guichets de banques. Caisse Nationale de l'Énergie pour l'équipement de la France

LES MARCHÉS

PARIS FÉVRIER

Table of market data for Paris, February, including various financial indicators and exchange rates.

COURSE DE PARIS

Table of stock market data for Paris, including various stock prices and market movements.

مكتبة من الأصل

سكوتس

LES MARCHÉS FINANCIERS

PARIS FÉVRIER

Coup d'arrêt à la baisse
Après plusieurs jours de hausse, un redressement s'opère mardi...

LONDRES

Après plusieurs jours de hausse, un redressement s'opère mardi...

NEW-YORK

Nouveaux replis
Une violente tempête de neige a entraîné, lundi, les dirigeants de Wall Street...

NOUVELLES DES SOCIÉTÉS

LOCAFRANCE - Les résultats de l'exercice 1977 seront probablement en augmentation...

INDICES QUOTIDIENS

Table with 2 columns: Valeurs, Cours. Includes indices for Paris, London, and New York.

Main financial table with columns: Valeurs, Cours, Dernier cours. Lists various stocks and their prices.

BOURSE DE PARIS - FÉVRIER - COMPTANT

Table of stock prices for the Paris stock exchange, categorized by sector.

MARCHÉ A TERME

Table of forward market prices for various commodities and currencies.

COTE DES CHANGES

Table of exchange rates for various international currencies.

MARCHÉ LIBRE DE L'OR

Table of gold market prices and related financial data.

LANCIERS DES SOUS

SETIMES - COTONFRAN

IRAN AIR

PARIS-LONDRES

PARIS-LONDRES

PARIS-LONDRES

PARIS-LONDRES

PARIS-LONDRES

PARIS-LONDRES

PARIS-LONDRES

PARIS-LONDRES

PARIS-LONDRES

# Le Monde

## UN JOUR DANS LE MONDE

- 2. IDEES
- POLITIQUE : « Voter communiste », par Pierre Bourgeois ; « Le bon droit pour la France », par Philippe de Saint-Robert ; « Avez- vous plié de la « bande des quatre », par Michel Jobert ; « Dépressions et angoisses », par René-Victor Pilbes.
- 3. CRISES ET TENSIONS INTERNES EN AFRIQUE
- 4. AMERIQUES
- LA PROCHÉORIENT
- La négociation israélo-égyptienne.
- 6. EUROPE
- 6. ONU
- 6-7. ASIE
- INDE : le gouvernement marxiste du Bengale veut faire de sa gestion un exemple national.
- 8 à 11. POLITIQUE
- LA PRÉPARATION DES ÉLECTIONS
- Libre opinion : « Le ministre et le colonel », par Henri Nogares.
- D'UNE RÉGION A L'AUTRE (O.V. bis). — Bretagne : la suprématie gaulliste contestée.
- 12. SOCIÉTÉ
- La Chancellerie justifie les feuilles de véhicules.
- 13. RELIGION
- Les conférences de carême à Notre-Dame de Paris.
- 13. EDUCATION
- 14. ENQUÊTE
- CITES GEANTES : Moscou, premiers embouteillages.

**LE MONDE DE LA MÉDECINE**  
(PAGES 13 à 17)  
— L'hypertonie artérielle.  
— Points de vue : L'influence de l'insuline et de l'œstrogène, par les professeurs P. Meyer et M. S. Mazerel ; Une immense population de patients, par le professeur Frank-Brennan.  
— Ultra-son : La santé du bébé, par le docteur Gérard Elia.  
— L'actualité scientifique.

**MODE DU TEMPS**  
(PAGES 19 à 21)  
— Les images-pilées des nouveaux catalogues-bazars.  
— OLIVE D'OR, Coupe-nuit.  
— « Le futur vous gêne-t-il ? »  
— Les enfants sont dans leur chambre.

22 à 24. CULTURE  
— MUSIQUE : Un concert de tranquillité.

34. RÉGIONS  
— Blois ou les risques de la tranquillité.

35 à 38. ÉCONOMIE  
— La grève des postiers : point de vue : « Les P.T.T. à la dérive », par Louis Perrein.

**LIRE ÉGALEMENT**  
RADIO-TELEVISION (25)  
Annonces classées (26 à 33) : Aujourd'hui (18) ; Carnet (18) ; « Journal officiel » (18) ; Métronologie (19) ; Mots croisés (19) ; Bourse (30).

Le numéro du « Monde » daté 7 février 1978 a été tiré à 586 285 exemplaires.

**Investissement immobilier**  
**ICA** 227.04.30  
45, rue de Courcelles - 75006 Paris

**AVEC LA GARANTIE d'un maître tailleur**  
**COSTUMES MESURES**  
à partir de 761 F  
**20 % sur PARDESSUS**  
(teleshirtine 692 F au lieu de 865 F)  
**20 % sur IMPERS**  
Chemises - Echarpes - Pulls  
Prêt-à-porter Homme  
Boutique Femme  
**LEGRAND TAILLEUR**  
27, rue de Valenciennes, PARIS (10<sup>e</sup>)  
A B C D E F G

### LE < SOMMET > FRANCO-ALLEMAND

## MM. Giscard d'Estaing et Schmidt se félicitent d'un < plus grand parallélisme > dans l'évolution économique des deux pays

Une déclaration à la presse de MM. Giscard d'Estaing et Schmidt, suivie d'un déjeuner à l'ambassade d'Allemagne, conclut ce mardi 7 février le trentième et ultime « sommet » franco-allemand. Elle a été précédée d'un second tête-à-tête Giscard d'Estaing-Schmidt, d'un entretien entre MM. Giscard d'Estaing et Barre, d'une part, M. Schmidt et le vice-chancelier Genscher, de l'autre, et d'une séance plénière à laquelle plusieurs ministres ont participé. La situation économique internationale, et en particulier les questions de conjoncture, était à l'ordre du jour de cette dernière séance. Il faut entendre par là les problèmes économiques immédiats, notamment la tension sur le marché des changes et les attaques contre le franc. Ces questions ont déjà été abordées lundi entre MM. Barre et Schmidt. Selon les Allemands, les deux interlocuteurs se sont félicités du « parallélisme plus grand » qui caractérise l'évolution des économies des deux pays, surtout en ce qui concerne le taux de croissance et la lutte contre l'inflation. Le tête-à-tête au « sommet » de lundi a été consacré à trois séries

de questions, a-t-on indiqué à l'Élysée :  
1) LES AFFAIRES BILATÉRALES. — Il s'agissait du choix d'un avion moyen-courrier à construire ensemble (« Tous les éléments sont réunis pour que nous poursuivions notre coopération aéronautique », a dit, lundi soir, M. Schmidt à TF 1), de la coopération spatiale (construction de la fusée Ariane) et des affaires énergétiques, coopération au nucléaire et approvisionnement en charbon. M. Schmidt a insisté pour que la « famille communautaire » soit préférée à celle des tiers.  
2) LES AFFAIRES ÉCONOMIQUES INTERNATIONALES. — MM. Giscard d'Estaing et Schmidt ont préparé le « sommet » des puissances industrialisées occidentales, qui se réunira en Allemagne fédérale l'est prochainement.  
3) LA SITUATION INTERNATIONALE. — Le président et le chancelier ont eu un échange de vues, en particulier sur la crise de l'Afrique et l'élargissement de la Communauté après la visite du premier ministre grec dans plusieurs capitales. « La convergence des vues entre l'Allemagne fédérale et la France a été constatée », a déclaré le porte-parole de l'Élysée, M. Lecat, en ajoutant que l'atmosphère avait été « tout à fait cordiale comme d'habitude ».

**M. MOKTAR OULD DADDAB DÉJURERA MERCREDI A L'ÉLYSÉE**  
Le président de la République recevra à déjeuner, mercredi 8 février, M. Mokhtar Ould Daddab, président de la République mauritanienne, a annoncé, lundi 6 février, M. Arnaud, porte-parole de la présidence de la République. Le président mauritanien doit effectuer à Paris une visite privée de quarante-huit heures.

**LE PRÉSIDENT SADATE ATTENDU DIMANCHE A PARIS**  
Le président Sadate fera à partir du dimanche 12 février, une « visite de travail » en France dans le cadre de son voyage en Europe qui suit son séjour aux Émirats. M. Sadate est attendu à Paris dans l'après-midi du dimanche 12 février. Il sera, le soir même, l'hôte de M. Valéry Giscard d'Estaing à un dîner qu'il aura donné à l'Élysée. Lundi matin il tiendra une conférence de presse à l'hôtel Marigny avant de quitter Paris pour Rome.

**Le conflit du Sahara occidental**  
**HUIT DÉPUTÉS MAROCAINS ACCUSENT LES ALGÉRIENS DE « SÉQUESTRE » DES FAMILLES SAHARAÏQUES A TINDOUF**  
(De notre correspondant.)  
Rabat. Dans un message dont le texte a été rendu public le 6 février, le huit députés représentant au Parlement les provinces marocaines du Sahara ont salué à Genève le président de la Commission internationale des droits de l'homme au sujet des « ressortissants marocains » originaires du Sahara occidental et « séquestrés par les autorités algériennes dans la région de Tindouf ».

« Les témoignages des personnes éprouvées au risque de leur vie durant ces derniers mois ont mis au jour, ajoutent-ils, les conditions dégradantes dans lesquelles se trouvent nos familles contraintes de vivre dans la prison, livrées à l'angoisse, à la maladie, à la famine. » — L. G.

### LE PROFESSEUR BESSIS LAURÉAT DE LA FONDATION DE FRANCE

Le prix scientifique de la Fondation de France a été remis au professeur Marcel Bessis, au cours d'une cérémonie qui s'est déroulée au Théâtre d'Orsay. Ce prix est attribué, a rappelé Louis Leprince-Ringuet, président du comité scientifique de la Fondation de France, « à un homme de science qui a su faire partager son enthousiasme et faire partager son intérêt pour sa discipline à un large public ».

Le professeur Marcel Bessis, qui a réalisé de nombreux films scientifiques sur l'étude des cellules sanguines, a présenté des extraits de plusieurs d'entre eux, où la rigueur scientifique et le sens de l'esthétique apparaissent caractéristiques de l'ouvrage de ce chercheur.

### La commission des sondages publie un premier avis

La commission des sondages, instituée par la loi du 19 juillet 1977, a tenu, lundi 6 février, sa première réunion au Conseil d'Etat. Elle a publié son premier avis relatif aux sondages d'opinion a ayant un rapport direct ou indirect avec les élections législatives.

« Des étudiants du premier cycle de l'université Dauphine (Paris-XI) en grève depuis deux semaines, ont boycotté, samedi 4 février, un examen au centre d'Arcueil (Val-de-Marne). La police a fait évacuer les « piquets de boycott » sur l'ordre de M. Robert Maillet, recteur de l'académie. Toutefois, les épreuves n'ont pu se dérouler normalement : l'examen est reporté dans un délai de quinze jours.

### GUERRE DES SEXES AU FOND DES URNES

Chacun son programme commun. Il y avait celui du parti communiste, celui du parti socialiste. Voici celui des femmes. Mme Gisèle Halimi présentait cinquante candidatures féminines aux prochaines élections locales et régionales. Elle veut faire émerger des urnes les voix des femmes, qui représentent 52 % de l'électorat. Face aux hommes qui se créent le chignon, voici les femmes reconquies et unies sur le terrain où on les attend le moins : la politique. Ces troubles dérangent les habitudes, mais, d'une certaine manière, le mouvement féministe s'engage ainsi — dans la période « sauvage » — après la voie de la récupération. Il lui a été dit, au soir du 12 mars, faire les comptes, et dire pour qui l'on se désiste. Pour la femme la mieux placée ? Il faudra négocier avec les hommes ! — la revient en compte des revendications « spécifiques ». On en revient au point de départ : cas hommes, toujours, sur la route des femmes... BRUNO FRAPPAT.

### Au conseil régional d'Ile-de-France Les élus veulent être associés à la définition de la politique des villes nouvelles

Le groupe de concertation des villes nouvelles composé d'élus du conseil régional d'Ile-de-France et des représentants de l'Etat s'est réuni, lundi 6 février, afin d'étudier la situation de deux villes nouvelles : Saint-Quentin-en-Yvelines et Cergy-Pontoise. Cette réunion a été précédée d'une visite des deux villes nouvelles le mercredi 1<sup>er</sup> février.

Ce groupe de travail a été créé au cours du mois de juin 1977 par M. Jean-Pierre Fourcade, alors ministre de l'équipement à la demande des élus. Constatant que les villes nouvelles faisaient appel à eux, puisque l'assemblée subsidiaire certains équipements, quelle décision de financer les sortes de ces agglomérations (le R.E.R. pour Marne-la-Vallée par exemple) et qu'enfin elle garantissait les emprunts des établissements publics (les sommes garanties par le conseil régional atteignent 1 milliard à la fin de 1978) les élus avaient demandé à être plus étroitement associés aux décisions concernant ces agglomérations.

« Des étudiants du premier cycle de l'université Dauphine (Paris-XI) en grève depuis deux semaines, ont boycotté, samedi 4 février, un examen au centre d'Arcueil (Val-de-Marne). La police a fait évacuer les « piquets de boycott » sur l'ordre de M. Robert Maillet, recteur de l'académie. Toutefois, les épreuves n'ont pu se dérouler normalement : l'examen est reporté dans un délai de quinze jours.

« Les notices, dont le dépôt auprès de la commission est prévu à l'occasion de la publication ou de la diffusion d'un sondage, doivent être également adressées par lettre recommandée, ou déposées au secrétariat de la commission, et les parvenir avant la publication ou la diffusion. Ces notices doivent préciser notamment :  
— L'objet du sondage ;  
— La méthode selon laquelle les personnes interrogées ont été choisies, le choix et la composition de l'échantillon ;  
— Les conditions dans lesquelles il a été procédé aux interrogations ;  
— Le texte intégral des questions posées ;  
— La proportion des personnes n'ayant pas répondu à chacune des questions ;  
— Les limites d'interprétation des résultats publiés ;  
— Si y a lieu, la méthode utilisée pour en déduire les résultats de caractère indirect qui seraient publiés. »

« Il est rappelé, d'autre part, que la publication ou la diffusion de tout sondage, au sens de la loi, doit être accompagnée des indications suivantes, établies sous la responsabilité de l'organisme qui l'a réalisé :

**SOLDES BERTEIL**  
PARIS - DEAUVILLE - ROUEN

Hommes et Femmes  
Tweed, cashmere, flanelle, lambswool.  
Aquatsum - Austin Reed.

3, place St-Augustin, 75008 Paris, 265.28.52  
de 10 heures à 18 heures 30.

LE CHAPELIER DE PARIS

**LE GETRAC PRÉSENTE UN CANDIDAT DANS CHAQUE CIRCONSCRIPTION**

« Publicité »

LE GETRAC PRÉSENTE UN CANDIDAT DANS CHAQUE CIRCONSCRIPTION

« Le candidat est révolutionnaire, son nom le PARAOOL grâce à lui on peut plus désormais arracher partout et sur tous. En effet, tout aux édifice, ou affiche déjà posée, peuvent être protégés par le PARAOOL. Ce produit économique, fabriqué, commercialisé par le Groupement Européen de Traitement Chimique, s'applique au pinceau ou au pistolet, il est efficace immédiatement. Documentation : GETRAC, 68-53-51 Parc Industriel - 77389 TORCY.

**VENTE ANNUELLE TISSUS D'AMEUBLEMENT « LA DECORATION ACTUELLE » RODIN**

36, CHAMPS-ÉLYSÉES - PARIS

## LA REGLE A CALCUL AFFICHE LES NOUVEAUX PRIX HEWLETT-PACKARD

1978 est l'année de la baisse des prix pour 4 calculateurs de poche Hewlett-Packard :

- HP-67 programmable à carte magnétique, 224 lignes de programmes, 28 registres de données sur carte magnétique, 3 niveaux de sous-programmes, adressage indirect : 2 757,72 F.L.Tc.
- HP-65 programmable scientifique, 13 registres de mémoire, 8 mémoires adressables : 723,24 F.L.Tc.
- HP-27 universel scientifique, statistique et financier : 1 170,12 F.L.Tc.
- HP-10 calculateur de poche avec imprimante et afficheur, 10 chiffres : 993,72 F.L.Tc.

**LA REGLE A CALCUL**  
4er distributeur agréé en France des calculateurs électroniques HP.  
65-67, bd Saint-Germain 75005 Paris.  
Tel. : 033 02.65 / 033 24.61

HEWLETT PACKARD

**LIBERTÉ DE CRIMES...**  
Tous les jours, à Paris, on assiste à des crimes qui n'ont pas d'équivalent ailleurs. La capitale française est devenue un véritable laboratoire de la criminalité. On y assiste à des faits qui sont en soi, des révoltes. On y assiste à des révoltes qui sont en soi, des révoltes. On y assiste à des révoltes qui sont en soi, des révoltes. On y assiste à des révoltes qui sont en soi, des révoltes.

**AU JOUR LE ZOO STO**  
Après l'arrivée de la Fondation de France, le Zoo de Saint-Omer a été vendu à la compagnie de la Compagnie de Saint-Omer. Les animaux sont maintenant en sécurité. Les visiteurs sont satisfaits. Le zoo est maintenant ouvert à tous. Les animaux sont en bonne santé. Les visiteurs sont satisfaits. Le zoo est maintenant ouvert à tous. Les animaux sont en bonne santé. Les visiteurs sont satisfaits.

مكتبة الأصم